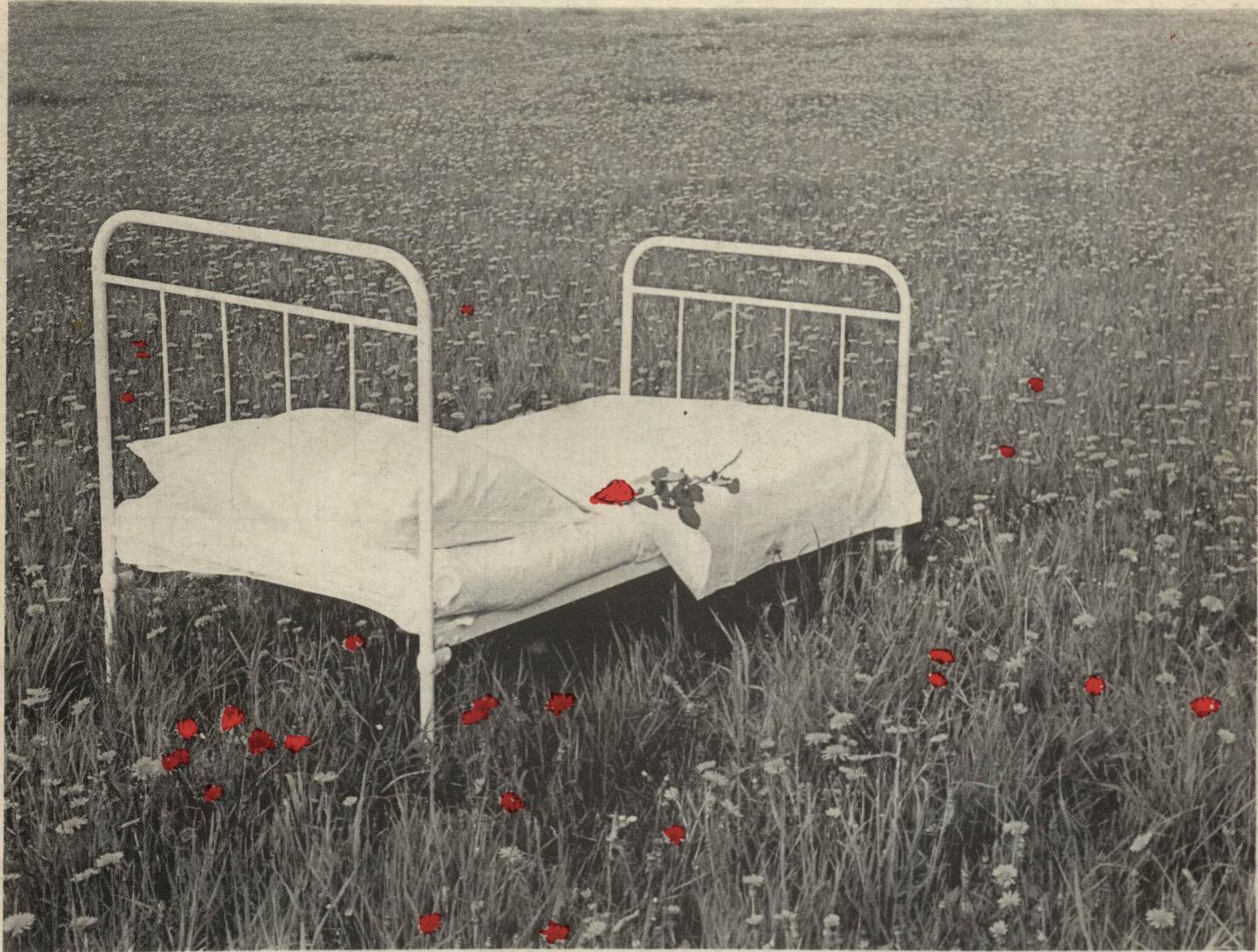


Μηνιαία ἐπιθεώρηση
τεῦχος 90, Απρίλιος 1988
τιμή τεύχους 250 δρχ.

Ο πολιτης



Μάης 1968

Λάρισα: δι' ἀσήμαντον ἀφορμήν; Περίπτωσιολογία ρατσισμοῦ

17 Νοέμβρη: Καλά τούς τά πε
ΘΕΩΡΙΑ ΚΑΙ ΚΡΙΤΙΚΗ

Ο ΠΟΛΙΤΗΣ

ΤΡΙΤΗ 5 ΑΠΡΙΛΙΟΥ 1988

τεύχος 90 'Απρίλιος

τιμή τεύχους 250 δρχ.

Κέκροπος 2, 105 58 ΑΘΗΝΑ

τηλ. 32.28.791 και 32.39.645

ΤΑΚΤΙΚΟΙ ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ

Μαριάννα Δήτσα, Βασίλης Ζουναλής, Μάκης Καβουριάρης, Γιώργος Καρρᾶς, Διονύσης Καψάλης, Βάσω Κιζήλου, Βάσω Κιντή, Παῦλος Κρέμος, Δημήτρης Κυρτάτας, Σταύρος Λιβαδάς, Γρηγόρης Μανιαδάκης, Γιώργος Μαργαρίτης, Μιχάλης Μοδινός, Αριστείδης Μπαλτάς, Παντελής Σπ. Μπουκάλας, Γιώργος Μπράμος, Ανδρέας Πανταζόπουλος, Δαμιανός Παπαδημητροπουλος, Γιώργος Πάσχος, Νίκος Πολίτης, Έλενη Πορτάλιου, Χρύσα Προκοπάκη, Νόρα Σκουτέρη.



Τή διόρθωση τῶν δοκιμίων ἔκανε διώργος Κοροπούλης, τή σελιδοποίηση διχρῆστος Πικριδᾶς, τήν ἀναπαραγωγή τῶν φιλμ ἡ Χριστίνα Αναστασίου, τή στοιχειοθεσία ἡ Γεωργία Μπαρούδου, ἡ Μαριάννα Σωτηροπούλου και ἡ Ἀλίκη Πελεκάνου. Διαφημίσεις: "Ελένα Χουλιάρα.

Έκδότης, "Αγγελος Ελεφάντης, Κέκροπος 2, Αθήνα 105 58, τηλ. 32.28.791.

Διαχείριση: Σπύρος Δελέγκας.
Έκτυπωση-Βιβλιοδεσία, «ΝΕΟΣ ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ» Μπουμπουλίνας 16 Μεταμόρφωση, τηλ. 27.94.550 και 36.23.877.

ΠΡΟΣΦΟΡΑ

"Όλα τά τεύχη τοῦ ΠΟΛΙΤΗ
ἀπό τό 1 έως τό 72
(Μάιος 1976-Οκτ. 1986)

MONO ΜΕ 6.000

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΚΑΘΕ ΜΗΝΑ, Πολιτικά μηνύματα τῆς ἐποχῆς	5
Θ. Βραχνός, Λαός και κυβέρνηση ζήτω τό πρωτάθλημα	6
Γιώργου Μαργαρίτη, Συμπτώματα	7
Γιάννη Μαρκάκη, Ματωμένο Πάσχα	8
Γιώργου Μαργαρίτη, Σειρηνομαχία	9
"Αγγελον 'Ελεφάντη, 'Η ΕΑΡ: ύπερβαίνει τήν ύπέρβαση	10
'Ανδρέα Πανταζόπουλου, 'Ο Μητσοτάκης στά Τρίκαλα	12
Γιώργου Καρρᾶ, 17 Νοέμβρη, «Καλά τούς τά 'πε»	15
Νίκου Φίλη, Μετά τίς φοιτητικές ἐκλογές	18
Λάκη Δεδουσόπουλου, ΚΚΕ και ΕΟΚ	20
Ο ΠΟΛΙΤΗΣ, Στιγματικά και αὐτόφωρα	22
Δαμιανοῦ Παπαδημητρόπουλου, Λάρισα, ἔξεγερση δι' ἀσήμαντον ἀφορμήν;	24
Γιώργου Καρρᾶ, Περί μπάλας	26
Χρ. Πικριδᾶ, Θεσσαλικοί διάλογοι	27
Γιώργου Μαργαρίτη, 'Η ἐλαφρότητα τοῦ ἄλλοτε	29
"Αγγελον 'Ελεφάντη, Ρατσιστικά και ἄλλα	32
Βασίλη Ζουναλῆ, Οἰκολογία και ταξική πάλη	36
Ζιλμπέρ Βασερμάν, Γιά τή γαλλική ἀριστερά	41
Ζάκ Μπαινάκ, 'Η μικρή «μεγάλη νύχτα» τῆς Ναντέρ	43
Γιώργου Γιαννουλόπουλου, Θεωρία και κριτική	47
Μάριου Μαρκίδη, Σιδώνα σωτήριο ἑτος 1951	57
Παντελή Μπουκάλα, Κέρματα	64
Νίκου Πολίτη, 'Η διάλυση τῆς «Σκηνῆς»	66
'Επισημαίνοντας, σέ εντυπα, Βιβλία, 'Ἐπιστολές	70

ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ: Έτήσια (12 τεύχη) 2.500 δρχ.

έξαμηνη (6 τεύχη) 1.300 δρχ.

ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ: Εύρωπη έτήσια 3.000 δρχ.

"Άλλες χώρες, έτήσια 3.300, έξαμηνη 1.800

ΦΟΙΤΗΤΙΚΗ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: Έτήσια 1.500, έξαμηνη 800

'Ιδιοκτησία: Σπ. Δελέγκας και Σία Ο.Ε. 'Έκδότης "Αγγελος Ελεφάντης,
Κέκροπος 2, 105 58 Αθήνα τηλ. 32.28.791. 'Έκτυπωση «ΝΕΟΣ ΠΑΡΝΑΣ-
ΣΟΣ» Μπουμπουλίνας 16, Μεταμόρφωση, τηλ. 27.94.550

Πολιτικά μηνύματα της έποχης ή έποχή γιά μηνύματα

Δέν θά έξετάσουμε έδω τίς γνωστές δηλώσεις του Μίκη Θεοδωράκη στήν "Αγκυρα" (και τίς σχετικές διευκρινίσεις που έδωσε στήν "Αθήνα"), που τόσο πολύ σκανδάλισαν τόν έλληνικό, συντηρητικό χυρίως, Τύπο. Γιατί ή Τουρκία δητως είχε, αν δχι νόμιμο, πάντως ήθικό δικαίωμα νά έπεμβει μονομερῶς στήν Κύπρο, από τή στιγμή που προηγουμένως ή έλληνική πλευρά είχε καταπατήσει τίς συμφωνίες τής Ζυρίχης. Και γιατί, άσχετα από τίς συνταγματικές έπιταγές, ή μουσουλμανική μειονότητα τής δυτικής Θράκης δητως ζεῖ σέ ένα καθεστώς πραγματικῶν «άρνητικῶν διακρίσεων» —άσχετα αν τό ζήτημα αύτό είναι έξαιρετικά περίπλοκο καιώς ένα βαθμό έχει νά κάνει τόσο μέ τήν έλληνοτουρκική διαμάχη, δσο και μέ τίς διαθέσεις τής ίδιας τής μειονότητας.

'Αλλά όλες αύτές οι κουβέντες έπι τής ούσιας —φραστικές άβροφροσύνες πρός τήν τουρκική πλευρά— λίγη σημασία έχουν δταν συνοδεύονται από τόσο έντυπωσιακά γεγονότα έπι τής διαδικασίας. 'Ο κ. Θεοδωράκης πηγαίνει στήν Τουρκία ώς ντεφάκτο απεσταλμένος τού κ. Παπανδρέου και οι δηλώσεις του δέν έχουν μόνο ίστορική, έχουν πολιτική αν δχι και έπισημη σημασία. "Ετσι, ή άναγνώριση τής νομιμότητας τής τουρκικής είσβολης στό πλαίσιο τής συμφωνίας τής Ζυρίχης αποτελεῖ ταυτόχρονα και μιάν ύπενθύμιση τής έγκυρότητας, τής νομιμότητας, τών συμφωνιῶν αύτῶν. ή άναγνώριση του προβλήματος τής μουσουλμανικῆς μειονότητας δίνει από τήν άλλη μεριά στόν κ. 'Οζάλ έπιχειρήματα γιά τούς έσωτερικούς του άντιπάλους, δτι κάτι κατάφερε μέ τήν έλληνοτουρκική προσέγγιση.

'Αλλά ή πιό σημαντική λεπτομέρεια βρίσκεται άκριβῶς στό γεγονός δτι ο κ. Θεοδωράκης λειτουργεῖ ώς απεσταλμένος τού πρωθυπουργοῦ, ένεργει γιά λογαριασμό του και, κατά τήν έπιστροφή του, γίνεται δεκτός στό Καστρί μέ παρούσα και τήν τηλεόραση. Μάλιστα ο κ. Θεοδωράκης θέτει θέμα συμμετοχῆς του σέ έπισημη κρατική θέση και ο κ. Παπανδρέου δέν έπιβεβαιώνει ούτε διαφεύδει —άπλως άφήνει νά έννοηθεί δτι θά χρησιμοποιήσει τόν κ. Θεοδωράκη, δπως και ο κ. Θεοδωράκης δτι είναι πρόθυμος νά χρησιμοποιήθει, στό πλαίσιο πάντα τών έθνικῶν θεμάτων.

Δυστυχῶς ή πολιτική ζωή στήν 'Ελλάδα κινεῖται γύρω από συμβολισμούς και έντυπώσεις και αύτό τό γνωρίζουν τόσο ο κ. Παπανδρέου δσο και ο κ. Θεοδωράκης. 'Ο τελευταίος είναι γιά άρκετούς —αν και δχι γιά πολλούς— άριστερούς τό σύμβολο μιᾶς έποχής τής παράταξης τους, ένα σύμβολο που τώρα θέτει έαυτόν στήν ύπηρεσία τής κυβέρνησης, χάριν, ύποτιθεται, τού μείζονος, τής έλληνοτουρκικῆς φιλίας. 'Από πλευρᾶς πρωθυπουργοῦ άλη αύτή ή συμβολική κίνηση δέν έχει καμιά άλλη διάσταση και καμιά άλλη σημασία από έκείνη τής έσωτερικῆς πολιτικῆς έκμετάλλευσης τού Νταβός. Μιά έπανάληψη περίπου τής έπιλογῆς τού κ. Σαρτζετάκη γιά τήν προεδρία.

'Η προσέγγιση Παπανδρέου - Θεοδωράκη θέλει νά μᾶς πείσει δτι ή ίστορική σημασία τής έλληνοτουρκικῆς προσέγγισης είναι μεγαλύτερη από τήν άντιστοιχη τής 'Αριστερᾶς, δτι ή συσπείρωση γύρω από τό ΠΑΣΟΚ είναι ίστορική έπιταγή. Τήν ίδια ώρα, μιά άλλη παράταξη, ή ΕΑΡ, δίνει τή δική της μάχη τών έντυπωσεων, προτείνοντας πρός κάθε σοσιαλιστική ή σοσιαλίζουσα κατεύθυνση διάλογο έπι τής ούσιας σέ διάφορα ζητήματα. "Ολοι δσοι έχουν διατηρήσει κάποια έγνοια και κάποιο σεβασμό γιά τήν ούσια τών κάθε λογῆς ζητημάτων, τούς πέφτει δλοένα και πιό δύσκολο νά παρακολουθήσουν (ή και νά άντιπαλέψουν) μιά κατάσταση, δπου δλες οι πλευρές κάθε πολιτικῆς άποχρωσης ένα κοινό παρανομαστή έχουν και μιά κοινή ιαχή κραυγάζουν: τό μέσο είναι τό μήνυμα.



Διαχρονική αφαίρεση

Λαός και κυβέρνηση άναφώνησαν: «Ζήτω τό πρωτάθλημα»

Σέ αλλες σελίδες του περιοδικού σχολιάζεται ό ξεσηκωμός των Λαρισινών: μιά πόλη, πού, πέρα από όλα τά αλλα, ξινωσε νά τήν πνίγει τό δίκιο της γιά τήν ούσια τής υπόθεσης, νά τής άφαιρουν κάτι πού μέ τό σπαθί της είχε κατακτήσει, άναστατώθηκε, ξεσηκώθηκε και τελικά κατάφερε αυτό πού ήθελε. 'Επι τού συγκεκριμένου λοιπόν, δύο ήταν τά έπιχειρήματα πού πρόβαλαν οι Λαρισιαίοι γιά νά στοιχειοθετήσουν τό δίκιο τους: δτι ή κοδεΐνη πού βρέθηκε στά ούρα τού Τσίγγοφ δέν είναι διεγερτική ούσια άλλα κατευναστική κι άκόμα δτι ή Λάρισα δέν μπορεί νά ξεχι ειδύθηνη γιά τόν κάθε ποδοσφαιριστή της.

Μέ αλλα λόγια και έφόσον υποθέσουμε δτι ή άθλητική νομοθεσία και είδικότερα ό νόμος γιά τό ντόπινγκ μπαίνει στά χωράφια τού άγωνιστικού μέρους τού πρωταθλήματος, τό ρυθμίζει άλλα και τό «νονθεύει», ή Λάρισα ζήτησε ένα πράγμα: έξω ό νόμος από τό πρωτάθλημα, ή, άλλιως, ζήτω τό πρωτάθλημα.

Πρίν προχωρήσουμε στόν τρόπο πού άντεδρασε δ κ. Βαλυράκης, πού είναι και τό θέμα μας, άξιζε νά έπιμεινουμε στά έπιχειρήματα των Λαρισινών. Τό έπιχειρήμα δτι ή ΠΑΕ Λάρισα —και κατ' έπέκταση ή πόλη Λάρισα— δέν μπορεί νά ξεχι ειδύθηνη γιά ξνα δτομο, δτι δέν πρέπει νά τής άφαιρεθεί ή δόξα γιά τό σφάλμα ένός παίκτη και μάλιστα ξένου, είναι άστηρικτο. 'Αφενός γιατί ό νόμος υπήρχε άπό τήν άρχη τού πρωταθλήματος ή Λάρισα γνώριζε τίς ειδύθηνες της και έπρεπε νά ξεχι πάρει τά μέτρα της, άφετέρου δέ γιατί δ παίκτης αυτός ξεχι άγωνιστεη σέ διαμόρφωση άποτελεσμάτων μέ τά δποια ή Λάρισα βρέθηκε στήν πρώτη θέση: ή δμάδα, έν προκειμένω ή ποδοσφαιρική δμάδα, δέν μπορεί νά διαχωριστεί άπό τά (έντεκα) δτομα πού τήν άποτελούν. Τό άλλο έπιχειρήμα τής Λάρισας, δτι ή κοδεΐνη δέν είναι διεγερτική είναι έπι τής ούσιας (τού άγωνιστικού —πάντα— μέρους τής υπόθεσης) πιό ίσχυρό. 'Ωστόσο δέν νομίζουμε δτι ή κοδεΐνη έκ παραδρομῆς συμπεριήθηκε στίς άπαγορευμένες ούσιες και, έν πάση περιπτώσει, οί άπαγορευμένες ούσιες ήταν γνωστές άπό πρίν και ή κάθε δμάδα, δ παίκτης, δφειλε νά λάβει τά μέτρα του.

Ο νόμος λοιπόν, δ προηγούμενος νόμος έννοείται, δέν ήταν άδικος. Δέν ήταν άδικος γιατί ίσχυε γιά δλους (έτσι τουλάχιστον νομίζαμε, δτι υπήρχε ίσονομία), γιατί ήταν γνωστός σέ δλους, γιατί δέν διέκρινε άναμεσα στήν ειδύθηνη των έργοδοτριών ποδοσφαιρικῶν άνωνύμων έταιρειῶν και τήν ειδύθηνη των άνωλήλων τους ποδοσφαιριστῶν, γιατί προστάτευε και τούς τελευταίους και τό πρωτάθλημα. Κι άκόμα δ άντιτόπινγκ νόμος δέν είναι άπλα νόμος άθλητικός, «άγωνιστικός», είναι κυρίως νόμος κοινωνικός. Τό ποδόσφαιρο δέν είναι, βέβαια, παρά ξνα παιχνίδι, παιζεται δμως άπό δτομα και μάλιστα μισθοδοτούμενα, παιζεται μαζικά και σ' αυτή του άκριβδως τή διάσταση τό κράτος ξεχι ύποχρέωση νά έπεμβει. 'Ο άντιτόπινγκ νόμος, είδικά γιά τό ποδόσφαιρο, δέπιαγγελματικό ή ήμιεπαγγελματικό, είναι και μέρος τής έργατικής νομοθεσίας.

Άν δμως γιά τόν κλασικό και γενικά τόν άτομικό άθλητισμό δ πολύς κόσμος έτσι άντιλαμβάνεται τό νόμο, γιά τά δμαδικά σπόρ, έκει δποι οι έντεκα άγωνιζόμενοι διεκπεραιώνουν τήν έκπροσώπηση των άντιτόπινγκ άναμεσα σέ μεγάλες δμάδες άνθρωπων, πού πολλές φορές είναι δλόκληρες πόλεις, έκει δηλαδή πού τό πράγμα άρχιζε και άφορα δλόκληρα τμήματα τής κοινωνίας, κανείς δέν νοιάζεται γ' αυτή τήν κοινωνική διάσταση τού νόμου. Οι φίλαθλοι, δ πόλη, θεωρούν δτι τό πρωτάθλημα γίνεται γ' αυτούς, οι διεκπεραιωτές του, οι ποδοσφαιριστές, δέν είναι παρά άπαλληλοι, ή, άκόμα καλύτερα, άλογα κατάλληλα ντρεσαρισμένα. Αυτή άκριβδως ή διάσταση, οι δπαδοί και έπομένως ή «άγορά τού ποδόσφαιρου» δημιούργησε τόν έπαγγελματισμό στό ποδόσφαιρο, αυτή θέλει τώρα, άναλογα μέ τό τελικό προϊόν, τό πρωτάθλημα δηλαδή, νά ρυθμίσει και τήν έργατική νομοθεσία.

Και δ κύριος Βαλυράκης; 'Ο ένλόγω ύφυπουργός, θά τό πούμε έξαρχης, συμπεριφέρθηκε σάν μεσαιωνικός ήγεμόνας και δχι σάν ύπουργός άστικής κυβέρνησης. 'Απένειμε λοιπόν δ ίδιος δικαιοσύνη, κατήργησε κάθε έννοια άστικού δικαίου και έκρινε πολιτικά και δχι νομικά. Τά πράγματα δμως γίνονται άκόμα χειρότερα άπ' δ, δτι θά ήταν στό Μεσαίωνα, άφού στή συγκεκριμένη άστική κοινωνία πού ζούμε, δ οίσσδήποτε Βαλυράκης, προκειμένου νά κρίνει μιά περίπτωση είναι ύποχρεωμένος νά νομοθετήσει γιά δλες: προϊόν λοιπόν τής «ήγεμονικής» κρίσης τού κ. Βαλυράκη είναι ένας καθολικός νόμος, ένας νόμος - φωτογραφία γιά τό παρελθόν και ταυτόχρονα νόμος - τερατούργημα γιά τό μέλλον, δ νόμος πού θά ισχύει στό έξης, γιά νά κατοχυρώσει, ύποτιθεται, τό άντιτόπινγκ.

Στό έξης ειδύθηνη γιά τό ντόπινγκ θά ξχουν μόνον οι ντοπαρισμένοι ποδοσφαιριστές και δχι οι έργοδότες τους (ΠΑΕ και κατ' έπέκταση οι δπαδοί). Οι τελευταίοι μπορούν άνετα νά πιέζουν

Σια χρήνοι αφότου

τούς «ύπαλλήλους» τους νά ντοπάρονται, νά διαπραγματεύονται χρηματικά τήν άξια τοῦ ντόπινγκ, ἀρκεῖ νά μήν ἀποδειχθεῖ ἡ εὐθύνη τους. Καὶ τέλος, καθαρά ἀγωνιστικά πιά, θά μποροῦν νά κερδίζουν ἀγῶνες καὶ βαθμούς κατ' αὐτὸ τὸν τρόπο, ἀρκεῖ η εὐθύνη νά διαλυθεῖ ἀνάμεσα σέ ἀτομα (πράγμα πολὺ εὔκολο καὶ συνηθισμένο) καὶ νά μήν πέσει στήν «έπισημη» διμάδα.

Καὶ μόνο τό γεγονός ὅτι δ. κ. Βαλυράκης ἀναγκάστηκε νά φτιάξει ἔναν τέτοιο νόμο μάτι νά «ἀθωώσει» τή Λάρισα (ἄς μήν ξεχνᾶμε καὶ τόν «Ολυμπιακό», δείχνει ὅτι δ προηγούμενος νόμος δέν ἦταν «ἄδικος», ἡ ἀτελής, δπως προσπαθοῦν νά τόν παρουσιάσουν ἐκ τῶν ὑστέρων. «Ενας νόμος δέν κρίνεται ἀπό μιά περιπτωσιακή ἐφαρμογή του, ἀλλά ἀπό τόν τρόπο πού ρυθμίζει τίς κοινωνικές σχέσεις, τόσο στή διατύπωσή του δσο καὶ στή συνολική ἐφαρμογή του, ἀφοῦ προηγουμένως τό σύνολο τόν γνωρίσει καὶ προσαρμοστεῖ ἀνάλογα. «Ενας νόμος κρίνεται λοιπόν ἀπό τή συνεκτικότητά του καὶ τή συνέπειά του ώς πρός τά πράγματα, αὐτά πού θέλει νά ἀντιμετωπίσει.

Ο προηγούμενος νόμος ἦταν λοιπόν σωστός, δχι γιατί θά ἀπέδιδε ἐκ τῶν ὑστέρων τό «πραγματικό» δίκιο στήν διοικήσης Λάρισα, Όλυμπιακό, ΠΑΟ, ἡ ἀλλή συγκεκριμένη περίπτωση, ἀλλά ἀκριβῶς γιατί φτιάχτηκε ἐρήμην τῆς συγκεκριμένης περίπτωσης νά ἀντιμετωπιστεῖ γενικά, συνολικά, τό θέμα τοῦ ντόπινγκ κι ἀκόμα γιατί ιεραρχοῦσε τό θέμα αὐτό ἀνεξάρτητα ἀπό τήν πίεση ὀπαδῶν, συλλόγων καὶ παρασκηνών, ἀνεξάρτητα δηλαδή ἀπό τό ἀγωνιστικό μέρος τῆς ὑπόθεσης. Τέλος είναι ὁ νόμος πού δλοι γνωρίζειν —κι αὐτό είναι ίσως τό σημαντικότερο—, δλοι ἀποδέχθηκαν καὶ σύμφωνα μέ τόν δποῖο δ καθένας ἀνέλαβε τίς εὐθύνες του.

«Ασχετα λοιπόν ἄν στή συγκεκριμένη περίπτωση ή Λάρισα ἦταν «παρόλα αὐτά» ἀθῶα, ή ὑποχώρηση τοῦ κ. Βαλυράκη καὶ ἡ κατάργηση τοῦ νόμου πρός χάριν τοῦ πρωταθλήματος καὶ τοῦ δικαίου τῶν ὀπαδῶν είναι καθόλα ἀπαράδεκτη. Γιατί ἄν κάθε νόμος ἐμπεριέχει, ἀντικατοπτρίζει καὶ ἀποδίδει συλλογικά συμφέροντα, στά συμφέροντα αὐτά, δπως κι ἄν τά κρίνει κανείς, δέν μποροῦν νά ὑποχωροῦν μπροστά στή μερική ίδιοτέλεια τῆς οίασδήποτε ΠΑΕ, πόλης ή κυβέρνησης. Κυρίως τής τελευταίας. Γιατί τά πράγματα θά ἦταν πολύ πιό ἀθῶα, πολὺ πιό ἀνώδυνα, ἄν δ. κ. Βαλυράκης ἀπένειμε τό δίκιο στή Λάρισα. Στήν πραγματικότητα ἀπένειμε τό δίκιο στόν ἔαυτό του καὶ στήν κυβέρνησή του, ή ἔξουσία δηλαδή νομοθέτησε γιά τόν ἔαυτό της καὶ παρανόμησε γιά τόν ἔαυτό της —κι αὐτό είναι τό πιό ἐπικίνδυνο.

* * *

Οι ἐφημερίδες ἀφιέρωσαν τά πρωτοσέλιδά τους στή Λάρισα καὶ τό κράτος γι' αὐτήν νομοθέτησε. Πρίν λίγους μήνες δμως βρέθηκε ντοπαρισμένος δ ποδοσφαιριστής τοῦ Παναιτωλικοῦ Καλατζῆς (δμάδας τρίτης ἔθνικῆς κατηγορίας, μή ἐπαγγελματικής). Βέβαια δ παίκτης καὶ ή δμάδα τιμωρήθηκαν, ἀφοῦ οί πιέσεις δέν ἦταν ίσχυρές, ἀσχετα ἄν τώρα εὐεργετοῦνται ἀναδρομικά ἀπό τήν τροποποίηση τοῦ νόμου. Τό περιστατικό λοιπόν δέν συγκίνησε τότε κανέναν, ἀλλά ἀφοῦ μιλᾶμε γιά ντόπινγκ καὶ γιά νόμους πού θά τό ἀντιμετωπίσουν, προσωπικά θεωρῶ τό περιστατικό πολύ πιό συνταρακτικό ἀπό αὐτό τής Λάρισας καὶ τοῦ ἐπαγγελματία Τσίγγοφ. Γιατί ἄν δντως τό ντόπινγκ ἔχει προχωρήσει στίς ἐρασιτεχνικές κατηγορίες μέ τούς χιλιάδες «ἀθλουμένους» (πολλοί ἀπό τούς δποίους προσπαθοῦν νά φανούν γιά νά πάρουν μεταγραφή, νά γίνουν ἐπαγγελματίες) τότε τά πράγματα είναι πολύ πιό σοβαρά ἀπό τό ἄν θά πάρει τό πρωταθλήμα ή Λάρισα ή δ ΠΑΟΚ, ή ΟΦΗ ή ΑΕΚ, ή ΠΑΟ, ή δ Όλυμπιακός τό Κύπελο. Βλέποντας τό νόμο τοῦ κ. Βαλυράκη ἀπό αὐτό τό πρίσμα, ίσως καταλάβουμε καλύτερα πού βρισκόμαστε καὶ τί ἀκριβῶς συνέβη μέ τήν τροποποίηση τοῦ νόμου.

Θανάσης Βραχνός

Σειρηνομαχία: φάση πρώτη καὶ δύσκολη

Κανείς δέν θά βρεθεῖ νά πει δτι είναι εύκολη ὑπόθεση σέ νέες βάσεις συνέχιση τῆς ζωῆς, μετά ἀπό τό καίριο, μεγάλο λάθος. Κι ἀκόμα πιό δύσκολα τά πράγματα δταν ή προσπάθεια ἀφορά δμάδες ἀνθρώπων, δταν οί νέες βάσεις ἀνήκουν στά ζητούμενα κι δταν τό σφάλμα είναι τόσο βαρύ δση καὶ ή πολύχρονη παράδοση στήν ούτοπια.

* Εσφαλαν οί Πιζάντας καὶ Καρανίκας, πρόσκοποι σήμερα στίς ἐκπαιδευτικές ἀναζητήσεις τῆς Ε.Α.Ρ. καθώς, στήν περασμένη τους ζωή, ἀφησαν τόν έαυτό τους νά πλανηθεῖ στούς μαιάδρους μιᾶς Αριστερᾶς πού παλινδρομοῦσε «μεταξύ τοῦ δραματισμοῦ ἐνός ἔξ ἀντικειμένου ἀγνωστου μέλλοντος καὶ τής ἀμηχανίας μπροστά στά τρέχοντα κοινωνικά προβλήματα» (Αδγή, 20.3.1988, σ. 15). Βρέθηκαν στό «κοινωνικό καὶ πολιτικό περιθώριο», τιμωρήθηκαν, δπως καὶ ή

Δια χρήνοι αρδαλαύδι

Αριστερά, γι' αυτό τους τό λάθος. "Ενιωσαν βαριά τήν τιμωρία, μετάνιωσαν, και πήραν τόν δύσκολο δρόμο τής έξιλέωσης και τών μεγάλων άποφάσεων πού θά τούς άπομάκρυνε άπό τούς «άστρολόγους και τούς δλλους δραματιστές» και θά τούς έφερεν πίσω στήν άγκαλιά τής κοινωνίας.

Άρνήθηκαν λοιπόν «τήν δραματική ένατένιση τού μέλλοντος», ξεπέρασαν τήν «άνιστορική μεταφυσική σκέψη» πού κληρονόμησαν «άπό τό κομμουνιστικό παρελθόν τής Αριστερᾶς» (τότε πού ήτανε κομμουνιστές, στήν παλιά τους ζωή έννοείται), δρισαν τίς «συντεταγμένες γιά τήν άλλαγή τής κοινωνίας», διατύπωσαν τήν «προγραμματική άνανέωση» και ρίχτηκαν στά αιτήματα. Στά δκτώ πού δέν θέλουνε και στά δέκα πού θέλουνε.

Άρνοῦνται λοιπόν τό σημερινό σχολεῖο «έπειδή δργανώνεται και καθοδηγεῖται άποκλειστικά και μόνο άπό τήν κεντρική έξουσία». Άρνοῦνται τό σημερινό σχολικό σύστημα έπειδή είναι έρμαιο τών άνιστορήτων. Άρνοῦνται τό σημερινό παιδαγωγικό σύστημα έπειδή καλλιεργεῖ τή διάκριση σέ «έξυπνους» και «κουτούς». Άρνοῦνται τόν κρατικό έλεγχο στά σχολεία, τήν κυρίαρχη ίδεολογία, τή σχέση σχολείου-οίκογένειας, τήν έπιστημονική άνεπάρκεια τών διδασκόντων, τή σύνδεση έκπαιδευτικού συστήματος, άγορας και παραγωγής, τήν έξειδικευση πρίν τά 18. Μᾶς φαίνεται οτι δέν άρκοῦνται στήν άρνηση τού σχολείου και τού συστήματος. Μέ τήν κοινωνία τά χούνε αύτές οι «προγραμματικές άνανεώσεις».

Θέλουν έκπαιδευση συνολική, χωρίς διακρίσεις. Σχολεῖο πού θά διδάσκει «θεωρητικές γνώσεις, τέχνες, χειρωνακτικές δεξιότητες, τεχνικές, τεχνολογίες». Σχολεῖο τών άνοικτών ιδεών, πού θά αύτοδιοικεῖται άπό διδάσκοντες και διδασκόμενους άνευ δρίων και άνευ δρων, πού θά μεταβάλλει ριζικά τή σχέση τών παιδιών μέ τήν οίκογένεια και τίς σχέσεις μέσα στήν οίκογένεια. Πανεπιστήμιο σοφών και δχι έπαγγελματών. Σχολεῖα πού θά άκτινοβολούν άπό τήν ποιότητα τών διδασκαλιών καθώς αύτές θά γίνονται άπό σοφούς και δχι άπό «βαριεστημένους δημόσιους υπαλλήλους». Και άλλα πολλά, πιό θαυμαστά άκόμα.

Άχ αύτές οι σειρήνες τής ούτοπιας! Πόσο εύκολα μπλέκουν στά δίχτυα τους αύτούς τούς «πρώην», τούς διψασμένους γιά τήν άποδοχή τους στήν άγκαλιά τής ύπαρκτης κοινωνίας. Πόσο εύκολα τούς παρασέρνουν πρός τά δράματα μᾶς μυθικῆς Αρκαδίας και τούς κάνουν νά ξεχνούν τά δρία τών «δημοκρατικῶν μεταρρυθμίσεων». Γιατί, φυσικά, οι Αρκαδίες προϋποθέτουν τίς ρήξεις μέ τό ύπαρκτό, τήν κοινωνική άνατροπή: μέ άλλα λόγια, κι αύτά τά τελευταῖα —τό είπαμε αύτό— δέν είναι παρά σφάλματα παιδικά, αύταπάτες έκείνων πού στό δόνομα τών δραματικῶν ένατενίσεων άρνοῦνται νά δργανώσουν τό σήμερα.

Χάος, χάος έκσυγχρονιστές μας. Δύσκολο πράγμα αύτό τό «άλλαξαμε ζωήν». Αν και κάτι μέσα μας μᾶς βεβαιώνει πώς, πολύ σύντομα, θά τιθασεύσετε αύτές τίς δραματικές σας έξαρσεις στίς άνάγκες τής πολύ πραγματικής σας κατάστασης, έκείνης δικριβώς πού σᾶς είχε ίποχρεώσει νά έγκαταλείψετε κάποιους άλλους «δραματισμούς».

Γιώργος Μαργαρίτης

Άντιλογος οι εύκολες συζητήσεις ματωμένων καιρῶν

Παραμονές τής πασχαλιάτικης έξόδου τών Αθηναίων και τών άλλων άστρων και ή τρομοκρατική περί τροχαίας αίματοχυσίας φιλολογία θεριένει. "Οχι πώς δέν έχει βάσιμες αίτιες γι' αυτό. Οι έκατοντάδες νεκροί και τραυματίες πού θά προκύψουν δέν χρειάζονται ίδιαίτερες μαντικές ίκανότητες γιά νά προβλέψουν. 'Εκείνο πού κάνει τά πράγματα νά διαφέρουν άπό παρόμοιες προηγούμενες καταστάσεις και χρονίες είναι τό οτι στά πλαίσια αύτης τής έκφοβιστικής φιλολογίας άναπτυσσονται άλοένα και περισσότερο, άπόψεις οίκονομικού και πολιτικού περιεχομένου.

Στόν δγδού χρόνο τής εύρωπαικής ταυτότητας τής χώρας, δ στόλος τών αύτοκινήτων της άν και θέριεψε και ξεπέρασε σέ πολλές περιοχές και περιπτώσεις τίς σχετικές ύποδομές, παραμένει πάντα πεπαλαιωμένος και έξαθλιωμένος. 'Η αιτία, δπως δλοι γνωρίζουμε, είναι ή ίψηλή φορολογία πού κάνει τό ίδιο καινούργιο αύτοκίνητο νά πουλιέται στήν Έλλαδα 2 ή 3 φορές περισσότερα άπ' δ, τι στή Γαλλία λόγου χάρη. 'Ιδού, λένε πολλοί, ή βασική αιτία τών δυστυχημάτων και τής αίματηρής είκόνας τών γιορταστικῶν έξόδων. 'Η λύση; Φιλελεύθερη, δπως και τόσα άλλα στούς καιρούς μας. Αύτοκίνητα χωρίς ή μέ μειωμένους φόρους ή, πιό δημαγωγικά, φθηνά αύτοκίνητα γιά τό λαό.

Σια χυτοί αρδακάσι

Τό γεγονός ότι τά παραπάνω συζητιούνται κυρίως στίς παραμονές τῶν μεγάλων τροχαίων σφαγῶν κρύβει πολλές πτυχές τοῦ προβλήματος. Έπειδή, δύος καὶ νά τό κάνουμε, οἱ ἀπλοίκες προτάσεις, ἀκούγονται πιό εύκολα σέ καιρούς φόβου καὶ πανικοῦ. Καὶ σέ νηφάλιους καιρούς ίσως ὑπάρξουν μερικοί πού θά σκεφτοῦν διτό τό πρόβλημα δέν εἶναι μόνο καὶ μόνο πρόβλημα ἐλεύθερης ιδιωτικῆς ἐπένδυσης. Αγορᾶς, δηλαδή, ιδιωτικοῦ αὐτοκινήτου μέ τά ίδια λεφτά σέ καλύτερη ποιότητα καὶ προδιαγραφές. Εἶναι σίγουρα καὶ αὐτό ἀλλά, πολύ περισσότερο, εἶναι καὶ κάτι ἄλλο: πρόβλημα δημόσια ἐπενδύσεων κατ' ἄρχη.

Ἡ σχετική μέ τό αὐτοκίνητο δημόσια ὑποδομή ἔχει ἥδη κορεστεῖ σήμερα ἐνῶ, στήν περίπτωση τῆς αὖξησης τοῦ ἀριθμοῦ τούς θά εἶναι τελείως ἀνεπαρκής μὲ δῆλα δῆσα σημαίνει αὐτό (καὶ φυσικά μέ αἰματηρά ἐπακόλουθα). Πόσα χιλιόμετρα δρόμων πρέπει νά πλατύνουν, πόσα διοδοτρώματα χρειάζεται ν' ἀντικατασταθοῦν, γέφυρες νά κτιστοῦν, στροφές νά καταργηθοῦν, τούνελ νά ἀνοικτοῦν, γιά νά μήν ἀναφερθοῦμε στά πάρκιγκ, στίς ἀνισόπεδες καὶ τίς ὑπόλοιπες ἀναγκαῖες ὑποδομές. Πρόκειται γιά γιγαντιαίες δημόσιες ἐπενδύσεις γιά τίς ὅποιες οἱ φιλελεύθεροι (νεόδη η παλαιό) δέν ἔχουν παρά ἐλάχιστα νά ποῦν. Καθώς, ή ἀνάθεση στήν ιδιωτική πρωτοβουλία τῶν δρόμων, γεφυρῶν, χώρων στάθμευσης καὶ ἀλλων συναφῶν, δχι μόνο δέν σημαίνει μείωση τῆς φορολογίας ἀλλά ἀλλίθετα αὖξησή της μέ ἄμεση ή ἔμμεση μορφή.

Αὐτά καὶ ἄλλα πολλά, τά ὅποια δῆμος εἶναι ἀδύνατο νά συζητηθοῦν σοβαρά τήν παραμονή καὶ τήν ἐπομένη τῶν γιορταστικῶν ἔξοδων, κάτω ἀπό τή σκιά τῶν αἴματόβρεχτων τίτλων τῶν ἐφημερίδων καὶ τό δέος τῶν θλιβερῶν οἰκογενειακῶν ίστοριῶν.

Γιάννης Μαρκάκης

Συμπτώματα

Ἄπαλλάχτηκαν ἀστυνομικοί, κατηγορούμενοι γιά κακοποίηση τῆς Κολιτσοπούλου. Τό ἀκροατήριο δέν καταδικάστηκε...

Ἄν και ἔχουν περάσει μῆνες καὶ χρόνια ἀπό τόν καιρό πού πρωτοῆλθε στό προσκήνιο, ἡ ὑπόθεση τῆς Κάτιας Κολιτσοπούλου, ἔξακολουθεῖ ἐπίμονα νά μαστιγώνει δλους αὐτούς πού ἀποφεύγουν νά δοῦν στόν πολυποίκιλτο κόσμο μας τίς σκοτεινές πτυχές τοῦ ἐφιάλτη. Αὐτούς πού διατηροῦν τήν πίστη τους στίς ἀξέις τῆς ἀστικῆς μας δημοκρατίας καὶ πού προσβλέπουν στίς μεταρρυθμίσεις τῶν ἀνούσιων μόνο καὶ μόνο γιά νά μή δοῦν τά ούσιωδη. Γιατί, ποιά σημασία ἔχει δραγεῖς ἡ προσαρμογή τῆς Ἐλλάδας στήν «πρόκληση τοῦ 1992» δταν ἡ κοινωνία τῆς Ἐλλάδας βυθίζεται μέ γοργούς ρυθμούς στούς νόμους τοῦ «τσαμπουκᾶ» (ἀλήθεια, πόσο συχνά συναντίεται πλέον ἡ λέξη αὐτή στίς μαζικές, στίς συλλογικές ἐκδηλώσεις τοῦ νεοελληνικοῦ πλήθους!). Καὶ καθώς, κυβερνήτες καὶ κυβερνώμενοι, φύλαθλοι καὶ καλόγεροι, μύστες καὶ ἀμύντοι, νέοι καὶ γέροι, νεοφύλελεύθεροι καὶ σοσιαλιστές, μετατρέπονται εὔκολα σέ μια ἀξεδιάλυτη πεντάχρονου παιδιοῦ. Ἀπαλλαγή πού ἦρθε λίγες μόρες μετά τήν ἐνός δεκαυνιαβολή τῆς δίκης τοῦ ἄλλου «δργάνου τῆς τάξεως» Μελίστα γνωστοῦ ἀπό τό φόνο ἐνός δεκαπεντάχρονου παιδιοῦ. Ἀπαλλαγή πού στό σκεπτικό τῆς —εἰσαγγελική πρόταση πού σιοθετήθηκε— δέν παρέλειψε νά ἐπισημάνει τήν «παρουσία ἀτόμων, φερομένων ὡς ἀναρχικῶν καὶ γυναικῶν —μελῶν φεμινιστικῶν ὅργανώσεων— στό χώρο τοῦ ἀκροατηρίου, γιά συμπαράσταση στήν κατηγορούμενη» παρουσίες πού «αὖξησαν περισσότερο τήν ἐνταση τῆς ἥδη ἡλεκτρισμένης ἀτμόσφαιρας». Ή εύθυνη τῶν θυτῶν καὶ τῶν θυμάτων...

Θά ἡταν μιά ἀνακούφιση τό νά ἔγραφα ἀνοικτά τή γνώμη μου, αὐτά πού βαθιά μέσα μου αἰσθάνομαι, γιά δῆλα αὐτά. Υποψιάζομαι δῆμος πώς ή εύσπλαχνία τῶν «ἀπαλλακτικῶν βουλευμάτων» δέν ἀπλώνεται εύκολα πρός δλες τίς κατευθύνσεις. Περιορίζομαι λοιπόν στό ν' ἀφιερώσω σιωπή δῆλα τά παραπάνω, συμπτώματα καὶ αἰσθήματα, σ' ἐκείνους πού ἀρκοῦνται σ' ἐκείνο τό δημόσιον ψυχολογικό περιβάλλοντα τόπο τοῦ παραπάνω γιά νά μήν ξανανιώσουμε αὐτήν τήν διλόπλευρη καὶ ἀφόρητη κοινωνική καὶ ἀνθρώπινη ταπείνωση.

Γιώργος Μαργαρίτης

Η ΕΑΡ ΥΠΕΡΒΑΙΝΕΙ ΤΗΝ ΥΠΕΡΒΑΣΗ

Νέα «πρωτοβουλία» του νέου φορέα γιά νέο φορέα

του "Αγγελου Έλεφάντη

Δέν κόπασε άκομη ό τεχνητός θόρυβος πού συνόδευσε τή δημιουργία της ΕΑΡ, δέν συμπληρώθηκε κάν χρόνος άπό τότε πού ίστορικοί ήγέτες του πρώην ένιαίου ΚΚΕ 'Εσωτερικού άνοιξαν πανιά γιά νά συναντήσουν τις μάζες και νά άνταμώσουν μέ τά πλατιά ποτάμια της ιστορίας, δέν πρόλαβε νά στεγνώσει τό μελάνι πού σχεδίαζε έπι τού χάρτου τή νέα κοσμοϊστορική στρατηγική του «άριστερού δημοκρατικού έκσυγχρονισμού», της «προγραμματικής άνανεωσης της άριστερᾶς» και νά, οί ίδιοι άνθρωποι σέ νέους άραματισμούς. 'Απευθυνόμενοι τώρα πρός δλα τά κόμματα πού «άποδέχονται τή σοσιαλιστική προοπτική» προτείνουν «νά δικομαστεί ή ίδεα της σύγκλισης τῶν άριστερῶν δυνάμεων και της συγκρότησης ένός νέου συνασπισμού έξουσίας κοινωνικῶν και πολιτικῶν δυνάμεων».

ί τήν ξπιασε τώρα τήν ΕΑΡ και άραματιζεται νέες συγκλίσεις; Τί σημαίνει αυτή ή νέα πρόταση;

Γνωριζόμαστε πιά δλοι πολύ καλά στο «χώρο της άνανεωτικής 'Αριστερᾶς», κανείς δέν μπορεί νά κρυφτεί πίσω από τό δάκτυλο του. Τά λόγια δέν μποροῦν νά άποκρύψουν τά πράγματα. Και τά πράγματα, έντελως ώμα, λένε τά άκολουθα.

συναντηθεῖ μέ τίς πλατιές μάζες τῶν έργαζομένων τό κόμμα αυτό αυτοδιαλύθηκε. Στή συνάντηση άριστερῶν πού ποτέ δέν είχαν ένστερνισθεί τήν κομμουνιστική ίδεολογία και άριστερῶν πού, δν καί κομμουνιστικής προέλευσης, είχαν πιστέψει δτί τό κομμουνιστικό κόμμα ήταν πλέον δογματικός άναχρονισμός, κατασκευάστηκε ή ΕΑΡ. Αύτά πέρυσι τό Μάη.

ΔΙΑΛΥΟΝΤΑΣ ΤΑ ΥΠΑΡΧΟΝΤΑ

"Υπῆρχε ένα κόμμα, τό ΚΚΕ 'Εσωτερικού. Κόμμα με κύριες άντιφάσεις και ίστερήσεις άλλα συνάμα ήταν δ τόπος συνάντησης δλων τῶν ρευμάτων και τῶν προσπαθειῶν της άνανεωτικής 'Αριστερᾶς και ώς έκ τούτου ήταν κόμμα ίστορικής προοπτικής πού είχε έπιδείξει άντοχή στό χρόνο παρά τίς πολιτικές του άποτυχίες. 'Η άνανεωση τού κομμουνιστικού κινήματος γιά τήν δροία πάλευε συσπειρώνε σημαντικές δυνάμεις, και ώς έκ τούτου άπαγρόνε στό ΚΚΕ νά έμφανίζεται ώς ή μοναδική δύναμη της κομμουνιστικής 'Αριστερᾶς στόν τόπο μας.

Για λόγους πού δέν θά έπαναλάβουμε έδω μιά κι έχουν έκτεθεί έκτενέστατα σέ τούτο τό περιοδικό και άλλον, και μέ κύριο ή μοναδικό έπιχειρημα δτί δ κομμουνιστικός χαρακτήρας έμποδίζει τό ΚΚΕ 'Εσωτερικού νά

ΧΤΙΖΟΝΤΑΣ ΣΤΗΝ ΑΜΜΟ

"Υστερα, μετά τά συνέδρια και τίς άποφάσεις, ήρθαν τά γεγονότα πού έπιμένουν νά είναι ξεροκέφαλα. Κι αυτά άπειδείξαν, διά γυμνού δφθαλμού, τά έξης:

1. Οι δυνάμεις τού ένιαίου ΚΚΕ 'Εσωτερικού δέν μετακόμισαν σύσσωμες στήν ΕΑΡ. "Ενα σημαντικό μέρος τους παρέμεινε στό ΚΚΕ 'Εσωτερικού - 'Άνανεωτική 'Αριστερά. "Ενα άλλο, έξισου σημαντικό δν και άπροσδιόριστο κατά τό κοινῶς λεγόμενο «πήγε σπίτι του» και παρακολουθεί μέ άμηχανία, άπορία και μπόλικη άποστροφή τά δρώμενα. Στήν ΕΑΡ προσχώρησαν μόνο οι δυνάμεις της «μετεξέλληξης», και κάποιοι «άνεντακτοι».

2. 'Από τίς πασοκογενεῖς δυνάμεις κανείς δέν είδε τήν ΕΑΡ μέ καλό μάτι. Τήν κατέταξαν στίς δεξιόστροφες έκδοχές της άριστερᾶς και της γύρισαν τήν πλάτη.

3. Οι δποιες διαρροές τού ΚΚΕ έπισης άδιαφόρησαν γιά τό νέο κόμμα. 'Εκείνος δ «άριστερός δημοκρατικός έκσυγχρονισμός» δέν τούς έλεγε τίποτε.

4. 'Ο διάχυτος κοινωνικός ριζοσπαστισμός, φεμινιστικού, νεολαίστικου, οίκολογικού, άντιαυταρχικού τύπου η οί άριστεροί τής έξωκοινοβουλευτικής 'Αριστερᾶς βρέθηκαν στούς άντιποδες τού νέου κόμματος. Οι άποδείξεις πολλές, ή πιό πρόσφατη και σημαντική οί φοιτητικές έκλογές δπου οί «νέοι της ΕΑΡ» γνωρίσαν τήν πιό μίζερη έκλογική καταγραφή.

5. Στό μαζικό κίνημα, σέ συλλόγους, συνδικάτα, παρατάξεις κ.λ.π. ή ΕΑΡ άποδείχτηκε άπό άνυπαρκτη έως μηδαμινή. Μόνο δπου συνεργάστηκε μέ τό ΚΚΕ 'Εσωτερικού - 'Άνανεωτική 'Αριστερά, στίς «άνανεωτικές παρατάξεις», σώζεται ή κατάσταση, άλλα μιά κατάσταση συγκεχυμένη.

6. Γενικότερη άκτινοβολία τού νέου κόμματος πού νά ύπόσχεται διεύρυνση τής κοινωνικής του βάσης δέν ύπηρξε: δσοι έχουν κάποια σχέση μέ τά δργανωτικά δεδομένα τής ΕΑΡ γνωρίζουν δτί οί δργανώσεις του δέν είναι ούτε οι μισές της πιό ισχνής περιόδου τού ένιαίου ΚΚΕ 'Εσωτερικού. "Ιδια είκόνα και στίς συγκεντρώσεις δπου και δταν πραγματοποίηθηκαν: άραια, άραια, νά φαινόμαστε καμιά σαρανταρέα.

7. Οι «πρωτοβουλίες» και οί «προτάσεις» τού Λ. Κύρκου έπεφταν στό κενό. Σωστές ή λάθος, κανείς δέν έδινε συνέχεια, ούτε κάν οι φιλικές του δυνάμεις μέσα στό δημοσιογραφικό κόσμο.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΖΟΝΤΑΣ ΤΟ ΚΕΝΟ

Δηλαδή δ κόσμος άδιαφόρησε γιά τήν ΕΑΡ. Τούτο φάνηκε και άπό τίς δημοσκοπήσεις: δσες άντιρρήσεις κι άν πρέπει νά έχει κανείς γιά τήν άκριβεια και τήν άνιδιοτέλεια τους, δλες, έδω και μήνες, έπιμένουν δτί οι μισοί μόνο άπό έκείνους πού ψήφιζαν τό ένιαίο ΚΚΕ 'Εσωτερικού έμπιστεύονται τό νέο κόμμα.

Ούτως έχόντων τῶν πραγμάτων και τά πλατιά ποτάμια της ιστορίας άποδείχθηκαν ξερολάγκαδα. 'Υπάρχει κίν-

δυνος για την ΕΑΡ που έχει αύτοδεσμευθεί για «αύτόνοντη κάθοδο στις έκλογες», νά γνωρίσει τόν κοινοβουλευτικό άποκλεισμό. Πόσο μπορεί νά σώσει τά προσχήματα τό παράπονο γιά τόν καλπονοθευτικό έκλογικό νόμο;

Καινούρια κατάσταση, λοιπόν, καινούριες «πρωτοβουλίες». Ένω παλιότερα ή πρωτοβουλία γιά τή διάλυση τού ΚΚΕ Έσωτερικού είχε βασισθεί στή θεωρία τής «ύπέρβασης» τού κομμουνιστικού κόμματος τώρα ή νέα πρωτοβουλία στηρίζεται στήν «ιδέα τής σύγκλισης τών άριστερών δυνάμεων». «Ολοι στόν ίδιο (νέο;) φορέα: ΕΑΡ, ΚΚΕ, ΕΔΑ (Λεντάκη), ΕΔΑ (Γλέζου), ΕΚΚΕ, ΣΣΕΚ, ΕΣΚ, ΚΚΕ Έσωτερικού - Ανανεωτική Άριστερά. Άκομη και τό ΠΑΣΟΚ, όντα δέν κατονομάζεται άλλα εύθεως υπονοεῖται. «Ολοι γιά νά φτιαχτεί ένας νέος συνασπισμός έξουσίας (άχ αύτή ή έξουσία...)».

Η πολιτική έμβελεια βέβαια έτούτον τού νέου πυροτεχνήματος, με έπιμελεια κρυμμένη κάτω από φληναφήματα περί διαλόγου, είναι σαφής: νά άποδεσμευθεί ή ΕΑΡ από τήν αύτοδεσμευσή της περί αύτόνομης καθόδου, διότι αύτόνομη κάθοδος σημαίνει κοινοβουλευτική υπερορία, μοναξιά και καταποντισμό. Η νέα πρόταση σημαίνει διάχυση στό πλήθος, άγχωδη προσπάθεια νά κρυψετεί ή γύμνια και ή κενότητα μέσα στούς πολλούς, ώστε από κει και πέρα νά διευκολυνθούν οι χειρισμοί. Ποιοι χειρισμοί;

Τούς χειρισμούς έχουν ήδη ύπαινιχθεί στελέχη τής ΕΑΡ, ή Π. Κουνελάκης π.χ. σε συνέντευξή του πρόσφατα στόν 984: συνεργασία μέ το ΚΚΕ. Συνάντηση τής συμπαράταξης από άλλο δρόμο. «Ετσι θά πραγματοποιηθεί και ή άρση τού ιστορικού σχίσματος κομμουνιστῶν και σοσιαλιστῶν. «Ετσι ώστε αφού δύρκοτες έχει την ΕΑΡ ως μή κομμουνιστικό κόμμα νά μπορεί νά συνεργάζεται μέ ένα κομμουνιστικό κόμμα. «Οθεν και ή έκστατικός θαυμασμός τής Αύγης γιά τήν γκορματοσφική περεστρόικα στήν δρόπια, θά δηγηθεί άναγκαστικά και τό ΚΚΕ. «Ηδη άλλωστε, και ειδικά μέ τήν περί ΕΟΚ άπόφασή του, έχει κάνει τά πρότατα βήματα.

Άλλα δέν είναι μόνο δ Π. Κουνελάκης τόν όποιο κανείς άκομη δέν διέψευσε καίτοι ήταν κατηγορηματικός. Παλιότερα είχε τονίσει τήν άνάγκη έκλογικής συνεργασίας μέ το ΚΚΕ δ Λ. Τζεφρώνης σέ άρθρα του στήν Αύγη, τό ίδιο πνεύμα άποπνέει και πρόσφατο άρθρο τού Θ. Τσουπαρόπουλου στήν Αύγη. Τό ίδιο ύπαινισσοντα και συνεργασίες, στό μαζικό χώρο, τής ΕΑΡ μέ το ΚΚΕ, π.χ. στίς έκλογες τών οικοδόμων που προμηνύουν γενικότερες συγκλίσεις. «Ετσι δέν είναι μόνο διατάσσεις ή άλεπού τά κάνει ίδεολογία άλλα και δέν θέλει κάτι ή άλε-

πού ζεχνά τήν ίδεολογία. Γιατί ίδεολογία πού ν' άπαγορεύει τή σύγκλιση μέ τό ΚΚΕ δέν ύπάρχει. Ό κρατισμός τού ΚΚΕ και ή έκσυγχρονισμός τής ΕΑΡ δέν διαφέρουν πολύ. Βγαίνουν άπό τήν ίδια μήτρα. Τό στάδιο «τής πραγματικής δημοκρατής άλλαγης μέ κατεύθυνση τό σοσιαλισμό» τού ΚΚΕ και τό στάδιο τού «άριστερού δημοκρατικού έκσυγχρονισμού» τής ΕΑΡ είναι ένα και τό αύτό: από πού «βλέπει» διτι πρίν τό σοσιαλισμό προγείται κάτι άλλο και δέν βλέπει ταυτόχρονα διτι στόν τόπο μας κανένα άλλο στάδιο δέν ύπάρχει νά διανυθεί παρά μόνο δ σκληρός και δύσκολος δρόμος γιά τό σοσιαλισμό.

ΣΥΓΚΛΙΝΟΥΜΕ, ΣΥΜΠΛΕΟΥΜΕ ΠΡΟΣ ΠΑΣΑ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗ

Έπειδη διμως δ καιροσκοπισμός στήν πολιτική δέν γνωρίζει δρια και άλλοι χειρισμοί είναι πιθανοί: κάπως, δηλαδή, ή νέα πρόταση άκουμπα και στό ΠΑΣΟΚ. «Όλα είναι πιθανά. «Αν φτιαχτεί αύτός «ό νέος συνασπισμός έξουσίας» τών δυνάμεων πού απόδεχονται τή σοσιαλιστική προοπτική; Μήπως δέν ύπάρχουν και προγούμενα λαϊκόμετωπικῶν κατασκευῶν, συνεργασίες κομμουνιστῶν, σοσιαλιστῶν, ριζοσπαστῶν, άριστερῶν; Μήπως είπε ποτέ ή ΕΑΡ διτι τό ΠΑΣΟΚ ΔΕΝ είναι άριστερό κόμμα; Μήπως άπεκλεισε ποτέ ή ΕΑΡ τή μετεκλογική συνεργασία μέ τό ΠΑΣΟΚ;

«Όλα, λοιπόν τά διφορούμενα μπορεί νά ένεργοποιηθούν, δλες οί έκδοχές είναι δυνατές. Μήπως θά λείψουν τά έπιχειρήματα σε δσους άντι νά σκέφτονται άπλως έπιχειρηματολογούν;

Βέβαια άπως δλα τά πράγματα τού κόσμου τούτου και ή νέα πρωτοβουλία δέν είναι χωρίς άντιφάσεις. Πώς νά χωρέσει γιά παράδειγμα δέν έννοο τόν θεσμικό άντικομμουνισμό, άλλα τήν άποστροφή σέ διτι τό κομμουνιστική θεωρία, παράδοση, ίδεολογία, — στελεχών τής ΕΑΡ στό ίδιο τσουβάλι μέ τό ΚΚΕ; Πώς θά χωρέσει στό μυαλό μελῶν και στελεχών τής ΕΑΡ, πού έδω και χρόνια είχαν πάρει τίς άποστάσεις του και από τό ΠΑΣΟΚ και από τό ΚΚΕ γιά λόγους τόσο σοβαρούς που κανένα φραστικό πυροτεχνημα δέν μπορεί νά άναιρέσει και τώρα καλούνται, άλλη μιά φορά, νά συγκλίνουν μέ διτι και δσα τόσο ριζικά είχαν άποκλείσει;

ΜΙΑ ΒΑΡΚΑ ΜΑΣ ΣΩΖΕΙ

Οι άντιφάσεις αύτές δέν ξεπερνιούνται παρά μόνο καταστροφικά. Έκσφεν-

δονίζουν στό περιθώριο έκείνους πού παίζουν μαζί τους, πού άπερισκεπτα κι άστοχαστα νομίζουν διτι μπορούν νά περιφρονούν τή λογική τών πραγμάτων και τών άνθρωπων. Και προπάντων δταν περιφρονούν τά αισθηματά τους. «Ηδη ή νέα «πρωτοβουλία» πέφεται στό κενό, άφου μόνο άρνησεις ή έπιφυλλακτικά σχόλια ύπηρεν άπό έκείνους πρός τούς όποιους άπειθυνόταν. Κέρδισε μόνο άκομη μιά πρόσκαιρη δημοσιότητα: ξαναμίλησαν οι έφημερίδες γι' αύτούς πού έδω και καιρό τους είχαν ξεχάσει.

Στό μεταξύ, ώστόσο, προσδοκάται κάποιο άλλο άφελος. Ή ΕΑΡ έμφανίζεται ώς σημαιοφόρος τής ένότητας τής Άριστεράς, ώς άκουραστος πρωτεργάτης της, μακριά άπό τή λογική τού μικρομάγαζου και τήν τύφλωση τού φανατισμού. «Ετσι θά μπορεί νά σπρώχνει στή γωνιά τους έκείνους τούς «δογματικούς τού Μπανιά», τούς άδιαλλακτούς σεκταριστές πού όνειρεύονται διτι θά φτιάξουν δικό τους κόμμα και μάλιστα κομμουνιστικό, αύτούς τούς διασπαστές πού δέν σεβάστηκαν τίς νόμιμες άποφάσεις τής πλειοψηφίας τού 4ου συνεδρίου τού ΚΚΕ Έσωτερικού, αύτούς πού δέν συμμερίζονται τό αίτημα τού λαού τής Άριστεράς γιά ένότητα, αύτούς τούς παλαιοιμερολογίτες τής Άριστεράς πού κάποιος σοφολογιότατος τής Αύγης πρό καιρού έξιμοιώνε μέ τίς θεούσες τού «βββ». Και έπειδη δ πολιτικός κυνισμός έχει γίνει βασικό ίδεολογικό έφεδρο άκομη και άριστερών δ κίνδυνος γιά δσους δέν θεωρούν τήν ύπόθεση τού κομμουνισμού ξεπερασμένη ίστορία είναι πραγματικός.

* * *

«Η βροντοσάυρεια κομματική άντοχή πρίν ένα χρόνο κατάφερε νά κατευνάσει τίς άντιρρησεις πολλῶν γιά τή νέα περιπέτεια. Άλλα έχει κι αύτή τά δρια τής. Γιατί ή άσυμφωνία ενδρύνθηκε τόσο πολύ ώστε ή συνοίκηση στόν οίκο τών πατέρων, πού έπιπλέον κατάντησε παράγκα, άποβαίνει άδύνατη. Λίγοι είναι έκείνοι πού βολεύονται μέ τά μελοδράματα και τίς φαρσοκωμωδίες. Οι άπροσδιορίστως πολλοί άριστεροί τής άνανέωσης άλλους δρόμους προσπαθούν νά άνιχνευσουν μέσα στή γενική άπορία πού είναι και δική τους. Κομμουνιστές κι δχι σοσιαλδημοκράτες, άριστεροί κι δχι λοιποί δημοκράτες, ριζοσπάστες, χωρίς τυμπανοκρουσίες, έχουν στραμμένα τά μάτια τους κατά κει πού έπάρχουν τά πραγματικά μας προβλήματα, έκει δσου ή πραγματική κοινωνική κίνηση άνατρέπει τήν ύπάρχουσα κατάσταση πραγμάτων.

άποκαλυπτικός ό κ. Μητσοτάκης στά Τρίκαλα

Η ΠΡΟΕΚΛΟΓΙΚΗ ΤΑΚΤΙΚΗ ΤΗΣ ΝΕΑΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

του Ανδρέα Πανταζόπουλου

— «Είσαι ό Πρωθυπουργός - Είσαι ό Πρωθυπουργός!»

— Μέ τη θέλησή σου μόνο, λαέ των Τρικάλων.

H συγκέντρωση της Νέας Δημοκρατίας στά Τρίκαλα ήταν πράγματι μεγάλη. Τουλάχιστον αυτό έδειξε ή τηλεόραση. Καί εκτάπατά πού μεγάλη ήταν και άρκετά μαχητική. Και βέβαια ήταν προεκλογική. Ύπήρχε παλμός, τά συνθήματα έπεφταν βροχή και δύο λόγος τού άρχηγού προσέφερε τίς δυνατότητες στους διπούς του νά αναπαράγουν τό πανηγυρικό κλίμα της συγκέντρωσης. Και βέβαια ήταν άρκουντως προεκλογικός.

Κατά πόσο δύως δύο λόγος τού Κ. Μητσοτάκη στά Τρίκαλα βρίσκεται σέ αντιστοιχία με τή συλλογική βούληση τού κοινωνικού ρεύματος τού διοίου ήγειται; Και ποιά είναι ή συνισταμένη αυτής της συλλογικής βούλησης; Είναι σίγουρο δτι τό προνομιακό πεδίο στό διοίο ή δεξιά παράταξη θά πρέπει νά δώσει τή μάχη γιά τήν κατάκτηση της κοινοβουλευτικής πλειοψηφίας είναι αυτό της «άπαλλαγής»; Τελικά τό σύνθημα της «άπαλλαγής» είναι σήμερα κυρίαρχο μέσα στό κοινωνικό ρεύμα πού άπαιτει σαφώς μιά άλλη κυβέρνηση, μιά κυβέρνηση της Δεξιάς;

Τή δημιλία τού Κ. Μητσοτάκη στά Τρίκαλα έχει δώσει ήδη τήν άπαντηση. Ένστερνιζόμενος τό σύνθημα της «άπαλλαγής» σέ δέλες του τίς διαστάσεις και τίς έκδοχές άρχισε νά διαμορφώνει άντιστοιχα τήν προεκλογική τακτική τού κόμματός του. Ένας προσεκτικός μελετητής τού κειμένου της δημιλίας τού άρχηγού της Ν.Δ. θά μπορούσε νά έξαγαγει και ένα άλλο συμπέρασμα: Στά τυπικά της χαρακτηριστικά, τόσο ως πρός τή δημήτης δύσο και ως πρός τό στύλη της, ή δημιλία στά Τρίκαλα έλαχιστα διέφερε

από τίς προεκλογικές δημιλίες τού 'Α. Παπανδρέου τό 1981. Πολλοί θά υμούνται τό συγκεκριμένο στύλη τῶν προεκλογικῶν δημιλίων τού άρχηγού τού ΠΑΣΟΚ. Λόγος μεσιανικός, λυτρωτικός, έλπιδοφόρος· λόγος πού κόμιζε έπαγγελίες και έτρεφε μύθους. Άλλα πάνω απ' διλα λόγος κενός, άποιδεολογικοποιημένος, λόγος - καθρέφτης, λόγος - άντιλαλος τῶν έκστασιαζόμενων διπαδῶν, και συγχρόνως λόγος καταπέλτης, λόγος πού κατηγγείλλε, λόγος πού δίκαιε.

Αυτό άκριβῶς τό πρότυπο άντεγραψε και δύο λόγος τής Ν.Δ. Τά έφτά χρόνια κυβέρνησης τού ΠΑΣΟΚ είναι ίκανά νά άναδείξουν, έστω και σέ μικρογραφία, τά ίδια πολιτικά άποτελέσματα διακυβέρνησης της χώρας από τόν έμφυλο ως τό 1981. Αυτή η έξισωση, ή άκυρωση καλύτερα, τής ίστορικότητας τῶν κοινωνικῶν διεργασιῶν άντανακλάται στόν πολιτικό λόγο τού Κ. Μητσοτάκη στά Τρίκαλα:

«Η χώρα κινδυνεύει από σήψη και βυθίζεται κάθε μέρα σέ κρίση πολύπλευρη και βαριά... στήν παιδεία διδασκόμενοι και διδάσκοντες βυθίζονται στήν κρίση... τά παιδιά μας κινδυνεύουν νά χάσουν ένα σχολικό χρόνο... τό ΕΣΥ καταρρέει και τά θύματα πολλαπλασιάζονται... τρίτος χρόνος λιτότητας είναι τό δώρο τού ΠΑΣΟΚ μέσα στή γενική οίκονομική κρίση... τό ΙΚΑ χρεοκοπεί... ή δημόσια άσφαλεια είναι άνυπαρκτη, δ. "Ελληνας άπροστάτευτος, οι τρομοκράτες έπιλέγουν θύματα... οι άπεργίες παραλύουν τίς πόλεις... ή πάρχει τό αϊσθημα δτι δέν ύπάρχει κυβέρνηση και πρωθυπουργός... ή πωφελούνται πολλοί από τήν έξασθένηση τῶν διεθνῶν μας θέσεων... τώρα γνωρίζουμε τή μυστική διπλωματία... τό μοναδικό μέλημα τῶν κυβερνώντων είναι ή συγκάλυψη τῶν σκανδάλων...» (Έλευθερος Τύπος, 28/3/88, υπογραμμίσεις δικές μου).

Κρίση λοιπόν, σήψη, κίνδυνοι, καταρρεύσεις, χρεοκοπία, τρομοκρατία, σκάνδαλα, διλα αυτά και ίσως πολλά

άκόμα πού μέλλει νά προστεθοῦν διλοκληρώνουν μιά σύλληψη δαιμονιακή τής κοινωνικής πραγματικότητας. «Ετοι, δύος άκριβῶς και τίς παραμονές τῶν έκλογῶν τού 1981 ή άλλος άρχηγός δίκαιε τήν «έπάρατο» και προσπαθούσε νά έκμαεύσει τήν κοινωνική συναίνεση μετεκλογικά μέ τό «βρήκαμε χάος, παραλαμβάνουμε καμένη γη». Η άντιγραφή είναι προφανής δύως και ή ίστορική άναντιστοιχία έπισης... Τό 1981, ή λαός συσπειρώνταν στό ΠΑΣΟΚ, ένων, τό 1988, είναι ή Ν.Δ. πού δφείλει νά τόν συσπειρώσει. Τό 1981, ήταν ή άντιδεξιά πρόκληση και δχι τό πασοκικό πρόγραμμα πού συγκροτούσε και ένδυνάμωνε τόν πόλο τής κυβερνητικής έναλλαγής. Τό 1988, άντιθέτως, είναι τό (νεοδημοκρατικό) πρόγραμμα πού δφείλει νά καταστήσει φερέγγυο τόν άλλο παραδοσιακό πόλο τής έναλλαγῆς.

Γιατί δύως αυτή ή θεμελιώδης άντιστροφή τῶν πολιτικῶν προτεραιοτήτων ήπτη τήν ήγεια τής Ν.Δ.; Πδως είναι δυνατόν μιά δημαγωγική ρητορεία, πού τίς περισσότερες φορές έκπροσωπεῖται από συνθήματα τού είδους «Κάτω οι κλέφτες τού ΠΑΣΟΚ», νά έπενδνεται σέ μιά δρατή προσπτική κυβερνητικής έξουσίας δύων οι κοινωνικοί έγγυητές τής προσδοκούν μιά καλύτερη διαχείριση τῶν συμφέροντων τους; Μέ άλλα λόγια, πδως αυτός δημοτικός λόγος άπαντα πειστικά στόν πού «κυμαινόμενους» μικρομεσοαστούς πού άπαιτούν νά γίνουν μεγαλοαστοί; «Αν ή ρήξη τῶν πρώτων μέ τό ΠΑΣΟΚ προκλήθηκε και έξαιτίας τής χιονοστιβάδας τῶν διαψεύσεων πού έπακολούθησε τό 1981, πδως ή τής ίδιας ποιότητας χιονοστιβάδα προκαλεί από τώρα τούς έπιθυμητούς συμμάχους; Τό «λαϊκό δικαστήριο» πού κατέκλυσε τίς τέσσερις πλατείες τῶν Τρικάλων είναι σίγουρο δτι έδωσε μιά έπωφελή άπαντηση γιά τά μακροπρόθεσμα συμφέροντα τού κόμματος;

ΟΙ ΑΞΟΝΕΣ ΤΗΣ ΠΡΟΕΚΛΟΓΙΚΗΣ ΤΑΚΤΙΚΗΣ

"Ας προσπαθήσουμε δύμως νά δοῦμε πιό συγκεκριμένα τούς βασικούς άξονες γύρω από τούς δποίους ύφανται ή προεκλογική τακτική της Ν.Δ.

Καταρχήν ή Ν.Δ. φαίνεται όχι μόνο νά άποδέχεται άλλα και νά υιοθετεί δινέν δρών τό πρότυπο της μαζικής λαϊκής συγκέντρωσης ώς βασικό μέσο επικινωνίας μέ τούς ψηφοφόρους της. Και αυτό την ίδια στιγμή πού διάρχηγός της άπαιτει άπό την κυβέρνηση νά άνοιξει την τηλεόραση και νά διεχαγθεῖ δι προεκλογικός άγώνας μέσα δι πολιτικής σημαντικής και στρογγυλά τραπέζια, δηντας βέβαιος δι το αίτημα του δέν πρόκειται νά είσακουσθεί. Πίσω δύμως δι πολιτικής σημαντικής λαϊκής συγκέντρωσης ώς προτύπου άμφιδρομης επικινωνίας βρίσκεται ή πολιτική βούληση της ήγεσίας του κόμματος, πού θέλει νά χρωματίσει την άντιδραση κατά της κυβερνητικής πολιτικής και νά της προσδώσει χαρακτηριστικά «λαϊκού κινήματος».

Μέ ποιούς δύμως στόχους συγκροτείται αυτό τό έξεγερμένο και άπηνδισμένο «λαϊκό κίνημα»; Στό σημείο αυτό δι πολιτικός λόγος τού διάρχηγον είναι άποφασιστικής σημασίας. Γιατί σπεύδει νά τροφοδοτήσει, νά διπλίσει αυτό τό έν δυνάμει «κίνημα» χρησιμοποιώντας ώς μέσο τί συνολική καταγγελία της έπαιτεος πολιτικής του ΠΑΣΟΚ τό έπίπεδο της ήθικής και της άξιοκρατίας: «Μάς πνίγουν τά σκάνδαλα... δχι στίς πολιτικές και κομματικές παρεμβάσεις στή Δικαιούνη... Ή χώρα δέν έχει ούτε κυβέρνηση ούτε πρωθυπουργό... τό κράτος σαπίζει...», δηλώνει διάρχηγός δι πολακόν. Και τό «κίνημα» κραυγάζει: «Κάτω οι κλέφτες του ΠΑΣΟΚ». Τό έπίπεδο της ήθικής και της άξιοκρατίας φαίνεται νά είναι προνομιακό γιά τή δεξιά παράταξη γιατί, γιά τήν ώρα, κανείς δέν την ύποχρεώνει νά άπολογηθεί γιά τή δική της θητεία στήν κυβέρνηση. «Άλλοι είναι οι κρινόμενοι και άλλοι αυτοί πού κρίνουν και δικάζουν. Στό σημείο αυτό θά πρέπει νά προσέξουμε ίδιαίτερα. Πρόθεση της ήγεσίας της Ν.Δ. είναι νά μετατρέψει τήν προεκλογική διαμάχη σέ λαϊκό δικαστήριο κατά της κυβέρνησης και μέσα δι πολιτικής φερεγγύτητας τού κόμματος και τού διάρχηγον του φτιάχνεται καθώς, μέ τήν ίδια κίνηση, ζωγραφίζεται ή είκόνα της άνυποληψίας τού άντιπαλου κόμματος και τού διάρχηγον του. Στό βάθος αυτής της τακτικής κρύβεται ή πρόθεση της ήγεσίας της Ν.Δ. νά σύρει τόν προεκλογικό άγώνα σέ μιά άντιπαράθεση

τού παλιού μέ τό νέο. Έξου και ή πολιτική ρητορική τού Κ. Μητσοτάκη δέν διστάζει νά μετατοπίζεται και νά έμφανίζεται και ώς έθνικολαϊκή: «Έθνική συμφιλίωση, δχι στό νέο διχασμό», άλλα και «Τό Κιλελέρ άνηκει στή φιλελύθερη Ν.Δ.». Έτσι δπως και ή άντιστοιχη πολιτική ρητορική τού Α. Παπανδρέου, τό 1981, διαλαλούσε: «Δέν υπάρχουν δεξιά, κεντρώα και άριστερά μεροκάματα και μισθοί...». Ο πολυσυλλεκτισμός μέ τό δχημα της ήθικής συμφιλίωσης φαίνεται δti μπορεί νά καλύψει τήν άνυπαρχία πολιτικού προγράμματος ή τήν πολιτική δειλία έκφρασής του και άναδειξής τού ώς τού κύριου μέσου της νεοδημοκρατικής προέλασης πρός τήν έξουσία.

Μπορεί δύμως τό σύνθημα της ήθικής συμφιλίωσης νά έκπληρωσει αυτό τόν πολιτικό ρόλο; Μπορεί τό σύνθημα «δχι στό νέο διχασμό» νά διποτελέσει μιά σταθερή πολιτική βάση και νά άφανται άπό τώρα τίς μετεκλογικές κοινωνικές και πολιτικές συμμαχίες μέ μιά νεοδημοκρατική κυβέρνηση;

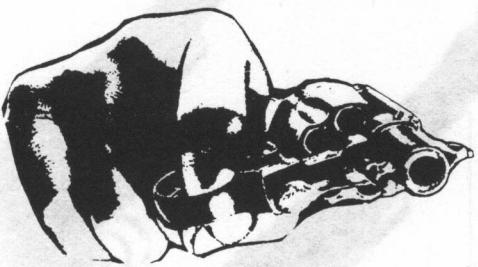
Όταν τό σύνθημα της ήθικής συμφιλίωσης χρησιμοποιήθηκε ώς κεντρικό-μετωπικό σύνθημα δρισμένων νεοδημοκρατῶν ύποψηφίων στίς δημοτικές έκλογές είχε δχι μόνο συγκεκριμένες πολιτικές - κομματικές στοχεύσεις άλλα λειτουργούσες και σέ ένα έπιπεδο τελείων παρθένο γιά τά έλληνικά πολιτικά πράγματα: Στή «συγκατοίκηση» τών δεξιών δημάρχων μέ τήν κυβέρνωσα πασοκική τάξη. Άλλα δι πολιτικός λόγος τών δεξιών δημάρχων ύπερκέρασε τίς άνερμάτιστες πρακτικές της πασοκικής ύπαλληλίας και κατόρθωσε νά δημιουργήσει έπιμερους συναντήσεις πού στήριξαν και στηρίζουν τίς δυντώς θεαματικές πολιτικές πρωτοβουλίες τους. Είναι σίγουρο δti ή Ν.Δ. μπορεί νά μιμηθεί τίς προσεκτικές ίσορροπίες τών δημάρχων της; Καθόλου. Αντίθετα, τό κόμμα αυτό, λόγα άκριβως της προϊούσας δημαγωγικής του πρακτικής, βρίσκεται έξαρχης παγιδευμένο στήν ίδια θεμελιώδη άντιφαση μέ αυτήν τού ΠΑΣΟΚ τό 1981.

ΑΠΑΛΛΑΓΗ Η ΕΝΑΛΛΑΓΗ;

«Αν και στό βαθμό πού δ λαϊκισμός, ώς άναλυτική κατηγορία, μπορεί νά περιγράψει και νά προσδιορίσει τύπους κοινωνικῶν φαινομένων και διαδικασιῶν, ίσχυε και έξακολουθεί νά ίσχυε ώς πρός τό ΠΑΣΟΚ, κανένας δέν μπορεί νά ύποστηριξε δti ή Ν.Δ. μένει άπρόσβλητη άπό αυτόν. Τό μόνο στοιχείο πού άκόμα παραμένει άπροσδιόριστο είναι δti αυτό τό «λαϊκιστικό - ρεβανσιστικό» ρεῦμα πού φαί-

νεται νά βηματοδοτεί τήν προεκλογική πορεία τής δεξιᾶς παράταξης είναι ήγεμονικό στόν εύρυτερο κοινωνικό χώρο πού άπαιτει μιά νεοδημοκρατική κυβέρνηση στήν έξουσία. Μέ άλλα λόγια: «Η προεκλογική τακτική τής Ν.Δ. μπορεί νά έκφρασει πολιτικά και νά άναδειξει μιά νέα κυβερνητική πλειοψηφία προσεταιριζόμενη τό σημαντικότερο μέρος δσων στά γκάλοπ δηλώνουν «άναποφάσιστοι»; Στό σημείο αυτό διακρίνουμε μιά θεμελιώδη πολιτική άπουσία: Τό κυβερνητικό πρόγραμμα πού έχει καταρτίσει ή Ν.Δ. φαίνεται νά παίζει δευτερεύοντα ρόλο στήν προεκλογική διαμάχη. Οι πολιτικές άρχες διακυβέρνησης ύποστελλονται —συνειδητά ή δχι, γιά τήν ώρα, άδιαφορο— και προκρίνεται ή μετωπική άντιπαράθεση. Ή συγκολλητική όλη τού νεοδημοκρατικού συνασπισμού περιέχει σέ ύψηλές δόσεις έκεινες τίς φοβικές έντασεις πού άπευθύνονται στό κοινωνικό σῶμα γιά νά τό κάνουν νά ύπακουσει και νά ύποταχθεί σέ μιά «νέα» πολιτική τάξη πού ύποτιθεται δti θά έξαλείψει τίς αιτίες τών δεινών: θά έξαλείψει τήν τρομοκρατία, θά άναβαθμίσει τήν παιδεία και τήν υγεία, θά καταστήσει τό κράτος ίσχυρό πρός φίλους και άλλοφύλους, θά άπονείμει δικαιοσύνη πρός δλούς δσοι δεινοπάθησαν τήν τελευταία έπταστια. Αντοί οι προεκλογικοί χειρισμοί μοιάζουν νά άνταποκρίνονται στό σκληρό πυρήνα τού κοινωνικού κορμού, πού άπό τό 1981 και υστερα έπαψε νά «στεγάζεται» στό Κράτος, πολιτικά - κοινωνικά - οίκονομικά. Αντή έδω ή διαπίστωση είναι τό ύλικό ύπόστρωμα πού ύπαγορεύει στήν ήγεσία της Ν.Δ. τίς συγκεκριμένες τής έπιλογές. «Αν δύμως οι φοβικές έντασεις και ή «ρεβανσιστική» ρητορική τροφοδοτούν και σημαδένουν άνεξήτηλα δχι μόνο τό προεκλογικό άλλα κυρίως τό πολιτικό προφύλ της παράταξης, είναι μιά άλλη πολιτική βούληση κάποιων άλλων κοινωνικῶν στρωμάτων και κατηγοριῶν αυτή πού άπαιτει μιά προγραμματική - ίδεολογική άναγνωρίση άπό τήν παράταξη: αυτή τά κοινωνικά στρώματα και αυτές οι κοινωνικές κατηγορίες άπαιτούν άπό σήμερα τήν δραγανική τους έκπρωση στόν πολιτικό λόγο τού άρχηγου, συγκεκριμένα και άπτα.

Σέ τελευταία άναλυση, άν κάτι δείχνουν τά συνθήματα τόσο τού Κ. Μητσοτάκη δσο και τών δπαδῶν του είναι ή δυσκολία πού άντιμετωπίζει ή δεξιά παράταξη στό σύνολό της νά συγχωνεύσει σέ μιά ένιαία πολιτική γραμμή και πρόγραμμα έτεροκλητές κοινωνικές προσδοκίες ή, μέ άλλα λόγια, τίς καθαυτό άστικές μέ τίς μικροαστικές. Μέ άλλα λόγια: Λαϊκισμός και άπαλλαγή ή πρόγραμμα και έναλλαγή; «Ο χρόνος θά δείξει...



ΕΝΩ ΟΙ ΔΟΛΟΦΟΝΙΕΣ ΣΥΝΕΞΙΖΟΝΤΑΙ:
«Καλά τούς τά 'πε πάλι ḥ 17 Νοέμβρη...»

τοῦ Γιώργου Καρρᾶ

Tόν Νοέμβριο του 1896, στην Πάτρα, διαγκάρης Δημ. Μάτσαλης παραφυλάει και σκοτώνει μέ φαλτσέτα —τό έργαλείο της δουλειάς του— τόν τραπεζίτη Διον. Φραγκόπουλο και τραυματίζει σοβαρά τόν μεγαλέμπορα 'Ανδρ. Κόλια. Κοντά έναν αιώνα μετά, ή 17 Νοέμβρη σκοτώνει τόν βιομήχανο 'Αθανασιάδη, και προπογυμένως άλλους. Οι διαφορές είναι σαφεῖς: στην πρώτη περίπτωση μιλάμε γιά μιά έποχη δύον τό έργατικό κίνημα βρίσκεται στά σπάργανα και άναζητεί τά μέσα της πάλης του, και μέσω αὐτῶν τήν ταυτότητά του, μιλάμε γιά μιά αυθόρμητη πράξη ταξικοῦ μίσους: στή δεύτερη περίπτωση έχουν περάσει ένενήντα χρόνια, μάρτυρες δύον τῶν δυνατῶν μορφῶν πάλης και δργάνωσης. Και δέν είναι, άκομα, μικρή διαφορά διτί διά αναρχικός τσαγκάρης αὐτοανατινάξεται μέ δυναμίτη, τρεῖς μέρες ἀργότερα, στό κελί του, ένω ή 17Ν έτοιμάζει συνωμοτικά τή νέα έπιχειρησή της. 'Η πραγματική πολιτική διαφορά δύως, και πιό σωστά ή ταξική διαφορά, διαπιστώνεται διν δεῖ κανείς δυό φράσεις ἀπό τήν «ἀπολογία» του Μάτσαλη: «Ο, τι ἔκαμα, τό ἔκαμα χάριν τῆς Ἰδεας. Φονεύσας δέν ἀπέβλεψα εἰς τά πρόσωπα, ἀλλ' ἐκτύπησα τό κεφάλαιον».

Φονεύσας — δ ἀναρχικός τσαγκάρης ξέρει τί κάνει καὶ τό λέει μέ τό συνομά του· ἡ 17N ἀπορρίπτει τὸν χαρακτηρισμό τοῦ φόνου, αὐτή ἐπιδίδεται

σε δίκαιες λαϊκές έκτελέσεις. Δέν άπειρη ψηφιακή τάση πρόσωπα — δ Μάτσαλης δέν άφαιρει τό θύμα του άπο τόν κόσμο τού άστισμού, δέν τόν ένδιαιφέρει κάν το θύμα του, ή πράξη είναι στήν πιό άκραία μορφή συμβολική. ή 17N έξηγει άναλυτικά γιατί τόν 'Αθανασιάδη καί δχι άλλον, καί μάλιστα έπιγράφει χαρακτηριστικά τήν προκήρυξή της «'Ενας δολοφόνος τής έργατικής τάξης λιγότερος». Έκτύπησα τό κεφαλαίον — δ Μάτσαλης είναι έχθρος ένός τρόπου παραγωγής καί όργανωσης της κοινωνίας, είναι άντιπαλος μιᾶς σχέσης· ή 17N έχθρεύεται τούς συγκεκριμένους, έπωνυμους έκπροσώπους της «λοδύμπεν μεγαλοαστικής τάξης». Τό έκαμα χάριν της 'Ιδέας — δ τσαγκάρης Μάτσαλης δέν δρᾶ γιά λογαριασμό καί στό δνομα κανενός άπολύτως, είναι δ 'ΐδιος μέρος της 'Ιδέας· ή 17N δρᾶ γιά λογαριασμό άλλων: «έμεις δχι μόνο δέν λέμε δτι έπιδωκουμε νά μᾶς μιμηθεί δ κόσμος, άλλ· άντιθετα λέμε δτι τέτοιες ένέργειες δέν μπορεί νά τίς κάνει ο λαός μόνος του παρ' δτι τό θέλειν». Κοντολογίς: δ Μάτσαλης είναι σύμβολο, ή 17N ύποκαθιστά. Καί τέλος: δ άναρχικός τσαγκάρης δέν διέθετε Έλευθεροτυπία, άλλά, καί νά υπῆρχε τότε αύτή, θά τόν άφηνε άδιάφορο. Έκείνος τό 'καμε γιά τήν 'Ιδέα, ή 17N τό κάνει, τελικά, γιά τήν Προκήρυξη. Τόν Μάτσαλη τόν είδαν έπειδή έδρασε· ή 17N δοῦ ιαγιά γά τήν άκούσουν.

ΚΑΛΑ ΤΟΥΣ ΤΑ ΨΑΛΕ...

“Η κουβέντα γιά τη 17Ν και μέ αφορμή τη 17Ν είναι άτελείωτη. Έχουν άλλωστε γραφτεί τόσα πολλά —γιά τη λειτουργικότητα που έχει ή τρομοκρατική πρακτική στίς δυτικές πόλεις γιά τόν κρατικό αύταρχισμό, γιά τήν ποινικοποίηση τής πολιτικής μέσω τής αύτοποινικοποίησης των τρομοκρατών, γιά τήν άφορμωτική λειτουργία του «ίδιωτικο πολέμου» στίς κοινωνίες τής έξατομίκευσης— τόσο πολλά λοιπόν, που δέν έχει νόημα νά ασχοληθεῖ κανείς μέ δλα ή νά τά έπαναλάβει. “Αν κάτι νέο προκύπτει όμως άπό τίς τελευταίες προκηρυξεις τής δργάνωσης και τή σχετική διά του Τύπου (κυρίως τής Έλευθεροτυπίας) συζήτηση, αυτό είναι ή συμπάθεια που ή 17Ν διαισθάνεται ότι προκαλεῖ στούς καταπιεσμένους ή γένει, άλλα και ή «συμπάθεια» που δντως γιά πρώτη φορά άρχιζει νά άρθρώνεται, έμμεσα έστω, άπό έπωνυμους και άνωνυμους μέ δημόσιο τρόπο. Δημόσιο, γιατί οι κουβέντες «καλά τούς κάνανε» ή «καλά τούς τά πε πάλι ή 17Ν» είναι έστι κι άλλιως γνωστές σέ δλους, στό σπίτι, σή δουλειά, στό ταξί. Τώρα ή Λιλή Ζωγράφου υπέρεασπίζεται τό ούτως ήδηλως «αύτόκλητο», λέει, δλων τών έκαστοτε έπαναστατών ήγετών. Και έχουμε άκομα τό “Εθνος που ήδη άπό πέρι έγραφε (και ίσως γι’ αυτό τιμήθηκε φέτος άπό τή

17N μέ τήν ἀποκλειστικότητα τῆς τελευταίας τῆς προκήρυξης) διτι δύσκολα μποροῦν νά ἀμφισβήτηθοῦν «οἱ ἀλήθειες τῆς προχτεσινῆς προκήρυξης» ἡ πάλι τήν Αδριανή: «μεγάλο μέρος ἀπό τήν προχτεσινή προκήρυξη τῆς 17N δυστυχῶς ἀποτελεῖ τήν πικρήν ἀλήθεια». Εἰναι αὐτές ἀκριβῶς οἱ συγκεκριμένες «ἀλήθειες», καὶ ὅχι ἄλλες, πού κάνουν δρισμένους νά λένε «καλά τούς τά ψαλε πάλι ἡ 17N». Τί τούς ἐψαλε λοιπόν καλά — καὶ σέ ποιούς;

Κατ' ἀρχήν νά ξεκαθαρίσουμε διτι είναι ἐντελῶς ὄντει σημασίας τά περί «ἄμεσης δημοκρατίας» κ.λπ. φληναφόματα τῆς 17N, μέ τά δόποια ἄλλωστε ἐπιχείρηση νά μᾶς ταλαιπωρήσει καὶ ὁ Γ. Βότσης. Αὐτά ὄλα δέν ἀποτελοῦν παρά ἀπομεινάρια τοῦ παρελθόντος, σκόρπιες κουβέντες, δάνεια τοῦ περιρρέοντος πολιτικοῦ λόγου καὶ τοῦ «ἀντιεξουσιαστικοῦ μπάρ», τόσο ἔνεις πρός τά κυριώς κείμενα τῶν τελευταίων προκηρύξεων (δπου συναντάει κανείς ἀκόμα καὶ περίπου εύνοικές ἀναφορές στόν Τσοβόλα καὶ τόν Ἀρσένη γιά μέτρα τους κατά τῆς «λματ!») πού θά δημητραῖαν ἀδιάφορο ἡ καὶ θά διασκέδαζαν κάθε αὐθεντικό ἀντιεξουσιαστή καὶ ἀναρχοαυτόνομο. Εἰναι δεδομένη ἄλλωστε, νομίζω, ἡ ἀδιαφορία ἔως ἔχθροτητα τῶν τελευταίων ἀπέναντι στή 17N. Γιατί ἡ δράση τους είναι παντοῦ καὶ πάντοτε δημόσια, δπως «δημόσια» είναι ἄλλωστε καὶ τά ὄπλα τους — τό καδρόνι, ἡ πέτρα, οἱ μολότοφ — καὶ ὅχι «ἰδωτικά» δπως είναι τό 38άρι γιατί ἡ δράση τους κινεῖται στά δρια τῆς νομιμότητας καὶ ὅχι στή βαθιά παρανομία, είναι ἔνα συνεχές παιχνίδι ἀνάμεσα στήν ἐπίκληση τοῦ νόμου καὶ τήν ἀνατροπή του, ἡ διεκδίκηση μᾶς νέας, διευρυμένης νομιμότητας, δημοσιότητας, διαφάνειας. Εἰναι δράση πού ἐπιθυμεῖ νά μαζικοποιηθεῖ καὶ νά μαζικοποιηθεῖ, δχι νά «έκεφράσει». «Οχι, προφανῶς καὶ δέν είναι αὐτός ὁ χώρος πού θεωρεῖ διτι καλά τά λέει ἡ 17N. Ούτε ὑπάρχει κανένας ἄλλος — πλήν ἵσως τοῦ Γ. Βότση — πού πιστεύει διτι τά περί «ἄμεσης δημοκρατίας», «ένοπλου λαοῦ» κ.λπ. τῶν τελευταίων προκηρύξεων ἔχουν τήν παραμικρή σημασία. Τί μένει τότε καὶ τί «λέει καλά» ἡ 17N;

ΕΝΑΣ ΛΙΓΟΤΕΡΟ...

Ἀπομένει ἔνα συνονθύλευμα ἀντικαπιταλισμοῦ, ἀντιμπεριαλισμοῦ, «ἀγανάκτησης», λαϊκισμοῦ. Ἐκεί μέσα δυμῶς μπορεῖ κανείς νά διακρίνει καθαρά πιά τά τελευταία χρόνια (πού συμ-



πίπτουν μέ τήν ανυποληψία τοῦ ΠΑΣΟΚ στήν κοινή συνείδηση: θά θυμᾶστε ἵσως τήν μέχρι πρόσφατα ἀμφιθυμική στάση τῆς 17N ἀπέναντι στό ΠΑΣΟΚ, τό δόποιο κατηγοροῦσε γιά ἐνδοτικότητα ἐνώ παράλληλα ὑπαινισόταν τή συμπαράστασή της γιά τίς πιέσεις πού δέχεται ἀπό τούς ιμπεριαλιστές) τά βασικά μοτίβα: τήν ἀπονομία ἐκσυγχρονισμοῦ, τήν ἀποεπένδυση, τήν ἀποβιομηχανίσην, τήν κοροϊδία τῶν προβληματικῶν, τή μή ἀνταγωνιστικότητα τῶν ἐλληνικῶν προϊόντων, τήν καταλήστευση τοῦ λαοῦ, τή μετατροπή μας σέ «πλάζ τῆς Δύσης», «τά πελώρια σκάνδαλα τύπου Μπανανίας». Σέ μιά παράγραφο τήν τελευταίας της προκήρυξης, ἡ ὄργανωση κωδικοποιεῖ δλο τό ζουμί: «Γνωρίζουμε

— διτι ἡ πληθώρα καὶ ἡ ἔκταση τῶν σκανδάλων ἔχει πείσει τόν κόσμο διτι οἱ πολιτικοὶ είναι δλοι πουλημένοι.

— διτι οἱ καπιταλιστές είναι δλοι ἀπατεῶντες.

— διτι οἱ ἀστυνομικοὶ τά πιάνουν.

— διτι οἱ ἀνώτεροι ὑπάλληλοι χρηματίζονται.

— διτι οἱ στρατιωτικοὶ καὶ οἱ πολιτικοὶ ξεπούλησαν τήν Κύπρο.

— διτι οἱ ἀνώτεροι ἀξιωματικοὶ πρακτορεύουν ξένα συμφέροντα.

— διτι ἡ χώρα ξεπούλιέται σέ διάφορους υποπτους...».

Λόγος ἀναγνωρίσιμος, περιεχόμενο ἀκόμα πιό ἀναγνωρίσιμο. Τίποτα τό διαίτερο, ἡ 17N ἀπλῶς ἀναπαράγει τή

«μέση συνείδηση» τής ἀνασφάλειας, τής ἀβεβαιότητας, τοῦ ἐκνευρισμοῦ, τής ἀγανάκτησης. Αὐτά ἀκριβῶς είναι πού «καλά τούς τά πε» ἡ ἄλλιως: τά ἴδια λέμε κι ἐμεῖς. Μέ δυό βασικές διαφορές. Ἡ πρώτη: γιά τήν κατάσταση αὐτή ὑπάρχουν εύθυνες. Καὶ οἱ ὑπεύθυνοι είναι ἐπώνυμοι. Μόνο ἔτσι ἔχει νόημα ἡ πληρωμή καὶ ἡ τιμωρία ἄξια. Καὶ ἐμεῖς, οἱ μέσοι ἀγανακτισμένοι, πρέπει νά μείνουμε ἀνώνυμοι — γιατί ἔτσι δέν ὑπάρχει δ φόβος, δέν ἐπιτείνεται ἡ ἀνασφάλεια. Ἀνασφαλεῖς, ἀλλ ὅχι καὶ ἀπελπισμένοι. Καλύτερο τό κακό μέλλον ἀπό τό καδόλου μέλλον. Ἡ ἀνωνυμία τῆς 17N είναι ἡ δική μας ἀνωνυμία, τῶν ἡδονοβλεψιῶν τής «δράσης», τής ἐκδίκησης. Ἐκείνων πού δέν ἐνδιαφέρονται νά χτυπηθεῖ τό σύστημα γενικῶς καὶ ἀνορίστως — γιατί δέν μποροῦν νά δοῦν τόν ἑαυτό τους ἔξω ἀπ' αὐτό — ἀλλ ἡ «συγκεκριμένα», νά χτυπηθοῦν τά ἀπεχθή ἀτομα. Γιατί καὶ ἡ δική τους σχέση μέ τήν πολιτική ἀτομική είναι, δπως ἀτομική μοιάζει, μέσα στήν ἀδιαφάνεια τής, καὶ ἡ ταξική τους ὑπόσταση. «Ἐνα κάθαρμα λιγότερο, ἔνα ἐμπόδιο λιγότερο.

ΠΡΟΣΩΠΟΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΓΕΝΙΚΕΥΣΗ

— Υπάρχει καὶ μιά δεύτερη διαφορά.



“Οτι ή 17Ν σε κείνο τό «καλά τους τά πε» είκτος από τό καλά δρίζει πιά μέ άφοπλιστική σαφήνεια και τό «τους». Τό προσωποποιεί γενικεύοντάς το, τό γενικεύει προσωποποιώντας το. Και έδω πραγματικά βρίσκεται ένα βήμα μπροστά από τή «μέση άγανάκτηση» και τήν τυφλή έπιθετικότητα, και μάλιστα τήν δργανώνει — στιγμια, γιατί αυτή ή «μέση άγανάκτηση» δέν είναι δργανόσμη παρά σέ έξαιρετικές περιστάσεις.

Μιλάμε για την κρίσιμη λέξη «λματ». Πού πρωτοεμφανίζεται στή δολοφονία του Μομφεράτου (1985) ως «λούμπην μεγαλοαστική τάξη» και κωδικοποιείται σε «λματ» τήν έπομενη χρονιά, στή δολοφονία του «Αγγελόπουλου. Στήν υποσημείωση τῆς τελευταίας προκήρυξης ή 17Ν δίνει και τόν δρισμό: «Όνομάζουμε λματ τήν τάξη τῶν μεγάλων καπιταλιστῶν πού ἀπέτυχαν σάν ἄτομα ἐπιχειρηματίες (...), ἀπέτυχαν σάν σύνολο σάν καπιταλιστική τάξη ν' ἀναπτύξουν αὐτοδύναμα, ισόρροπα, μέ μια σχετική ἀυτονομία τή χώρα. Πού ύπερπλούτισαν μέ ἀπάτες και κομπίνες, κλέβοντας και ἐληατώντας τή χώρα, πού τή χρησιμοποίησαν «γιά εύκολο, γρήγορο και παρασιτικό πλουτισμό σέ βάρος τῶν συμφερόντων τῆς χώρας...». Και ἀλλοῦ: «πού ἀπέτυχαν σάν τάξη νά ἐκσυγχρίνουσαν τίς ἐπιχειρήσεις τους, (...) νά πετύχουν τίς ἀναγκαίες σήμερα διαρθρωτικές αλλαγές χωράς τίς ὅποιες μετατρέπομαστε ραγδαία σέ τελείως

ξαρτημένη, περιθωριακή, παρακμάζουσα, άγροτοτουριστική νησίδα της Δύσης». «Αν μάλιστα προσθέσει κανείς και τούς έμμεσους έπαινους πρός τις δυτικές άστικές τάξεις πού έπενδύουν δρθά (και σχετικά άνιδιοτελών);, τό συμπέρασμα είναι πλέον άβιαστο: αιτία της έδω κρίσης δέν είναι, διαβάζουμε, ή παγκόσμια κρίση άλλα «ή ιστορική άποτυχία της λματ και του πολιτικού προσωπικού της...». Αιτία δέν είναι δηλαδή δικαπιαλισμός, αιτία είναι τοῦτο δώ οι κλέφτες και άνεπρόκοποι, έκεινοι πού σε κάθε περίσταση άναφέρονται ως «οι άπατεώνες καπιταλιστές της λματ». Κοντολογίς: «οι άνικανοι καπιταλιστές της λματ που άπετυχαν σάν τέτοιοι...». Η κατηγορία έναντιον τους δέν είναι έπειδή είναι καπιταλιστές άλλα έπειδή άπετυχαν σάν τέτοιοι. Έπειδή δέν είναι. «Η έτσι νομίζει ή 17Ν και πολλοί άλλοι μαζί της.

ΛΟΓΟΣ ΜΙΚΡΟΑΣΤΙΚΟΣ

"Αν λοιπόν ή έλληνική ἀστική τάξη, γράφουν στήν Ἐλευθεροτυπία οἱ Δ. Γεωργόπουλος καὶ Μ. Μεργούπης, ἐκδότες ἀριστερῆς ἐφημερίδας τῆς Μεγαλόπολης, δέν εἶχε συμπεριφορά «λουμπεν», ἃν δηλαδὴ εἶχε διαβεῖ τὸ κατώφλι πρός τὸν καπιταλιστικό ὄπαδεισο, δέν θά υπῆρχε λόγος νά τά βάζουμε μαζί της! Καὶ βγάζουν τό συμπέρασμα δτὶ ή 17Ν δέν εἶναι παρά ἀπροσάρμοστοι ἀστοί, προδομένοι ἀπό τὸ ἀνεκπλήρωτο καπιταλιστικό ὄνειρο, πού τώρα ἐκδικοῦνται τοὺς ἐκμαυλιστές τους μέ τόν τρόπο ποὺ ἀρμόζει στὴν τάξη τους. Στό συμπέρασμα δέν ἔχουν δίκιο, δέν εἶναι ἀστικός δ λόγος τῆς 17Ν — οἱ ἀστοί γνωρίζουν καλά δτὶ δέν ἀποτελοῦν λοῦμπεν ἀστική τάξη ἀλλά ἀστική τάξη. "Οτι δέν υπάρχουν καθαρές καὶ παραμορφωμένες ἀστικές τάξεις, ἀλλά ἀπλῶς ἀστικές τάξεις. Τελεία. Τό κείμενο δύμως τῶν δύο δημοσιογράφων εἶναι ἴσως τό μόνο πού ἔχει τήν ὅξεδέρκεια νά ἀπομακρυνθεῖ ἀπό δολους ἔκεινους πού προσπαθοῦν νά κάνουν «πολιτική» ἀνάλυση στίς προκηρυξεις τῆς 17Ν καὶ ἀναδεικνύει τόν αὐστηρά ἰδεολογικό, δηλαδὴ τόν κοινωνικό χαρακτήρα τοῦ λόγου της. Καὶ τέτοιος εἶναι. Μικροαστικός δύμως, ὅχι ἀστικός. Ἀρχετυπικά μικροαστικός. Καί τέτοια ἀκριβῶς εἶναι καὶ ἡ ἀποδοχὴ του.

Πρόκειται γιά αύτό πού δ Πουλανζάς δνομάζει «ριζοσπαστισμός και αντικαπιταλισμός μέσα στό status quo». Οι μικροαστοί δέν καταδικάζουν ποτέ τήν αστική τάξη ώς τέτοια· τήν καταδικάζουν δταν κρίνουν δτι άκριβως άπειτυχε στό ρόλο της αυτόν, τήν έκδικονται δταν δ ωρθος τοι αύ-

ριο γίνει ἄμεσος καὶ οἱ προσδοκίες δείχνουν νά διαψεύδονται, ἀναπαράγουν συνεχῶς τὴν τραυματική σχέση ἐλξῆς-ἀπόθησης μαζί της. Ἡ ταξική κυριαρχία περνιέται γιά «τεχνική παραμόρφωση» τῆς ιθύνουσας τάξης. Κοντολογίς καὶ τελικά, μὲ τὰ λόγια τοῦ Πουλαντζᾶ: «οἱ μικροστοῖ θέλοντες νά ἀντικαταστήσουν τὴν ἀστική τάξη 'πού δέν ἀνταποκρίνεται στὸ ρόλο της', χωρίς ὅμως νά ἀλλάξει ἡ κοινωνία».

΄Υπάρχουν, οὓς προσθέσουμε, καί
ἄλλα τυπικά μικροαστικά ίδεολογικά
στοιχεία πού μπορεῖ κανείς νά έπιση-
μάνει στή συγκεκριμένη περίπτωση,
δύος τό ζεῦγος «φετιχισμός τῆς βίας»
— ατομικισμός· ή τόν «φετιχισμό τού
χρήματος» (οὓς μήν ζεχνάμε διτ, τό
1986, ή 17N ἀνέλαβε τήν ευθύνη γιά
βόδμες σέ τέσσερις έφοριες...), τόν έ-
θνικισμό ή πάλι τήν ἀπό πρώτη ἀποψη
παράξενη, ἀλλά ἀπολύτως ξέγηγησμη
κατά τή γνώμη μου, ἀπουσία τῆς δ-
ποιασδήποτε κριτικῆς στήν ΕΣΣΔ.

Συνοψίζοντας: «καμιά κοινωνία, άπο τήν πιό πρωτόγονη μέχρι τήν πιό άναπτυγμένη, καί πέρα άπο καπιταλισμούς καί σοσιαλισμούς, δέν μπορεῖ νά άνεχτεί όρισμένοι μεγαλόσχημοι νά οικειοποιούνται τους πόρους που κατέβαλε το κοινωνικό σύνολο γιά τόν έκσυγχρονισμό της, καί νά αύξανουν τήν προσωπική τους περιουσία σε βάρος τῆς χώρας καί τοῦ κοινωνικού συνόλου». «Ετσι άκριβῶς βλέπουν οι μικροαστοί τόν έαυτό τους: ώς διαχρονική καί υπερβατική δύντοτητα, άνεξαρτήτως συστημάτων, ή δύοια —εύρισκομενη μονίμως «στή μέση»— έκπροσωπεῖ καί ένσαρκώνει τό «κοινωνικό σύνολο».

Δέν μιλάμε γιά τήν ίδια τήν 17Ν γιατί βέβαια δέν τήν γνωρίζουμε. Σήμερα πιά, όμως, είναι άρκετά διάφανος ό τρόπος που έχει βρει γιά νά επικοινωνήσει μέ το «κοινό της», τό σέ ποιους, έκ μέρους ποιανῶν και τί «λέει καλά». Σήμερα πιά δέν δρᾶ «παραδειγματικά». Απήχει, άντανακλᾶ. Και ζταν ό Σκουλαρίκης άνοιξε διάλογο μαζί της τό 1985, άπολογούμενος γιά τη «βραδυπορία» τής Άλλαγης, σέ άλλους άκριβώς άπευθυνόταν: «ή άλλαγή τῶν δομῶν μιᾶς κοινωνίας, περισσότερο δίκαιη δέν γίνεται άπό τή μιά μέρα στήν άλλη».

Κατά τά δόλλα μποροῦμε νά αφήσουμε δόλλους νά έκφραζονται από τη 17N ή νά ύπερασπίζονται τό αυτόκλητο του λαϊκού τιμωρού, τούς δημοσιογράφους Βότση, Μαύρο κ. λπ. νά μᾶς διαβεβαιώνουν γιά τά ...λενινιστικά πρότυπα της 17N. Και τήν Αύριανή νά καταδικάζει τίς δολοφονίες, προσθέτοντας: «Καλό είναι πάντως και οι διάφοροι λεφτάδες, αύτοι που θησαυρίζουν πίνοντας τό αίμα του λαού, νά είναι λιγάκι πιο προσεκτικοί και νά μην προκαλοῦν. »



Τό νόημα τῶν φοιτητικῶν ἐκλογῶν

ΠΟΣΟΣΤΑ ΚΑΙ ΙΔΕΟΛΟΓΙΚΕΣ ΤΑΣΕΙΣ

Εἰκόνα γενική: Τά ἀποτελέσματα τῶν φοιτητικῶν καὶ σπουδαστικῶν ἐκλογῶν ἐπιβεβαιώνουν τίς γενικές τάσεις τῶν δύο προηγούμενων χρόνων. 'Ενισχύεται ἡ εἰκόνα τοῦ ιδιότυπου δικομματισμοῦ (ΔΑΠ - Πανσπουδαστική) στό νεολαίστικο χώρο, ἀποδοκιμάζεται ἡ κυβερνητική πολιτική, ἐπιβεβαιώνεται ἡ ὑπεροχή τῶν συντηρητικῶν ἀντιλήψεων — ίδιαίτερα στίς νεώτερες ἥλικιες.

'Η ψῆφος τῶν νέων στίς μεγάλες παρατάξεις ἐμφανίζεται καὶ ὡς ἐπιλογὴ ἀνάμεσα σὲ δύο ἀντιπαρατίθεμενες ἰδεολογικές καὶ πολιτικές προτάσεις. 'Η ΔΑΠ γιὰ πρώτη φορά φέτος ἐπεχείρησε τόσον ἀπροκάλυπτα νά διαδώσει ἰδεολογικές ἀρχές τοῦ νεοφιλελευθερισμοῦ, οἱ δόποιες στίς πρακτικές πολιτικές ἀπολήξεις τους ἀμφισβήτουν τὸ δημόσιο χαραχτήρα τῆς πανεπιστημιακῆς ἐκπαίδευσης καὶ θέτουν θέμα ἀναθεώρησης συνταγματικῶν διατάξεων, ποὺ ἡ ἴδια ή συντηρητική παράταξη θέσπισε μεταπολεμευτικά. 'Η Πανσπουδαστική ἐμφανίστηκε, ἀξιοποιώντας τήν κρίση τοῦ ὑπόλοιπου ἀριστεροῦ χώρου καὶ ίδιαίτερα τῆς ἀνανεωτικῆς 'Αριστερᾶς, ὡς τὸ ἀντίβαρο στή συντηρητική ἐπίθεση —ἡ «ἀγωνιστική - σοσιαλιστική» πρόταση γιά τή διέξοδο ἀπό τήν κρίση. Μιά πρόταση δημοσίης μέ ἔντονα κρατικιστικά χαρακτηριστικά, κολλημένη στήν ἀντιλήψη τοῦ «κινήματος διαμαρτυρίας», διανθισμένη μέ τίς πιό καθυστερημένες πλευρές τῆς πολιτικῆς τοῦ ΚΚΕ γιά τήν ΕΟΚ, μέ ἀμυντικούς καὶ κατά περίπτωση συντεχνιακούς στόχους.

· Ἀξίζει νά κρίνουμε τά ἀποτελέσματα τῶν ἐκλογῶν σέ συνάρτηση μέ δύο νέες παραμέτρους, πού σφράγισαν τίς ἐξελίξεις στόν πανεπιστημιακό καὶ νεολαίστικο χώρο φέτος: τήν ἐκσυγχρονιστική τεχνοκρατική ἐπίθεση πού ἐκτυλίχθηκε ἀπό τίς στήλες ἐφημερίδων, δηλώσεις κορυφαίων κυβερνητι-

κῶν στελεχῶν καὶ τή δραστηριότητα δρισμένων ὁμάδων καθηγητών καθώς καὶ τίς συνεχεῖς νεολαίστικες κινητοποιήσεις, πού σέ περιορισμένο ἐστω βαθμό κατόρθωσαν νά διαταράξουν τόν ἐκσυγχρονιστικό μονότονο λόγο.

'Η ἀποχή, τά λευκά καὶ τά ἄκυρα, ὡς ἐκφράσεις ἐπιφυλακτικότητας, ἃν δχι ἀποστροφῆς, ἀπέναντι στήν παραδοσιακή πολιτική καὶ τούς κυριαρχους σχηματισμούς, ἐνισχύθηκαν. Τό φαινόμενο φέτος ἀποκτᾶ πρόσθετη ποιοτική σημασία, γιατί ἀποδεικνύει δτι καμιά πολιτική δύναμη δέν μπόρεσε νά ἐκφράσει θετικά αὐτή τήν ἐπιφυλακτικότητα. Ούτε καὶ οἱ ἐμφανίζομενοι ὡς ἀποκλειστικοί ίδιοκτήτες τοῦ κινήματος τῶν καταλήψεων, οἱ Συσπειρώσεις, πού εἶδαν τίς δυνάμεις τους νά περιορίζονται σέ ἀσήμαντα καὶ ἀδιευκρίνιστα κέρδη στά ΑΕΙ (κυρίως προσπάθησαν νά ίδιοποιηθοῦν ἐνα τμῆμα τῶν πρωτεμφανιζόμενων «διαφόρων ἀνεξάρτητων»), ἐνώ στά ΤΕΙ νά ὑποχωροῦν θεαματικά.

"Ενα μεγάλο τμῆμα τῶν ποικιλόχρωμων λευκῶν, τῆς ἀποχῆς καὶ τῶν ἀνεξάρτητων, δπως ἐπίσης καὶ μέρος τῶν περιστασιακῶν ψηφοφόρων τῶν Συσπειρώσεων ἀποτελοῦν διαφορετικές ἐκδοχές τοῦ ἵδιου προβλήματος καὶ τῆς κοινῆς πολιτικῆς ἀγωνίας. 'Αναζητοῦν μιά νέα σχέση μέ τήν πολιτική προβάλλοντας τήν αὐτονομία, τήν ἀγωνιστικότητα καὶ τή οιζοσπαστική κριτική στάση. Κινοῦνται δηλαδή στό ίδιο μῆκος κύματος μέ τίς δυνάμεις τῆς ἀνανεωτικῆς 'Αριστερᾶς στή νεολαία. Πρόκειται γιά ἐνα νέο ρεῦμα, πού δρμητικά ἐμφανίστηκε δχι μόνον στίς φοιτητικές καταλήψεις ἀλλά ἐπεκτείνεται στό σύνολο τῆς νεολαίας. Οἱ πρόσφατες ἐξελίξεις στά Τεχνικά Λύκεια, μέ τήν παράλληλη λειτουργία δύο «συντονιστικῶν» πού ἀντανακλοῦνται καταρχήν διαφορετικές ἀντιλήψεις γιά τήν δργάνωση τῶν ἀγώνων, τά περυσινά σκιρτήματα στά Πολυκλαδικά, οἱ πρωτότυπες αὐτόνομες κινητοποιήσεις νυχτερινῶν μαθητῶν, ἀποδεικνύουν δτι συντελοῦνται σοβαρές ὑπόγειες διεργασίες στό νεολαίστικο χώρο. Οἱ διάσπαρτες αὐτές ἐκρήξεις κοινωνικού ριζοσπαστισμού

κατόρθωσαν σέ πρώτη φάση νά τροφοδοτήσουν μιά πρωτοφανή κινητικότητα γιά τήν μετά τό 1979 ἐποχή. 'Αναπτύσσονται στό ἔδαφος τῶν μεγάλων ἀδιεξόδων πού δημιουργεῖ ἡ κοινωνική κρίση στή ζωή τῶν νέων καὶ ἐπιδεικνύει ἡ νεοσυντρητική ἐπίθεση. 'Εκφράζουν μιά διάχυτη δυσαρέσκεια τῶν νέων χωρίς νά διευκρινίζουν πάντοτε τά αιτήματα καὶ τούς στόχους. "Ετσι, ἡν οἱ θεσμικές κατακτήσεις δέν είναι πάντοτε εύδιάκριτες, οἱ ἐπιπτώσεις στή διαμόρφωση τής κουλτούρας τῶν νεολαίστικων ἀναζητήσεων καὶ ἀγώνων—π.χ. ἡ αὐτονομία, ἡ ἀντιαυταρχική κατεύθυνση, ἡ ἀναζητηση μιᾶς κριτικῆς σχέσης μέ τή γνώση—είναι σαφεῖς.

Βρισκόμαστε στήν ἀρχή μᾶς νέας περιόδου γιά τά νεολαίστικα κινήματα; Μήπως ἥρθε ἡ ἀρχή τοῦ τέλους τῆς συντηρητικῆς πλημμυρίδας; Μήπως δημιουργοῦνται οἱ προϋποθέσεις γιά ἔνα νέο ραντεβού τῶν νέων μέ τίς ίδεες, τούς ἀγώνες καὶ τήν παράδοση τῆς 'Αριστερᾶς;

Οἱ κατηγορηματικές ἀπαντήσεις θά ἡταν λάθος. Περνάμε μιά μεταβατική περίοδο κατά τήν δοπία δέν παγιώνονται ἀπλῶς ἐκλογικοί συσχετισμοί ἀλλά ἐγγράφονται ἰδεολογικές προοπτικές καὶ πολιτισμικές στάσεις στή συνείδηση τῶν νέων. Φαίνεται ὅμως δτι ἡ ἀνάπτυξη τῶν συντηρητικῶν ἀντιλήψεων ἔχει τά δριά τής, δταν μάλιστα προβάλλονται διακηρυκτικά, δέν συνοδεύονται ἀπό μιά δυναμική διεκδίκηση καὶ προσκρούουν σέ κεκτημένα δικαιώματα τῶν νέων. "Οσο κι ἀν φαίνεται περίεργο, τή στιγμή πού ἡ νεοφιλελεύθερη ΔΑΠ κερδίζει μιά καθαρή πρωτιά καὶ δείχνει μεγάλη ἀντοχή στό κύμα τῆς ἀποχῆς, δργανώνεται στή νεολαία ἡ πρώτη αὐτόνομη ἀμφισβήτηση τοῦ ἐκδολογικοῦ τής λόγου.

"Αν ἡ ἀνανεωτική 'Αριστερά δργανώσει τίς δικές της δυνάμεις καὶ τό λόγο τής, ἀν ἀπεγκλωβιστεῖ ἀπό τίς

εύκαιριακές συνδικαλιστικές παρεμβάσεις καί ἀντιτάξει στά ἐκσυγχρονιστικά ίδεολογήματα συγκεκριμένες προτάσεις γιά τήν ἑκπαίδευση καί τήν γνώση, πού θά πηγάζουν δύμας ἀπό μιά βαθύτερη, ίδεολογική θεώρηση τῶν προβλημάτων καί θά τροφοδοτοῦν μιά μόνιμη διγνωστική παρουσία, τότε ἡ ἀντιστροφή τῶν σημερινῶν συντηρητικῶν συσχετισμῶν δέν θά είναι ἔνα στοίχημα ἀλλά ἔνας πραγματοποίησμος στόχος. "Ισως ἔτσι κατανοήσουμε γιατί ὁ διαχωρισμός τῶν δυνάμεων τοῦ Δημοκρατικοῦ Ἀγώνα, πού ἐπέβαλε ἡ διασπαστική ἐπιλογή τῆς Ἑλληνικῆς Ἀριστερᾶς, δημιουργεῖ μιά δυναμική. Ἡ υπολογίσμη πολιτική ἐμβέλεια τῶν δυνάμεων τῆς κομμουνιστικῆς ἀνανέωσης καί ἡ διάλυση τῶν αὐταπατῶν τοῦ «ἀριστεροῦ ἐκσυγχρονισμοῦ», δύως συγκριτικά καταγράφηκε στά ἀποτελέσματα τῶν ἐκλογῶν, διαμορφώνει μιά σαφή βάση συσπείρωσης τῆς ἀνανεωτικῆς Ἀριστερᾶς μὲν δυνατότητες βαθμιαίας ἀνάπτυξης.

Γνωρίζουμε τίς μεγάλες δυσκολίες, πού προξενεῖ στό νεολαίαστικο χώρο ἰδιάτερα ἡ διάσπαση τῆς ἀνανεωτικῆς Ἀριστερᾶς. Μέσα σ' αὐτήν τήν πραγματικότητα οἱ δυνάμεις τῆς EKON Ρήγας Φεραίος καλούνται νά πρωθήσουν τίς ἀναγκαῖες, ὥριμες συγκλίσεις μὲ ἄλλες ριζοσπαστικές ἀνανεωτικές νεολαίαστικές δυνάμεις. Νά ἐπεξεργαστοῦν νέες ἀπαντήσεις στήν ἐκπαιδευτική κρίση, νά ἀποκτήσει ἡ πρακτική τοὺς σαφέστερη ριζοσπαστική κατεύθυνση, νά ἀναβαθμίσουν τὸν ἰδεολογικό ρόλο τοὺς. Μόνον ἔτσι οἱ ἀντιφατικές συμπεριφορές κοινωνικοῦ ριζοσπαστισμοῦ μποροῦν νά ἀποκτήσουν συνοχή καί δύναμη. Καί βέβαια νά ἐγκαταλείψουμε ταλαντεύσεις καί ἀγονες περιπλανήσεις σέ ἀντιλήψεις «ἀπομονωτισμοῦ», σέ ἀγοραίς δογματικές ἀπόψεις, δόσο κι ἀν βραχυπρόθεσμα αἰσθανόμαστε τήν πίεσή τους. Γιατί τό δικό μας ἰδεολογικό ρεῦμα είναι ἀναγκασμένο νά περπατήσει ἀνάμεσα στή Χάρυβδη τῶν ποικίλλων ἐκσυγχρονισμῶν καί τή Σκύλλα τῶν παντοειδῶν δογματισμῶν.

Γνωρίζουμε δτι τό ἔργο είναι τεράστιο καί μακροπρόθεσμης ἀπόδοσης. Ο συντονισμός δύμως τῶν φοιτητικῶν καί τῶν πανεπιστημιακῶν δυνάμεων τῆς ἀνανεωτικῆς Ἀριστερᾶς είναι ἡ πρώτη προϋπόθεση γιά τάν σκεφθοῦμε νέες ἰδέες γιά τήν ἑκπαίδευση, νά πρωθήσουμε τήν παρέμβαση στή γνώση καί νά ὑπάρξουμε ως Ἀριστερά στή μάχη τῶν ἰδεῶν. Εξι χρόνια μετά τό νόμο-πλαίσιο δέν είναι ἀρκετά γιά νά κλείσουν τούς λογαριασμούς τούς οἱ ἀριστεροί πανεπιστημιακοί μέ τήν ἰδεολογία τῶν papers;



ΠΑΝΣΠΟΥΔΑΣΤΙΚΟ ΠΑΘΩΝ...

Γιά ἄλλη μιά φορά στήν ιστορία τῆς ἀνθρωπότητας ἔνα μῆλο ὑπῆρξε ἡ ἀφορμή τῆς ἔριδας. Ἡ διαδοχή τῶν εἰκόνων: σύνεδρος τῆς ΔΑΠ ἐκτόξευσε δαγκωμένο μῆλο ἐναντίον συνέδρου τῆς ΣΑΚ, (Συνδικαλιστική παράταξη προσκείμενη στή ΣΣΕΚ), ἐπειδή στήν ἀγόρευση τοῦ ἐπανέλαβε μέ δικά του λόγια τό κουτσογιώργειο ρητό «δέν δικαιοῦσθε διά νά διμιλεῖτε», ἐπακολούθησε κλωτσοπατινάδα, ἡ καταγγελία κατά τῆς ΔΑΠ καί ἡ... ἀναπόφευκτη ἀποχώρησή τῆς. Κι δλα αὐτά σ' ἔνα κλίμα ἐντονων «ἰδεολογικῶν ἀντιπαραθέσεων» ἀνάμεσα στούς ξιφομάχους τοῦ δικοματισμοῦ, δόσου ἡ πίστη στό συντηριολογικό μήνυμα τοῦ νεοφιλελευθερισμοῦ νοθεύονταν ἀπό τήν ιερή «ἰδέα» τοῦ Γκάλη καί ἡ ἐμπιστοσύνη στήν «Ἀλλαγή» ἀπό τήν Πολιτική Πρόταση «τό ἄλλο Συνέδριο νά γίνει στή Συγγροῦ, νά είναι ἐντός γηπέδου ἡ ΔΑΠ-ΝουΔουΦουΚοῦ»!

Καί ἡ ἀριστερά; Ἡ καλύτερα οἱ ἀριστερές; Σ' ἔνα συνέδριο πού ἡ ἀριστερά πάστης φύσεως ἔχει τούς μισούς συνέδρους καί τόν «ἄέρα» ἀπό τίς φετεινές κινητοποιήσεις εἴτε συμπράττει σ' ἔνα παλιομοδίτικο ἀντιδεξιό μέρος εἴτε φαίνεται νά παρακολουθεῖ ἀμήχανα ἔνα ἀκρωτηριασμένο κατά τόν «ἔνα τρίτο» Συνέδριο.

«Οταν γράφονται αὐτές οἱ γραμμές ἡ ἔξελιξη τοῦ Πανσπουδαστικοῦ Συνέδριον δέν ἔχει ἀκόμα διευκρινισθεῖ. Εἰκόνες ἐκφυλισμοῦ σφραγίζουν τίς διαδικασίες του. «Ἄλλοι ἀποχωροῦν, ἄλλοι ἀπειλοῦν νά ἀποχωρήσουν, ἡ διαδικασία τρώει τήν ούσια, ὁ πολιτικός διάλογος ὑποκαθίσταται ἀπό τήν συνθηματολογική ἐκτόνωση ἐνῶ είναι βέβαιο δτι δέν θά ληφθοῦν πολιτικές ἀποφάσεις. Σχεδόν ὅλοι δικαιολογοῦν τήν παρουσία τούς μέ στόχο τήν καταγραφή στήν ἐκλογή τοῦ Κεντρικοῦ Συμβουλίου.

Περισσότερο ἀπό κάθε ἄλλη φορά ἀποδεικνύεται μιά ἀναντιστοιχία ἀνάμεσα στούς συνδικαλιστικούς ἐκπροσώπους καί τούς φοιτητές. Ἀνάμεσα στή δυναμική τῶν φετεινῶν αὐτόνομων κινητοποιήσεων καί τίς ἐπιδιώξεις τῶν κυρίαρχων κομματικῶν σχηματισμῶν. Μιά δεξιά νικήτρια πού δέν ξέρει τί νά κάνει τό 34% καί καταναλώνεται σέ χουλιγκανισμούς καί θεαματικές ἀποχωρήσεις δίκην περιθωριακῶν ὅμιλων. «Ἐνα ΠΑΣΟΚ ταπεινωμένο πολιτικά, πού ἔξαντλεῖ τή στοχευσή του στήν ἀνάδειξη ΕΦΕΕ μέ δικοματική πλειοψηφία. Ἡ ΚΝΕ πού δείχνει νά ἐρωτοροπεῖ μέ τήν ἰδέα τῆς μονοκοματικῆς-«κόκκινης» ΕΦΕΕ καί στίς κρίσιμες στιγμές συμπεριφέρεται σάν μιά μεγάλη Συσπείρωση. «Ἐνα συνονθύλευμα παρωχημένων Μ/Λ ἀντιλήψεων καί κινηματικῶν εναισθησιών, πού τό πολύ πολύ νά ἐμφανίζονται ώς γραφικοί λαθρεπιβάτες τοῦ τρένου τῆς ἐπανάστασης. Καί μέσα σ' αὐτή τήν καταθλιπτική εἰκόνα τοῦ Πανσπουδαστικοῦ ἡ φωνή τῆς ἀνανεωτικῆς ἀριστερᾶς ἀκούγεται ώς μοναδική φωνή κριτικῆς ἀριστερῆς συνείδησης — πιό ἴσχυν φέτος...

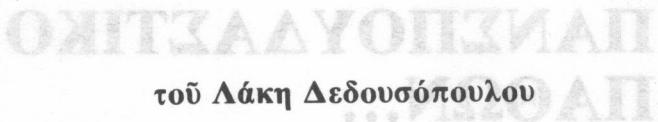
Εύτυχῶς πού σ' αὐτό τό Πανσπουδαστικό δέν θά παιχθοῦν πολλά. Εύτυχῶς πού οἱ συσχετισμοί του δέν θά κατορθώσουν νά σβύσουν τήν ἐλπίδα τῶν νεολαίαστικῶν ἀγώνων. «Οταν καμιά μεγάλη δύναμη δέν σκέπτεται μέ τίς δεσμεύσεις τοῦ πολιτικοῦ μεγέθους τῆς καί τήν εύρυτην εύθυνη πού τής ἀντιστοιχεῖ γιά τήν πορεία τοῦ κινήματος, ίσως ήρθε ἡ ὥρα ἐπιθετικά νά προβάλουμε τίς ἰδέες τῆς ἐνότητας καί τής αὐτονομίας, τῆς ἀντιγραφεικρατικῆς καί δημοκρατικῆς λειτουργίας, τῶν νέων δριμών στόχων. Αὐτό τό κενό εύθυνης καί προσανατολισμῶν ὑπάρχει ἀνάγκη νά καλύψουμε.

Ν.Φ.

Οι νέες θέσεις του ΚΚΕ γιά τήν ΕΟΚ ΤΟ ΚΟΚΚΙΝΟ ΒΙΒΛΙΟ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΛΕΥΚΗΣ ΒΙΒΛΟΥ

"Η Η ΣΤΟΧΑΣΤΙΚΗ ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗ

η Στοχαστική Προσαρμογή 'Αστόχαστων Πολιτικῶν



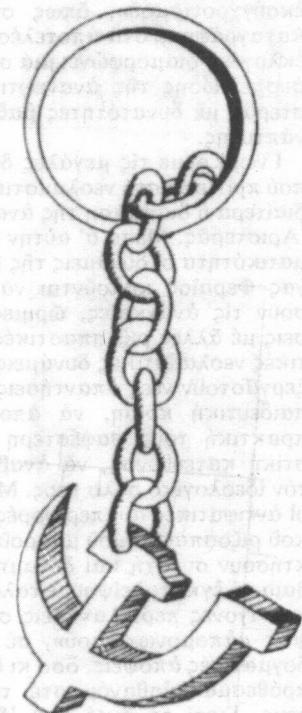
”Οχι, ή άναθεώρηση της πολιτικής τοποθέτησης του ΚΚΕ έναντι της ΕΟΚ δέν άποτελεῖ τό πολιτικό γεγονός των ήμερων, αν και θά έπρεπε νά ήταν έτσι. Και δέν τό άποτελεῖ όχι γιατί ό αστικός και ό λιγότερο αστικός Τύπος δέν της έδωσαν τήν άναγκαιά δημοσιότητα. Κάθε άλλο μάλιστα, άφου ή έπανατοποθέτηση του ΚΚΕ προκάλεσε άρκετά σχόλια και τή διατύπωση έκ νέου σεναρίων «συμπαραταξιακού» και «δημοκρατικοδυναμικού» περιεχομένου. ”Αν ή άναθεώρηση δέν δικαιούται τόν τίτλο του πολιτικού γεγονότος μεγάλης σημασίας, αυτό πρέπει νά άποδοθεί στόν άποσπασματικό και ουσιαστικά άμυντικό χαρακτήρα τής έπιχειρούμενης «προσαρμογῆς».

Oι προηγούμενες σκέψεις ούτε άναιρούν τή σημασία ούτε άγνοούν τίς δυσκολίες που ή αναθέρηση αυτής της πολιτικής συναντά μέσα στό ίδιο τό KKE και πού καταλήγουν σέ διατυπώσεις «λεπτών ίσορροπιῶν» δηπού ό καθένας μπορεῖ νά άναγνωρίσει τίς άποψεις του μέσα σέ άποσπάσματα τού κειμένου και δηπού ή κάθε θέση συνοδεύεται (σχεδόν πάντα στήν ίδια παράγραφο) άπό τήν δρη της. Τό κείμενο είναι γεμάτο άπό άντιφάσεις αυτών του είδους και δι προσεκτικός άναγνώσθηται σα δισπαλώς θά το έχει κατατάξει στά άξιομνημόνευτα τής πολιτικής άτολμίας. Και άν άντιμετωπίζει τήν «μοναξιά» πού ξηιωθε τό KKE στό Εύρωκοινοβού-

λιο ή στήν έσωτερηκή πολιτική σκηνή, διαν άποτρέπει άκόμα έπανάληψη σκηνών πολιτικού ρόκ ύπο τούς ήχους της άντι-ΕΟΚΙΚΗΣ «στοχοπροσήγωσης», δέν έπαρκει στό ρόλο ποι τό ίδιο τό ΚΚΕ θέλει(;) νά του άποδώσει: Νά γίνει ή βάση άναπτυξής άγωνών μέ προποτική τόν δοσιαλιστικό μετασχηματισμό.

ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΗ Ἡ ΚΑΙ ΑΝΑΧΡΟΝΙΣΜΟΣ

"Ας δουμε λίγο πιό άναλυτικά τις νέες θέσεις του ΚΚΕ για την ΕΟΚ. Και κατ' άρχην μιά παρατήρηση που άφορα την «έπικαιρότητα» της άλλαγης της



πολιτικῆς γραμμῆς τοῦ ΚΚΕ.

Η προσαρμογή γίνεται μέ μια διπλή καθυστέρηση: μιά καθυστέρηση ξεναντι τῶν προβλημάτων τά δόποια ύποτιθεται διτ θέλει νά ἀντιμετωπίσει. Ἀπό τό 1916, ἔτος τῆς ἀναθεώρησης τῶν Συνθηκῶν και τῆς ἀποδοχῆς τῆς Λευκῆς Βιβλου γιά τήν ἐγκαθιδρυση Ἐ-νιαίας Ἀγορᾶς, ὡς σήμερα πολλά και διόλου εὐχάριστα ἔχουν συμβεῖ στήν Εύρωπαική Κοινότητα. Στο διάστημα αυτό τό ΚΚΕ είχε ὀρκεστεῖ στήν «καταγγελία» τῶν κοινοτικῶν πολιτικῶν, μέ ἐλάχιστες θετικές ποτοθετήσεις, κυρίως διπό τόν Α. Ἀλαβάνο, τόν τε λευταίο χρόνο, στό Εύρωπαικό Κοινο-βούλιο και σέ ἀρθρογραφία. Τρία πο-λύτιμα χρόνια χάθηκαν, και στό μετα-

ξύ τό θεσμικό πλαίσιο της 'Ενιαίας 'Αγορᾶς έχει δρομολογηθεῖ, ή άναθεώρηση των Συνθηκῶν δλοκληρώθηκε καί τά προβλήματα πού άναφέρουν οι θέσεις τοῦ ΚΚΕ (άλλα καί αλλα πολλά) ζήνθηκαν, ένω τό ΚΚΕ καθοδηγούσε τούς άγροτες νά ζητούν «τιμές 'Αθηνῶν καί δχι Βρυξελλῶν», άφορίζε τά μονοπάλια καί τήν 'Επιτροπή. Νά θυμίσουμε άραγε τήν άρνηση Δημάρχων προσκείμενων στό ΚΚΕ νά συμμετάσχουν στά προγράμματα τοῦ Εύρωπαικού Κοινωνικού Ταμείου;

'Η δεύτερη καθυστέρηση σχετίζεται μέ το «έσωτερικό» μέτωπο. 'Η πρόταση διατυπώνεται σέ χρόνο πού δηλη ή φιλολογία περί «συμπαράταξης» μόνο γιά τήν τιμή των δπλων καί από κεκτημένη ταχύτητα άπασχολεῖ τό ΚΚΕ τό ίδιο. "Αν προσφέρει καί τό αλλοθι σέ κάποιες παραδοσιακά φύλο-ΕΟΚΙΚΕΣ «προσωπικότητες» τής 'Αριστερᾶς νά «συμπαραταχθοῦν», μπορούμε νά διαβεβαίωσουμε τό ΚΚΕ δηι ή φόρμουλα θά βρισκόταν καί χωρίς «δραματικές» προσαρμογές τής γραμμῆς. Δέν είναι τυχαίο, αλλωστε, δηι ή προσαρμογή δέν έκληφθηκε ώς πρόταση «συμπαράταξης», παρά τίς ρητές άναφορές στόν συνασπισμό τής άριστερᾶς, αλλά ώς κίνηση συνεργασίας πρός τό ΠΑΣΟΚ ένόψει τής δύσκολης αύτοδυναμίας μετά τίς έρχομενες έκλογές. Στήν έρμηνεια αυτή συμβάλλουν καί οι άναφορές στόν δικομματισμό μέ τήν περιοριστική έννοια πού έχει δόρος αυτός γιά τό ΚΚΕ.

Οι θέσεις είναι λοιπόν διπλά άνεπικαιρες. Είναι δμως καί αντηρά άμυντικές. Προτίθενται νά άποκρούσουν καί νά άποτρέψουν, δχι νά διαμορφώσουν. Καί δέν είναι τυχαίο δηι ή πρότην άναλυση τοῦ ΚΚΕ άπουσάζουν δύο έννοιες κομβικές στήν πολιτική τής εύρωπαικής άριστερᾶς — οι έννοιες τής οίκονομικής καί τής δημιουργίας τοῦ κοινοῦ εύρωπαικού κοινωνικοῦ χώρου. 'Η σιγή αυτή ύποδηλώνει τήν άδυναμία τοῦ ΚΚΕ νά άποκτήσει εύρωπαική πολιτική, έπιβεβαιώνει τίς είσαγωγικές έπισημάνσεις τοῦ δρθρού αύτοῦ καί δείχνει τήν άδυναμία τοῦ κόμματος αύτοῦ νά άπεγκλωβιστεῖ από τίς λανθασμένες άναλυσεις τοῦ τύπου: «δχι στήν ΕΟΚ τῶν μονοπαλίων». "Η, έπι τό ποδοσφαιρικότερον, στό θέμα ΕΟΚ γιά τό ΚΚΕ «προσαρμογή-συντήρηση» σημειώσατε δύο.

'Αραγε είναι τόσο σημαντικές αύτές οι άπουσίες από τόν πολιτικό λόγο τοῦ ΚΚΕ; Μήπως τό άδικονμε; Νομίζω δχι. 'Η Λευκή Βίβλος γιά τήν ένοποίηση τής έσωτερικής άγορᾶς είναι ένα σύνολο διοκητικῶν μέσων πού προβλέπεται νά ληφθοῦν μέσα σέ δρισμένο χρόνο, ένα πλήρες δηλαδή πρόγραμμα μέ χρονοδιάγραμμα πού, δσο καί διν δέν δλοκληρωθεῖ μέσα στίς προβλεπόμενες προθεσμίες, δέν άναιρει τά άποτελέσματα τής ίδιας τής πρόθεσής του: τή δημιουργία ένός έ-

νιαίου οίκονομικοῦ χώρου κίνησης προϊόντων, υπηρεσιῶν, κεφαλαίων καί δευτερεύοντως έργατικοῦ δυναμικοῦ. 'Ακόμη καί ή έπιτροπή δέχεται δηι άποτελέσμα τής δημιουργίας τής 'Ενιαίας 'Αγορᾶς θά είναι ή ένταση τῶν περιφερειακῶν άνισοτήτων καί ή διεύρυνση τού χάσματος άνάμεσα στίς περιοχές τής κοινότητας. 'Επισημάνεται έπισης δηι ή κοινοτικός χώρος κινδυνεύει νά μετατραπεῖ σέ χώρο έλευθερων συναλλαγῶν, έξελιξη πού θά άκυρωνε τήν προοπτική οδισαστικής ένοποίησης τῶν οίκονομιῶν.

ΤΑ ΠΕΡΙ ΕΝΙΑΙΟΥ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΥ ΧΩΡΟΥ ΨΗΛΑ ΓΡΑΜΜΑΤΑ

'Η άπαντηση βέβαια είναι ή προώθηση τής οίκονομικής καί κοινωνικής συνοχής τοῦ κοινοτικοῦ χώρου. Συνοχή, πού δέν έξαντλείται σέ διακηρύξεις καλης θέλησης καί έσωτερικής κατανάλωσης ούτε σέ αύξημενες χρηματοδοτήσεις μέ άμφιβολα άποτελέσματα. Οι προτάσεις τοῦ ένιαίου ΚΚΕ 'Εσωτερικοῦ, κατατεθμένες ηδη από τόν Μάρτιο τοῦ 1986, έδιναν κάποια διέξοδα — άσχετα ήν έμειναν άγνωστες άκόμα καί στούς άναγνωστες τής Αυγῆς. "Ομως, σήμερα τό ΚΚΕ είναι πιό πίσω από τό ΚΚΕ 'Εσωτερικοῦ τοῦ 1986, πιό πίσω κι από τίς προτάσεις πού έχουν γίνει δεκτές καί από τό Εύρωπαικό Κοινοβούλιο γιά τήν 'Ενιαία Πράξη στό σκέλος πού άφορα τή συνοχή. Τό ίδιο πίσω είναι καί στήν κατανόηση τής άναγκης γιά τόν έκδημοκρατισμό τῶν κοινοτικῶν θεσμῶν, γιά νά γίνει τό Εύρωπαικό Κοινοβούλιο ούσιαστικός θεσμός νομοθεσίας καί έλεγχου. 'Έκτός ήν τό ΚΚΕ θεωρεῖ τό Εύρωπαικό Κοινοβούλιο περισσότερο «ύπερεθνικό» καί λιγότερο δημοκρατικά έλέγχιμο σέ σχέση μέ τό Συμβούλιο 'Υπουργῶν.

'Από τήν άλλη μεριά, ή δημιουργία τοῦ ένιαίου κοινωνικοῦ χώρου, πού περιλαμβάνει τή σύγκλιση τῶν θεσμικῶν πλαισίων κοινωνικής πολιτικής, κοινωνικῶν παροχῶν, συνδικαλιστικῶν έλευθεριών κ.λπ., έχει τεράστια σημασία γιά τήν άξιοπρεπή διαβίωση τοῦ 'Ελληνα έργαζόμενου καί άνέργου, γιά τήν υγειονομική του περίθαλψη, γιά τήν υγεία του στό χώρο δουλειᾶς, γιά τήν άκαδεμόνευτη συνδικαλιστική του δραστηριότητα. "Ισως τό ΚΚΕ νά θεωρεῖ δηι τό έλληνικό έργατικό κίνημα έχει πετύχει περισσότερα από τό άντιστοιχο εύρωπαικό στόν τομέα τής κοινωνικής άσφαλτης, στό ζήτημα τής στέγης, στή δυνατότητα έπαγγελματικής έκπαιδευσης, καί σέ πολλά άλλα παρόμοια. "Η ίσως νά πιστεύει δηι αύτές οι κατακτήσεις τοῦ κινήματος, έκει στήν 'Εσπερια, έχουν ένσωματώσει τούς έργαζόμενους πλή-

ρως κι δριστικῶν ή άλλιως «δσο χειρότερα, τόσο καλύτερα». 'Ενδέχεται έπισης τό ΚΚΕ νά κατανοεῖ τήν άδυναμία τοῦ έλληνικοῦ καπιταλισμοῦ νά άποδεχεται θεσμούς κράτους εύημερίας. Δικό του πρόβλημα. 'Εμεις κρίνουμε τήν ούσια τής πολιτικής του πρότασης, πρότασης άμυντικής καί ούσιαστικά άδιεξοδης.

Ο ΜΟΝΟΦΘΑΛΜΟΣ ΔΙΕΘΝΙΣΜΟΣ

Καί μιά τελευταία παρατήρηση: 'Ο Άλεκος 'Αλαβάνος θεωρεῖ τίς θέσεις τοῦ κόμματός του «βαθιά διεθνιστικές». Καί έχει δίκιο, ήν οι διεθνισμός άφορα μόνο τίς χώρες τής ΚΟΜΕΚΟΝ. "Αν δμως άφορα καί τίς «άλλες» χώρες, αυτές τής 'Ασίας καί 'Αφρικής πού έξαγουν στήν ΕΟΚ άγροτικά προϊόντα σάν αυτά πού παράγουμε καί έμεις καί ίφαντουργικά άκριβως σάν τά «δικά» μας, τότε πρέπει κάπως νά μᾶς έξηγησει πώς ή διεθνιστική πολιτική συμβαδίζει μέ τήν κοινοτική προτίμηση, έκτός καί ήν η συμπάρασταση μας στούς λαούς αύτούς συνοψίζεται στό γνωστό καί έλληνικάτο «η ήλοι μας θά νικήσουμε η ήλοι σας θά πεθάνετε».

Τό πρόβλημα είναι δηι τό ΚΚΕ δέν έχει άλλη έννοια κοινωνικής ένοποίησης έκτός από τήν οίκονομική καπιταλιστική ένοποίηση άλλα 'Ανατολική Εύρωπη. Ούτε τήν ικανότητα, θεωρητική καί πολιτική, νά άμφισβητήσει τούς βαθύτερους μετασχηματισμούς πού γίνονται σήμερα στήν κοινωνία καί στούς χώρους παραγωγής καί πού σχετίζονται μέ τήν «νέα τεχνολογία», τό φετίχ μιᾶς παρωχημένης άριστερᾶς. 'Ο συνεκτικός δεσμός τής πολιτικής του πρότασης παραμένει συνεπώς τό άναχρονιστικό αίτημα «"Εξω άπό τήν ΕΟΚ», παρ' ολες τίς δευτερεύουσες διευκρινήσεις. 'Ο κ. Φαράκος έχει δίκαιο. Τό ΚΚΕ παραμένει συνεπές στήν (διστόχαστη) άντι-ΕΟΚΙΚή πολιτική του καί οι στοχαστικές προσαρμογές αποδεικνύονται περιστασιακές καί ταυτολογικά τυχαίες. Τό κακό γιά τό ΚΚΕ είναι δηι πιά δέν έχει τή βεβαίότητα τού παλαιού δογματισμού του. 'Άλλα ίσως αύτό νά άποδειχθεῖ εύεργετικό γιά τήν άριστερά γενικότερα.

Οι θέσεις τοῦ ΚΚΕ γιά τήν 'Ενιαία 'Αγορά καί τό 1992 μαζί μέ τίς είσηγήσεις-άπαντήσεις τῶν κ.κ. Φαράκου, Δραγασάκη, 'Αλαβάνου δημοσιεύτηκαν στόν Ριζοσπάτη, 24 Μαρτίου 1988.



ΣΤΥΛΙΑΔΗ

Ανανέωση, Ανοιξη, Ανοίγματα

"Αν κρίνουμε από τό ρεθρό τού Θ. Τσουπάρουσλου στήν Αύγου (29.3), τά πράγματα είναι ίδιατερα αισιόδοξα. Γιατί «οι άληθινοί άριστεροί άκουσαν τό μήνυμα τών καιρών». Ποιο είναι αυτό; Μεταξύ άλλων είναι «αύτό που έκανε στήν Έλλαδα ή ανανεωτική Άριστερά μέ τό ΚΚΕ Έσωτερικού. Αύτό που κάνει τώρα ο Γκορμπατσώφ και παλεύει ν' άπαλλάξει τό σοσιαλισμό από τά στρατόπεδα, τούς διεφθαρμένους, τούς τεμπέληδες, τούς ταλμουδιστές, νά δώσει φωνή στούς φιωμένους διανοούμενους και σοφούς. Νά δώσει έλπιδα στόν άνθρωπο». Γιατί «ό Γκορμπατσώφ είναι ο Λένιν τού 21ου αιώνα».

«Η ανανέωση, ή περεστρόικα — τό ίδιο είναι — αναφέρωσε τόν κόσμο τής Άριστεράς, τόν αναβάθμισε στά καθαρά νερά τού άληθινού σοσιαλισμού που άνοιξε τό δρόμο στήν αναγέννηση τών μαρξιστικών ίδεων...». Μέ δηγό λοιπόν τήν περεστρόικα ή έλληνική Άριστερά αναζωγονεῖται. Γιατί «ή περεστρόικα ήρθε νά δικαιώσει τήν έλληνική Άριστερά».

"Ενα μόνο πρόβλημα υπάρχει πού η κηλιδώνει αυτή τήν είκόνα ανανέωσης - Γκορμπατσώφ, γιατί «αύτή άκριβώς τή δικαιώση δέν μᾶς άφησε νά χαρούμε ή διάσπαση πού προκάλεσε στό κίνημά μας ή αναβάθμιση. Και αυτή ή διάσπαση έγινε γιατί τό κόμμα τής Έλληνικής Άριστεράς πού βγήκε από ένα συνέδριο κι από μιά συντριπτική πλειοψηφία δέν είχε τό ΚΑΠΑ! Δέν είχε στόν τίτλο του τό «κομμουνιστικό»».

Θεμιτή βεβαίως ή άποψη και γνωστή, καίτοι πιό εύκρινώς έκφρασμένη άπ' δ, τι συνήθως. Τό Κάππα έπρεπε νά φύγει, λέει δ' άρθρογράφος, για νά μήν στέκεται έμποδιο «σ' αυτήν τήν ιερή σύναξη» πού πρέπει νά φτιαχτεῖ, μαζί και μέ τούς κομμουνιστές τού ΚΚΕ. Νά φύγει τό Κάππα γιατί, προφανώς, οι κομμουνιστές είναι λίγοι και αυτό διώχνει τούς δημοκράτες. Πλήν δημως... «Μιλώντας, πρό ήμερων, σέ μιά συγκέντρωση δ' υπουργός τής Έμπορικής Ναυτιλίας κ. Γιαννόπουλος μᾶς είπε πώς τό 70% τῶν μελών τού ΠΑΣΟΚ είναι ΕΑΜίτες. Και έχει δίκιο. Και δέν είναι μόνον ΕΑΜίτες άλλα και κομμουνιστές. Κομμουνιστές πού άπαρνούνται τό σταλινισμό και τήν έξαρτηση και θά ήθελαν νά βρίσκονται σ' ένα χώρο πού νά τούς έκφράζει, νά τούς συνδέει μέ τό μεγάλο παρελθόν τής Αντίστασης, άλλα και μέ τό νέο παρόν τής ανανεωτικής Άριστεράς, τού σοσιαλισμού τού άνθρωπινου, τού σοσιαλισμού τής πολυφωνίας και τής δημοκρατίας». Κάπου δη μισός πληθυσμός λοιπόν, δη κάνετε τίς προσθαυαρέσεις, είναι κομμουνιστές (70% τού ΠΑΣΟΚ, τό ΚΚΕ, οι μικρότεροι κ.λ.π.) και έτσι έπρεπε νά φύγει τό Κάππα.

Έκφραστές τού λαού

Σχόλιο στήν Έλευθεροτυπία γιά τή συναυλία συμπαράστασης στούς Παλαιστίνιους στό Στάδιο Ειρήνης και Φιλίας. "Ομως ή γραμματεία Άθλητισμού ζητάει, για νά διαθέσει τό στάδιο, τό 15% έπι τῶν έσόδων πού προορίζονται για τούς Παλαιστίνιους. Είναι παγία πρακτική, δέν μπορούμε νά κάνουμε τίποτα, λέει δ. κ. Βαλυράκης. Και τό άγανακτισμένο σχόλιο: «Σοφαρά: Μετά τήν ιστορία τής Λάρισας, μπορεῖ δ. κ. ύφυπουργός νά πείσει δτι υπάρχει κάτι πού δέν γίνεται».

Τό άμεσως προηγούμενο σχόλιο κάνει μιά «πρόταση στόν υπουργό Δημ. Τάξης». Τά δργανα τής Τροχαίας, τού λέει, ξήλωσαν αυτές τίς μέρες χιλιάδες πινακίδες. «Κατανοούμε τούς λόγους τής αιστηρῆς δστυνόμευσης τής κυκλοφορίας στήν Αθήνα. Άλλα και οι δηγοί συνηθισμένοι τόσα χρόνια στήν κυκλοφοριακή άναρχια, δέν πρόσεξαν ίδιαίτερα τό πού θά σταθμεύσουν». Μέ βάση λοιπόν τά «πάρα πολλά τηλεφωνήματα άπελπισμένων δηγών πού θέλουν νά αναπνεύσουν και λίγο δξυγόνο» τό σχόλιο κάνει τήν πρόταση του: «Λέμε, λοιπόν, μήπως θά ήταν σκόπιμο, ένωψει... έθνικής έρητής νά χαριστούν έκτακτως αυτές οι ποινές και νά έπιστραφούν οι πινακίδες (τά πρόστιμα δς μείνουν) γιά νά μπορέσουν και αυτοί οι γιωταχήδες νά κάνουν τήν τριμερή έξοδό τους στήν υπαιθρο;». Τό δεύτερο σχόλιο έξανίσταται πού έπιστρέφονται οι βαθμοί στή Λάρισα (τό πρόστιμο παραμένει). Τό άκριβως προηγούμενο ζητάει νά έπιστραφούν οι πινακίδες (τό πρόστιμο δς παραμείνει). Τό πρώτο ζητάει από τό κράτος νά παραβεῖ τό νόμο, τό δεύτερο τό καταγγέλλει πού τόν παραβαίνει. Τό πρώτο έκφράζει τό λαό, δ' δποίος θέλει κράτος - φύλο, τό δεύτερο έπισης τό λαό, δ' δποίος θέλει κράτος δικαίου. Και ή έφημερίδα, τού λαού και αυτή, τά θέλει και τά δυό...

**Λογοθέτης,
Γιαταγάνα,
Άθανασοπούλου...**

Μέ τή γνωστή απόφασή της ή πταισματοδίκης κ. Άθανασοπούλου άθωσε τούς τέσσερις δηγούς ταξί πού είχαν παραβιάσει τό δακτύλιο έπειδή, δπως έκρινε, ή υπουργική απόφαση τής άταγρευσης δέν στηρίζεται σέ νομοθετική έξουσιοδότηση, ένω δέν υπάρχει και νόμος πού νά προβλέπει τίς ποινές γιά τούς παραβάτες. Άκολούθησε ή απόφαση τού σωματείου τῶν ταξιτζήδων νά παραβιάζουν

μαζικά τό δακτύλιο και ή τοποθέτηση από πλευρᾶς κράτους άστυνομικῶν δυνάμεων σέ δλα τά κρίσιμα «περάσματα». Βέβαια ή απόφαση τού πταισματοδίκειου δέν άνατρέπει τήν υπουργική απόφαση —θά χρειαζόταν τό ζήτημα νά πάει στό Συμβούλιο τής. Έπικρατείας — και έπομένως τό κράτος νόμιμα έπεμπειν στήν υπεράσπιση τῶν άποφάσεών του. Άλλα από κεῖ και πέρα οι δρμόδιοι δχι μόνο δέν εύαισθητοποιήθηκαν από τήν απόφαση τού πταισματοδίκειου άλλα «άσκησαν» άμεσως πειθαρχική δίωξη έναντιν τής κ. Άθανασοπούλου. Έτσι, δποιοσδήποτε πλημμελιοδίκης δικαζε τίς έπομενες μέρες τούς παραβάτες δηγούς ταξί, γνώριζε τί απόφαση έπρεπε νά βγάζει ώστε νά μήν έχει τήν τύχη τής κ. Άθανασοπούλου. Τό κράτος διαθέτει τή δύναμη νά έπιβάλλει τίς άποφάσεις του πρός πάσα κατεύθυνση: πρός τούς δηγούς ταξί και πρός τά δικαστήρια.

**Μελίστας και
μελιστάλακη
δικαιοσύνη**

Άναβολή τής δίκης τού δαστυφύλακα Μελίστα, έκείνου πού τό 1985 είχε σκοτώσει μέ πιστόλι τόν 17χρονο Μιχάλη Καλτέζα μετά τήν πορεία τού Πολυτεχνείου. Θυμίζουμε ποιός είναι και τί έκανε δημοφύλακας, γιατί δρισμένοι μπορεῖ πιά νά μήν θυμούνται, δπως άρκετοι πιά δέν θά θυμούνται τί σημαίνουν τά δνόματα Κουμής και Κανελλοπούλου. Λίγο άκόμα θά τό ξεχάσει και ή δικαιοσύνη. Άναβολή λοιπόν «έπ' άδριστον», αίτια ή μή κλήτευση μαρτύρων άλλα και δρισμένα ούσιαστικά κενά τής προανάκρισης. Άλλα αυτή είναι ή αίτια; Κι δημάς δαστυνομικοί καταδικάζονται γιά διάφορα άδικηματα, άκόμα και έν ωρα ίπηρεσίας. Έπειδή πυροβόλησαν ή και σκότωσαν κλεφτρόν,

έπειδή άπωθησαν βίαια πολιτη πού χτύπησε, άδικήματα πού έκαναν ώς άστυνομικοί καί έπειδή ήταν άστυνομικοί. Γιατί ό Μελίστας δέν πρόκειται νά καταδικαστεί, ένω άλλοι άναλογοι δέν βρέθηκαν κάν; Είναι μάλλον άπλο. "Οταν άστυνομικοί κάνουν άδικήματα ώς δημόσιοι ύπαλληλοι, τότε μπορεί μέν νά τυγχάνουν εύνοϊκής μεταχείρισης, κάλλιστα δώμας μπορούν καί νά καταδικαστούν.

Καταδικάζονται ώς άτομα, δέν καταδικάζεται ή ύπηρεσία. Ο Μελίστας, δώμας, δέν ήταν δημόσιος ύπαλληλος κατά τή στιγμή τού φόνου. Ήταν καθεστώς. Καθεστώς πού τά βάζει, μέ διαταγές ρητές τῶν ἀνωτέρων του, μέ ἀντιδράσεις πού χαρακτηρίζονται «πολιτική καί κοινωνική ἀναταραχή». Καί καναδίκες τέτοιες ήταν πολύ όβέβαιες πλέον τίς μελλοντικές ἀντιδράσεις άστυνομικῶν καί ΜΑΤ σέ νέες διαταγές για ἀνάλογες δραστηριότητες. Καθεστώς, λοιπόν, και τό καθεστώς δέν μπορεί νά καταδικαστεῖ. Από τή δικαιοσύνη τουλάχιστον τή δική του. Γιατί, βέβαια, σέ αυτό τό ἐπίτεδο ή διάκριση τῶν έξουσιων, πού λένε, δέν ψφίσταται.



Κέντρο Μελετῶν «THE ACROPOLIS»;

Διαβάσαμε δτι στό Κέντρο Μελετῶν Ακρόπολης θά τοποθετοῦν γιγάντιες μακέτες πού θά ἀναπαριστοῦν τόν Πρόναο τού Παρθενώνα. Θά είναι ἀπό άκριβό ύδιο καί θά κοσμοῦνται ἀπό ἐπίχρυσα τμήματα. Η κλίμακα, κατά τά φαινόμενα, θά είναι 1:10. Τό κόστος θά φτάσει μόλις τά 3,5 ἔκατομμύρια.

Φοβούμαστε δτι ή ίδεα ώς μέγεθος είναι τσουρούτικη καί ώς κόστος φτηνάρικη, ίδιαίτερα μάλιστα ένόψει Χρυσῆς Όλυμπιάδας (δχι ἐπίχρυσης). Στήν Αμερική, για παράδειγμα, οί Ακροπόλεις είναι πολύ μεγαλύτερες, οί δέ

μεσαιωνικοί πύργοι κατασκευάζονται σε φυσικό μέγεθος. Θά μοῦ πείτε δτι οί Αμερικανοί έχουν ἐπιδερμική, φολοκλορική σχέση, νεοπλούτιστική καί ἐπιδειξιομανή, μέ πράγματα πού λιγούρεύονται ἀπό ξένους πολιτισμούς. Άλλα

καί μεῖς τήν ίδια δέν έχουμε μέ τά «δικά μας» πράγματα; Βέβαια τό Κέντρο Μελετῶν Ακρόπολης δέν θά χωράει τό δμοίωμα τού Παρθενώνα σέ φυσικό μέγεθος. Γιατί δμως νά μήν στεγάζεται τό Κέντρο μέσα στό δμοίωμα;

χρή
Ακρόπολης

Ο σταυρός τοῦ μαρτυρίου

Νά πού βρυκολάκιασε ό σταυρός προτίμησης καί συνεχῶς ἐπανέρχεται στήν ἐπικαιρότητα θέλοντας ἀναδρομικά νά κερδίσει τήν ρεβάνς ἀπό τήν κάποτε «ἀπελευθερωτική» τής δημοκρατίας λίστα: ή έρευνα τής Ἐλευθεροτύπιας, οί δηλώσεις βουλευτῶν τού ΠΑΣΟΚ, τά μισόλογα τού ὑπουργού Ἐσωτερικῶν, ή πρόταση τής ΔΗ.ΑΝΑ στή Βουλή, οί συνεντεύξεις συνταγματολόγων καί ἄλλων ἀρμόδιων, ή σιωπή τού πρωθυπουργοῦ: γιά τίς ἐκλογές θά συζητήσουμε λίγο πρίν τίς ἐκλογές, οταν θά έχουν δείξει τά πράγματα.

"Οντας ἀπό τίς πρῶτες «δημοκρατικές δυνάμεις» πού είχαμε πάρει θέση υπέρ τού σταυροῦ, ἀμα τή καταργήσει του, έχουμε χρέος ἀπέναντι στήν ιστορία νά ἐπανέλθουμε. Νά ἐπανέλθουμε καταρχήν μέ αὐτοκριτική: λέγαμε πρίν έξι χρόνια δτι «ό σταυρός καταργεῖται, μένουν οί γονυκλισίες», γονυκλισίες τῶν βουλευτῶν πρόστον πρωθυπουργό ἐννοεῖται. Λοιπόν οί γονυκλισίες δέν έμειναν ἀπλῶς, ἀλλά ἐντάθηκαν." Εκτοτε βέβαια ή ἀλλοίωση καί ἀλωση τού πολιτεύματος προχώρησε, τελειοποιήθηκε, δλοκληρώθηκε μέ τήν συνταγματική μεταρρύθμιση πού συνοδεύτηκε ἀπό τήν προεδρεία Σαρτζετάκη· σήμερα πιά ή κοινοβουλευτική δημοκρατία, δποια κι ἀν ήταν, «μετεξελίχθηκε» σέ συναινετική ἡγεμονία. "Υπῆρχαν λόγοι γι' αὐτό, λόγοι πού δέν έχουν νά κάνουν μόνο μέ τό ΠΑΣΟΚ

καί τόν ἀρχηγό του, ἀλλά κυρίως μέ τή σύγχρονη καπιταλιστική κοινωνία. Φαίνεται παράδοξο, ἀλλά λόγω ἀκριβῶς αὐτῆς τής «μετεξελίχης» βρισκόματε σήμερα νά συζητᾶμε (άς μοῦ συγχωρεθεῖ ὁ πρῶτος πληθυντικός τής ἀνεπάρκειας) γιά τήν ἐπαναφορά τού σταυροῦ.

"Η στάση τῶν κομμάτων τής Αριστερᾶς ήταν, τό λιγότερο, ρομαντική. Υιοθέτησαν, χειροκρότησαν καί ὑποστήριξαν τήν κατάργηση τού σταυροῦ, ὅπως ἀργότερα καί τή μεταρρύθμιση τού Συντάγματος, σάν νά ήταν ἀποφάσεις δχι τού κ. Παπανδρέου, ἀλλά τής Αριστερᾶς λέσ δηλαδή καί τό ΠΑΣΟΚ ἐφάρμοζε —ἀποσπασματικά— κάποιο πρόγραμμα τής Αριστερᾶς, λέσ καί ή Αριστερά βρισκόταν, διά τού κ. Παπανδρέου, μέσα στά πράγματα, λέσ καί ἐκείνη τή στιγμή δ κ. Παπανδρέου δέν έξυπηρετοῦσε συγκεκριμένες δικές του πολιτικές σκοπιμότητες, ἀλλά έκανε τό χατήρι καί ίκανοποιούσε τά τερτίπαια τῶν ἀριστερῶν. Τίς κινήσεις λοιπόν τού κ. Παπανδρέου δέν τίς έκρινε ἀπό τά —ἀναμενόμενα— ἀποτελέσματά τους, ἀλλά ἀπό τό κατά πόσον ἀποσπασματικά συνέπιπταν μέ κάποιες θέσεις τής Αριστερᾶς. Χρόνια δλόκληρα τά κόμματα τής Αριστερᾶς έκριναν τό ΠΑΣΟΚ μερικά, ἐπισημαίνοντας τά καλά καί τά κακά, σάν τό κόμμα αὐτό νά παρέπαιε, μή έχοντας δικές τους στρατηγικές ἀντιλήψεις, ἀνάμεσα στό

ἀριστερό καλό καί τό δεξιό κακό, ἀνάμεσα σέ δύο βάρκες, μία ἐκ τῶν δοπίων ηταν ή βάρκα τής Αριστερᾶς.

Σήμερα ἔξακολουθούν νά υπάρχουν δύο βάρκες, ή βάρκα τής Δεξιᾶς (πάντα) καί ή βάρκα τού ΠΑΣΟΚ. Τούτη ή δεύτερη χρειάζεται πιθανόν ἐνίσχυση πληρώματος, ἀπό τούς ναυαγούς τής Αριστερᾶς. Η ἐπαναφορά τού σταυροῦ, δν είναι παρά τό σωσίβιο τής βάρκας τού ΠΑΣΟΚ πρός τούς ναυαγούς αὐτούς.

Πάλι συγκεκριμένα λοιπόν τίθενται τά πράγματα, πάλι πολιτικά κρίνονται —καί δχι ἐπί τής ἀρχῆς— πάλι ή Αριστερά θά έχει τή ψευδαίσθηση δτι ζαναμπάίνει στό παιχνίδι. Τό ΠΑΣΟΚ θά ἐπαναφέρει τό σταυρό —θά μεταθέσει δθεν τήν ἐπιλογή στό λαό— μόνο δν ἀποφασίσει νά προχωρήσει σέ εύρυτερες πολιτικές συνεργασίες, συμμαχίες δηλαδή πού τό εἰδικό βάρος τῶν πολιτικῶν μερῶν τους θά τό κρίνουν δχι κομματικές διαπραγματεύσεις, ἀλλά δ λαός.

"Οταν σήμερα λοιπόν συζητοῦμε γιά τό σταυρό καί γιά πιθανές ἀπλούστερες, πάντως τροποποιημένες, ἀναλογικές, συζητᾶμε δχι γιά τήν ἀναβάθμιση τού υποβαθμισμένου κοινοβουλίου, ἀλλά γιά τήν ἐπιβίβαση ἀριστερῶν καί ἀλλών σχημάτων στή βάρκα τού ΠΑΣΟΚ. Δηλαδή γιά τήν περαιτέρω υποβάθμισή τους.

στή Λάρισα:

Δι' ἀσήμαντον ἀφορμήν;

τοῦ Δαμιανοῦ Παπαδημητρόπουλου

Abdulaziz
Yousouf et
associés

Οι περιγραφές τῶν ἐφημερίδων ήταν στερεότυπες, δύος ἄλλωστε κάθε φορά ὅταν υπάρχουν φωτιές και ὀδοφράγματα· οἱ ἀπεσταλμένοι τῶν ραδιοφωνικῶν και τηλεοπτικῶν δικτύων νοιάζονται μόνον ἂν ἡ «κατάσταση» ἐκτονώνεται και πότε ἐκτονώνεται και ἔβαζαν ἐπ' αὐτοῦ τὸν κ. νομάρχη νά μιλήσει, νά μεσιτεύσει ἀνάμεσα στὸ «λαό τῆς Λάρισας» και τὴν πολιτεία. Κι ἂν δέν υπῆρχε ἡ τηλεοπτική ἐκπομπή «Ἐδῶ και σήμερα» πού προβλήθηκε τὴν περασμένη Δευτέρᾳ (δέκα μέρες δηλαδή μετά τὸν ξεσηκωμό τῶν Λαρισινῶν), ὅποιος ἐκεῖνες τίς μέρες δέν ἔτυχε νά βρεθεῖ στὴ Λάρισα θά κινδύνευε νά μιλάει στὸν ἀέρα.

“Εδείξει λοιπόν αὐτή ή ἐκπομπή, ἀνάμεσα στά ἄλλα, κάποια κυρία πού ἐκεῖνο τό βράδυ βγῆκε μέ τό παιδί της στούς δρόμους, ὅπως δλοι βγῆκαν μέ τά παιδιά τους στούς δρόμους, πήγαν «στίς φωτιές» καί κάθισαν δλη νύχτα καί ἤταν ὡραῖα γιατὶ ἤταν δλη ἡ Λάρισα ἐκεῖ, ἀλλάζανε μερικές κουβέντες με τούς γειτόνους καί γιά πρώτη φορά αἰσθανθήκαν κάτοικοι τῆς Ἰδιας πόλης, πήγαν καί στή διαδήλωση καί προσπαθοῦσαν νά ἀνακαλύψουν ποιός εἶναι δι πυρήνας της καί πυρήνα δέν εὑρισκαν, μέχρι πού κατάλαβαν ότι οἱ ἰδιοι ἔκαναν διαδήλωση καί αὐτοὶ ἤταν δι πυρήνας καί πού τό ἐπόμενο βράδυ, ὅταν πιά είχε δοθεῖ ἡ βαλυρακική καί τσοχαντζοπούλειος ὑπόσχεση καί τά πράγματα ἡρέμησαν καί δέν ὑπῆρχαν «φωτιές» καί Λαρισινοί στούς δρόμους, αἰσθάνθηκαν δυστυχεῖς, ἔνα «κενό», ὅπως εἴθισταν νά λέγεται, πού θά μεναν καί πάλι κλεισμένοι σπίτι τους, μέ τήν τηλεόραση παρέα, ἀτομά κι δχι μέλη τής κοινότητας τῶν Λαρισαίων. Καί δηγήθηκε ἡ κυρία αὐτή γιά κάποια φίλη της, Ἀθηναία, πού



τῆς ἔξιτορούσε πώς γνώρισε τούς διπλανούς της στό σεισμό τοῦ '81 καὶ πόσο δυμορφα ἦταν πού θανότων ὅλοι μαζί στή φωτιά καὶ τά ἔλεγαν γύρω ἀπό τό κοινό πρόβλημα που τούς ἔνωνε: τότε ἡ κοινότητα φτιάχτηκε γύρω ἀπό τό σεισμό· τώρα ἦταν τό ποδόσφαιρο, οἱ τέσσερις βαθμοί τῆς Λάρισας, οἱ τέσσερις βαθμοί τῆς πόλης.

Οξεσηκωμός κουβεντιάστηκε άρ-
κετά καί οἱ παραπτήρησεις πάμ-
πολλεῖς: καὶ βέβαια μιὰ ἀνάλογη πάν-
δημη ἐξέγερση δέν θα συνέβαινε ποτὲ
στήν "Αθήνα, γιὰ πολλούς λόγους. " Ή
"Αθήνα εἶναι τό κέντρο (ἐναντίον τοῦ
ὅποιου ξεσηκώθηκε ἡ Λάρισα), ἔχει
πολλές διμάδες καὶ ἐπομένως δέν μπο-
ρεῖ νὰ εἶναι ἐνοιμένη γῆρας ἀπό μιάν δ-

μάδα καί —κυρίως— στήν Αθήνα τις ποδοσφαιρικές έξεγέρσεις μονοπωλούν οι χούλιγκανς (δι «πυρίνας» που έψαχνε ή κυρία) κι αυτό άναγνωρίζεται άμεσως άπό τους φιλήσυχους πολίτες, πού, άντι νά βγούν έξω, κλειδώνουν τίς πόρτες τους.

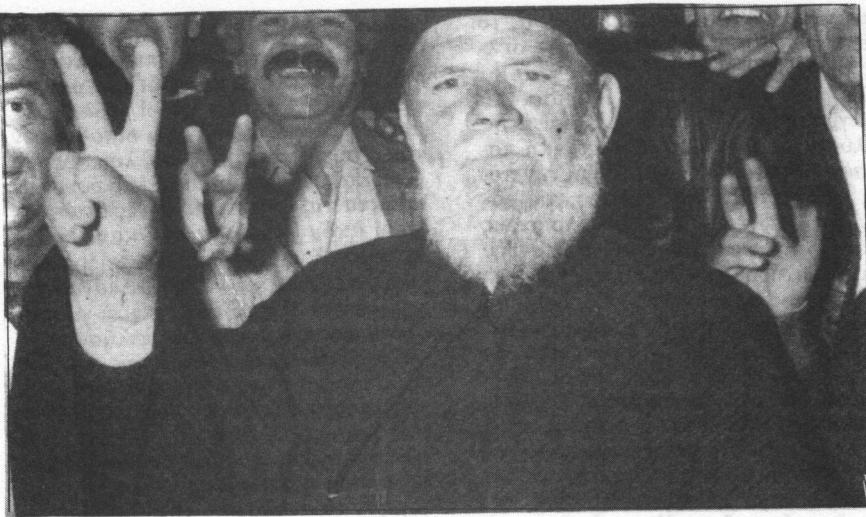
Στή Λάρισα τά πράγματα είναι πιό ρευστά: δι «χούλιγκαν», δι υπάρχει, δέν είναι ίδεα, είναι δι γιός της γειτόνισας, γνωστός στη γειτονιά, ίσως συμπαθής, πάντως δχι καί τόσο έπιφρος. Στή Λάρισα, μόλις μαθεύτηκε τό γεγονός, δι κάθε φίλαθλος άνοιξε τήν πόρτα του και βγήκε έξω. Τό έκανε έχοντας τή βεβαιότητα διτι κι δι πιλανός φίλαθλος θά κάνει τό ίδιο. Κι δταν μαθεύτηκε διτι βγήκαν οι όπαδοι (δχι οι χούλιγκανς) έξω, δι κάθε μη φίλαθλος άνοιξε κι αυτός τήν πόρτα του νά πάει στήν πλατεία. Πήγε έχοντας τή βεβαιότητα διτι κι δι πιλανός, μή φίλαθλος, θά κάνει τό ίδιο.

Η άνια τής έπαρχιας, ή περιέργεια νά δούμε τί γίνεται, δταν μάλιστα σπάνια κάτι γίνεται; Ισως, δλλά κατά τή γνώμη μου δέν είναι τό κύριο. Ο κόσμος αυτός δέν βγήκε γιά νά δει, βγήκε γιά νά διαμαρτυρηθεί κι διαμαρτυρήθηκε. Και έπειδη διαμαρτυρήθηκε, και μάλιστα μαζικά, στό τέλος πέτυχε τό σκοπό του.

Πολλοί στή Λάρισα λένε διτι δι κόσμος διαμαρτυρήθηκε μαζικά έπειδη σ' αυτό τό θέμα, στό ποδόσφαιρο δηλαδή, είχε τήν πεποίθηση διτι υπάρχουν πιθανότητες νά πετύχει αυτό που ήθελε. Άντιθετα σέ δλλα θέματα (π.χ. τοπικά, δπω γιά τό ζήτημα τής Γεωπονικής Σχολής στή Λάρισα) κανείς δέν συμμετέχει στής (δργανωμένες) διαμαρτυρίες γιατί —λένε— είναι βέβαιοι διτι δέν θά είσακουστούν, δέν θά πετύχουν: ή άδιαφάνεια τής πολιτικής, ή άποκένωση τού κόσμου από αυτή, ή λαϊκότητα τού ποδοσφαίρου.

Όλα αυτά είναι ωραῖα, δλλά τό νά λέμε διτι δι κόσμος διαμαρτυρήθηκε μαζικά έπειδη δχερε διτι έτσι θά πετύχαινε ίσχυει τόσο δσο και τό άντιστροφο. Ότι ή Λάρισα πέτυχε έπειδη διαμαρτυρήθηκε μαζικά: κι δτι δν κατάφερνε νά διαμαρτυρηθεί τό ίδιο μαζικά και δυναμικά και γιά δλλα πράγματα, θά τά πετύχαινε κι αυτά. Κάπου δλλου πρέπει λοιπόν νά άναγκησουμε τήν άκρη και δχι στή βεβαιότητα γιά τήν άποτελεσματικότητα τής έξεγερσης. Περισσότερη σημασία έχει κατά τή γνώμη μου ή βεβαιότητα διτι θά υπάρχει έξεγερση, μ' δλλα λόγια αυτό που προηγουμένως λέγαμε, διτι δι κάθε Λαρισαίος δνοιγει τήν πόρτα νά βγει έξω έχοντας τή βεβαιότητα διτι και δι πιλανός του τήν ίδια στιγμή κάνει τό ίδιο. Κι δλα αυτά παρ' δλο πού, ή άκριβώς έπειδη, ή διαδήλωση δέν ήταν δργανωμένη άπό φορείς, δέν ήταν κάν πολιτική, ήταν ποδοσφαιρική, δηλαδή συμβολική.

Όταν λοιπόν άναρωτιόμαστε γιατί δλα αυτά συμβαίνουν στό ποδόσφαιρο, ή μάλλον μέ τό ποδόσφαιρο, κι δχι



σέ δλλους τομεῖς, δταν ψάχνουμε μάταια νά θυμηθούμε πόσα χρόνια έχουν περάσει άπό τότε που δι κόσμος έβγαινε στούς δρόμους και μέ αυτή του τήν έξιδο διαμόρφωνε ή, τουλάχιστον, έπιρέαζε τά πολιτικά πράγματα, θά πρέπει ίσως νά συνδυάσουμε αυτά τά δύο και νά υποθέσουμε διτι δι έξεσηκωμός γιά τό ποδόσφαιρο πάει μαζί, είναι ή δλλη δψη τής άπολυτης διάσπασης τής κοινωνίας στούς δλλους τομεῖς.

Η προϊόντα εξειδίκευση και δι ό καταμερισμός τῶν κοινωνικῶν ρόλων, ή διυναμία κατανόησης τής κοινωνικής ζωῆς και δι παθητική ένταξη τῶν άτομων σ' αυτήν, ή έπαγγελματοποίηση τής πολιτικής και δι έμμεση σχέση τῶν υπολοίπων μέ έκεινη τήν πολιτική που διαμορφώνει τά πράγματα, ή συνεχής παρεμβολή διαφόρων μέσων (πού τείνουν νά θεσμοθετηθούν), στής σχέσεις τῶν άτομων μέ τό σύνολο, μέσων πού μεταφέρουν και περιορίζουν τή κοινωνική ζωή και τίς κοινωνικές σχέσεις μέσα στούς τέσσερις τοίχους τού σπιτιού μας ή τής έπαγγελματικής στέγης (κι έδω θά μπορούσε κανείς νά διαφέρει δλλη έκεινη τή σειρά τῶν σκευών πού τό πρώτο συνθετικό τής δνομασίας τους άρχιζει μέ τό «τηλε-», ή πρώτο άθω τηλέφωνο μέχρι τήν τηλεόραση και τό τελετέξτ, δλλά και δλλα άθω μέσα, δπως π.χ. τό πικάπ πού κάνει έμμεση και παθητική τή σχέση τῶν άτομων μέ τή μουσική), ή διαμόρφωση δλλων μέσων, δχι πλέον συσκευών δλλά θεσμών και μάλιστα κρατικῶν πού διαμεσολαβούν τίς σχέσεις τῶν άτομων μέ τόν κοινωνικό τους έαυτό (άς μήν πάμε μακρύτερα άπό τόν συνδικαλισμό), κοντολογίς ή πλήρης έμπορευματοποίηση —μέ τήν εύρυτερη δυνατή έννοια— κάθε πτυχής τῶν κοινωνικῶν σχέσεων, έχει έξατομικέσει, διασπάσει, κατακερματίσει και τελικά παθητικοποίησει τήν κοινωνία. Τά διτα μέση ζούν άσφυκτικά σέ δοσμένα πλαίσια και δι στιγμές κατά τίς δποιες τά διτα μετατρέπονται σέ συλλογικά ύποκείμενα διαμεσολαβούνται, έλέγχονται, είναι δηλαδή δοσμένες, δοτές.

Οι στιγμές αυτές δέν έχουν μέσα τους τό άπρόπτο, δχι βέβαια μέ τήν ιστορική έννοια, δλλά μέ τήν έννοια τής αισθητης πού θά είχαν τά διτα μέσα άπό τή διαμορφούμενη συλλογικότητα μπορούν νά ψάξουν νέες δυνατότητες, μπορούν νά υπάρχουν ώς συλλογικά ύποκείμενα, δι χρειαστεῖ, ή, στής υπόλοιπες στιγμές, μπορούν νά υπάρχουν άπλως συλλογικά, δημοτικά. Οι σχέσεις τῶν άτομων διαμεσολαβούνται, δι τό θέλουμε νά μιλήσουμε γενικά, πάντα και δποκλειστικά άπό τό κράτος, δχι τό κράτος τους δλλά άπλως τό κράτος. Είναι λοιπόν σχέσεις δχι έμμεσες, δλλά σχέσεις πρός τρίτους.

Τό ποδόσφαιρο είναι δι συμβολισμός τής χαμένης συλλογικότητας, τού χαμένου παιχνιδιού τῶν άντιθεσών. Κάθε Κυριακή πού άγωνίζονται οι διμάδες έκει στά γήπεδα, δλες οι άντιθεσεις λύνονται, δλα πληρώνονται. Τήν άμεση έπιλυση άναλαμβάνουν οι άγωνιζόμενοι, δλλά οι πραγματικοί πρωταγωνιστές είναι οι θεατές. Άντοι έξουσιάζουν τούς άγωνιζόμενους, αυτοί τούς προσέλαβαν, αυτοί μέσω τής πίεσης και τού άνταγωνισμού μέ τίς δλλες διμάδες κατέστησαν τούς άγωνιζόμενους έπαγγελματίες, αυτοί είναι ή διμάδα, πού γιά χάρη τους υπάρχει. Η σχέση βέβαια μέ τό παιχνίδι τῶν άντιθεσών παραμένει έμμεση (γ' αύτό και δι παράσταση είναι τέλεια), μέ μία διμώς διαφορά: κράτος έδω είναι οι φίλαθλοι, (δι παθητικής είναι μόνο τροχονόμος), τό παιχνίδι παίζεται μέχρι τέλους, ή άντιθεση θά λιμεῖ μέ τό σκόρ πού θά γράψει δ πίνακα.

Η διμάδα λοιπόν είναι δι μόνη έναπομένουσα μορφή συλλογικότητας, δι κοινότητα είναι δοσμένη, γ' αύτό και τά γήπεδα είναι τό μόνο μέρος πού θεωρείται αύτονότο δι θά πιάσεις κουβέντα μέ τόν διπλανό σου, πού δέν τόν ξέρεις και δέν θά τόν ξαναδεῖς. Μέ τόν διπλανό είσαι μέλος τής ίδιας διμάδας, είσαι άδερφός. Πράσινοι, κίτρινοι, κόκκινοι ή βυσινί, τά χρώματα είναι άρκετά άφορμένα διστάσεις.

καθένας, πάντα δύμως τό δέξης ένα: τό παιχνίδι τοῦ ἀνταγωνισμοῦ, τῆς συλλογικῆς ἀντίθεσης.

Σέ μια πόλη σάν τη Λάρισα, τά πράγματα γίνονται ἀπό κεῖ καὶ πέρα πολὺ συγκεκριμένα. Ἡ μοναδική ποδοσφαιρική δύμάδα συμβολίζει τήν πόλη, τήν κοινότητα, τόν τόπο, τίς χαμένες σχέσεις τῶν ἀνθρώπων, σχέσεις πού θά ζαναφτιαχτοῦν μέσα ἀπό τήν ἀντιπαλότητα, τήν πάλη πρός ἄλλες ἀντίστοιχες κοινότητες. Τό δτι στή συγκεκριμένη περίπτωση ἡ κοινότητα ἔνιωσε νά ἀδικεῖται ἀπό τό κέντρο, ἀπό τήν Ἀθήνα, ἀπό τούς ίδιους ἀδιαφανεῖς κύκλους τῶν νόμων, τῶν παρασκηνίων καὶ τῆς πολιτικῆς, ἀπό τούς κύκλους δηλαδή ἐκείνους πού ἔχουν στερήσει ἀπό τή κοινότητα τό προνόμιο τῆς πρωτόβουλης συλλογικῆς ὑπαρξης, διευκόλυνε ἀκόμα πιό πολὺ τά πράγματα. Ἀπό τή μιά μεριά, ἔδωσε καὶ στούς μή φίλαθλους ἔνα νόημα στήν ἔξέγερση κι ἔνα περιεχόμενο. Ἀπό τήν ἄλλη μεριά, ἀκριβῶς ἐπειδή ἡ δλη ἔξέγερση ἔγινε ἐπί τοῦ συμβολικοῦ, γιά τό ποδοσφαιρο δηλαδή, ἀντό τήν κατέστησε «νόμιμη» καὶ ἄρα δυνατή στά μάτια τῶν ίδιων τῶν ἔξεγερμένων.

Γιατί ἔδω βρίσκεται νομίζω τό πιό παράξενο τής δλης ὑπόθεσης. Τό ποδοσφαιρο είναι —καὶ ἔχει ἀφεθεῖ νά

είναι— ἡ μόνη νόμιμη, διότι συμβολική καὶ μέ μιάν ἔννοια παραπλανητική, διέξοδος στό παιγνίδι τῶν ἀντιθέσεων. "Οταν ἀκόμα καὶ οἱ χούλιγκανς πάνω σ' αὐτό τό παιγνίδι οίκοδομοῦν τόν ἔαυτό τους, τή συλλογικότητά τους καὶ μέ ἀφορμή αὐτό ἐπιλύουν ἐμπρακτα τίς ἀντιθέσεις τους, δταν δηλαδή ἀκόμα καὶ οἱ χούλιγκανς ἔχουν ἀνάγκη τή νομιμότητα τῆς ποδοσφαιρικής διεξόδου γιά νά γίνουν «ἀνομού», πολύ περισσότερο αὐτό ἰσχύει γιά μιά δλόκληρη πόλη καὶ τούς φιλήσυχους, κατά πλειοψηφία, κατοίκους τής. Τό ποδοσφαιρο ἡταν αὐτό πού ἐπέτρεψε νά γίνει μιά ἔξέγερση μέ δλες τίς δυνατές ἔννοιες ἄλλα χωρίς νόημα. Ἐπί τοῦ ποδοσφαιρικοῦ ἀνταγωνισμοῦ μιά δλόκληρη πόλη ἀνακάλυψε καὶ οίκοδομησε τό συλλογικό τής δίκιο καὶ τό διεκδίκησε ἀφοῦ ἐρχόταν σέ ἀντίθεση μέ τό νόμο.

Τή δεδομένη συλλογικότητα καὶ ταυτόχρονα ἡ νομιμότητα τοῦ ποδοσφαιροῦ, η συμβολικότητά του ώς ἀθλήματος ἀλλά καὶ τή ἐλαφρότητά του ώς παιχνιδιοῦ, είναι τά στοιχεῖα πού ἐπέτρεψαν τήν ἔξέγερση τής Λάρισας, τή βεβαίότητα τοῦ καθενός δτι κι διπλανός θά βγει στούς δρόμους. Ἐκεῖνο τό βράδυ ή Λάρισα ἔπαιξε ὅχι βέβαια ποδοσφαιρο, ἀλλά, μέ ἀφορμή

τό ποδόσφαιρο, ἔπαιξε τήν πόλη, τήν κοινότητα. Κι ἔφτιαξε ἔτσι ἔνα πραγματικό γεγονός, μιά πραγματική ἔξέγερση, ὅχι τόσο γιά νά κερδίσει πραγματικές ἀξίες, ὅσο γιά νά κερδίσει συμβολικά. Ἐπειδή κατάφερε νά ἔξεγερθει πραγματικά καὶ μαζικά, πέτυχε.

Είναι πάντως σημεῖο τῶν καιρῶν ὅτι η μόνη αὐθόρυμη μαζική ἐκδήλωση, η μόνη πραγματική λαϊκή ἔξέγερση ἔγινε γιά τό ποδόσφαιρο. "Αν τό καλοεξετάσουμε, θά διαπιστώσουμε ὅτι ἔνα πραγματικό γεγονός, η ἔξέγερση τής Λάρισας, ἔγινε γύρω ἀπό ἔνα παιχνίδι-ὑποκατάστατο τῶν πραγματικῶν ἀντιθέσεων η, πράγμα πού είναι τό ίδιο, τής ἔλλειψής τους. "Ενα πραγματικό γεγονός δηλαδή, πυροδοτήθηκε ἀπό μιάν ἀντανάκλαση τοῦ πραγματικοῦ, φτιάχνοντας ἔτσι μιά «παράγωγη» πραγματικότητα.

Κουβεντιάστηκε ἀρκετά —ἰδιως ἀπό τίς στήλες τής Αύγης— ποιά στάση θά πρέπει νά ἔχει κανείς πάνω σέ «ψευδεπίγραφες πραγματικότητες» πού, κατά τή γνώμη δρισμένων, διακωμαδοῦν τά πράγματα. "Ε, λοιπόν, η στάση αὐτή, δέν μπορεῖ παρά νά είναι διδια, ὅπως ἀπέναντι σέ διτιδήποτε ταυτόχρονα καὶ συγκαλύπτει καὶ ἐκφράζει πραγματικές ἀνάγκες.

σουν ἔνα μάτις μόνοι στήν τηλεόραση: δ διάλογος, τό «συμ-βίωμα», είναι ἀπαραίτητα καὶ κατά τή διάρκεια τοῦ μάτις. Ἐνώ τό νά πᾶς μόνος στό γήπεδο δέν είναι ἀκριβῶς τό ίδιο: ἔκει δέν είσαι καὶ τόσο μόνος.

"Ομως είναι γνωστό δτι οἱ γλῶσσες σέ ἀφήνουν ἀμά τίς ἀφήσεις. "Ετσι καὶ μέ τό ποδόσφαιρο. Γ' αὐτό ἰσως καὶ η παρακολούθηση δέν μπορεῖ παρά νά είναι —καὶ γιά τούς περισσότερους είναι— συνεχής. Συνεχής, γιατί στό ποδοσφαιρικό λόγο τό παρόν είναι στιγμιαῖο, σέ λίγες μέρες ἀποτελεῖ πιά παρελθόν (τό δποιο ἔχει τήν ἀξία του, ἀλλά ἀξία τοῦ παρελθόντος), η ἐπένδυση είναι δηλαδή κάθημερινή. Ἐξοῦ μᾶλλον, μεταξύ ὅλων, καὶ τό «πάθος» πού καταλογίζεται στόν μέσο ποδοσφαιρόφιλο.

Nομίζω δτι οἱ παραπάνω σκέψεις ἀναδεικνύουν τό κύριο, πού είναι: η ἔνασχόληση μέ τό ποδόσφαιρο είναι μιά διαδικασία ἔξ δρισμοῦ ἔωστρεφής, δηλαδή κοινωνική μέ τήν ἔννοια τής κοινωνικότητας. Καὶ η «ένοποίηση» αὐτή ἔχει διαστάσεις πολύ εύρυτερες ἀπ' δ.τι μεταξύ ἀνθρώπων πού ζούν στόν ίδιο χῶρο. Στό στρατό, στίς διακοπές, στά καφενεῖα, στό τρένο, σέ κάθε είδους τυχαῖες συναντήσεις η ποδοσφαιρική συζήτηση μπορεῖ πάντοτε καὶ φέρνει κοντά ἀνθρώπους πού δέν θά πλησιάζονταν μέ ἄλλους τρόπους — ἔτσι δπως είναι σήμερα τά πράγματα τουλάχιστον. Ξέρουμε πολλές μορφές ἐπικοινωνίας τοῦ ἔδω καὶ τώρα, τοῦ παντοῦ καὶ πάντα, τοῦ λίγο η πολύ;

Σκόρπια περί μπάλας

τοῦ Γιώργου Καρρά

Είχα πάει πρό καιροῦ στής ἀδερφῆς μου καὶ ἥταν ἔκει ὁ ὑδραυλικός, σκυμμένος μπροστά στό ψυγεῖο. Δέν τόν ξέρει. Σέ μιά στιγμή μου ῥθε καὶ τόν ρώτησα: «Τί λέει, ρέ μάστορα, γιά ξερό Χ στό Βέροια - ΠΑΟΚ;». «Θέλει ὁ πωσδήποτε καὶ ἀσσο», μοῦ ἀπαντάει χωρίς νά γυρίσει, «γιατί χωρίς Σκαρτάδο - Μπορμόποκ δ ΠΑΟΚ είναι πτώμα». Μιά τυπική σκηνή ἀναγγώρισης σέ χρόνο μηδέν. Πολύ πιό ἀδύνατη, ὁμολογουμένως, ἀπό τό νά είχα πει «ΚΚΕ Ἐσωτερικοῦ» καὶ νά μοῦ είχε ἀποκριθεῖ «ζήτω τό κόμμα τοῦ λαοῦ». ἀλλά καὶ πολύ πιό ἔντονη ἀπό τό νά είχα πει «Χριστός Ἀνέστη» καὶ νά μοῦ είχε ἀπαντήσει «Ἀληθῶς ὁ Κύριος». "Ενα κλείσιμο τοῦ ματιοῦ, λοιπόν, πού μᾶς ἔκανε νά ξέρουμε περισσότερα, ἐγώ γιά κείνον καὶ κείνος γιά μένα, ἀπ' δσα ἔλεγαν τά λόγια μας. Πού μᾶς ἔκανε νά ξέρουμε δτι μιά συζήτηση, πού ποτέ δέν είγινε, ἥταν δυνατή. Ἐδῶ καὶ τώρα.

Η μικρή συζήτηση μας δέν ἥταν

‘Η άποψη του Ουμπέρτο “Έκο στό σημείο αύτό είναι σαφής: άπό την διθληση στό θέαμα: άπό τό θέαμα στή φλυαρία γιά τό θέαμα (ἀθλητικός Τύπος): άπό τή φλυαρία γιά τό θέαμα στή φλυαρία γιά τή φλυαρία γιά τό θέαμα. Ψάχνοντας καί μή βρίσκοντας τό «σημανόμενο» τής ποδοσφαιρικής γλώσσας, δ ‘Έκο συμπεραίνει: πρόκειται γιά ‘μια ἐπαφή χωρίς μήνυμα’. Δέν έχει δίκιο, κι αύτό γιατί είναι ή ματιά ένός πού βρίσκεται έντελως ἀπέξω (τό διολογεῖ δλλωστε), πού ή ἐπαφή του μέ τό ποδόσφαιρο πραγματοποιεῖται ἀποκλειστικά μέσω τῶν γιγαντοτίτλων πού κρέμονται στά περίπτερα ή μέ τίς εἰκόνες μαζῶν καί ἐπεισοδίων πού δείχνει η τηλεόραση. ‘Ετσι, γιά παράδειγμα, χάνει τίς χιλιάδες μικρές, συντομότατες ἀνταλλαγές σκωπιτικῶν ή δχι φράσεων γεμάτων ὑπονοούμενα πού γίνονται καθημερινά στά πεταχτά —τό ἀκριβῶς ἀντίθετο τῆς «φλυαρίας»— καί τῶν ὅποιών τό «μήνυμα» είναι διλοφάνερο: ή πιστοποίηση τῆς ἐπαφῆς, ή ἀνανέωσή της καί ή ὑπόσχεση γιά πιό παρατελμένη ἐπικοινωνία. ‘Αλλά καί στή «φλυαρία» νοοτροπίες, χαρακτήρες, ἰδεολογίες δέν ἀποτυπώνονται; «Μήνυμα», θά ‘λεγε κανείς, είναι ἐν προκειμένω δ ἄλλος.

Πρέπει νά ἐπισημανθεῖ ὅμως καί ἔνα δεύτερο σημείο πού φωτίζει καλύτερα, νομίζω, τά παραπάνω. “Ο-

ταν κάποιος ἀρχίζει νά πρωτοσυζητάει γιά ποδόσφαιρο έχει νά κάνει μέ μιά «ἡδη μιλημένη γλώσσα», θά ‘λεγε κανείς. ‘Από τόν ίδιον ἐννοῶ. Μπορεῖ ή τηλεόραση νά έχει ἀναγάγει τόν σχολιασμό σέ ὑπέρτατη ποδοσφαιρική δραστηριότητα, νά δίνει δντως τήν ψευδαίσθηση τοῦ πραγματικοῦ, ἐνώ ἀποτελεῖ ἀπλῶς μιά ἀναπαράσταση, ἀπό πολλές ἀπόψεις πληρέστερη, ἀπό περισσότερες φτωχότερη ἀπό τό παριόφωνο ή καί τήν ἀνάγνωση τοῦ Τύπου, διμως γιά τίς μέχρι σήμερα τουλάχιστον γενιές τό ποδόσφαιρο έχει προϋπάρξει ή ἔστω συνυπάρξει μαζί της ως σωματική, φυσική δραστηριότητα: δλοι αύτοί, δλοι ἀνεξαιρέτως, πού κάνουν σάν τρελοί μέ τό ποδόσφαιρο έχουν πάξει οι ίδιοι ή παίζουν ἀκόμα ποδόσφαιρο.

Δέν πρόκειται λοιπόν μόνο γιά θέαμα. Είναι «βιωμένο θέαμα», οι ἄνθρωποι πού τό παρακολουθοῦν έχουν ἀμεση, ὑλική γνώση τοῦ ζητήματος ἀπό πρῶτο χέρι. Ξέρουν τί θά πεῖ κεφαλιά, ἃν καί πόσο πονάει, τί θά πεῖ πέσιμο ἀπό τρικλοποδιά, τί τό νά φᾶς τήν μπάλα στά μοῦτρα ή κάνα μέτρο χαμπλότερα, γνωρίζουν τή γλύκα τῆς καλῆς μπαλιᾶς καί τήν πίκρα τῆς γκέλας. Καί μάλιστα τό παιγμένο ποδόσφαιρο είναι ἀσύγκριτα πιό πλούσιο ἀπό ἐκεῖνο τοῦ θεάματος: σέ διαδρό-

μους, σέ ταράτσες, σέ κατηφόρες, στήν ὅμιο μέ φουσκωμένη κάλτσα, μέ μπάλα χαρτί, μέ τό πλαστικό τῆς πορτοκαλάδας, μέ νάιλον τόπια, μέ μπάλες δίφυλλες, τρίφυλλες, πεντάφυλλες: μέ κάθε εἴδους κανόνες, μέ μπακότερμα, μέ τό ἀποσπόντα, στά τρία κόρνερ πέναλτι, μέ διαιτήτη, μέ τρεῖς μεγάλους ἐναντίον ἐφτά μικρῶν, μέ ἐπιτόπιον χωρισμό ή μόνιμες ὅμαδες, μέ ἐπίσημους κανόνες: μέ ποδοσφαιρικά παπούτσια, μέ σκαρπίνια, μέ ἀρβύλες, μέ σαγιονάρες, ξυπόλυτοι. “Ολοι ξέρουν πολύ παραπάνω ἀπ’ δσα βλέπουν, γι’ αύτό καί νομιμοποιούνται νά πούν: «ἄ, τόν ἀσχετο, ἐγώ νά ‘μουν στή θέση του θά τό ‘βαζα». Για πόσες μορφές θέαματος μποροῦν νά τό πούν; Καί πόσοι;

Τό θέαμα δίνει τήν αὐταπάτη τοῦ βιώματος ἀλλά στηρίζεται σ’ αύτό. Τό τελευταῖο ὑπάρχει, ἐξακολουθεῖ νά ὑπάρχει καί καθαυτό, ἀνεξάρτητα. Τό ίδιο καί ή «γλώσσα» τοῦ ποδοσφαιρού ὑπάρχει καί γιατί τό ποδόσφαιρο παίζεται, δχι μόνο βλέπεται.

Τά παραπάνω τίποτα δέν θέλουν νά ἔξηγήσουν, νά αιτιολογήσουν ή νά ἀνατρέψουν. Ἀπλῶς νά ἀναδείξουν θέλουν, σκόρπια, λίγες ἀπό τίς πάμπολλες προφανῶς πλευρές τῆς ὑπόθεσης ποδόσφαιρο, τίς ὅποιες καλό θά είναι νά έχουν ὑπόψη τους δσοι ἀναρωτιούνται φωναχτά πῶς κάνει ἔτσι τόσος κόσμος μέ τούς ἔντεκα μαντραχαλάδες πού κλωτσᾶνε ἔνα τόπι...

Έκκλησία ἢ Γκάλης;

Κεφαλλονίτης ὁ παππάς
διαβάζει μέ σοφία
τά δώδεκα εύαγγέλια
τά βγάζει δεκατρία

Κινδυνεύει μέ πλήρη κατάρρευση φέτος ή Μεγάλη ἑβδομάδα: Τρίτη βράδυ στό μπάσκετ “Αρης - Τρέισερ καί Μακαρπί - Παρτιζάν”. Ἀποκλείεται νά ἐνδιαφερθεῖ τό ἐκκλησίασμα γιά τήν ἐν πολλαῖς ἀμαρτίαις περιπέσούσα Κασιανή, προηγεῖται διό Γκάλης. Τή Μ. Τετάρτη ή EPT θά μεταδώσει τόν φιλικό ποδοσφαιρού ‘Ελλάδας - Αδστρίας. Δεδομένου δέ δτι τό μάτς γιά τό κύπελλο πρωταθλητριῶν μεταξύ Ρεάλ καί ‘Αιντχόβεν δέν θά παρουσιασθεῖ στήν τηλεόραση τά πράγματα γιά τίς ‘Έκκλησίες μοιάζουν εύνοικά γι’ αύτό τό βράδυ. ‘Ως γνωστόν δμως ή λειτουργία τής Μ. Τετάρτης δέν κινεῖ μεγάλο ἐνδιαφέρον. Μικρό τό κέρ-



δος λοιπόν. ‘Αντίθετα, τή Μ. Πέμπτη γίνεται χαμός, ίδιαίτερα ἀν προκριθεῖ διό ‘Αρης γιά τόν τελικό. ‘Η ἀκροαματικότητα αύτης τῆς ἐκπομπῆς (καί ούτως ή δλλως ή μετάδοση τοῦ μικροῦ τελικοῦ πού θά συμμετέχει διό ‘Αρης ἀν δέν προκριθεῖ γιά τόν τελικό) κινδυνεύει νά στερήσει τίς ἐλληνικές ἐκκλησίες ἀπό δλο τό ἐκκλησίασμά τους. Θά είναι διό Γκάλης πού θά ψάλει τό δέκατο τρίτο Εύαγγελιο. ‘Εκτός συναγωνισμοῦ.

Δέν ξέρουμε δν διαμαρτυρύθη-

κε ή ‘Έκκλησία ή τί εύχεται στό βάθος: νά κερδίσει δ ‘Αρης καί νά χάσει τό ἐκκλησίασμα ή νά χάσει ή ἐλληνική δμάδα καί νά γεμίσουν ώς συνήθως οί ἐκκλησίες τό βράδυ μέ τά δώδεκα Εύαγγελια καί τή Σταύρωση. ‘Οπως καί νά ‘χει τό πράγμα ή ἀντίφαση είναι τέλεια. Τό θρησκευτικό αϊσθημα ἐναντίον τοῦ φιλαθλοεθνικοῦ καί ἀντιστρόφων. Καί βέβαια δέν λείπουν ἐκεῖνοι πού μιλοῦν εύθέως γιά βεβήλωση τῶν ‘Αγίων Παθῶν καί ἀπαιτοῦν ή EPT νά μήν μεταδίδει ἀγώνες τήν δρα τής θείας λειτουργίας: νά μεταδίδονται μαγνητοσκοπημένες ἀργότερα. Οι ἀρμόδιοι βέβαια δέν ἐνέδωσαν καταλαβαίνοντας δτι δέν θά μποροῦσαν νά ἔρθουν σέ πλήρη ἀντίθεση μέ τό πανελλήνιο. Πάλι καλά. Οι θρησκευόμενοι πάντως θά μποροῦσαν νά τά μπαλώσουν μέ τήν ἀναλογική ἐφαρμογή τῶν σχετικῶν διατάξεων περί ἀνωτέρας βίας: «ἀσθενής καί δόδοιπόρος ἀμαρτίαν ούκ έχει».

‘Εμεῖς πάντως θά χαροῦμε τή νίκη (είθε) τοῦ ‘Αρη καί θά τήν παρακολουθήσουμε μέ τή δέουσα κατάνυξη.

ΘΕΣΣΑΛΙΚΟΙ ΔΙΑΛΟΓΟΙ

ΠΛΕΙ ΚΙ' ΑΥΤΟ...

ΕΙΔΕΣ;



ΜΑΓΚΙΑ!

ΑΣ ΜΗΝ ΚΑΤΕ-
ΒΑΙΝΑΜΕ
ΣΤΟΥΣ ΔΡΟΜΟΥΣ
· ΚΑΙ ΘΑ
ΣΟΥ ΛΕΓΑ
ΕΓΩ ΑΝ ΜΑΣ
ΑΘΩΩΝΑΝΕ

ΡΕ ΣΥ!

ΜΙΑ ΚΑΙ ΚΡΑΤΑΜΕ
ΑΚΟΜΑ ΤΗΝ
· ΠΟΛΗ, ΔΕΝ
· Ο ΤΟΥΣ ΤΡΑΒΑΜΕ
ΚΑΙ ΜΙΑΝ
ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΗ,
ΑΠ' ΤΗΝ ΑΛΛΗ
ΤΗ ΣΟΒΑΡΗ;
ΠΩΣ

ΤΡΕΛΟΣ
ΕΙΣΑΙ; ΘΕΣ ΝΑ
ΜΑΣ ΑΘΩΩΣΥΝΕ
ΞΑΝΑ;

4/88

ΔΕ ΜΟΥ
ΛΕΣ ΡΕ
ΚΟΣΤΗ...

ΟΠΛΑ;

ΤΗΝ ΠΟΛΗ
ΤΗΝ ΕΦΕΧΟΥΜΕ.
ΤΟΥΣ ΤΡΑΒΑΜΕ
ΤΩΡΑ ΚΑΙ ΜΙΑΝ
ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΗ
ΝΑ ΥΑΧΝΟΝΤΑΙ;

ΜΟΡΕ ΤΙ ΟΠΛΑ
ΚΑΙ ΠΑΡΑΜΥΘΙΑ.
ΚΟΤΣΑΡΟΥΜΕ
· ΜΠΡΟΣΤΑ
· ΓΗΝ ΤΗΑΔΑ
· ΚΑΙ ΤΟΝ
ΓΚΝΟΧ
· Μ' ΕΝΑ ΑΛΟΓΟ
ΚΑΙ ΣΟΥ ΛΕΩΓΕ
ΑΝ ΘΑ ΜΕΙΝΕΙ
ΑΣΤΟΣ
ΓΙΑ ΑΣΤΟΣ.
ΕΙΣΑΙ;

ΚΑΛΑ, ΑΛΛΑ ΜΕ
ΤΟΥΣ ΜΙΚΡΟΑΣΤΟΥΣ
ΤΟΥΣ ΔΙΑΒΡΟΜΕΝΟΥΣ
ΤΟΥΣ ΔΙΕΦΘΑΡΜΕΝΟΥΣ
ΤΟΥΣ ΕΚΦΥΛΙΣΜΕΝΟΥΣ
· ΠΟΥ ΞΑΙ ΚΑΙ
· Ο ΚΥΡΙΟΣ ΟΓΚΟΣ
ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΜΟΥ
ΠΕΙΣ ΤΙ ΔΙΑΟΛΟ
ΘΑ ΚΑΝΟΥΜΕ;

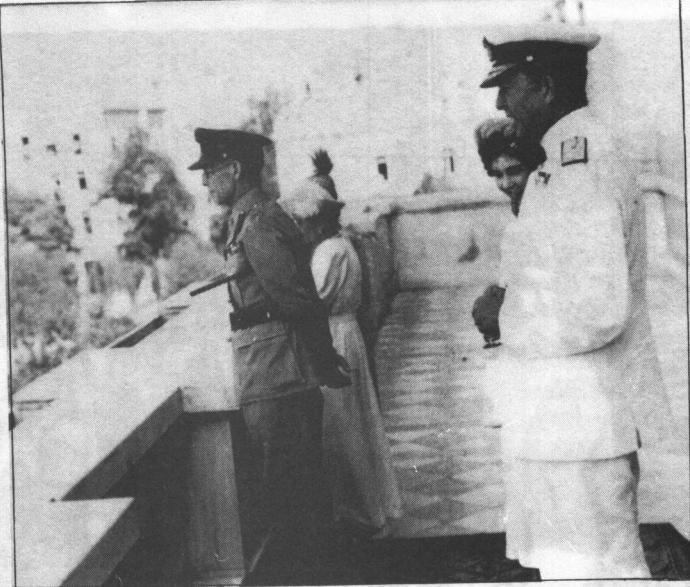
ΤΗΝ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΗ!

ΚΑΙ
ΤΙ ΕΠΑΝΑ-
ΣΤΑΣΗ ΘΑ ΞΑΙ
ΑΥΤΗ ΡΕ
ΜΙΜΗ;

ΠΡΟΔΟΜΕΝΗ
ΕΞ ΑΡΧΗΣ

ΤΟ ΞΕΡΩ!

Α, ΕΤΣΙ
ΕΝΤΑΞΕΙ.
ΜΕΣΑ!
ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ
Σ' ΑΥΤΑ ΈΧΟΥΜΕ
ΠΕΙΡΑ



"Οταν τό κοσκώτειο πνεῦμα είσβαλλει στήν ίστορία

Η ΑΒΑΣΤΑΧΤΗ ΕΛΑΦΡΟΤΗΤΑ ΤΟΥ ΆΛΛΟΤΕ

του Γιώργου Μαργαρίτη

Ο χι, δέν είναι έτούτη ή πλούσια γιά τών Τύπο έποχή, έκεινη πού έφευρε τήν έμπορευματοποίηση τού παρελθόντος. Σέ καιρούς δύον τά χρήματα τού κ. Κοσκωτᾶ καί οί διγορασμένες τεχνικές δέν είχαν κάνει τή μεγαλόπρεπη έμφανισή τους, τά ίστορικά άναγνώσματα, άνεκδοτα, μυθιστορήματα, έρευνες, άφιερώματα, κοσμούσαν συχνά τά «σαλόνια» ή τίς πράτες σελίδες τῶν έφημεριδών. Όνόματα τῆς δημοσιογραφίας έγιναν διάσημα ἀπό τή συνεισφορά τους στούς σχετικούς χώρους. Μακρινή άναμνηση πλέον έκεινα τά ἀτελείωτα, σέ συνέχειες, ίστορικά διηγήματα τού Ρούσσου, τά ένισχυμένα μέ σκιτσαρισμένη είκονογράφηση γιά νά δίνουν μεγαλύτερη ζωντάνια στά ΝΕΑ τῆς έποχής. Τό άλλοτε πουλιόταν σέ σχετικά καλή τιμή.

Μέ τό πέρασμα τῶν καιρῶν μερικά πράγματα άλλαξαν. Η ίστορική μεταφορά έξακολούθησε νά συγκινεῖ, οι περιπέτειες τῶν γαλαζοαίματων ή μή ήρώων είχαν τή δύναμη νά συναρπάζουν, ή φαντασία, παρακινημένη ἀπό τήν ίστορία, μπορούσε νά έπενδνει στό άλλοτε καί νά παράγει ἀπό αὐτό ἐπικερδή προϊόντα. Ή τεχνική δύμας

ἀντιπαρέταξε τήν είκόνα ἐκεῖ ὅπου πρίν βασίλευε ή ἀφήγηση. Καί ἀπό τίς δόθοντας τῶν κινηματογράφων ή τῶν τηλεοράσεων, ή ύποκατάσταση αὐτή πέρασε καί στό τυπωμένο χαρτί. Μέ τό πέρασμά της αὐτό μετέβαλε τό περιεχόμενο καί τήν ούσια αὐτῆς τῆς «ψυχαγωγικῆς» παρουσίασης τού ἄλλοτε.

Ή ἀφήγηση, δι γραπτός λόγος, είχε τή δική του λογική στά ζητήματα αὐτά. Ποτέ δέν τά ἔλεγε ὅλα, ποτέ δέν ἔπνιγε τά θέματά του σ' ἔνα ψυχρό δροθολογισμό ἵκανό νά πληγώνει καίρια τή φαντασία τού άναγνώστη. Ή περιγραφή ἐνός τοπίου, ἐνός άνακτόρου, μιᾶς ἐρωτικῆς φωλιᾶς ή ἐνός ἔνδοξου πεδίου μάχης, δέν έμοιαζε ποτέ σέ ψυχρότητα καί πληρότητα μέ τήν άναλογη, λόγου χάρη, περιγραφή ἐνός φυσικοῦ φαινομένου, ἐνός πειράματος χημείας ή μιᾶς ιατρικῆς διάγνωσης, ὅπως θά τήν ἔκανε ὁ σχετικός ἐπιστήμονας. Άναφερόντουσαν ἐπιλεκτικά στά στοιχεῖα ἐκεῖνα πού θά μπορούσαν νά ἔξαψουν τό συναίσθημα καί νά δώσουν τροφή στό δνειρο. Τό τελευταῖο ἄς άναλαμβανε τά υπόλοιπα. Ή ταν ἀδιάφορο τό ἔάν θά δόηγοῦσε τόν κάθε άναγνώστη σέ διαφορετική είκό-

να, σέ διαφορετική πραγματικότητα. Ή μεταφορά στό άλλοτε ἀπαντοῦσε ἐπιδέξια στή δίψα τού άναγνώστη γιά φαντασίωση, γιά πρόσκαιρη ἔστω ἔξodo ἀπό τόν κόσμο τού χειροπιαστοῦ καί γιά περιπλάνηση στόν κόσμο τῶν θνετών. Προνόμιο τού άναγνώστη ή τελική διαμόρφωση τού τελευταίου αὐτού κόσμου. Τό άναγνωσμα περιορίζοταν στό νά δώσει τήν ἀφορμή, τό ένασμα.

Ο γραπτός λόγος, ή ἀφήγηση, ἔξυπνη πηρετοῦσε μέ τήν εὐελιξία του, μέ τόν εύπλαστο χαρακτήρα του, ἐτούτη τήν ειδική ἀποστολή. Οταν ή είκόνα γύρεψε νά τόν ύποκαταστήσει, δανείστηκε, στόν κινηματογράφο ἀρχικά, στήν τηλεόραση στή συνέχεια, πολλά στοιχεῖα ἀπό τή δική του τεχνική. Ή διαδοχή τῶν είκόνων ἔδινε ἔνα είδος ἀφήγησης καί ὁ προσεκτικός ἔλεγχος, ή ρύθμιση τῆς ροής τους, ή ἐπιλογή τῶν ἐπιμέρους στοιχείων τους, ἐπέτρεπε τήν άναδημιουργία, σέ ἀνώτερο μάλιστα ἐπίπεδο, τῶν ὅσων δι γραπτός λόγος μποροῦσε νά προσφέρει. Στίς δόθοντας, τό παρελθόν χρησιμοποιήθηκε έντατικά ώς ἀφετηρία τῆς



μυθοπλασίας, ώς πύλη πού όδηγει στή φαντασίωση.

Στίς θύρων, ή εικόνα παρέμενε εύπλαστη, πιό εύπλαστη ίσως και άπο τίς λέξεις με τίς δροï̄es το ἄλλοτε επαιρένε σάρκα και διστά στόν γραπτό λόγο. Τά πράγματα δύμας δέν ήταν τό ίδιο εύκολα δταν ή εικόνα έχασε τό πλεονέκτημα τής γρήγορης ἐναλλαγῆς της, έχασε τήν κίνηση πού όδηγούσε τίς φευγαλέες ἐντυπώσεις τοῦ θεατῆ πρός τήν δλοκληρωμένη μεταφορά. "Οταν δηλαδή ή εικόνα βρέθηκε τυπωμένη στό χαρτί. Νόμιμα θ' ἀμφέβαλλε κανείς γιά τό έαν δλες οι παλιές λειτουργίες τοῦ δημοσιογραφικοῦ «ἄλλοτε» θά μπορούσαν νά στηριχτούν στή φτώχεια τής τυπωμένης εἰκόνας.

Τό έρώτημα έχει ήδη βρεῖ τήν πρακτική ἀπάντησή του. Τά μεγάλης κυκλοφορίας και ύψηλής τεχνικής στήν ἐκτύπωσή τους περιοδικά πού κυκλοφοροῦν στήν χώρα μας έχουν ήδη πολλές φορές ἐπενδύσει στήν παρουσίαση τοῦ ἄλλοτε, και δπως δλα δείχνουν, δέν έχουν πέσει ξέω στίς ἐκτιμήσεις γιά τήν ἐμπορική ἀποτελεσματικότητα τής κίνησής τους αὐτῆς. Πρόσφατο παράδειγμα τά γεμάτα εἰκόνες ἀφιερώματα πού συχνά ἐκτός ἀπό τό ίδανικό σπίτι, τό αὐτοκίνητο, τή μόδα η τή μοτοσικλέτα, ἀφοροῦν

τήν ιστορία. "Αρα, μπορούμε νά συμπεράνουμε, ή παρουσίαση τοῦ ἄλλοτε ἀποδίδει, πουλάει, και γιά νά τό κάνει αύτό κάτι σημαίνει, κατά κάποιο τρόπο λειτουργεῖ.

Tό τεύχος τής 24ης Μαρτίου τοῦ περιοδικοῦ ENA, συνοδεύονταν ἀπό ένα ἔνθετο 96 σελίδων γεμάτων ἀπό φωτογραφίες ιστορικῶν γεγονότων τής νεοελληνικής ιστορίας. Χαρτί ἰλουστρασιόν, προσεγμένη ἐκτύπωση, δσο τό δυνατό λιγότερα λόγια στίς λεζάντες, πλούτος θεμάτων και ἐποχῶν. Μερικές εικόνες ήρωών τήν ἐντύπων τοῦ 1821 στήν ἀρχή γιά νά συνδέουν προφανῶς τό τεύχος μέ τήν ἐπέτειο τοῦ ξεσηκωμοῦ. Φωτογραφίες τοῦ 1912-13 στή συνέχεια, εἰκόνες τής νίκης. Ή Σμύρνη κατόπιν, πρίν και μετά τήν καταστροφή, πορτρέτο και ἀφθονες φωτογραφίες τοῦ Βενιζέλου, πρίν φθάσουμε στά 1940-1945 μέ τήν Πίνδο, τήν Ἀλβανία, τήν Ἀπελευθέρωση, τόν Παπανδρέου, τά Δεκεμβριανά. Μόλις τελείωσουν αὐτά τά σπουδαία ἔπονται φωτογραφίες ἀπό τήν παλιά Ἀθήνα, μέ τά χωράφια ἀνάμεσα στά σπίτια, τά τράμ, τούς ἀδειους δρόμους και τίς γνωστές μας ἀγνωστες —στήν ἀπομάκρυνση τοῦ χρόνου— πλατεῖες. Τό Φάληρο, τέλος, μέ τίς ἔξδρες, τούς περιπάτους, τά καφενεῖα

και τά λαμπρά του κτίρια. "Ολα αὐτά, περίπου δωρεάν. "Εστω μέ τήν αἰσθηση τοῦ διαφημιστικοῦ δώρου (ένθετο γάρ) τῶν ἐκδόσεων «Γραμμή Α.Ε.» πού μέ τό χρῆμα τους τόσα και τόσα καινά δαιμόνια εἰσάγουν στά ἐκδοτικά μας ηθη. Πάδς λειτουργοῦν δλα αὐτά;

Στό ἀφιέρωμα αὐτό δέν υπάρχει κείμενο, δέν υπάρχει σκηνοθεσία στή γρήγορη ἐναλλαγή τῶν εικόνων, δέν υπάρχει θόρηη. Οι φωτογραφίες είναι πραγματικές, ντοκουμέντα, καθώς μάλιστα προέρχονται ἀπό τή συλλογή τοῦ Μεγαλοοικονόμου, μία ἀπό τίς πληρέστερες τοῦ ἐλληνικοῦ χώρου. Αθηνητικότητα πού τονίζεται ἀπό τό κιτρινωπό χρῶμα τοῦ χαρτιοῦ πού τίς περιβάλλει και ἀπό τήν εἰκονική ἀπεικόνιση τοῦ ἄτεχνου κοψίματος στίς ἀκρες, χαρακτηριστικό τῶν φωτογραφῶν τοῦ ἄλλοτε. Μικρή σκηνοθεσία ὃν θέλετε, πού πείθει τόν ἀναγνώστη γιά τήν ἀξία αὐτῶν τῶν μαρτυριῶν πού κρατᾶ στά χέρια του, πού κάνει τήν προσφορά τής «Γραμμῆς Α.Ε.», νά δείχνει ἀνεκτίμητη σ' ἔνα κόσμο πού βλέπει τό ἄλλοτε, τά ἀντικείμενά του, τίς εἰκόνες του, τίς μαρτυρίες γ' αὐτό, ώς συλλεκτική ἀξία. Φαντασίη, βλέπετε, υπάρχει εύθος ἔξ αρχῆς. Δέν έχει δμως καμιά σχέση μέ ἐκείνη

τή συνονόματη πού δημιουργούσε στους άναγνώστες ή στους θεατές ή παρουσίαση και ή διαχείριση του άλλοτε στά ιστορικά μυθιστορήματα η στίς θύρες. Έδω τό αύθεντικό και τό προσεγμένο κάνει άπλα τόν άναγνώστη νά αισθάνεται πιό πλούσιος. Τό ίδιο θά αισθανόταν όν μέ 200 δραχμές άγραφες προσεκτικά φωτογραφημένα τά άριστουργήματα τών συλλογών τού Ιόλα. Ας μήν κατηγορούμε δώμασ μόνο τόν κ. Κοσκωτά και τόν κόσμο τού γ' αυτό. Τήν ίδια λειτουργία έξυπηρετούν οι πολυτελέστατες έκδόσεις ιστορικῶν κειμένων πού συχνά-πυκνά παρουσιάζονται στά καθώς πρέπει βιβλιοπωλεῖα. Τό παρελθόν στήν ύπηρεσία τής ψευδαίσθησης τού «κατέχω», τής φαντασίωσης τού συλλέκτη.

Τό πολύτιμο, γιά ν' άνταποκριθεῖ στόν ρόλο του, πρέπει νά είναι και άνωδυνο. Νά φαίνεται φυσικό και αυτονότο, νά μήν προκαλεῖ τήν σκέψη. Νά έξυπηρετεῖ και νά προσαρμόζεται στήν κρατούσα ίδεολογία, γιά νά τό πούμε άπλα, ώστε νά μήν σβήνει τήν συλλεκτική άξια τού άφιερωματος μέσα στούς έπικινδυνούς μαιάνδρους τού ιστορικού ή τού πολιτικού στοχασμού. Κρατούσα ίδεολογία; Ο έθνικισμός, δ σωβινισμός δηλαδή. «Ολοι έχουμε κάποια δόση άπό αυτόν.

Τό 1912-13 ή είκόνα τής νίκης, τής έπικράτησης τού «Εθνους». Ο πόλεμος; Σκηνές άπό κάρτ-ποστάλ. Ο έχθρος; «Ενα πτώμα άταφο, άφθονα λάφυρα και κάτι φαναρόνοι Βούλγαροι άπό αυτούς πού βρέθηκαν στή Θεσσαλονίκη. Ή νίκη; Λαϊκό ξεφάντωμα γύρω άπό τό λάθαρο μέ τόν λαμπρό σταυρό. Κι έπειτα τό 1920-22. Ή Σμύρνη ειρηνική, εύημερούσα μέ τά καραβάκια της, τά τράμ, τά καμπαναριά μέ τήν έλληνική σημαία και τήν άδο Έρμού δπου, λέει ή λεζάντα, «ύπηρχαν 162 καταστήματα τά δποια, έκτος άπό 3, άνηκαν σέ «Ελληνες». Ο πόλεμος, ή κατοχή; Οι έπισκεψεις τών έπισήμων, οι χοροί τών φαντάρων, και μόνο μιά φωτογραφία μέ νοσοκόμες σέ άφήνει νά ύποψιαστείς δτι ίσως κάπου νά ύπηρχαν και πληγωμένοι.

Κι έπειτα δ έχθρος. Ο νικητής έχθρος έδω, πού δίνει και τόν τίτλο στό σχετικό άφιερωμα: «Σμύρνη: αιώνες πολιτισμού στίς φλόγες». Πρόσφυγες, πυρκαγιά, σφαγμένοι συνοδεύουν τή φωτογραφία τή σχετική μέ τήν είσοδο τού Κεμάλ στή Σμύρνη.

Ακολουθεῖ ή «διά τού ήρωος κάθαρσις». Ο Βενιζέλος τού μεσοπολέμου, δ άναμορφωτής, δ πανταχού παρών, δ κοσμοπολίτης, δ άνυπέρβλητος, δ τολμηρός τής έλληνοτουρκικής προσέγγισης τού 1930, δ «ποιητής τής πολιτικής». Μετά άπό αυτόν, τό άναβαθμισμένο έθνος μπορεῖ νά προχω-

ρήσει στά πεπρωμένα του. Ο πόλεμος τού '40; Ή κατοχή; Η πείνα, ή κηδεία τού Παλαμᾶ, ή κλούβα τών δμήρων. Η Αντίσταση; Δέν υπάρχει, έκτος κι αν τήν περιορίσουμε στήν είκόνα τού τραυματισμένου άντιτορπιλλικού πού μεταφέρει τό κουφάρι του στήν Αλεξάνδρεια. Η Απελευθέρωση; «Ενας ιεράρχης μέ άμφια, σταυρούς και ράβδο πομενάρχη νά δδηγει καμιά δεκαπενταριά τού «Ιερού Λόχου» στούς δρόμους τής Αθήνας. Ο Παπανδρέου, δ Ήντεν, δ Γεώργιος, στόν δποιο τό δημοψήφισμα «έδωσε (...) μεγάλη πλειοψηφία, πράγμα πού δέν κατέπληξε κανέναν», δ Παύλος, «πού θά άπεβαινε έξισου διάσημος χάρη στή δραστηρία και έλευθερόστομη σύζυγό του Φρειδερίκη» (!), δ Δαμασκηνός, δ Πλαστήρας. Τό ΕΑΜ; Ποιό ΕΑΜ; Τό ΚΚΕ; Μάλλον θά πρόκειται γ' αυτούς τούς παράξενους κακούς πού πρόσθεσαν στής καταστροφές τού πολέμου και τής Κατοχής κι άλλες, τού Εμφυλίου.

Ειδικά στά τελευταία κεφάλαια τού άφιερωματος ύπηρχε κίνδυνος μερικού άναγνώστες νά θυμώσουν, έστω κι αν πρόκειται γιά ίστοριά γιά συλλέκτες και μόνο. Γιά τούτο και σπεύδει τό άφιερωμα νά έπανέλθει στήν είδυλλιακή έκδοχή τού παρελθόντος. Τό μοτίβο σταθερό: «Η παλιά Αθήνα. Ελεύθεροι χώροι, πεζοπόροι, γραφικότητες, άνοικτές πλατείες, μπέλ έπόκ στήν καθομιλουμένην. Έκει πού τό πολιτικό παρελθόν μέ τά έρειπτα και τά πτώματα τών Δεκεμβριανών κινδύνευν νά χαλάσει τήν γενική είκόνα, ίδοι τό «άλλοτε» τών όνειρων, τό είδυλλιακό, έκεινο τών άπλων άνθρωπων τών μακριά άπό τήν πολιτική, τίς περιπέτειες και τούς κινδύνους της. «Αχ, αύτές οι εικόνες τής Αθήνας τού χθές! Προσφέρουν δ, τι άκριβως δέν προσφέρει ή Αθήνα τού σήμερα. Απλοχωριά, περίποτο χωριάτικη γραφικότητα, περίπατο στό καθαρό και πλούσιο Φαληράκι. Οι φαντασίες έλευθερες, άρκει νά προσαρμόζονται στή μοιρολατρία τού «σήμερα χειρότερα άπό χθές» πού μέ δλλα λόγια σημαίνει: δσο σκεφτόμαστε και δσο πράττουμε τόσο χειρότερα ζοῦμε. Ζήτω λοιπόν οι «άμαξες, τά τράμ και τά σπίτια τά χαμηλά» καθώς και τό «δσα παίρνει δνεμος» γιά τή δική μας θέση και πράξη στόν κόσμο.

Ο πως και νά χει, ή ήρεμία τού συλλέκτη ξαναγύρισε στό άφιερωμα, ή καμένη Σμύρνη, ή πείνα τής Κατοχής, τά Δεκεμβριανά τών άγνωστων καλλικαντζάρων πού ή τρέχουσα πολιτική γεννάει άκυρωθηκαν στό βωμό τής παλιάς Αθήνας και στήν ψευδαίσθηση τού χαμένου παράδεισου τού κρυμμένου στόν καιρό τών παππούδων μας. Τό άφιερωμα δλο-

κληρώθηκε, ή σκηνοθεσία έκλεισε τόν δικό της κύκλο και τούτο τό άψυχο δπτικό ύλικό πήρε τό δρόμο του πρός τήν τροφοδοσία τών φαντασιώσεων τού άναγνώστη.

Φαντασίεων; Τί άραγε νά στηρίξει στό ύλικό αυτό δ κάτοχος τών πλασμάτικα πολύτιμων είκόνων; Σέ αυτό τό άλμπουμ δέν υπάρχει ή υποβολή πού μπορεῖ νά έξασκησε πάνω στόν καθένα ένα καλογραμμένο κείμενο, μιά καλογυρισμένη ταινία. Η γοητεία τού αύθεντικού, ή ψευδαίσθηση τού άνοικτού παράθυρου πρός τό άλλοτε υποκαθιστά τήν ύποβολή αυτή και προσαρμόζει έντεχνα τή φαντασία τού άναγνώστη δημιουργώντας ταυτοχρονα μιά άλλη άπατηλή αίσθηση: δτι βλέπει τά πράγματα, τά γεγονότα, δπως ήσαν, δπως συνέβησαν, και δτι είναι έλευθερος άπεναντί τους, έλευθερος στό νά τά κρίνει, νά τά άξιολογήσει, νά τά χαρακτηρίσει.

Πολύ λίγοι θά είναι έκεινοι πού θά άναρπτησούν πάνω στό πόστη πραγματικότητα περιέχει μία στατική είκονα. «Ενα έκατοστό τού δευτερολέπτου μέ δρους τεχνικούς, ένα έλαχιστο ποσοστό τού δρίζοντα. Πόσοι θά σκεφτούν τί νά βρίσκεται άραγε πίσω άπό τήν πλάτη τού φωτογράφου; Πόσοι θά κάτσουν νά ύπολογίσουν σέ πόσες φωτογραφίες θά χώραγαν οι ήμέρες τής Κατοχής και τής Αντίστασης, οι μέρες τής Μικρασιατικής περιπέτειας και τού ξεριζωμού; Πόσοι θά μετρήσουν τήν άξια τών ντοκουμένων και πόσοι θά χωρίσουν τήν πραγματικότητα τού συλλέκτη άπό έκεινη τού ίστορικού; Έλαχιστοι προφανῶς. Κι αν φαίνεται μᾶλλον άπιθανο νά στηθεί μέ τόν τρόπο αυτό μιά ίστοριά πού θά περιγράφει τήν Κατοχή, χωρίς νά άναφερει τό ΕΑΜ, είναι πολύ πιθανόν νά ύποβιβαστούν μέσα άπό τέτοιες πρακτικές δλα διά τά σπουδαία, οι ίστοριες καθημερινού κουτσομπολιού έπικεντρωμένου στούς έπωνυμους, έλαφρότητας και πολύχρωμης παραζάλης μιάς φαντασίας άνθρωπης πνιγμένης στήν πειστική δσο και άσημαντη είκόνα, στραγγαλισμένης μέσα στόν ωκεανό τού τίποτα. Είναι πιθανόν νά συνθίσουν προοδευτικά οι πολλοί στήν ίστορια-συλλογή πού περιέχει τά πάντα έκτος άπό τό ούσιωδες.

Τό άλλοτε λοιπόν; Μιά ψευδαίσθηση αύθεντικότητας, μιά είκόνα δπως έκεινες πού πιστοποιούν τίς σχέσεις τού Άνδρεα μέ τήν Δήμητρα, τού Γκάλη μέ τήν Μαρινέλλα, τού Κουνδουρού μέ τήν Λάτση, τού Ρήγκαν μέ τόν Γκορμπατσώφ και μύριων δσων.

Τό άλλοτε τής Κοσκωτλάνδης (και δχι μόνο δσης άγηκε στόν κ. Κοσκωτά) μοιάζει πολύ μέ τό σήμερά της: μιά άβασταχτη άνθρωπην έλαφρότητα.

ΜΕΡΙΚΑ ΡΑΤΣΙΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΆΛΛΑ ΑΣΗΜΑΝΤΑ

• Από τό «γύφτο» στίς Φιλιππινέζες

Όρισμένοι από τους κατοίκους της πόλης (Δράμα) άρνούνται νά δεχθούν τή συνδίδασκαλία στά σχολεῖα μέ τά παιδιά τών τσιγγάνων. Άναγκάζοντ εστι τά παιδιά τών 7 οικογενειών γά παρακολουθούν μαθήματα στίς έγκαταστάσεις ένός τροχόσπιτου στίς υπηρεσίες έγγειοβελτιώσεων τής Έταιρείας 'Υδάτων! (Άγγη, 29 Μαρτίου 1988).



έν είναι τό μόνο κρούσμα ρατσισμού μέ θύματα τσιγγάνους. Είχαμε άνάλογα στήν Κορινθία, στήν Αγία Βαρβάρα κι άλλοι. Άλλα φαίνεται δτι τό φαινόμενο έχει πολύ μεγαλύτερη έκταση δπ' δσο δείχνουν τά «μικροκρούσματα». Βέβαια ή γενικότερη έπαρση πού μᾶς διακρίνει δέν έπιτρέπει νά συνεδητοποιήσουμε δτι καί στόν τόπο μας δ ρατσισμός έχει μαγκώσει γιά τά καλά τίς ψυχές καί τίς συμπεριφορές τών συμπολιτῶν μας. Ό έξιδανικευμένος έλληνικός λαός είναι υπεράνω πάσης ύποψίας, δέν τού ταιριάζουν τέτοιες ποταπότητες δσπου κάποια κρούσματα έρχονται νά χαλάσουν τή μόστρα τής ψυχικῆς εύγένειας μέ τήν δποία κατασκευάσαμε τό πορτρέτο μας. "Αν ώστόσο κανείς άναλογοθεῖ δτι τό πρόβλημα δέν είναι μόνο τά «γύφτακια» πού δέν είναι πρέπον νά συναγελάζονται μέ τά δικά μας ούτε οι «γύφτισσες» πού σουφρώνουν δ, τι βρούν μπροστά τους ούτε δ «γύφτος» μέ τό ντάτσουν πού μᾶς ρίχνει στό ζύγι ή δλλά, καί κυρίως, ή φτηνή, ή βολκή έργατική δύναμη πού προσφέρουν οι Τσιγγάνοι π.χ. στά μπαμπακοχώραφα τής Θεσσαλίας, στά σκορδοχώραφα τής Βοιωτίας καί στό μάζεμα τών φρούτων σέ δλη τή χώρα, δηλαδή μεροκάματο ήλιο μέ ήλιο γιά 2.000



δρχ. χωρίς άσφαλιση (έποχιακοί άγρεργάτες λέγονται έπισήμως), τότε τό θέμα τού ρατσισμού παύει νά έχει γραφικές καί ήθικές έκφρασεις πού προκαλούν τόν άποτροπιασμό σέ ουμανιστικές εύαισθησίες. "Αν τό συνδάσουμε μέ τή διάσταση έργασία, άποκτά έγκόσμια χαρακτηριστικά, πιό δπτές —καί πολύ βολικές— λειτουργίες. Μᾶς τά είπε άρκετά άναλυτικά τά περί ρατσισμού καί έθνικισμού δ Μπαλιμπάρ στό προηγούμενο τεῦχος τού Πολίτη, ίσως γιατί στή χώρα του, μέ τό φαινόμενο Λεπέν, τά πράγματα είναι σκληρότερα καί καθαρότερα, ίσως γιατί ήτοι οι έσπεριοι έχουν τή συνήθεια νά κατατρίβονται στόν άναλυτικό καί θεωρητικό λόγο.

ΠΑΡΕ ΚΑΙ ΣΥ ΜΙΑ ΦΙΛΙΠΠΙΝΕΖΑ, ΜΠΟΡΕΙΣ

Σεκινώντας, λοιπόν, δπό τά «κρούσματα» καί σκαλίζοντας λίγο κάτω άπο τήν έπιφανεία δέν θά δυσκολεύομαστε νά διακρίνουμε μιά ίδιαίτερη περίπτωση ύπερεκμετάλλευσης πού μπορεΐ καί άνθει ή κριβώς έπειδη δ ρατσισμός καταφέρνει νά καταστήσει ξια ύπερεκμετάλλευσης τά γραφικά θύματά του. Τέτοιοι πού είναι, καλά τούς κάνουν! Στό μεταξύ βολευόμαστε.

Μέ έπίκεντρο λοιπόν τή φτηνή έργατική δύναμη θά μπορούσαμε νά άθροισουμε πολλές περιπτώσεις «κα-

θημερινού ρατσισμού» οχι γιατί στά πάντα βλέπουμε ρατσισμό, ούτε γιατί υιοθετούμε κριτήρια τέτοια πού εύκολα θά μᾶς δδηγούσαν σέ «πανρατσιστικές» άντιληψεις. Είναι ίμως άλφανερο δτι μέ άντικείμενο τή φυλή, τό χρῆμα, τόν έθνικά άλλον, τόν ένο, έπικρατούν διακρίσεις καί συμπεριφορές πού έπιβεβαιώνουν τήν άνωτερότητά μας καί διατρανώνουν τήν κατωτέρωτητα τού άλλου, μέ τό άζημιστο έννοείται, γιατί σέ κάθε περίπτωση ρατσιστικής διάκρισης ίπαρχε τό έπαθλο τής φτηνής έργατικής δύναμης. Τούρκοι, Κούρδοι, Πολωνοί πολιτικοί πρόσφυγες, Πακιστανοί, Φιλιππινέζες, Αφρικανοί καί διάφοροι άλλοι, άκόμη καί βόρειοι Εύρωπαίοι, ρέκτες τού πλάνητος βίου, άποτελούν πλέον καί γιά τή χώρα μας ένα κάθε άλλο παρά εύκαταφρόντο έργατικό δυναμικό. Δέν πρόκειται γιά εύκαιριακή η περιθωριακή περίπτωση γιατί ήδη άυτό τό δυναμικό τής άγριας ή ύπόγειας μετανάστευσης έχεπερνά τά 200.000 άτομα. Καί δπως κάθε μετανάστευση η προσφυγιά κοστίζει πολύ φθηνά στή χώρα τής ίποδοχής: κακοπληρώνεται, δέν προστατεύεται άπο τήν έργατική νομοθεσία, δέν έχει έγγυόση τής άπασχόλησης καί έπιπλέον διοχετεύεται στίς πιό άθλιες χαμαλοδουλειές, έκεινες πού άκόμα κι ένας άνεργος Ρωμαϊός δέν θά καταδεχόταν νά άναλαβει. Οι 12.000 Φιλιππινέζες, πού δουλεύουν σέ σπίτια ώς ύπηρέτριες, συνήθως άμειβονται μέ 30.000 τό μήνα, σύνδωμάτιο καί φαγητό. Γιά νά κερδίσουν αύτό τό συγκλονιστικό ποσό εί-

ναι υποχρεωμένες νά βρίσκονται στό πόδι άπό τά χαράματα ώς τά μεσάνυχτα, νά έτοιμάσουν τά παιδιά, νά τά προσέχουν, νά μαγειρέψουν, νά καθαρίσουν, νά κάνουν δλες τίς χοντροδουλειές τού σπιτιού: τσάμπα πράμα μιά Φύλιππινέζα σήμερα, πάρε και σύμια, μπορεῖς.

Έδω ή άλλη όψη της ύπερεκμετάλλευσης είναι ή ίδεολογία τού ρατσισμού, δχι ίσως μέ τόσο ζηγριες έκδηλώσεις δπως στήν περίπτωση τών Τσιγγάνων, πιό ήπιες, πιό συγκαταβατικές, πάντως όμως έκδηλώσεις άνωτερότητας τού ματσωμένου μεγαλομεσαίου, ταβερνιάρη, καλλιεργητῆ, μεγαλοϋπάλληλου ή μικροεργοστασιάρχη άνωτερότητας άπεναντι στόν σκούρο, τόν ξένο, τόν άλλοτριο, τόν φουκαρά, άπεναντι σέ κάποιον πρός τόν δποίο έχουμε τήν δνεση νά μή δίνουμε λογαριασμό, νά μήνα μας δεσμεύουν οι κανόνες πού έχουμε θεσπίσει γιά τίς μεταξύ μας σχέσεις. Τό ζεύγος άνωτερότητα / κατωτερότητα, "Ελληνας / ξένος / άλλοχρωμος, σέ κάθε περίπτωση, θά προσφέρει τήν ίδεολογική άνεση δχι μόνο γιά τή βάνυαση συμπεριφορά άλλα και γιά μιά άξιοσέβαστη έξοικονότητη έξόδων πού έπιτρέπεται, άκριβώς γιατί σκοπεύει τόν ξένο κι δχι τόν δικό μας, γίνεται δυνατή, άκριβώς γιατί βαραίνει άδυνατος, άνυπεράσπιστος και ίδιως άνθρωπους σέ άπόγνωση. Γιατί μόνο ή άπόγνωση μπορεῖ νά δηγήσει ένα κορίτσι άπό τήν άκρη τής γής στήν Ελλάδα γιά 30.000 δρχ. τό μήνα ή ξεναν Αφρικανό σέ έλληνικά σαπιοκάραβα μέ κίνδυνο νά ριχτει στή θάλασσα άπό κάποιον έξαγρωμένο Πλυντανόπουλο παρέα μέ τούς καρχαρίες.



και μάλιστα μεταξύ Χριστιανών και Έβραίων συνέβαλε στήν καλλιέργεια τής άντιεβραϊκής φοβίας κι έκεινο τό κάψιμο τού δμοιωμάτος τού Ιούδα τή δεύτερη μέρα τού Πάσχα άνα τό πανελλήνιο μᾶλλον δέν θά μπορούσε νά θεωρηθεῖ δμοιροί ρατσιστικών έπιπτώσεων. Δέν ήταν άλλωστε λίγοι έκεινοι πού πλούτισαν άπράζοντας περιουσίες Έβραίων τής Θεσσαλονίκης μετά τήν έξολόθρευσή τους άπό τούς Ναζί ούτε λίγοι έκεινοι πού χρηματίστηκαν άσύστολα προσφέροντάς τους φανταστικές ύπηρεσίες γιά νά τούς σώσουν.

Σίγουρα στήν Ελλάδα δέν είχαμε τήν έξαρση τού άντιστημασού, μέ τίς σαρωτικές συνέπειες πού γνώρισαν οι χώρες τής Κεντρικής Ευρώπης. Μᾶς προφύλαξε ίσως τό γεγονός δτι "Ελληνες κι Έβραίοι, μέχρι πρόσφατα, δέν είχαν κράτος, κι άντιθετα ήταν ύποκείμενα τού ίδιου δεσπότη, τής Οθωμανικής Αύτοκρατορίας. Ωστόσο πέρα άπό τή λαϊκή δεισιδαιμονία περί «Οβριού», διάχυτη σέ δλο τόν έλληνικό χώρο, άπο πολύ παλιά δ έλληνο-εβραϊκός, έμπορικος κυρίως, άνταγωνισμός προσελάμβανε συνεχώς ρατσιστικά χαρακτηριστικά, πού θά μπορούσαν, δν και δλλοι παράγοντες συνέτρεχαν, νά τροφοδοτήσουν άντιστηματικές έκρηξεις. "Αν δ άντιστηματισμός στόν τόπο μας δέν προσέλαβε τίς παρανοϊκές μορφές πού γνώρισε στήν Κ. Εύρωπη κι ίδιαίτερα στή ναζιστική Γερμανία, τό φαινόμενο γιά τόν είκοστό αιώνα και ίδιαίτερα στό μεσοπόλεμο δέν είναι άσχετο άπό τό γεγονός δτι έδω δέν άναπτυχθηκε δ φασισμός ως λαϊκή ίδεολογία. "Η διάχυτη δμως άποστροφή γιά τήν ίδιαίτερη «μυρουδιά» τού άντιχριστού Έβραιου πού πίνει τό αίμα τών παιδιών παρέμεινε και ίσως σέ έποχές έξαρσης τού ψευδο-αντιμπεριαλιστικού πνεύματος, δπως ή δική μας, αύτη ή άποστροφή διευκολύνει ξεναν εύκολο φιλοαραβισμό, και μιάν έξίσου εύκολη ά-

ποστροφή πρός τό «ναζιστικό». Ίσραήλ, είκόνα, βέβαια, γιά τήν δποία τό ίδιο τό Ισραήλ κάνει δ, τι μπορεί γιά νά τή δικαιώνει. Σήμερα, πόσο μπορούμε νά είμαστε βέβαιοι δτι ή δικαιολογημένη άντιδραση στήν βαναυσότητες τών Ισραηλινών κατά τών Παλαιστινών δέν τροφοδοτείται και άπο τό άρχετυπικό, τό τυφλό μίσος κατά τού άντιχριστού Έβραίου;

"Ας άφησουμε τό έρωτημα χωρίς άπαντηση. Σέ τούτη τήν περιδιάβαση σέ φαινόμενα, κρούσματα ή και μονιμότερες ίδεολογικές καταστάσεις ρατσισμού μᾶς ένδιαφέρει περισσότερον" άμφισθητήσουμε τήν έξιδανικευτική είκόνα τού "Ελληνα - ύπεράνω - υποψίας γιατί αύτά τά φαινόμενα και τά κρούσματα πολλαπλασιάζονται και πρέπει νά μᾶς προϊδεάζουν δτι τά πράγματα δέν είναι τόσο είδυλλιακά.

ΟΙ ΜΟΥΣΟΥΛΜΑΝΟΙ ΤΗΣ ΘΡΑΚΗΣ: ΜΙΛΗΣΕ ΚΑΝΕΙΣ ΠΙΑ ΡΑΤΣΙΣΜΟ;

"Η περίπτωση σχέσεων Ελλήνων και Μουσουλμάνων στή Δυτική Θράκη είναι έπίσης χαρακτηριστική. Δέν άναφέρομαι στήν έπίσημη κρατική πολιτική άπεναντι στή μουσουλμανική μειονότητα γιά τήν δποία τό έλληνικό κράτος, τό σημερινό και τό παλιότερο, δέν μπορεί νά είναι ίδιαίτερα ύπερηφανο. Άληθεια άκουσε κανείς ποτέ του τραγούδια τής θρακιώτικης μουσουλμανικής μειονότητας στό ραδιόφωνο, είδε στήν TV κάποιο σχετικό ρεπορτάζ, δκουσε νά μιλάνε ποτέ γιά φολκλορικά μουσουλμανικά συγκρότηματα, τούρκικη λογοτεχνία; "Η μήπως οι άνθρωποι αύτοί δέν τραγουδάνε; Και πόσοι μουσουλμάνοι φοιτήτες πέρασαν τίς πύλες τού Πανεπιστημίου τής Θράκης ή άλλου AEI; "Ωστόσο, ως γνωστόν, πρόκειται γιά "Ελληνες πολίτες. Ή μουσουλμανική μειονότητα στά μέρη αύτά άντιμετωπίζεται άπο τούς "Ελληνες μέ δλη τή δυνατή περιφρόνηση τού άνωτερου πρός τόν κατώτερο άλλα και μέ δλη τή δυνατή βουλιμία τού ισχυρού πρός τόν άνισχυρο, τού κυρίαρχου πρός τόν κυριαρχούμενο.

"Η διαπίστωση αύτή μπορεί νά θεωρηθεῖ ύπερβολική. Δυστυχώς δέν είναι, και στούς ύπερηφανους γιά τήν ψυχική τους εύγενεια Νεοέλληνες λίγο θά χρησίμευε τό άντεπιχείρημα δτι και οι Τούρκοι στήν Κωνσταντινούπολη πράγματι έκμηδένισαν τό έλληνικό στοιχείο ή δτι στήν Κύπρο πέρασαν τούς "Ελληνες γενεές δεκατέσσερις. "Ακόμη και σήμερα στά έλληνικά πανεπιστήματα οι τουρκολογικές σπουδές —γλώσσας, ιστορίας, πολιτισμού κ.λ.— είναι ούδιαστικά άνύπαρκτες μέ μόνη έξαρση τόν νεούστατο τομέα τουρκολογίας στό Πανεπιστήμιο

ΤΟ ΦΑΝΤΑΣΜΑ ΤΟΥ «ΟΒΡΙΟΥ» ΚΑΙ Η ΔΙΑΧΡΟΝΙΚΟΤΗΤΑ ΤΟΥ

"Ήταν πάντα έτσι τά πράγματα στόν τόπο μας ή μήπως έχουμε τά τελευταία χρόνια μιά έξαρση τού ρατσιστικού φαινομένου; Μήπως παλιότερα δέν άπηρχε τό άντικείμενο, δηλαδή ή συνοίκηση μέ τόν ξένο πού άποτελεί τήν ύλικη προϋπόθεση γιά τήν δνιστη τού ρατσισμού; Μιά περιδιάβαση σέ φαινόμενα και καταστάσεις σημερινές και παλιότερες θά ήταν κατατοπιστική.

Οι Έβραιοι κατ' άρχην ήταν πάντα άντικείμενο διακρίσεων και έξοντωτικών πρακτικών. Βέβαια στόν τόπο μας δέν είχαν ύπάρξει πογκρόμ κατά τών Έβραίων παρά μόνο σέ πολύ μικρή έκταση. Υπήρχαν δμως τά ίδιομορφα γκέτο και δλα τά ταμπού πού συνόδευαν τήν άντιχριστη φυλή τού Ιούδα. "Η Εκκλησία μέ τήν πλήρη άπαγορεύση τού έτεροθρησκού γάμου

"Αγγελου Έλεφάντη

της Κρήτης πού τό φύτεψαν έκει μέ τή δικαιολογία στις στήν Κρήτη... υπάρχουν τουρκικά άρχεια.

Η τακτική αυτή πλήρους άποσιώπησης ένός πολιτισμού κι ένός λαού μέ τόν όποιο συνυπήρξαμε έπι αἰώνες, έκτός από τή μνημειώδη πολιτική ήλιθοτητα πού έπιδεικνύει, στό βάθος στηρίζεται στή ρατσιστική φοβία πού ή αλλη της πλευρά είναι ό τυφλός και άγριος πόθος γιά τήν δλοσχερή έξαφάνιση τού αντιπάλου. "Οταν ή έκμενιση δέν μπορεῖ νά έρθει μέ έργα, άφοι τό μεγαλούδεάτικο δνειρό δημοσίευση τά κόκαλά του στό Σαγγάριο και ξερίζωσε έναμισι έκατομμύριο Έλλήνων τής Μικρᾶς Ασίας από τίς προαιώνιες κοιτίδες τους, άφοι λοιπόν δέν μπορέσαμε «νά φάμε» τους Τούρκους, τους άποσιωπήσαμε. "Ωσπου μάς θύμισε τήν υπαρξή τους μέ τρόπο τραγικό δ' Αττίλας και τό Νταβός σάν φαρσοκωμωδία άγέρωχης έθνικής πολιτικής.

Έδω βέβαια τό πρόβλημα είναι κυρίως δ' έθνικισμός κι ζχι δ' ρατσισμός. Τά δυό φαινόμενα δμως έχουν ίδιατερα στενή σχέση και αλληλεξάρτηση. Στήν ούσια ή έθνικιστική έπικράτηση στοχεύει τήν έκμηδένιση τού φυλετικά άλλοτριου, πότε μέ βίαιες μορφές και πότε μέ ήπιες πού άργα ή γρήγορα δδηγούν στήν πολιτιστική ένσωμάτωση και άφομοίωση.

ΕΞΕΛΛΗΝΙΣΜΟΣ: ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ ΤΗΣ ΦΥΛΕΤΙΚΗΣ ΑΝΩΤΕΡΟΤΗΤΑΣ

Παρόμοια ήταν έξαλλου ή τακτική έξελληνισμού πού άκολουθησε ή Έλλαδα σέ δλο τόν 190 κάι τόν 20ό αιώνα και πού δδήγησε στήν πλήρη πολιτισμική και γλωσσική άφομοίωση μειονοτήτων σλαβικών, βουλγαρικών, άλβανικων στή Β. Έλλαδα και πολύ περισσότερο τού άλβανικού στοιχείου τής Αττικού Βοιωτίας, Πελοποννήσου και νησών. Τά ρατσιστικά σύμφραζόμενα και ίδεολογικές ρατσιστικές συνδηλώσεις πήγαιναν χέρι χέρι μέ τίς έθνικιστικές και έξελληνιστικές έπιδιώξεις. Η διαδικασία βέβαια αυτή τής έθνικής δμοιογενοποίησης είναι σύμφωτη μέ τή δημιουργία τού έθνικού κράτους και δέν άποτελεί ίδιατερο έλληνικό γνώρισμα, γιατί τό κράτος «άπεχθάνεται» τή γλωσσική, έθνωτική ή γενικότερα πολιτισμική άνομοιογένεια. "Αν δμως σήμερα ή Έλλαδα έχει ύψηλότατο δείκτη έθνολογικής και γλωσσικής δμοιογένειας, ή δφεύλη στή ρατσιστική ίδεολογία γιά τό έπιτευγμα είναι ύψηλότατη. Ο Βενιζέλος έπέβαλε τήν έλληνική γλώσσα ώς μόνη και ύποχρεωτική στά σχολεία συμπαγών σλαβόφωνων πληθυσμῶν τής Μακεδονίας η άλβανόφωνων τής Ήπείρου και δ' Μεταξάς άπα-



κανείς στά σοβαρά τή γλώσσα τού ποδοσφαιρόφιλου και τών άθλητικῶν έφημερίδων, οι ίποψίες γιά σοβινιστικές, τοπικιστικές και εύθεως ρατσιστικές συνδηλώσεις θά γίνονταν βεβαιότητες. Ωστόσο τό ποδοσφαιρό είναι τού χώρου τής «άναψυχῆς» — κι ζχι τής πραγματικῆς ζωῆς. 'Ανάμεσα Σαββατοκύριακο και Δευτέρα υπάρχει τεράστια άπόσταση...

Η ΠΟΝΤΙΑ, ΤΑ ΠΑΥΝΤΗΡΙΑ, Η ΣΚΑΦΗ ΤΗΣ ΚΑΙ Η ΑΝΩΤΕΡΟΤΗΤΑ ΜΑΣ

"Οπως τεράστια είναι ή άπόσταση άναμεσα στήν είκόνα κοινωνικῶν σχέσεων πού δημιουργεῖ δι περιγέλως τών «άνεκδότων» και τίς πραγματικές κοινωνικές σχέσεις πού υπακούουν σέ αύστηροτερους προσδιορισμούς δπό έκεινους πού υπανιστεται τό φύλοπατήγμον πνεῦμα. "Ομως στά διάκενα τής άπόστασης αυτής, στούς λανθάνοντες υπαινιγμούς της άνιχνεύεται μιά άνομολόγητη πραγματικότητα πού ξαναφέρνει στό προσκήνιο τή σχέση άνωτερος / κατώτερος, έξυπνος / ήλιθος (μπουνταλάς έκ φύσεως), έξελιγμένος / άνεξέλικτος, τή σφυρηλατεί και τήν έδραινει ώς πεποίθηση. Γιατί, γιά παράδειγμα, είναι οι Πόντιοι τά θύματα τού χλευασμού τών ποντιακῶν άνεκδότων; Γιατί δέν είναι Κερκυραῖοι, Κρητικοί ή Πελοποννήσιοι; Γιατί τά «ποντιακά» έμφανιστηκαν τή δεκαετία τού '70 και ζχι είκοσι χρόνια νωρίτερα;

Δέν είναι τόσο άδολη ή κοινή γνώμη πού τά κατασκεύασε ούτε τόσο άθιο τό γέλιο πού συνοδεύει τό άκουσμά τους. Τά άνεκδοτα πάντα λένε τήν «άλληθεια», τήν άλληθεια τῶν δημιουργῶν τους. Δημιουργοί τους είναι δσοι τά σκέφτηκαν, άλλα κυρίως δσοι τά υπόδεχθηκαν και τά δέλωσαν, δηλαδή δσοι λαοι. Λένε άλληθειες τά άνεκδοτα πού δέν μπορούν νά επωθούν άλλιως παρά μέ τήν καταραμένη γλώσσα τού Αισώπου, είτε στόχος τους είναι οι δικτάτορες είτε οι παπάδες, τό κόμμα, δ' άνυποψίαστος σύζυγος, τό τρομερό παιδί είτε οι πάσης φύσεως μειονότητες. Σ' αυτές τίς τελευταίες άλλωστε θά άποδοθούν μειωτικά χαρακτηριστικά, άπό χαζομάρα έως τσιγκονιά, κυνισμό και ίδιορρυθμίες γιατί αυτές μπορούν λιγότερο άπό άλλους νά άμυνθούν στήν κατηγορία τής άποτυπωμένη στά χρωμοσώματα διανοητικῆς ή ήθικῆς μειονεξίας. Είναι ζήτημα δηλαδή δείκτη έυφυΐας ή ήθικῆς, IQ πού λέμε. "Ετσι δλοι μας έχουμε τούς «νέγρους» μας πού έπιβεβαιώνουν τή δική μας άνωτερότητα (έκ φύσεως κι αυτή).

Τή δεκαετία τού '70, λοιπόν, άρχιζει μέ γοργό ρυθμό ή παλιννόστηση τών

Εκ Γερμανίας μεταναστῶν πού δέκα χρόνια νωρίτερα είχαν πάρει μαζικά τό δρόμο γιά τις φάμπρικες τῆς Γερμανίας καί τοῦ Βελγίου τίς στοές, όρα καί τῶν Ποντίων. Ἀλλά δούτον τό παιδίον ἐπιστρέφοντας στήν ‘Ἐλλάδα δέν ξαναγύριζε στό καπνοχώραφο ἀπ’ ὅπου εἶχε φύγει. ‘Εστηνε τό νέο νοικοκυριό του καταμεσίς στήν ‘Αθήνα καί τή Θεσσαλονίκη, ὡς μικροεπιχειρηματίας, ἐμποράκος, βιοτέχνης, εἰσοδηματίας διαθέτοντας μερσεντές (δόθεν καί ἡ προσωνυμία «λαζογερμανός»), τηλεόραση, ἔνα σωρό σύγχρονα οικιακά ἔξαρτηματα, συχνά γερμανίδα γυναίκα καί διλόξανθα παιδιά. ‘Ανατρεπούνταν ἔτσι ἄρδην διαχωρισμός πού ἐπέβαλλαν οἱ ἀδηρίτες ἀνάγκες ἐπιβίωσης τῶν προσφύγων καί ἡ ψηφοθητική ἰδιοτέλεια τοῦ βενιζελισμοῦ σύμφωνα μέ τήν ὁποία οἱ ἀστικῆς προέλευσης μικρασιάτες ἔγκαταστάθηκαν στό Λεκανοπέδιο καί οἱ ἀγροτοχωριάτες τοῦ Πόντου καί τῆς Καππαδοκίας στά καπνοχώραφα τῆς Μακεδονίας. ‘Οσο βρίσκονταν ἐκεῖ σκάβοντας τή γῆ τους καί μιλώντας ἐκεῖνο τό σχεδόν ὀκατάληπτο ἰδίωμά τους δέν ἐνοχλοῦνσαν κανένα. ‘Αντίθετα ἡταν μιά καλή ἀγελάδα ἀπ’ ὅπου οἱ ἔξελιγμένοι τῶν πόλεων ἄρμεγαν τό ἀγροτικό πλεόνασμα. Τώρα ἥρθαν ἀνάμεσά μας, γειτονέψαμε. Ἀλληλέγυνοι μεταξύ τους, σωστή κοινότητα μέ πυκνή ἑστωτερική συνοχή καί ἀναγνωρίσωμα ταυτότητα μέσα σέ μιά πατρίδα ἀπάτριδων, ἔξελιγμένοι καί ματσωμένοι. ‘Ωστόσο δέν ἡταν εἰσβολεῖς, κατακτητές. Στόν τόπο τους ξαναγύρισαν, Ρωμιοί ἡταν κι αὐτοί. Ρωμιοί ἀλλά Πόντιοι, ἀφοῦ είχαν δικό τους δόνομα, διαφορετική λαλιά, όρα ἔχωριστοι, ἀλλότριοι. Καί ἐπιπλέον δυναμικοί ἀνταγωνιστές ἐκεί πού ὁ ἔνας καλεῖται νά φάει τόν πελάτη τοῦ ὅλλουν καί ἡ ἐπένδυση στήν ἀντιπαροχή ὑπακούει στό δόγμα: δόθάνατός σου ἡ ζωή μου. Οἱ ἀνόντοι!

‘Η ἀναπότρεπτη ἐνσωμάτωση τῶν Ποντίων στὸ νέο κοινωνικό χώρο, μιά ἐνσωμάτωση δύμας πού διεκδικοῦσε δυναμικά καὶ γόητρο καὶ ἀνώτερη κοινωνική θέση, δημιούργησε ἀνακλαστικά ἄμυνας. Τὸ ξεχώρισμα εἶναι καὶ χαρακτηρισμός. Ἡταν, λοιπόν, μπουνταλάδες, ἀνόητοι, τοὺς πήγαιναν χαράμι τά λεφτά τους καὶ οἱ Εὐρώπες τους. ‘Ἐτσι ἔβγαινε ἡ «ἀλήθεια» μας, μέσα ἀπό τὴν καὶ στὸ λόγο τῆς ἀναψυχῆς, τῆς πλάκας στὸ λόγο τοῦ ἀνέκδοτου καὶ δσα αὐτὸς ὑπαινισσόταν.’ Η ἄμυνα ἀπέναντι στὸν ἀπρόσμενο ἀνταγωνιστὴν ἔπειρε νά τὸν καταστήσει ἀφερέγγυο, νά τὸν ζωγραφήσει σάν ἀρχέτυπο τῆς χαζομάρας. Κι αὐτὸ δέν είναι τόσο καλόγυναμο καὶ καλοκάγαθο. Παραπέμπει στὴν ἐκ φύσεως κατωτερότητα τῶν Ποντίων (καὶ ἄρα στὴν ἐκ φύσεως ἀνωτερότητα τῶν μη Ποντίων).

Εἴμαστε, λοιπόν, ὅλοι ρατσιστές ὅταν γελᾶμε μέ την Πόντια πού είχε δυό πλωντήρια γιά ν' ἀκουμπᾶ ἐπάνω τή σκάφη της;

«ΕΞΩ ΟΙ ΒΛΑΧΟΙ ΑΠ' ΤΗΝ ΑΘΗΝΑ»

“Αντε ρέ «βλάχο!» Αυτό τόν εύγενικό χαρακτηρισμό είσεπραττε παιδιόθεν δικαθένας αν ή βορειοελλαδική του προφορά (ή γλώσσα τού μπαρμπα-Γιώργου, τοῦ Χατζηχρήστου, τῆς Βαγγελίτισας καὶ τόσων ἄλλων πού μᾶς διασκέδασαν μέχρι δακρύων) τόν καθιστοῦσε ̄ποπτο ἐπαρχιώτικης προέλευσης ἄρα κατώτερης ̄πόστασης. Χωριάτης δέν είναι μόνο προέλευση ἄλλα καὶ μειωτικός χαρακτηρισμός: ἀγροϊκός, ἀμόρφωτος, στουρνάρι. “Ετσι θέλει τόν μπάρμπα-Γιώργο κι δι Καραγκιόζης: ἀγροϊκό, στουρνάρι, κατώτερο, ἄρα ἐκμεταλλεύσιμο, ἀφοῦ πρώτα τόν στιγματίσει γιά τή γλωσσική του μειονεξία. ‘Ο πατούσιμός τού φουκαρᾶ βέβαια, κι ἂς βλέπει δηλα δι σύγχρονη καραγκιοζολογία στόν Καραγκιόζη τό ἀτίθασο, τό ἀνυπότακτο πνεύμα τοῦ λαουτζίκουν. ‘Ο Καραγκιόζης πάνω ἀπ’ δῆλα καθιερώνει νόρμες, ξεχωρίζει τόν ‘Ελληνα ἀπ’ τούς περιεργούς Κουτσαβάκηδες, ἀρμένηδες, μεμέτηδες, Ζακυνθινούς, ‘Οβριούς καὶ κυρίως τούς «βλάχους», δηλαδή τούς ἐπαρχιώτες συλλήβδην προσωποποιημένους στόν μπάρμπα-Γιώργο.

Προβλήματα «ξεπερασμένα» βέβαια δχι χωρίς τραύματα καί ἀκρωτηριασμούς μέχρι νά ἐπικρατήσει ή «ἀνωτερότητα». «Ωσπου ή τηλεόραση, τό ραδιόφωνο καί ή ἐπικοινωνία μᾶς ἔμαθε δλους νά μιλάμε «πολιτικά» = τό ιδίωμα τῆς πόλης = τό ιδίωμα τῆς Ἀθήνας = τήν ἐπίσημη γλώσσα τού κράτους, τῶν ποιητῶν καί τῶν λογιών. «Ωσπου δηλαδή καταργήθηκε δλη ή γλωσσική πολυφωνία, μαζί μέ δλα τά πολιτισμικά συμφραζόμενα. Ρατσισμός κι αὐτό;

«Ἐξω οἱ Βλάχοι ἀπ' τὴν Ἀθήνα», γράφεται δόλοένα καί πιό συχνά στούς τοίχους τῆς Ἀθήνας. Ἐδῶ ναι! Ὁ διάχυτος, ὁ ἀτελής ρατσισμός, βρίσκει τήν δόλοκλήρωσή του. "Οπως, ἀπό τή διάχυτη πρώτη үлгى, βρίσκει τίς υποδοχές του ὁ σκληρός, καθαρός ρατσισμός ἐναντίον του Τσιγγάνου, τοῦ Ἐβραίου, τοῦ Πακιστανοῦ, τοῦ Ἀφρικανοῦ. Τά κρούσματα είναι ἡ κορυφή τοῦ παγόβουνου... καί ἀβυσσος ἡ ψυχή τοῦ ἀνθρώπου.

"Αμυσσος ή ψυχή τοῦ ἀνθρώπου ἰδίως ὅταν οἱ πνευματικές καὶ οἱ ψυχικές δυνάμεις τοῦ κόσμου ἔχουν ὑποστεῖ τήν ἀποσάθρωσην ποὺ γνώρισαν καὶ γνωρίζουν τά τελευταῖς χρόνια, ὅταν τό ίδιο καὶ τό ἀκριβῶς ἀντιθέτο

του είναι έξισον έθνεγερτικά, λαοσωτήρια, δταν ή πολιτική ήγεσία (καί κάθε πολιτική ήγεσία είναι καί πνευματική, δηλαδή ίδεολογική) τό μόνο δύπολο πού γνωρίζει πλέον είναι δι πολιτικός κυνισμός ή δταν οι Νεοέλληνες πρέπει νά έμπνευστούν από τά προεδρικά σοβινιστικά φληναφήματα, τήν πρωθυπουργική άδοιλεσχία, τήν νεοφιλελεύθερη βουλιμία ή τήν άριστερή άφωνία.

Δέν ἦταν καλύτερα τά πράγματα σέ παλιότερες ἐποχές. Ἡ μικρή περιδιάβαση πού προηγήθηκε, ἵσως ἔχει δείξει πόσο εὔκολα καὶ στόν τόπο μας, μέση σκληρες ἡ ἥπιες μορφές, μᾶς εἶχε συνεπάρει τοῦ ἔρεβος τοῦ ρατσισμοῦ καὶ τοῦ παραοϊκοῦ θενικισμοῦ. "Ισως ὅμως παλιότερα νά υπῆρχαν περισσότερες ἀντιστάσεις, καὶ ἐπομένως μιά σωστότερη αἰσθηση τῶν δρίων, περισσότερες ἀνοχές.

Τότε τον Φεβρουάριο του 1943, μετά την παράδοση της Ιταλίας στην ΕΛΑΣ χιλιάδες Ιταλοί φαντάροι και άξιωματικοί μοιράστηκαν στά έμοιαρα τους ιταλικούς χωριά της Ήπειρου, της Ρούμελης. "Οποιος ήθελε μπορούσε νά πάρει σπίτι του έναν Ιταλό! Νά τόν βάλει νά δουλέψει το σάμπα στά χωράφια του, σπίτι του. Οι Έγγλεζοι μάλιστα είχαν υποσχεθεί δι γιά κάθε Ιταλό θά έδιναν κι από μία λίρα το μήνα. Κανείς από τους χιλιάδες που δέχθηκαν Ιταλούς στό σπίτι τους δέν είσεπραξε ποτέ την τίποτα. Και βέβαια οι Ιταλοί δούλεψαν γιά τους Ελλήνες σκληρά. Ξεχέρωσαν χωράφια, σήκωσαν τοίχους, κλάδεψαν δένδρα, βόσκησαν κοπάδια, έκοψαν ξύλα μέ λίγο φαΐ, λίγη μπομπότα. "Εμαθαν στους Ελληνες χωριάτες νά κλαδεύουν δένδρα, τους έδωσαν γνώσεις έπιστημονικής καλλιέργειας, τους έμαθαν ιταλιάνικα τραγούδια, οι νοσοκόμοι και οι γιατροί έφτιαξαν κινητά ιατρεία και γιάτρεψαν κόσμο. Μ' ένα κομμάτι μπομπότα. Συχνά γνώρισαν και τή βαναυσότητα τοῦ ρωμιού χωριάτη. "Οταν δυμώς, τέλη 1944, έφευγαν χωριάτες κι Ιταλιάνοι έκλαιγαν, σφιχταγκαλιάζονταν. Και νά φανταστεί κανείς έπιτρια χρόνια είχαν άλληλοτουφεκιστεῖ άνηλέτα, κι οι Ιταλοί ήταν κατακτήτες, σκληροί κι αυτοί όπως δύοι οι κατακτητές. Κάτι είχε γίνει και τό μίσος καταλάγιασε. "Αν κανείς άκομη κατώρα περάσει άπο τήν Άστη της Ιταλίας μπορεῖ νά βρει κάποιο γέροντα, πρώην φαντάρο στήν Ελλάδα, που θά τοῦ μιλήσει κλαίγοντας πώδει σώθηκε τότε στά έμοιαρα τους ιταλικούς χωριά, τρώγοντας τήν ίδια μπομπότα που έτρωγαν και οι χωριάτες.

Γι' αυτό μιλοῦσα γιά πολιτική -
πνευματική ήγεσία.





ΟΙΚΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΤΑΞΙΚΗ ΠΑΛΗ

ή έπικαιρότητα της συνάντησης άριστερων και οίκολόγων

τοῦ Βασίλη Ζουναλῆ

Kάθε διαφορά φωνή πού ξεφυτρώνει μέσα στήν ᷂ρημο τῶν μονολόγων καὶ ρυτιδώνει ἔστω τή σιωπή τους, εἶναι εὐπρόσδεκτη. "Αν δχ ἄλλο, ἀνακουφίζει προσωρινά ἀπό τήν πλήξη. Τό φορτίο τῆς παρατεταμένης μοναξιᾶς δέν τό θελήσαμε: μᾶς τό ἐπέβαλε ἡ χαλεπή συγκυρία.

Χάρηκα ἔτσι, γιά τό ἄρθρο τοῦ Γιώργου Ριτζούλη στό προηγούμενο τεῦχος τοῦ *Πολίτη* πού γράφτηκε μέτην ἀφορμή ἐνός πρόσφατου ἄρθρου μου καθώς κι ἐνός παλαιότερου ἄρθρου τοῦ Ἀριστείδη Μπαλτᾶ. Χάρηκα μάλιστα διπλά, γιατί στό ἴδιο τεῦχος δημοσιεύτηκε κι ἔνα ἄρθρο τοῦ Elmar Altvater μέ οίκολογική προβληματική (σέ μετάφραση τοῦ Γιώργου Ριτζούλη).¹

Τά ἐπόμενα δέν ἀποτελοῦν τή δριστική καὶ πολύ περισσότερο τήν διολκήρωμένη ἀπάντηση στήν ἀπάντηση τοῦ Γιώργου Ριτζούλη. Θά ἡταν ἀνιαρό νά ἐπαναλάβω ἐπανέμηνο καὶ βελτιωμένο ἐκείνο τό σημειώμα μου καθώς καὶ ράθυμο ν' ἀποφύγω τό προχώρημα τῆς συζήτησης γιά τήν Ἀριστερά καὶ τήν Οἰκολογία ἔστω κατά ἔνα βῆμα. "Αλλωστε τό ἄρθρο τοῦ Elmar Altvater βοηθᾶ στό νά διευρύνου-

με αὐτή τή συζήτηση. Θά προσπαθήσω, λοιπόν, νά περιορίσω τήν ἐπιστροφή μου σ' αὐτά τά κείμενα τόσο δύο κρίνω αύστηρῶς ἀπαραίτητο.

ΔΥΣΚΟΛΙΑ ΣΥΝΕΝΝΟΗΣΗΣ

"Ο Γιώργος Ριτζούλης ίσχυρίζεται δτί «ὑπάρχει μιά βαθύτερη δυσκολία συνεννόησης. "Οχι τόσο θεωρητικής δύο πολιτικής καὶ ίστορικης φύσης». 'Ιδού, γράφει, ἔνα τέτοιο παράδειγμα ἀσυνεννοησίας: «ἔνα πλειοψηφικό τμῆμα τῆς μαρξιστικῆς Ἀριστερᾶς κατανοεῖ τό αἴτημα τοῦ αὐτοπεριορισμοῦ (κατά τίς συναλλαγές κοινωνίας-φύσης) ώς ἀντιαναπτυξιακό μύθο τῶν οίκολόγων».

"Ἐνα «αἴτημα» δύμως ἀντάξιο τοῦ ὄντος καὶ τῶν στόχων του, ἐξυπονοεῖται δτί στηρίζεται/καὶ στηρίζει ἔναν κανονιστικό λόγο, ἔνα δέον γενέσθαι. Κάθη «δέον», κάθε «πρέπει», εἶναι μιά προσταγή, μιά ἐπιταγή καὶ ταυτόχρονα μιά ὑπόσχεση: εἶναι ἡ ὀκριβέστερα ἐμπεριέχει ἔνα μύθο. Τό

«αἴτημα τοῦ αὐτοπεριορισμοῦ» εἶναι καὶ «μύθος τοῦ αὐτοπεριορισμοῦ». Τί σημαίνει «αὐτοπεριορισμός»; Στή συγκεκριμένη περίπτωση τῶν συναλλαγῶν κοινωνίας-φύσης, σημαίνει τήν προσπάθεια αὐτοπεριορισμοῦ τῆς τάσης τοῦ καπιταλισμοῦ γιά καταστροφική ἐκμετάλλευση τῆς φύσης, μιᾶς τάσης πού προκύπτει ἀπό τήν ἀτεγκτή καπιταλιστική λογική τοῦ κέρδους ώς κινήτρου τῆς παραγωγῆς καὶ τῆς συσσώρευσης τοῦ κεφαλαίου ώς τρόπου ἀνάπτυξης. "Ἐνας, δύμως, περιορισμός αὐτοῦ πού πραγματικά λαμβάνει χώρα, τοῦ καταναλωτισμοῦ, τοῦ παραγωγισμοῦ, τῆς καπιταλιστικῆς ἀνάπτυξης δηλαδή, εἶναι συνεπής περιορισμός δταν είναι ἀρνηση τῶν παραπάνω. Ό συγκεκριμένος περιορισμός λοιπόν, δέν μπορεῖ παρά νά εἶναι ἀντι-αναπτυξιακός καὶ μετα-αναπτυξιακός (δπου τό μετά ἔπειται τοῦ ἀντί καὶ παραμένει ἐκκρεμές, δπως ἄλλωστε καὶ κάθε υπόσχεση).

Νομιμοποιεῖται ἔτσι κανείς νά ἀποκαλεῖ τό «αἴτημα αὐτοπεριορισμοῦ» τῶν οίκολόγων, αὐτή τή δημηγορία πού προσβάλλει τά ἀποτελέσματα τῆς καπιταλιστικῆς ἀνάπτυξης, ώς «ἀντιαναπτυξιακό μύθο» τῆς οίκολογίας.

Κανένα ίδιαίτερο πρόβλημα συνεννόησης και πολύ περισσότερο κατανόησης άπό τό πλειοψηφικό ή μειοψηφικό τμῆμα (άραγε ποιό είναι ποιό;) της μαρξιστικής 'Αριστερᾶς δέν ύφισταται έν προκειμένω. Ή δημοια μαρξιστική 'Αριστερά και ή «διαλεκτική πανουργία» της δέν έμπλεκονται, γιά τήν ώρα. «Οπως προσπάθησα νά έξηγήσω, τό «αϊτημα» παραπέμπει στό «μύθο» (και έπειδή τό «αϊτημα» είναι καλό, είναι καλός κι ό «μύθος», και οι μήν πάει τό μναλό μας όλλο, σέ χυδαίτητες τού τύπου «μύθος» = παραμύθι, μυθομανία και λοιπά), ένα μύθο πού, ένω προσβάλλει τά άποτελέσματα της καπιταλιστικής άναπτυξής, δέν είναι σέ θέση νά προσβάλλει και τίς αϊτίες αύτῶν τῶν άθλιων άποτελεσμάτων. Όσο κι άν καταφέρνει ένιοτε νά τίς έντοπίσει, τίς εννουχίζει τελικά μέσα στόν κανονιστικό του λόγο. Κι έδω άσφαλως ήπαρχει κάποια βαθύτατη δυσκολία συνεννόησης.

'Εξηγούμαι: ή δυσκολία συνεννόησης άφορά τήν «άδυναμία προσβολῆς τῶν αϊτίων», τήν ίδια τήν έννοια της αϊτίας και τής σχέσης αϊτίας-άποτελέσματος, τόν τρόπο με τόν όποιο στοχαζόμαστε πάνω στή διαδικασία και τούς κοινωνικούς όρους ήπαρξης και άναπαραγωγής της καπιταλιστικής κοινωνίας. Πρόκειται γιά μιά δυσκολία συνεννόησης πού δυστυχώς δέν περιορίζεται άναμεσα σέ μένα και τόν Γιώργο Ριτζούλη, άναμεσα στήν 'Αριστερά και τήν Οίκολογία, άλλα διαπερνά πρωτίστως τό ίδιο τό σώμα της 'Αριστερᾶς (σέ πολύ μεγαλύτερο βαθμό άπ' δι, τι ή χαρτογράφηση «πλειοψηφικό»-«μειοψηφικό» τημά, «ψυχρό ρεύμα»-«μειοψηφικές προβληματικές» έντος τού μαρξισμού δηλώνει) και δευτερευόντως τήν Οίκολογία, μέ δραματικές συνέπειες. Δέν είναι δυνατό νά συζητήσουμε ήπαρκως αύτά τά τεράστια ζητήματα έδω. Θά περιοριστῶ λοιπόν σέ δρισμένα άπό τά θέματα πού θίξει δ Γιώργος Ριτζούλης.

'Ισχυρίζεται δ Γιώργος Ριτζούλης δότι «στό τέλος του 20ού αιώνα, μπορεῖ νά ήπαρξει μιά Κριτική τής Πολιτικής Οίκονομίας (δ σύγχρονος μαρξισμός δηλαδή) μόνον άν έχει ώς δρίζοντα τήν Οίκολογία». 'Ιδού γιατί: ή «βασιλική» άδος της δέξινης τῶν οίκονομικῶν ταξικῶν άντιθέσεων (ούτως ώστε νά προκύψει δομικά, χωρίς πολλές πολλές ένσυνειδήσεις διαδικασίες άφυπνησης, ή πολιτική άνατροπή) έχει άποκλειστεῖ άπό τήν ίκανότητα τού κεφαλαίου γίνονται ή άχιλλειος πτέρνα του, δταν έλθουμε στίς σχέσεις άνταλλαγής κοινωνίας και φύσης». Κι αύτό γιατί «άν τό Νταχάου, τό Γκούλαγκ, τό Μάι-Λάι και δί Πόλ-Πότ δέν ήταν άσηκωτα γιά τήν άν-

θρώπινη κοινότητα, τά πιθανά μελλοντικά Τσέρνομπιλ, ή τρύπα στό στρώμα τού δζοντος, ή έρημοποίηση διόλκηρων χωρῶν τής 'Αφρικής τρομοκρατούν ηδη άκόμα και ψυχρούς ίδεολόγους τού συστήματος». «Αν δημοις τούς τρομοκρατούν, αύτοι θα μείνουν μέ σταυρωμένα χέρια; Οι οίκολογικές έπιπτώσεις τής καπιταλιστικής άναπτυξής δέν λαμβάνονται ή δέν θά ληφθοῦν ύπόψη άπό τή «στρατηγική συσσώρευσης» τού κεφαλαίου πρίν αύτό άφεθει χωρίς άντιδραστα νά καταρρεύσει δριστικά και άμετάκλητα; Ποιοι έχουν «άναλάβει» ήδη τόν άγώνα έναντιον τής μόλυνσης τού περιβάλλοντος, ποιοι άναπτύσσουν τίς έναντιλακτικές και ηπιες τεχνολογίες, ποιοι παράγουν έξοπλισμό και υλικά γιά τόν περιορισμό τῶν περιβαλλοντικῶν έπιπτώσεων τής άναπτυξής;

«Ολοι γνωρίζουμε δτι είναι οι πρωτοπόρες πολυεθνικές έταιρεις, τό μονοπλακού κεφάλαιο· αύτό κατέχει τήν προνομιούχο θέση γιά νά πρετοιμάσσει και νά έπιχειρήσει τήν καπιταλιστική άναδιάρθρωση, τήν παραγωγή νέου τύπου, τόν έπόμενο κύκλο συσσώρευσης. Θυμίζω ξανά έκεινο πού τόνισα στό άρθρο μου: «Άυτό βέβαια δέν σημάνει δτι ά καπιταλισμός έχει τόσες ταχυδακτυλουργικές ίκανότητες ώστε νά ξεγιλιστρά και νά άναδιαρθρώνεται χωρίς άπωλεις. Ούτε δτι αύτό είναι μοιραίο νά συμβεῖ και μάλιστα χωρίς περαιτέρω οίκολογικές έπιπτώσεις. Ούτε πολύ περισσότερο δτι θά συμβαίνει στόν αιώνα τόν άπαντα». Γιά νά άρω κάθε πιθανή παρεξήγηση.

«Αν και τά παραπάνω έχουν λεχθεὶ κατά κόρον και έχουν άναπτυχθεὶ έκτενέστερα, τουλάχιστον στόν Πολίτη, ² έντοντος δ Γιώργος Ριτζούλης έπιμένει νά θεωρεῖ τήν «άναδιπλωση» τού καπιταλισμού άδυνατη: «"Ενας καπιταλισμός χωρίς συσσώρευση, χωρίς έπέκταση, χωρίς έντατικοποίηση —ή διατήρηση τού συστήματος μέ μηδενικό (;) βαθμό άναπτυξής— θυμίζει λογοτεχνία κοινωνιολογικής φαντασίας», γράφει. «Επειδή πιστεύω δτι γνωρίζει γραφή και άνάγνωση, γιατί έπιμένει σέ τέτοιες προφανεῖς άνακριβειες; Γιατί κατανοεῖ τήν «άναδιπλωση» ή άναδιάρθρωση τού καπιταλισμού ώς μιά διαδικασία «χωρίς συσσώρευση», «χωρίς έπέκταση»; Γιατί άκόμη θεωρεῖ τόν καπιταλισμό άνικανο νά διαχειριστεῖ τήν άθλιότητα; Γιατί θεωρεῖ τόν καπιταλισμό δριστικά στριμωγμένο άπό σήμερα κιόλας στή γωνία, χωρίς καμιά δυνατότητα πλέον, άνημπορο ν' άντιμετωπίσει τά άποτελέσματα τής έκμεταλλευσης και αύτού τού «όρυχείου» πού θεωρεῖ δτι είναι ή φύση; Μήπως, γιατί στοχάζεται διαφορετικά τήν κλίμακα τού χώρου και τού χρόνου; Μήπως γιατί τά έπιστημονικά συμπεράσματα τῶν φυσικῶν-βιολογικῶν έπιστημῶν δέν άφη-

νουν κανένα πλέον περιθώριο, ένω έμεις κοιμόμαστε τόν υπό τού δικαίου; Μήπως, γιατί ό δεύτερος θερμοδυναμικός νόμος έπιβεβαιώθηκε πανηγυρικά στό τεράστιο οίκοσύστημα πού είναι ή Γή και ή έντροπία της καθίσταται άσονούπα μεγίστη, δπότε κάθε προσπάθεια τού καπιταλισμού είναι μάταιη μέσα στήν άνθρωποφόβη άκινησία τής θερμικής ισορροπίας τού πλανήτη;

«Όχι, ή άπαντησή του δέν είναι τόσο άπλοϊκή. Ό Γιώργος Ριτζούλης κυρίως πιστεύει δτι σήμερα ύπάρχει ή δυνατότητα γιά ένσυνειδήσεις διαδικασίες άφυπνησης, γιά «πρακτική-θεωρητική άναζήτηση άλλων μορφῶν κοινωνικής δργάνωσης, μέ συνειδήτο στόχο λιγότερο καταστροφικές σχέσεις μέ τόν έξωτερικό κόσμο». Στοχάζεται ίσως μέ άκραί και έν πολλοίς άντιφατικό τρόπο πάνω στή σχέση «τῶν πολιτικῶν, ίδεολογικῶν και οίκονομικῶν ζητούμενων τού μετασχηματισμού τής σύγχρονης κοινωνίας μέ συμπεράσματα τῶν φυσικῶν-βιολογικῶν έπιστημῶν» γιά νά νομοποιήσει μιά κάποια ίστορική αίσιοδοξία, τώρα πού έπιτέλους ή συνειδήση είναι δυνατόν νά άφυπνιστεῖ μπροστά στήν άπειλή τής καταστροφῆς τού οίκολογικού ύπόβαθρου, τή φυσική προϋπόθεση δηλαδή τού κοινωνικού και ίστορικού φαινομένου. Κι ίσταν αύτη ή άφυπνηση γενικευτεῖ έπαρκως, τότε θά ύπάρξει και ή άπαραίτητη ύποκειμενική δυνατότητα πολιτικής άνατροπῆς τού καπιταλισμού, γιατί δπως πιστεύει δ Γιώργος Ριτζούλης ή ίστορια δέν είναι καθόλου μιά «διαδικασία χωρίς Υποκείμενο». Τό είναι καθορίζει τή συνειδήση: σ' αύτό τό ύπεραιωνόβιο μαρξιστικό δόγμα άναφέρεται και τό χρησιμοποιεῖ δπως τόν βολεύει. Ή καπιταλιστική άναπτυξή, τά καταστροφικά γιά τή φύση άποτελέσματα, συνιστούν πιά ένα είναι ήπαρκες και ίκανό νά μάς καταστήσει συνειδήτα ύποκειμενα τής κοινωνικής άλλαγης.

«Όπότε, οι ούρανοι θά είναι πιά δικοί μας. Οι περιπέτειες τής ταξικής πάλης, ή ύλιστική κριτική σέ δποιαδήποτε άντιληψη περί ίστοριας πού πιστεύει «δτι μιά κοινωνική τάξη πραγμάτων μπορεῖ νά ύποκατασταθεῖ άπό κάποια άλλη, στή βάση μιᾶς ίδεατης σύγκρισης σέ αύτό πού έπάρχει και σέ αύτό πού έπρεπε νά έπάρχει»³ και πολλά άλλα (μερικά τῶν δποίων θίγουμε στά έπόμενα) πού στατιζούνται μέ τήν αύταπάτη τού νά πιστεύει κανείς δτι οι ίστορικές άλλαγές τής κοινωνίας άπορρέουν άπό συνειδήσεις έπιλογές και άποφάσεις, παραμένουν έτσι γιά άλλη μιά φορά στά άζητητα, άπορρίπτονται στόν καιάδα ένός δηθεν «μαρξιφανούς ντετερμινισμού» έκ Παρισίων. Σ' αύτά τά ζητήματα έντοπίζεται ή βαθύτερη δυσκολία συνεννόησης κι δχι στίς μορφές τῶν έπικειρημάτων



καὶ τοῦ γραπτοῦ λόγου μέ τις ὄποιες ὑποστηρίζει τις θέσεις του. Τις ιδεολογικές του θέσεις ἐν προκειμένῳ.

ΠΩΣ ΘΕΛΕΤΕ ΤΗ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΑ;

Ο Γιώργος Ριτζούλης θέτει αυτή τήν
έρωτηση γιά νά δηλώσει πώς ή ἀπάν-
τηση πού δίνουμε «είναι μιά ἀπό τίς
προϋποθέσεις γιά τήν ἀνατροπή τοῦ
καπιταλισμοῦ». Ἐπειδή οἱ τόσες καὶ
τόσες παλαιότερες ἐπαγγελίες κατέ-
ληξαν τελικά σέ κατάρες κι ἐπειδή
συνεχίζονται οἱ «νωθρές ὑπεκγύες»
τῶν μαρξιστῶν στό ν' ἀπαντήσουν σ'
αὐτὸ τό ἐρώτημα, ἀναρωτιέται πῶς
περιμένουν ἄραγε νά συνεχίσειν ν' ἀγω-
νίζεται κανείς. Χωρίς ἐγγυήσεις γιά τά
ἀποτελέσματα τῶν ἀγώνων του; Αὐτή
εἶναι καὶ δική μου ἀπορία. Αὐτή ἦταν
καὶ θά εἶναι ἀπορία τῶν ἀπανταχοῦ
μαρξιστῶν, φανερή ἡ λανθάνουσα.
Δυστυχῶς, οὔτε αὐτὸ τό ἵδιο τό ἔργο
τοῦ Μάρκου καὶ τῶν ἐπιγόνων του δεν εί-
ναι σέ θέση νά μᾶς λύσει αὐτή τήν ἀ-
πορία μέ θετικό τρόπο. Ἡ ἀπόριψη
κάθε εἰδούς «ούτοπιῶν» γιά τή μελ-
λοντική κοινωνία είναι μία ἀπό τίς
κεντρικές θέσεις τοῦ μαρξισμοῦ. Ἐδῶ
συμπυκνώνεται ό λιλισμός του. Ὑπάρ-
χουν βέβαια ἀπορίες καὶ ἀπορίες κα-
θώς καὶ διαφορετικοί τρόποι μέ τοὺς
ὅποις διανθύνονται καὶ ἐπιχειρεῖται
τό ἔσπερασμά τους. Καταρχῆν ὁ τρό-
πος μέ τόν ὅποιο τιθέται ή ἐρώτηση
ἔχει βαρύνουσα σημασία καὶ ἐμπειρίεχει
(ἄν ή ἐρώτηση ᔁρεῖ πάρει μία ἀπό τίς

προσφορότερες γιά τήν περίπτωση μορφές) τήν άπαντησή της.

"Αν, στή συγκεκριμένη περίπτωση πού έξετάζουμε, έχουμε a priori τήν ίδεα ότι οι κοινωνικές μορφές είναι αποτέλεσμα μιᾶς διαδικασίας άναπτυξής των άντιφασεων μέσω τής δραστηριότητας κάποιων άτομικών η συλλογικών «ύποκειμένων» που έχουν καταφέρει νά συλλάβουν και νά έκπροσωπήσουν έκ τῶν προτέρων αὐτή τή διαδικασία, τότε έχουμε ύποχρέωση ν' άπαντήσουμε στό «πῶς θέλουμε τή μελλοντική κοινωνία». Ή άπαντηση αυτή δέν θά είναι, γιά δόσους έχουν αύτές τίς άντιλήψεις, άπλως μιά έκκρεμής έπιθυμία, άλλα δόηγός και έγγυηση τής κοινωνικής μορφής γιά τήν όποια άγωνίζονται.

”Αν, δημοσίευμε μιά έντελώς διαφορετική ίδεα, αν θεωρούμε τίς κοινωνικές μορφές ως άποτέλεσμα της ταξικής πάλης, ως παράγωγο μιᾶς διαδικασίας άναπτυξής των άντιφάσεων χωρίς «ύποκειμένο», άλλα μέ μόνη κινητήρια δύναμη την ταξική πάλη, τότε είναι αδύνατο νά εγγυηθούμε τήν κοινωνική άλλαγή που θα προκύψει καί συνεπώς ή άπαντηση στό έρωτημα είναι περιορισμένης σημασίας καί σέ τελευταία άνάλυση παραπλανητική. Ένσπείρει πιθανῶς φρούδες έλπιδες. Προφανῶς καί θέλω ή μελλοντική κοινωνία νά είναι κομμουνιστική. Τό φιάσκο δημόσιο στό δύποιο κατέληξε (ώς πρός τό στόχο τής κομμουνιστικής κοινωνίας) ή ‘Οκτωβριανή έπανάσταση είναι όφειάλτης μου.

Αναγνωρίζω, ἐντούτοις ὅτι παρα-
μένει ἀγοικτό ἔνα πρόβλημα, πού μᾶς

τιθεται σήμερα μέ διαφορετικό τρόπο
άπ' ὅ, τι ἐκατό ἡ πενήντα χρόνια πρίν.
Θά ἐπανέλθω σ' αὐτό μέσα ἀπό μιά ἐ-
πιστροφή στόν Μάρκ.

Κατά τὸν Μάρκον, ὡς «κομμουνισμός δέν είναι οὐτε μιὰ κατάσταση πραγμάτων πού πρέπει νά δημιουργηθεὶ οὐτε ἔνα ἴδαινο τό όποιο θά πρέπει νά ἀκολουθήσει σάν πρότυπό της ἡ πραγματικότητα. Ὁνομάζουμε κομμουνισμό τὴν πραγματική κίνηση πού καταργεῖ τή σεμειρινή κατάσταση πραγμάτων. Οἱ δροῦ αὐτῆς τῆς κίνησης προκύπτουν ἀπό τίς προϋποθέσεις πού ὑπάρχουν σύμφερος».⁴

Πρίν άπογειωθούμε γιά τό απώτερο μέλλον, πρίν βιαστούμε ν' ἀσχοληθοῦμε γιά τό «πῶς θέλουμε τή μελλοντική κοινωνία», προτείνω στόν Γιώργο Ριτζούλη νά συζητήσουμε γι' αὐτούς τούς δρους τοῦ κοινωνικοῦ μετασχηματισμοῦ, γιά τίς προϋποθέσεις πού πρέπει νά ύπαρξουν. Νά προσδιορίσουμε δηλαδή δι, τι στήν καπιταλιστική κοινωνία ἀποτελεῖ ἀντικείμενο κατάργησης ή καί μετασχηματισμοῦ, δι, τι δέν ἐπιτρέπεται νά διατηρηθεῖ η καί νά μείνει ἀμετάλλακτο στήν πορεία τῆς ταξικῆς πάλης: τό κράτος, ή ἀτομική ιδιοκτησία τῶν μέσων παραγωγῆς, ή μισθωτή ἔργασία, ή διαίρεση χειρωνακτικῆς καί πνευματικῆς ἔργασίας, ο παραγωγισμός, ή ληστρική ἐκμετάλλευση τῆς φύσης καί λοιπά συναφή. Αύτό δικαίως δέν σημαίνει δι, τι θά πρέπει νά ἀναζητήσουμε ἔνα πρότυπο κοινωνικῆς ἀναδιοργάνωσης, ἔνα μοντέλο, ἀπλῶς ἀπαιτεῖ νά ἀποτελέσουν τά παραπάνω ἀντικείμενο τῆς ταξικῆς πάλης, ἀντικείμενο δλων τῶν μορφῶν πού παίρνει ή ταξική πάλη (θεωρητι-



κή, ιδεολογική, πολιτική, οικονομική). Τό ανοικτό πρόβλημα πού ύπαινιχθηκα προηγουμένως άναφέρεται μεταξύ άλλων και στήν έμπειρια πού ξέχουμε σήμερα άπό τίς κοινωνίες σοβιετικού τύπου. Πρέπει κι αυτές ν' άποτελέσουν άντικείμενο ίδιαίτερης διερεύνησης.

Η πρακτική τής μετάθεσης τῶν προϋποθέσεων τῆς κομμουνιστικής κοινωνίας στό άπωτερο μέλλον, τότε πού ύποτίθεται ότι ή θύλική παραγωγή θά είναι έπαρκως άναπτυγμένη, και ή «θεωρία τῶν σταδίων» πού τίς στηρίζει πρέπει ν' άποτελέσουν έπισης κύριο άντικείμενο τῆς ήν γένει ταξικής πάλης.

Μέ τήν ιστορική έμπειρια τῶν δύο μεγάλων έπαναστάσεων (Γαλλική, 'Οκτωβριανή) τό στοίχημα τῆς ταύτισης τῆς πραγματικής ιστορίας μέ τά άποτελέσματα και τίς μορφές συνείδησης είναι ένα στοίχημα τῆς άπελπισίας. Ή έκ τῶν όστερων άναζήτηση τῶν αἰτίων τῆς άπόκλισης άναμεσα στό Διαφωτισμό (Γαλλική 'Επανάσταση) και τό Λενινισμό ('Οκτωβριανή 'Επανάσταση) και στίς πραγματικότητες πού διαμορφώθηκαν είναι άποπροσανατολιστική. Ή κατάκτηση τῶν «σωστῶν» θεωρητικῶν ἀρχῶν δέν μπορεῖ άπό μόνη τῆς νά εγγυηθεῖ τήν πρακτική τους έφαρμογή.

Γι' αὐτά τά ζητήματα ώπάρχει σητωτική μιά βαθύτερη δυσκολία συννενόησης. Άναμεσα στή συνειδητοποίηση ένός ιστορικού καθήκοντος και στήν άπόκτηση γνώσης τῆς άντικειμενικής θέσης μέσα σέ μιά δοσμένη συγκυρία, τό χάσμα είναι άγεφύρωτο. Γι' αὐτό,

παρ' ού πού μελέτησα προσεκτικά τήν έπιχειρηματολογία τοῦ Γιώργου Ριτζούλη και τήν έπικλησή του γιά τή σημασία τῆς άπαντησης στό έρωτημα «πώς θέλετε τή μελλοντική κοινωνία», έπιμένω: σήμερα πού τίθεται έκ τῶν πραγμάτων τό ζήτημα τῆς έπικαιρότητας τοῦ σοσιαλισμοῦ, τό ζήτημα τῆς άλλαγῆς αὐτής τῆς μορφῆς τῆς κοινωνίας, καθίσταται έπιτακτική ή άναγκη και τής πολιτικής συνάντησης 'Αριστερῶν και Οίκολόγων. Είναι κάτι παραπάνω άπό λάθος, είναι παραίτηση, ή άναζήτηση τοῦ προτύπου τῆς ίδιανικής κοινωνίας, άντι τῆς διεύρυνσης τῆς ταξικής πάλης και μέ τήν οικολογική προβληματική.

Δέν είναι δυνατό νά γεφυρώσουμε αὐτές τίς διαφορές μόνο μέ λέξεις. Μέ τό χαρτί δημοσιεύεται ούτο τό περιορισμό.

Κλείνοντας αὐτή τήν παράγραφο θά ήθελα νά ύπενθυμίσω τό ζήτημα τῆς ίδιανικής και τής θεωρίας περί ίδεολογίας, πού ένων ίποβοσκει στά διάφορα κείμενά μας έντουτοις δέν θίχτηκε άμεσα. Μέ τήν έπιφύλαξη τῆς συζήτησής του έν εύθετω χρόνω, έπιστρέψω πάλι στόν Μάρξ (οχι γιατί έκει ήταν άρχει ή δριστική άπαντηση, άλλα γιατί έκει έπιχειρεῖται νά τεθεῖ άπό τήν θύλιστική σκοπιά τό πρόβλημα) γιά νά θυμίσω κάτι σχετικό μέ τά παραπάνω. Άναφερόμενος στίς ίδεις, ο Μάρξ γράφει ούτι αὐτές είναι «οι ίδεολογικές μορφές μέ τίς δόπιες οι άνθρωποι συνειδητοποιούν τή σύγκρουση και τήν φέρουν σέ πέρας».⁵

Γνωρίζουμε τά ποικίλα σχόλια πού

προκάλεσε αὐτή ή ρήση έκτοτε. Οι ίδεις δέν συμβάλλουν στήν «άλλαγή τοῦ κόσμου» παρά μόνον άν γίνουν σ' αυτό τόν κόσμο «θύλικές δυνάμεις» και είναι θύλικές δυνάμεις μόνο στό βαθμό πού «οι μάζες τίς κατακτοῦν».

Γιά νά τονίσει στή συνέχεια ο Λουΐ 'Αλτουσέρ διαφορετικές άπό τήν έγγενή τους άληθεια».⁶ Αυτά άπαντούν, μεταξύ άλλων, έμμεσα στό γιατί έπιμένω στή χρήση τῶν δρων άντιαναπτυξιακές και άντιβιομηχανικές ίδεολογίες.

ΕΝΤΡΟΠΙΑ

Διευκρινίζω προκαταβολικά ούτι τά έπόμενα δέν έμπλεκονται άμεσα στή συζήτησή μας μέ τόν Γιώργο Ριτζούλη. Ούτε σχολιάζουν έπαρκως τό άρθρο τοῦ 'Ελμαρ 'Αλφάτερ πού άναφερα προηγουμένως. Περιορίζονται στό νά άμφισβητήσουν τή χρήση μιᾶς θερμοδυναμικής έννοιας, τῆς έντροπίας, στήν προβληματική τῶν σχέσεων κοινωνίας-φύσης. Αυτή ή άμφισβήτηση έχει τή δική της άνταξία, έμπλεκεται ούμως έμμεσα και στή συζήτησή μας μέ τόν Γιώργο Ριτζούλη, γιατί είναι άκομη μία άπό τίς τόσες παγίδες τοῦ άναγωγισμοῦ πού γενικῶς άναθεμάτισα στό προηγούμενο άρθρο μου. Έδω πρέπει νά γίνει και μιά άποκατάσταση. Ο Γιώργος Ριτζούλης κρατά τίς άποστάσεις του άπό τόν άναγωγισμό δηλώνοντας ούτι: «"Αν καιί ή οίκολογία δρίζει σέ τελευταία άναλυση τό σύνο-

λο τῶν ἔξωτερικῶν προϋποθέσεων τῆς κοινωνίας, δέν καθορίζει μέ αποκλειστικό τρόπο τὸ ἔσωτερικό της, τὸ δομικό καὶ τὴ λειτουργία της». Αναγνωρίζει ὅτι στὸ χῶρο τοῦ κοινωνικοῦ ὑπάρχουν «τρύπες ἐλευθερίας», «ἐδάφη πού δέν διέπονται ἀπὸ τούς βιολογικούς καὶ οἰκολογικούς νόμους». Γιά νά δηλώσει τελικά ὅτι συμφωνεῖ μαζί μου (οἱ ὄποιες διαφορές μας ἐδῶ εἶναι δευτερεύουσες) ὅτι ή κοινωνία δέν εἶναι οἰκοσύστημα.

Τὸ ίδιο συμβαίνει καὶ μέ τὸν "Ελμαρ Ἀλφάτερ. Προσπαθεῖ νά ἀποφύγει τὸν ἐν γένει ἀναγνωρισμό. Ἐξοῦ καὶ ή ἀπορίᾳ: γιατί εἰσάγει τὴν ἐννοια τῆς ἐντροπίας στήν προβληματική του;

Καταρχήν, τί εἶναι ή ἐντροπία; Ὁ ἀγγλικός όρος *entropy* προέρχεται ἀπὸ τὴ σύνθετη ἐλληνική λέξη ἐν-τροπή πού μὲ τὴν ἐπανεισαγωγή τῆς ὡς ἔνονοῦ όρου ἀποδόθηκε μὲ τὸν όρο ἐντροπία. Ὡς γνωστόν ὁ πρῶτος νόμος τῆς θερμοδυναμικῆς συνίσταται στήν ἀρχὴ τῆς διατήρησης τῆς ἐνέργειας ἐνός συστήματος. Ὑπάρχουν δῶμας φυσικές διαδικασίες πού, ἐνῶ θά ἡταν συμβατές μὲ τὸν πρῶτο θερμοδυναμικό νόμο, ἐντούτοις εἶναι ἀδύνατο νά συμβοῦν (βλέπε παραδείγματα ἀπὸ τὰ ἐγκύκλια μαθήματα θερμοδυναμικῆς).

Προκύπτει ἔτσι η ἀνάγκη γιά μιὰ ἄλλη φυσική ἀρχή, ἐπιπλέον τοῦ πρώτου θερμοδυναμικοῦ νόμου καὶ πού δέν συνάγεται ἀπὸ αὐτόν. Αὐτή ή ἀρχή καθορίζει τὴν κατεύθυνση πρός τὴν ὅποια μπορεῖ νά λάβει χώρα μιὰ διαδικασία σέ ἔνα ἀπομονωμένο (κλειστό) σύστημα.

Αὐτή ή ἀρχή ἔναι δὲ περίφημος δεύτερος θερμοδυναμικός νόμος, δὲ ὁ ὄποιος (ὅπως ἄλλωστε καὶ ὁ πρῶτος) γενικεύει καὶ διατυπώνει σέ ἀρχή τὴν ἐμπειρία. Γιά δύο καταστάσεις ἐνός ἀπομονωμένου συστήματος, στὶς ὅποιες η ἔσωτερική ἐνέργεια (πρῶτος θερμοδυναμικός νόμος) εἶναι ή ίδια, ἐπρεπε νά βρεθεῖ ἔνα κριτήριο πού νά προσδιορίζει ποιά εἶναι μία δυνατή ἀρχική κατάσταση καὶ ποιά εἶναι μία δυνατή τελική κατάσταση μιᾶς διαδικασίας πού συμβάνει στὸ σύστημα. Ἐπίσης ἐπρεπε νά ἀπαντηθεῖ τὸ ἐρώτημα: κάτω ἀπὸ ποιές συνθῆκες δέν μπορεῖ νά συμβεῖ καμιά διαδικασία; Πότε δηλαδή ἔνα σύστημα βρίσκεται σέ ἰσορροπία.

Αὐτά τὰ ζητήματα θά είχαν ἀπαντηθεῖ ἄν υπῆρχε κάποια ιδιότητα τοῦ συστήματος, κάποια συνάρτηση τῆς κατάστασης τοῦ συστήματος, η ὄποια νά είχε διαφορετική τιμή στήν ἀρχή καὶ στὸ τέλος μιᾶς δυνατῆς διαδικασίας. Αὐτή η συνάρτηση δέν μποροῦσε νά είναι η ἔσωτερική ἐνέργεια ἐφόσον παραμένει σταθερή σ' ἔνα ἀπομονωμένο σύστημα. Πρῶτος δὲ Κλασούζιους ἐπινόησε μιὰ τέτοια συνάρτηση τῆς κατάστασης ἐνός συστήματος καὶ τὴ βάφτισε ἐντροπία.

Μέ τὴν εἰσαγωγή αὐτῆς τῆς ἐννοιας

δεύτερος θερμοδυναμικός νόμος μπορεῖ νά διατυπωθεῖ ὡς ἔξης: Γιά κάθε διαδικασία πού λαμβάνει χώρα σ' ἔνα ἀπομονωμένο (κλειστό) σύστημα, η ἐντροπία τοῦ συστήματος εἴτε αὐξάνει εἴτε παραμένει σταθερή. Δέν μπορεῖ νά ὑπάρχουν διαδικασίες σ' ἔνα ἀπομονωμένο σύστημα δην ή ἐντροπία θά ἡταν δυνατό νά μειωθεῖ.

Ἡ ἐντροπία ἐνός κλειστοῦ συστήματος παραμένει σταθερή κατά τὴ διάρκεια ἀντιστρεπτῶν μεταβολῶν. Ἡ ἐντροπία ἐνός κλειστοῦ συστήματος αὐξάνει δην οἱ μεταβολές εἶναι μῆ-ἀντιστρεπτές. "Ἐνα κλειστό σύστημα φτάνει σέ κατάσταση ἴσορροπίας, δην μεγιστοποιεῖται η ἐντροπία του: τὸ σύστημα αὐτό δέν μπορεῖ πλέον νά ἔξελιχθει.

Πῶς εἶναι δυνατό νά συλλάβουμε τὴν ἐννοια τῆς ἐντροπίας; Ὁ περίφημος μαθηματικός Πουανκάρε θεωροῦσε τὴν ἐντροπία ὡς μιὰ ἐννοια «ὑπέρμετρα ἀφηρημένη». Αὐτό βέβαια δέν σημαίνει δην η ἐννοια τῆς ἐντροπίας δέν ἔχει ηδη περιγραφεῖ μὲ τὴ βοήθεια περισσότερο προσιτῶν ἐννοιῶν. Μέ τὴ βοήθεια τῆς ἐννοιας 'ἐνέργεια', η ἐντροπία προσεγγίστηκε ὡς η ἀκτατική παράμετρος τῆς θερμικῆς ἐνέργειας.

Ἡ θερμική ἐνέργεια εἶναι δυνατό νά ἐκφραστεῖ ὡς τὸ γινόμενο τῆς θερμοκρασίας (ἐντατική παράμετρος) καὶ τῆς μεταβολῆς τῆς ἐντροπίας (ἐκτατική παράμετρος)]. Μέ τὴ βοήθεια τῆς στατιστικῆς μηχανικῆς καὶ μέσω τῆς ἐπισήμανσης δητὶ σέ μια δεδομένη μακροσκοπική (θερμοδυναμική) κατάσταση ἀντιστοιχεῖ ἔνας πολὺ μεγάλος ἀριθμός πιθανῶν διαφορετικῶν μικροσκοπικῶν καταστάσεων, η ἐντροπία προσεγγίστηκε ὡς δ βαθμός ἀταξίας ἐνός συστήματος. "Οσο μεγαλύτερη ἀταξία ἐπικρατεῖ σ' ἔνα σύστημα, τόσο μεγαλύτερος εἶναι δ ἀριθμός τῶν μικροσκοπικῶν καταστάσεων πού ἀντιστοιχοῦν σ' αὐτή. Ἡ ἐντροπία αὐξάνεται δην ἐπιτείνεται η κατάσταση τῆς ἀταξίας ἐνός συστήματος.

Ἡ ἐννοια τῆς ἐντροπίας συνδέθηκε ἐπίσης καὶ μέ τὸ μέτρο τῆς ἔλλειψης πληροφοριῶν: δησ αὐτή η ἔλλειψη εἶναι μεγαλύτερη τόσο πιό δύσκολο νά ἀποκτηθεῖ η γνώση τῆς μικροσκοπικῆς κατάστασης στήν ὅποια βρίσκεται τὸ σύστημα δην είναι γνωστή η μακροσκοπική του κατάσταση. Ἡ ἐντροπία συνδέθηκε ἐπίσης μέ τὴν ψυχολογία καὶ τὴ γλωσσολογία. Ἡ ίστορία καὶ η περιπέτεια αὐτῆς τῆς ἐννοιας εἶναι τόσο μεγάλης διάρκειας, δησ εἶναι παραδείγματος χάριν ἐκείνη τῆς ἀλλοτρίωσης.

Πληκτικό τὸ μάθημα τῆς θερμοδυναμικῆς, ἀπαραίτητο δῶμας γιά τὴν ἐπιστροφή μας στὸν "Ελμαρ Ἀλφάτερ. Γράφει: «'Η ἔκβαση τῶν φυσικῶν διαδικασιῶν ἔχει ἔνα ἐπακόλουθο στό χῶρο καὶ στὸ χρόνο τὸ δόποιο εἶναι δι- πωσδήποτε πολὺ σημαντικό γιά τὴν ἀνθρώπινη συνείδηση καὶ τὸ ἀνθρώπι-

νο πράττειν: στὸ διάστημα μεταξύ δύο συμβάντων, ἄρα κατά τὴ διάρκεια μιᾶς διαδικασίας, αὐξάνει η ἐντροπία, συμβαίνει κάτι πού είναι ἀδύνατο νά ἀντιστραφεῖ». Πρόκειται γιά ἔνα συλλογισμό (ὅπως καὶ ἄρκετοι ἄλλοι συλλογισμοί του δην χρησιμοποιεῖ τὴν ἐννοια τῆς ἐντροπίας) πού είναι κάτι παραπάνω ἀπό λαθεμένος καὶ φαινός εἶναι παραπλανητικός. "Αν ἵσχει κάτι, ἵσχει τὸ ἀκριβῶς ἀντίστροφο: ἐπειδή μιὰ φυσική διαδικασία εἶναι κατά κανόνα μῆ-ἀντιστρεπτή, η ἐντροπία τοῦ συστήματος (προσοχή: μέ τὴν προϋπόθεση δητὶ πρόκειται γιά κλειστό σύστημα) αὐξάνει κατά τὴ διάρκεια αὐτῆς τῆς διαδικασίας. Αφοῦ μιὰ μῆ-ἀντιστρεπτή διαδικασία εἶναι ἀδύνατο νά ἀντιστραφεῖ, πρός τὶ η εἰσαγωγή τῆς ἐννοιας 'ἐντροπία'; Γιά παραπλάνηση, γιά ἐπίδειξη γνώσεων θερμοδυναμικῆς, γιά νά γινόμαστε κάθε φορά μαλλιά-κουβάρια; Ἡ προσπάθεια εἰσαγωγῆς τῶν ἐννοιῶν καὶ μάλιστα τῶν ὑπερβολικά ἀφηρημένων» καθώς καὶ τῶν νόμων τῆς φυσικῆς στὰ κοινωνικά ζητήματα δέν μπορεῖ παρά νά είναι μπούμεραγκ. "Αλλωστε, η ἀποψη πώς η ἐντροπία αὐξάνει γενικῶς, η ἀταξία δηλαδή τείνει πρός ένα μέγιστο, ἔρχεται σέ κατάφωρη ἀντίφαση μέ τὴν πραγματική ίστορία τῆς βιολογικῆς ἐξέλιξης τῶν ειδῶν στὸν πλανήτη μας: ἀπό τὸ χάσος (πλήρης ἀταξία) προέκυψαν οἱ ὄργανοι (πλήρης τάξη). "Ο χειρισμὸς τῶν ἀρχῶν τῆς θερμοδυναμικῆς, χωρίς σεβασμὸ τῶν δρίων καὶ τῶν προϋπόθεσῶν τους, μπορεῖ νά ἀφανίσει κάθε γόνιμο κι ἐνδιαφέρον στοιχεῖο (καὶ ὑπάρχουν εύτυχῶς ἀρκετά τέτοια στοιχεῖα στὸ ἄρθρο τοῦ 'Αλφάτερ) τῆς οἰκολογικῆς προβληματικῆς.

Σ' αὐτό δημοσίευτο τὸ ζήτημα θά ἐπανέλθουμε. Μέχρι νεωτέρας, συγγνώμη γιά τὴν εἰρωνική διάθεση τῆς τελευταίας παραγράφου.

1. «Οἰκονομικές καὶ οἰκολογικές δψεις τοῦ χρόνου καὶ τοῦ χώρου», Elmar Altvater (μετάφραση ἀπό τὰ γερμανικά Γ. Ριτζούλης), Πολίτης, τεῦχος 88-89, Φεβρουάριος Μάρτιος 1988.

2. «Γιά τὸ οἰκολογικό κίνημα», Αριστείδης Μπαλτάς, Πολίτης, τεῦχος 63, Φεβρουάριος 1983.
«Οἰκολογία καὶ 'Αριστερά», Αγγελος Ελεφαντης, Δεκαπενθήμερος Πολίτης, τεῦχος 15, 1984.

3. 'Η κριτική τῆς πολιτικῆς στὸν Μάρξ, Ε. Μπαλτάς, Τ. Λουπορίνη, Α. Τοζέλ, σελ. 117, ἐκδόσεις Πολύτυπο, 1984.

4. «'Η Γερμανική ιδεολογία», Κάρολ Μάρξ, Διαλεχτά 'Εργα, ἐκδόσεις 'Αναγνωστίδη, 1964.

5. «Κριτική τῆς Πολιτικῆς Οἰκονομίας», Κάρολ Μάρξ, Διαλεχτά 'Εργα, ἐκδόσεις 'Αναγνωστίδη, 1964.

6. Θέσεις, Λουΐ Αλτουσέρ, σελ. 140, ἐκδόσεις Θεμέλιο, 1976.

ΓΑΛΛΙΑ:

ή άριστερά δέν δημιουργεῖ νέα όραματα

Συνέντευξη τοῦ Ζιλμπέρ Βασερμάν, ἀρχισυντάκτη τοῦ περιοδικοῦ «M» καὶ στελέχους τῶν ἀνανεωτῶν κομμουνιστῶν στὸν συνεργάτη μας Νίκο Προκόβα.

Πολίτης: Πῶς ἐμφανίζεται η Ἀριστερά στὶς παραμονές τῶν προεδρικῶν ἔκλογῶν στὴ Γαλλία;

Ζιλμπέρ Βασερμάν: Αὐτό πού συμβαίνει σήμερα μὲ τὴν Ἀριστερά στὴ Γαλλία εἶναι ἀρκετά παράδοξο: 'Αφ' ἐνός η Ἀριστερά εἶναι σὲ θέση νά κερδίσει τίς προεδρικές ἔκλογές, δηλαδὴ μπορεῖ νά ἐπανεκλεγεῖ ὁ Φρανσουά Μιτεράν μὲ τὴν ἴδια λογική, δέν ἀποκλείεται, ἀμέσως μετά, τὸ Σοσιαλιστικό Κόμμα νά κερδίσει καὶ τίς βουλευτικές ἔκλογές. Ταυτόχρονα ὅμως μειώνεται σημαντικά η ἵκανότητα τῆς Ἀριστερᾶς νά παίξει ρόλο μετασχηματισμοῦ τῆς κοινωνίας καὶ νά δημιουργεῖ νέα δράματα. "Αν πραγματικά ἔκλεγεῖ ὁ Μιτεράν, αὐτό θά ὀφείλεται στὴν ἀπόρριψη τῆς Δεξιᾶς καθώς καὶ στὸ γεγονός ὅτι ὁ Μιτεράν κατάφερε σ' ὅλη τὴν περίοδο τῆς «συγκατοίκησης» μὲ τὴ Δεξιὰ νά ἐμφανίζεται ώς ἐνωτικό στοιχεῖο, ὡς ὁ ἀνθρώπος ὃν περάνω κομμάτων. Ή ἐκλογή τοῦ λοιποῦ θά στηρίζεται σὲ μιά βάση τελείως διαφορετική ὅπ' ὅ, τι τὸ 1981, δηλαδὴ στὴ βάση μιᾶς δρισμένης συναίνεσης ώς πρός μιὰ πολιτική πού δέν στοχεύει στὸ μετασχηματισμό τῆς γαλλικῆς κοινωνίας. Κατά συνέπεια, δον ἀφόρā τῇ διαχείριση τῆς κρίσης, τὸ Σοσιαλιστικό Κόμμα ἐμφανίζεται ώς τὸ μικρότερο κακό σὲ σχέση μὲ

τὴ Δεξιά. Πράγματι, ἂν κοιτάξει κανεὶς τὸ προτεινόμενο ἀπὸ τὸ Σοσιαλιστικό Κόμμα πρόγραμμα, θά δεῖ ὅτι δέν ἔχει καμιά ἀπολύτως σχέση μὲ τὶς 110 προτάσεις τοῦ Μιτεράν τὸ 1981: Οὔτε τιθεται θέμα ἐπανεξέτασης τῶν ἰδιωτικοποίησεων, οὔτε καὶ προβλέπεται κάποια βασικὴ ἀλλαγὴ. Ἡ μόνη προτεινόμενη ἀλλαγὴ συνίσταται στὴν καθιέρωση ἐνός «ἐλάχιστου κοινωνικά ἔξασφαλισμένου εἰσοδήματος» καὶ πρόκειται βέβαια γιὰ μιὰ προσπάθεια πού, δο ἀναγκαία καὶ νά είναι, στὴν ούσια δέν ἀποτελεῖ παρά μέθοδο διαχείρισης τῆς κρίσης μὲ στόχῳ ν' ἀπαντήσει στὸ δόξυτερο τῶν προβλημάτων: τὴν φτώχεια. Πρόκειται ὅμως γιὰ μιὰ πολιτική πού δέν στοχεύει σὲ καμιά περίπτωση στὴ διατήρηση τοῦ ἐπιπέδου ἀπασχόλησης, στὴ ριζική μείωση τοῦ χρόνου ἔργασίας, στὴν ούσιαστική τροποποίηση τῶν κοινωνικῶν σχέσεων.

Πολίτης: Μπροστά σ' αὐτή τὴν κατάσταση, πῶς ἐμφανίζεται τὸ κομμουνιστικό κίνημα καὶ κατά πόσο εἶναι ἀναγκαία η ἀνανέωσή του σήμερα;

Ζιλμπέρ Βασερμάν: Τὸ Κομμουνιστικό Κόμμα ἀπ' τὴν πλευρά του προτείνει μιὰ σειρά διεκδικήσεων πού καὶ «γοητευτικές» εἶναι καὶ συγκαταλέγονται μεταξὺ τῶν σημαντικότερων κοινωνικῶν διεκδικήσεων, συχνά ἀπολύτως δικαιολογημένων. Τὸ

πρόβλημα εἶναι ὅμως ὅτι τὸ ΚΚΓ ἔχει ἐγκλωβιστεῖ σὲ μιὰ σεκταριστική λογική πού ἀποκλείει τὴ δημιουργία δημοιασδήποτε πολιτικῆς προοπτικῆς. Ἐξάλλου, θά πρέπει νά προστεθεῖ σ' αὐτὸ καὶ ἡ συνεχής παρέκκλιση τοῦ Σοσιαλιστικοῦ Κόμματος — ὁ ἄδιος ὁ γραμματέας του Λιονέλ Ζοσπέν μίλησε γιά μιὰ «νέα ίσορροπία»: Πράγματι, τὸ 1981, ή «ίσορροπία» τοῦ Σοσιαλιστικοῦ Κόμματος συνίστατο στὴν προσπάθεια συγκερασμοῦ μιᾶς πραγματικά σοσιαλιστικῆς καὶ μιᾶς σοσιαλδημοκρατικῆς πολιτικῆς, ἐνῶ, τὸ 1988, ή «νέα ίσορροπία» συνίσταται στὴν προσπάθεια συγκερασμοῦ μιᾶς σοσιαλδημοκρατικῆς καὶ μιᾶς νεοφιλελύθερης πολιτικῆς. Ο Λιονέλ Ζοσπέν ἔχει λοιπόν δίκιο: πρόκειται γιά μιὰ «νέα ίσορροπία» πού δέν ἔχει κανένα κοινό στοιχεῖο μὲ τὴν προηγούμενη. Παράλληλα, τὸ ΚΚΓ ἔχει χάσει δόλη του τὴν ἀξιοπιστία, εἶναι πλέον ἀνίκανο νά δημιουργήσει δυναμική η/καὶ πολιτική προοπτική, ἀλλά εἶναι ἔξισου ἀνίκανο νά παίξει τὸ ρόλο τῆς κινητήριας δύναμης γιά τὴν ἔξαπλωση τῶν κοινωνικῶν κινημάτων καὶ γιά τὴν ἀνάπτυξη τῶν ἀγώνων μέσα στὴν κοινωνία. Στὴν πραγματικότητα λοιπόν, τὸ ΚΚΓ ἔχει χάσει τὴν ἀποτελεσματικότητά του καὶ στά δύο αὐτά πεδία.

Πολίτης: Μιλῆστε μας πιό συγκεκριμένα γιά τὸ πῶς διεξάγεται γιά σᾶς η προεκλογική ἐκστρατεία;

Ζιλμπέρ Βασερμάν: Τώρα πλέον ἔχει βρεῖ τὸ ρυθμό της γιά τὰ καλά, ἀπομένουν λιγότεροι ἀπό δύο μῆνες (καὶ μέχρι νά δημοσιευτεῖ η συνέντευξή μου στὴν 'Ελλάδα θ' ἀπομένει ἀκόμα λιγότερο!).



Μπορούμε ὅμως νά πούμε ὅτι δημιουργήθηκε ἐμφανῶς ἔνα κλίμα συμπάθειας στὸ ξεκίνημα καὶ σήμερα τὸ πρόβλημα ἔγκειται στὸ νά δοθεῖ σὲ αὐτήν τὴ συμπάθεια ἔνα πολιτικό περιεχόμενο καὶ νά κερδήθοῦν πραγματικά ὅλοι δοσοί ἀναζητοῦν μιά νέα πολιτική ἐκφραση. Δέν εἶναι εὐκολὴ ὑπόθεση, γιατί, δοσοή ὑποψηφιότητα τοῦ Λαζουανί — γιά τὸ ΚΚΓ — δέν εἶναι ἐλκυστική, ἀλλο τόσο η ὑποψηφιότητα τοῦ Μιτεράν κινδυνεύει νά συσπειρώσει ἔνα πολύ μεγάλο μέρος τῶν ἀριστερῶν, ἀκόμα κι αὐτῶν πού δέν συμφωνοῦν μαζί του, μέ στόχο νά ἡττηθεῖ η Δεξιά. Κατά συνέπεια, γιά μᾶς ὅλο τὸ πρόβλημα ἔγκειται στὸ νά καταδείξουμε ὅτι μπορούμε νά νικήσουμε τὴ Δεξιά, ὅτι θά τη νικήσουμε στὸ δεύτερο γύρο κι ὅτι στὸν πρῶτο γύρο εἶναι καλύτερο νά βαρύνει η ψῆφος ὑπέρ μιᾶς ἀριστερά προσανατολισμένης πολιτικῆς.

Πολίτης: Ποιά εἶναι τὰ βασικότερα ζητήματα που θίγει η προεκλογική ἐκστρατεία τοῦ Ζυκέν;

Ζιλμπέρ Βασερμάν: Αὐτή η ἐκστρατεία ἀπτεται πολλῶν ζητημάτων. Μεταξύ αὐτῶν, ζεχωρίζει ως κεντρικότερο ζητήμα η πάλη γιά τὴν ἀπασχόληση — συγκεκριμένα μέσω μιᾶς ἔντονης μείωσης τῆς ἐβδομαδιαίας διάρκειας τῆς ἐργασίας. Ο ἀμεσος στόχος εἶναι η ἐβδομάδα τῶν 35 ὥρων, στόχος ὁ διποίος είχε προταχθεῖ τόσο ἀπ' τοὺς σοσιαλιστές τὸ 1981, ἐγκαταλείφθηκε ὅμως στὴ συνέχεια. "Επεται η λήψη ἐνός συγκεκριμένου ἀριθμοῦ μέτρων μέ στόχο τὴ διατήρηση τῆς κοινωνικῆς προστασίας. Η πάλη γιά τὴν προάσπιση τῆς κοινωνικῆς ἀσφάλισης,

καθώς κι η διεκδίκηση ένός κατώτατου μισθού 6.000 φράγκων ώς ένα έλαχιστο κοινωνικά έξασφαλισμένο ποσό πού νά έπιτρέπει σε μιά μερίδα του πληθυσμού νά βγει άπό τους «θύλακες έξαθλίωσης» πού ύφιστανται σήμερα στη Γαλλία.

"Ενα άλλο από τα σημαντικά θέματα αυτής της έκστρατείας είναι ή μετανάστευση κι ή πάλι έναντιον των θέσεων της "Ακρας Δεξιᾶς". Πιό συγκεκριμένα, προτείνουμε το δικαίωμα ψήφου των μεταναστών σέ ολες τις έκλογές. Επίσης παλεύουμε για τήν έγκαταλεψη της γαλλικής (πυρηνικής) δύναμης, για τό δικαίωμα των Κανάκ στήν ανεξαρτησία τους, καθώς κι άλλα ζητήματα όπως οίκολογία και περιβάλλον, δι προσανατολισμός της πολεμικής βιομηχανίας σε άλλες δραστηριότητες, ή πρόταση ν' ἀπαρτίζονται ολά τά αντιπροσωπευτικά σώματα άπό ίσο άριθμο άνδρων και γυναικῶν... Αντά είναι τα κυριότερα ζητήματα, σε γενικές γραμμές.

Τώρα, τί μπορούμε νά κάνουμε μπροστά σ' αυτή τήν κατάσταση; Ἡ τάση τῶν κομμουνιστῶν τῆς ἀνανέωσης δέν ισχυρίζεται ότι μπορεῖ ν' ἀλλάξει τά πράγματα μ' ἔνα μαγικό ραβδί καὶ ν' ἀποτελέσει μόνη της το νέο γαλλικό ἐπαναστατικό ρεῦμα. Ὁ στόχος της είναι, μέσα ἀπό μιά μακρόχρονη διαδικασία, νά συμβάλει στήν ἐκ νέου δημιουργία ἐνός ἐπαναστατικοῦ ρεύματος στή Γαλλία καί στήν ἐπανένταξή του στό κοινωνικό κίνημα, δηλαδή στήν ἐκ νέου δημιουργία τόσο πολιτικῶν προοπτικῶν δσο καί δυνατότητας ἀνάπτυξης τῶν κοινωνικῶν ἀγάνων.

Αὐτή τή στιγμή βρισκόμαστε στό ξεκίνημα αὐτῆς τῆς διαδικασίας. 'Υπ' αὐτήν τήν έννοια, ή ύποστηριξη τῆς υποψηφιότητας του Πιέρ Ζυκέν άπό τούς ἀνανεωτές κομμουνιστές ἐντάσσεται σε αὐτή τή λογική. Δέν πρόκειται δηλαδή γιά μιά όρθρετηση σε σχέση μέτο ΚΚΓ, ἔτσι ώστε νά δημιουργηθεῖ ἔνας μόνιμος διάλογος μεταξύ κομμουνιστῶν, ἀλλά περισσότερο γιά μιά πρόταση προσφορᾶς στήν κοινωνία μιᾶς ἄλλης προοπτικῆς, τῆς δημιουργίας ἐνός νέου κινήματος. Σ' αὐτή μας τήν προσπάθεια συνέπλευσαν διάφορες κινήσεις προερχόμενες

ἀπ' τὸ χῶρο τῆς νέας Ἀριστερᾶς, πού ἔχουν λίγο ὡς πολὺ κοινές μὲν ἐμπαῖς ἐλπίδες κι ἀκολουθοῦν κοινή πορεία. Ιδού λοιπόν, σέ γενικές γραμμές πῶς ἔχει ἡ κατάσταση σήμερα.

Πολίτης: Γιατί ύποστηριζετε τήν ύποψηφιότητα του Πιέρ Ζυκέν; Σέ τι διαφέρει από τις άλλες ύποψηφιότητες της Αριστερᾶς, παραδοσιακῆς ή έξωκοινοβουλευτικῆς;

Ζιλμπέρ Βασερμάν: Ός πρός τό Σοσιαλιστικό και τό Κομμουνιστικό Κόμμα, οι διαφορές είναι προφανεῖς. Τό Σοσιαλιστικό Κόμμα δέν έχει πλέον τίποτε νά προτείνει γιάν' αλλάζει τήν κοινωνία — αν και είναι βέβαιο ότι στό δεύτερο γύρο τών έκλογών θά συμβάλουμε κι έμεις προκειμένου νά ύποβοτηθσουμε τήν έκλογή τοῦ Μιτεράν,

μπροστά στόν κίνδυνο νά-
έκλεγει δεξιός πρόδερος. Στή
Γαλλία, ώς γνωστόν, οι προ-
εδρικές έκλογες γίνονται σέ-
δύ νύρους και καλό είναι νά
θυμηθούμε τήν παλαιά δημο-
κρατική παράδοση σύμφωνα
μέ τήν όποια στόν πρώτο γύ-
ρο έπιλεγει κανείς και στόν
δεύτερο άποκλείει!

Σέ σχέση μέ τό ΚΚΓ, νομίζω ότι οι διαφορές μας είναι έπισης προφανεῖς κι έγκεινται στη δική μας αντίληψη περί έπαναστατικού κινήματος. Τώρα, οι υπόλοιποις ύποψηφιότητες τής Αριστερᾶς δέν είναι καί τόσο πολλές. Ή ύποψηφιότητα τής Αριστερᾶς λαγκάριερ (μιά «μικρή» ύποψηφιότητα τῶν τροτσικιστῶν τῆς «Εργατικῆς Πάλης» Lutte Ouvrière), που δύμως ἀκολουθείται ἀπό (μικρό μόνο τμῆμα τοῦ τροτσικιστικού κινήματος, γιατί η πλειοψηφία τῶν τροτσικιστῶν στὴ Γαλλία ύποστηριζει τὸν Ζυκέν) καθώς κι ἡ ύποψηφιότητα τῶν οἰκολόγων τοῦ Αντουάν Βεχτέρ, ἀλλά κι ἐδῶ μιά σημαντική μερίδα τῆς ἀριστερᾶς τοῦ κινήματος τῶν οἰκολόγων ύποστηριζει ἐπίσης τὸν Ζυκέν. (Τό κίνημα τῶν Γάλλων οἰκολόγων δέν ἔχει καμιά σχέση μέ τοὺς Γερμανούς Πράσινους. Οἱ συζητήσεις πού γίνονται στοὺς κόλπους του ἔχουν ώς στόχο νά ξεκαθαριστεῖ ἄν τὸ κίνημα είναι ἀριστερό ὅ ὄχι. Ή θέση τοῦ Βεχτέρ είναι «οὔτε Αριστερά οὔτε Δεξιά», κι ἔτσι τό ἀριστερό τμῆμα τοῦ κινήματος του προτιμᾶ νά ύποστηριζει τὸν Ζυκέν.) Κατά συνέπεια, δέν μποροῦμε νά μιλήσουμε γιά πληθώρα ύποψη-



φιοτήτων. Τό εκλογικό ἀποτέλεσμα του Ζυκένθ' ἀποτέλεσει ἔνα τέστ γιά τό κατά πόσο είναι δυνατή στή Γαλλία ἡ δημιουργία ἐνός ἐναλλακτικού κινήματος μ' ἐπαναστατικό προσανατολισμό, κι αὐτό ἀκριβῶς ἀποτελεῖ τό νέο στοιχεῖο αὐτῶν τῶν ἐκλογῶν.

Πολίτης: Πιστεύετε πώς οι διάφορες πολιτικές δυνάμεις που έχουν συγκεντρωθεί περί τήν υπόψη φιότητα τοῦ Ζυκέν, τήν ἐπαύριο τῶν ἐκλογῶν ἔχουν κάποια πιθανότητα νά ἐξακολουθήσουν νά παραμένουν ἐνωμένες, ἐπιχειρώντας ἐνδεχομένως τή δημιουργία ἑνός νέου σχήματος στό χῶρο τῆς Ἀριστερᾶς;

Σιλμπέρ Βασερμάν: Ἀσφαλῶς καὶ προφανῶς αὐτός εἶναι ὁ στόχος μας — ἡ πρεκλογική ἐκστρατεία δέν εἶναι παρά μόνο ἔνα στάδιο. Ὁ στόχος μας εἶναι νά πρωθῆσουμε ἀπό κοινοῦ ἔνα νέο πολιτικό κίνημα στή Γαλλία. Ἀπ' αὐτή τή σκοπιά, ὑφίσταται ἡδη μάτι ὅρισμένη δομή. Κάποιες ὀργανώσεις πού ὑπάρχουν ἡδη καὶ πού ἀσφαλῶς θά συνεχίσουν νά ὑπάρχουν, καθώς κι οι «Ἐπιτρόπες Ὑποστήριξης» τοῦ Ζυκέν πού ἐπίσης θά συνεχίσουν νά ὑπάρχουν, ὅχι πλέον ώς «Ἐπιτροπές Ὑποστήριξης» ἀλλά ὡς κοινός τόπος συνάντησης καὶ δουλειᾶς δὲ λων τῶν πολιτικῶν ὀργανώσεων κι δὲ λων τῶν μη ὀργανωμένων ἀτόμων πού ἐπιθυμοῦν νά ἐνταχθοῦν σέ αὐτή τήν προσπάθεια. Τό ἄλλο θέμα πού προκύπτει βεβαίως ἀπτεται τής αὐτονομίας καὶ τής παρουσίας τής κάθε πολιτικῆς συνιστώσας στό ἐσωτερικού αὐτοῦ τοῦ κινήματος. Ἐμεῖς, οἱ ἀνανεωτές κομμουνιστές, ὅπως ἔξαλλον κι ἡ πλειονότητα τῶν ἄλλων ρευμάτων, δέν θά θέλαμε νά ἐκβιαστεῖ ἡ κατάσταση ὕστε νά δημιουργηθεῖ μιά συνένωση χωρίς ζεκάθαρες ἀρχές,

πού θά είχε ώς άποτέλεσμα νά χαθεῖ ή αυτονομία τῶν διαφόρων πολιτικῶν δργα-νώσεων κι άπωψεων. Θεωροῦμε ἀνάγκαιο νά κερδίσει ἔδαφος μιά τέτοια συμμαχία καί νά παίξει κάποιο ρόλο στή Γαλλία. Στό ἐσωτερικό αὐτοῦ τοῦ κινήματος ὑπάρχει ἔντονη κι αὐτόνομη ή κομ-μουνιστική συνιστώσα. Κατά συνέπεια, αὐτῷ μᾶς ὑποχρεώ-νει ἐμᾶς τούς ἀνανεωτές κομμουνιστές νά δργανωθοῦ-με καλύτερα, νά ἔνταχθοῦμε καλύτερα ώς αὐτόνομη δύνα-μη.

Πολίτης: Ἀπό πότε ύψισταται τό κίνημά σας καὶ ποιά μπορεῖ νά είναι ή συμβολή του στή σύγχρονη πολιτική πραγματικότητα τῆς Γαλλίας;

Σιλμπέρ Βασερμάν: Τό κίνητρο μας είναι πολύ νέο, πολύ πρόσφατο. Μέχρι πρίν λίγους μήνες άποτελούσαμε ένα είδος αντιπολίτευσης στό έσωτερικό τοῦ Κομμουνιστικοῦ Κόμματος, ἐνώ σήμερα ἀρχίζουμε νά γινόμαστε κίνητρα δημόσιοι κι όργανωμένοι στήν κοινωνία. Βέβαια, ένα τμῆμα τῶν μελῶν μας ἔξακολουθεῖ ἀκόμη νά βρίσκεται στό έσωτερικό τοῦ Κομμουνιστικοῦ Κόμματος, σέ μιά μεταβατική κατάσταση. Ταυτόχρονα προσπαθούμε νά συμβάλουμε στή συγκρότηση τοῦ κινήματος τῶν κομμουνιστῶν τῆς ἀνανέωσης ὡστε ν' ἀποτελέσει ένα ἀπ' τά στηρίγματα τῆς νέας πλουραλιστικῆς αὐτῆς ἔνωσης πού πρωθῳδύμε. Σήμερα στή Γαλλία, τό πρόβλημα ἔγκειται στό νά ἐπιτευχθεῖ ἡ σύνθεση ἀνάμεσα στήν κληρονομιά τοῦ ἐργατικοῦ κινήματος (τό δοποὶ ἐμφανίζεται πλέον ἀλλαγμένο, μοντέρνο) καί στό σύνολο τῶν νέων κοινωνικῶν κινημάτων. Χωρίς αὐτή τή σύνθεση δέν πρόκειται νά υπάρξει νέο ἐπαναστατικό κίνητρα ἀλλαγῆς τῆς γαλλικῆς κοινωνίας. Καὶ γιά νά ἐπιτευχθεῖ αὐτή ἡ σύνθεση, πρέπει τό κομμουνιστικό ρεῦμα νά είναι παρόν, νά συμμετέχει καί μάλιστα νά πρωταγωνιστεῖ. Εἰδάλλως, ένας στόχος σάν τόν δικό μας δέν είναι δυνατόν νά ἐπιτευχθεῖ. Γιατί δέν ισχύουν ἐκεῖνα πού ισχύουν γιά τή συγκρότηση ἐνός κινήματος ὅπως τῶν Γερμανῶν Πράσινων. Ὡς ἐκ τούτου, αὐτή ἡ προπτική ἀποτελεῖ γιά μᾶς ένα ἀπό τά ζητήματα-κλειδιά γιά τό μέλλον.

Tό κείμενο τοῦ Jacques Baynac πού παρουσιάζουμε έδω, συγγραφέα τοῦ έργου Mai retrouvé, δημοσιεύτηκε στή γαλλική έφημερίδα Le Monde τῆς 27.3.1988. Πρόκειται γιά μάς πολύ άποκαλυπτική περιγραφή συνέλευσης φοιτητῶν τῆς Nanterre στίς 22 Μαρτίου 1968 (ήμερο μηνία ἀπό τὴν ὥρα πῆρε τὸ ὄνομά της τὸ «Κίνημα τῆς 22ας Μαρτίου, πρωτοπόρο κι ἀπ' τά πιό ριζοσπαστικά στή γαλλική φοιτητική ἔξεγερση) πού κατέληξε στήν κατάληψη τῆς Σχολῆς. Ἡ κατάληψη αὐτή μπορεῖ νά θεωρηθεῖ προσίμιο τῆς μεγάλης ἔξεγερσης πού ἀκολούθησε μερικές ἑβδομάδες ἀργότερα. Εἶναι δέ ἐπίσης χαρακτηριστική ἀπό τήν ἀποψή τῶν πολλαπλασιαστικῶν ἀποτελεσμάτων πού εἶχαν οἱ πρώτες ριζοσπαστικές πράξεις, ὥπως π.χ. ἡ κατάληψη μᾶς σχολῆς, καὶ πού, στή συνέχεια, γενικεύτηκαν. Τό κείμενο τοῦ Baynac ἐπικεντρώνει τήν προσοχή τον στό ρόλο καὶ τήν προσωπικότητα τοῦ Κόν-Μπεντίτ. Καὶ ἀπ' αὐτήν τήν ἀποψή ἡ συνέλευση αὐτή εἶναι χαρακτηριστική: ἡ ριζοσπαστικότητα τῶν ἀτόμων, ἀκόμα κι ἐκείνων πού πρωταγωνίστηκαν ἡ ἐκείνων πού, ἵσως μοιραία, προβλήθηκαν ὡς πρωταγωνιστές δὲν ἦταν παρά ἡ συμπύκνωση ἐνός διάχυτον καὶ ἐκρηκτικοῦ ριζοσπαστισμοῦ. Τό ντοκουμέντο πού παρουσιάζει ὁ J. Baynac —τή μαγνητοτανία ὅπου κάποιος ἀνυποψίαστος φοιτητής κατέγραψε τή θυελλώδη συνέλευση— εἶναι ἀποκαλυπτικό τῶν διαστάσεων πού «αιφνιδιαστικά» θά ἐκλάβει αὐτός ὁ διάχυτος ριζοσπαστισμός μέ τίς συγκλονιστικές συνέπειες.

Πρίν εἴκοσι χρόνια: Πῶς ἀρχισε ὁ Μάης τοῦ '68



Η ΜΙΚΡΗ «ΜΕΓΑΛΗ ΝΥΚΤΑ» ΤΗΣ NANTERE

τοῦ Jacques Baynac

Τό ἀπόγευμα τῆς 22ας Μαρτίου 1968, ἔνας φοιτητής ιστορίας περιπλανιόταν ὀργόσχολα στό χώρο τοῦ πανεπιστημίου τῆς Nanterre. Ο Πατρίς Λ., περίμενε ἔνα κονσέρτο πού θά 'δινε ἡ δρχήστρα τοῦ Παρισιοῦ. Μέτο μαγνητόφωνο στήν τσάντα του, περιδιάβαζε αὐτό τό ίδιαίτερα ἄσχημο κτιριακό

συγκρότημα, καὶ πού περιέβαλλε ἔνα λασπῶδες γήπεδο διόπου δέσποζε ὁ πύργος τῆς διοικησης. Πιὸ πέρα ὁ καπνός ἀπό τά ἐργοστάσια ἀνέβαινε πάνω ἀπό τήν τενεκεδούπολη τῶν μεταγαστῶν.

Ἡ ἀτμόσφαιρα ἦταν τεταμένη. Φοιτητές σέ μικρές διαμάδες κατευθύνονταν πρός τό κτίριο B2. Ο φοιτητής

μας τούς ἀκολούθησε κι ἐτσι βρέθηκε σέ ἔνα ἀμφιθέατρο, κατειλημμένο ἀπό 500 ώς 600 νέους, πού ἡρθαν ν' ἀκούσουν ὅσα είχαν νά τούς πούν μιά φούχτα ταραξίες πού δέν ἔχαναν εὔκαιρια, ἔδω κι ἔνα χρόνο, νά διαταράσσουν τή σκυθρωπή ζώή τοῦ πανεπιστημιακοῦ συγκροτήματος: είχαν εἰσβάλλει στό κτίριο

τῶν κοριτσιῶν, είχαν ἀπεργήσει, είχαν τολμήσει νά γηωχάρουν ἔναν υπουργό, είχαν πάρει τή συνήθεια νά χώνουν ἀσεβέστατα τή μύτη τους παντοῦ, είχαν ἀνακαλύψει ἔνα φάρμακο στή μιζέρια και τήν πλήξη τους: τήν ἀρνηση. 'Ωστόσο οἱ ταραξίες μας ἤταν ἀπομονωμένοι ἀνάμεσα σέ 12.000 ἐγγεγραμμένους φοιτητές σ' αὐτό τό νέο Πανεπιστήμιο και διαιρεμένοι σέ πολιτικές διμαδούλες σφοδρότατα ἀλληλοαντιμαχόμενες. Νά δημως πού, γιά πρώτη φορά, τούς δινόταν ἡ ἐνκαριά νά ἐνώσουν τίς μικρές τους δυνάμεις και νά κινητοποιήσουν τούς φοιτητές. 'Η ἀλληλεγγύη, ἡ ἀλληλεγγύη ἐνάντια στήν καταστολή, αὐτό ἤταν τό θέμα τῆς συνέλευσης. Διότι, δύο μέρες νωρίτερα, μέ τό σύνθημα «τό 'Απελευθερωτικό Μέτωπο (τοῦ Βιετνάμ) θά νικήσει» μερικοί φίλοι τοῦ Βιετνάμ είχαν σπάσει τή βιτρίνα τοῦ 'Αμερικανού 'Εξπρές, ἔκαψαν μιά ἀμερικάνικη σημαία, ἔρριξαν μολότοφ. 'Η ἀστυνομία ἀντέδρασε συλλαμβάνοντας τέσσερις γνωστούς διαδηλωτές, τρεις τροτσικίστες και ἔναν μαοϊκό.

Ο Ντανέλ Κόν-Μπεντίτ, ὁ γνωστότερος ἀπό τούς ταραξίες τῆς Ναντέρ, δέν ἤταν ἀνθρωπός πού θά 'χανε μιά τέτοια ἐνκαριά. Γεροδεμένος, μέ λίγα κιλά περισσότερα ἀπό τό κανονικό, μάτι ποντρό, κοντά κόκκινα μαλλιά, ἤταν παρών, ἀν καὶ δύσκολα θά μπορούσε νά φανταστεῖ ὅτι σύντομα θά γινόταν δήρωας τοῦ πιό μεγάλου κοινωνικού και πολιτικού κινήματος πού ή Γαλλία είχε γνωρίσει ἀπό πολύ καιρό: τό .σύνολο σχεδόν τῆς γαλλικῆς νεολαίας σέ ἑξεγερση και πάνω ἀπό δέκα ἐκατομμύρια ἀπεργῶν. Δηλωμένος ἀναρχοκομμουνιστής ὁ Κόν-Μπεντίτ ἀπεχθάνεται αὐτούς πού ἀποκαλεῖ «σταλινικά καθάρματα», οἱ δοποίοι ἄλλωστε τοῦ τό ἀνταποδίδουν στό δεκαπλάσιο.

'Αρκετά μαρξιστής, ἀποτελοῦσε τόν συνδετικό κρίκο ἀνάμεσα στούς διαφόρων ἀποχρώσεων τροτσικίστες και μαοϊκούς ἀπό τή μιά μεριά και τά ἐλευθεριακά ρεύματα ἀπό τήν δλλη. Διατηροῦσε δόμως τήν ἐλευθερία του, τόν αὐθορμητισμό του και τή ζωντανία του ὥστε νά ἐκφράζει τά αἰσθήματα και τίς ἰδέες ὅλων ἐκείνων πού νοιά-



ζονταν περισσότερο για τά προβλήματα τῆς ζωῆς παρά γιά τίς ιδεολογίες. 'Ομως δέν ἤταν ἔχαγριωμένος. Είναι ρεαλιστής, ριζοσπάστης βέβαια, ἀλλά πάνω ἀπ' δλα δημοκράτης και νοιάζεται ν' ἀποφύγει τό ἀναπότρεπτο. Στήν πραγματικότητα, ὁ Ντανέλ Κόν-Μπεντίτ είναι γεννημένος κεντριστής.

Xάρη στόν Πατρίς Λ., διαθέτουμε τήν ἀδιάψευστη ἀπόδειξη γιά δλα αὐτά. Διότι αὐτός δρέκτης τῆς μουσικῆς, πού ἡθελε νά γίνει —και τελικά ἔγινε— δημοσιογράφος στό παριόφωνο, ἔγιαλε ἀπό τήν τσάντα τό μαγνητόφωνό του και ἔγραψε σχεδόν δλα δσα εἰπώθηκαν σ' ἔκεινη τή συνέλευση. 'Ἄς παρακολουθήσουμε:

'Ο «Ντάνυ» μιλᾶ:

«Οι σύντροφοι πού βρίσκονται ἐδῶ, νομίζω ὅτι ἡρθαν γιατί είναι ἀποφασισμένοι νά δράσουν ἐνάντια στήν ἀστυνομική καταστολή (χειροκροτήματα). Γιά νά κινητοποιηθεῖ ἡ κοινή γνώμη προτείνω τήν καταλήψη ἐνός κτηρίου τῆς Σχολῆς ὅπου θά μείνουμε δλο τό βράδυ. (...) Είμαστε ἀποφασισμένοι νά διεξάγουμε τόν ἀγώνα ὥστε δλοι δσοι είναι θύματα τῆς καταστολῆς.

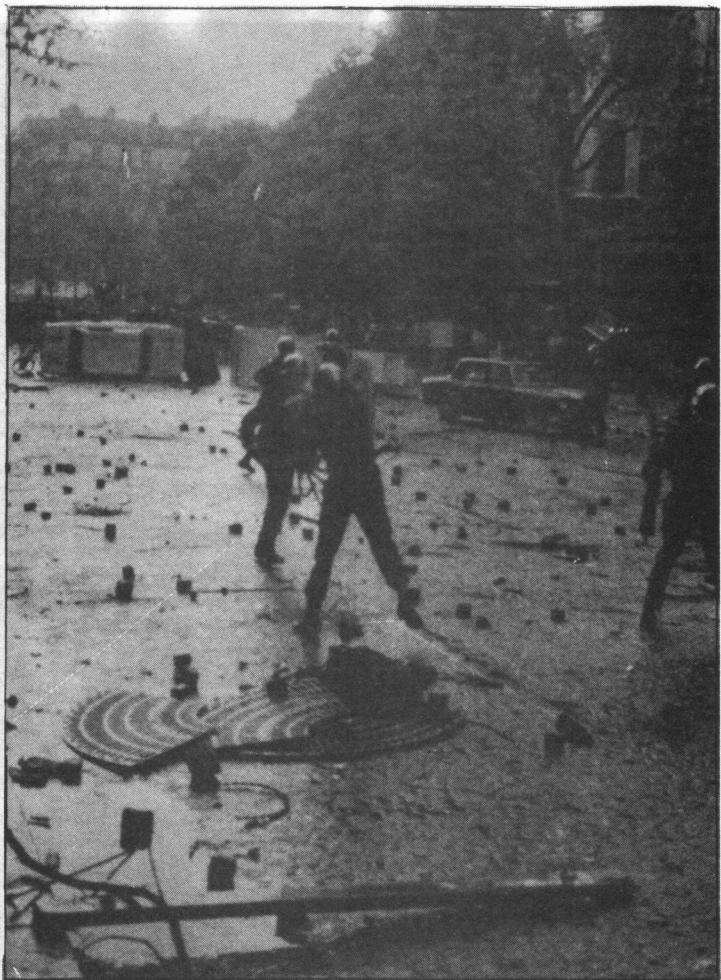
σμένη: «'Η διοίκηση ἀπέδειξε τή ροπή της πρός τήν καταστολή ἐδῶ, στή σχολή!」 Επιδοκιμασίες, και ἀποδοκιμασίες. Μιά φωνή ἐρεθισμένη: «Ρέ μαλάκα, ποιός φώναζε τούς μπάτσους; Μιά γυναικεία φωνή: «Νά μήν ούρλιάζουν». Μιά δλλη: «Ποιός ἐμποδίζει νά μποῦμε; Φωνές: «Προχωρήστε, κινηθεῖτε».

'Η δμάδα σταθμεύει στήν ἀρχή τῆς ἐσωτερικῆς σκάλας. Γενική ἀναποφασιστικότητα. Μιά ἀνδρική φωνή: «Ἀπό τή στιγμή πού ὑπάρχει ἡδη διαφωνία γιά ποιό πάτωμα πρέπει νά καταλάβουμε, σᾶς προτείνω νά καταλάβουμε τά κτίρια τῆς κοινωνιολογίας... Καλά, καλά, ἀς μείνουμε στό κτίριο τῆς διοίκησης». Μιά δλλη φωνή: «Στό 80 πάτωμα!». Μιά δλλη: «Στό 80!». Μιά δλλη φωνή: «Θά ὑπάρχουν δημοσιογράφοι». «'Υπάρχει μιά μεγάλη αἴθουσα ἐπάνω μέ μοκέτα». Κάποιος μέ ξενική προφορά: «Θά θελα νά ξέρω ἀν δράση πού ἀναλάβαμε θά συνεχίστει. Κάποια γυναικεία φωνή: «Ναίαιαιαί».

Aζήτημα νά σταματήσει ἡ δράση, αὐτό ὀφείλεται στό ὅτι ἔκεινη τήν ὥρα ἡλθε ἡ είδηση ὅτι οἱ φυλακισμένοι σύντροφοι ἀπελευθερώθηκαν, ἀπόδειξη ὅτι οἱ ἀρχές θέλουν νά τά μπαλώσουν. Ο Ντάνυ ἐπεμβαίνει. 'Ἐπιδέξια, ἀγνοεῖ τήν ἐνοχλητική εἰδηση και ἔνανθετει τό ζήτημα τής ἐπιλογῆς τοῦ πρός κατάληψη κτιρίου. 'Ορμητικός, ἀλλά ὡστόσο συνετός. «'Οχι, ὅχι. Δέν είναι ἔτσι. 'Αφῆστε μέ νά συνεχίσω. Τό πρόβλημα προφανῶς δέν είναι νά μείνουμε ἐδῶ καθισμένοι στή σκάλα...» Αν προτείνω νά μείνουμε στό ίσογειο, είναι γιατί, ἀπλούστατα, η χειρονομία μας, και σ' αὐτό δοι συμφωνοῦμε, είναι μιά χειρονομία πού δέν μπορεῖ παρά νά είναι συμβολική παίρνοντας ὑπόψη τίς δυνάμεις πού διαθέτουμε αὐτή τή στιγμή. 'Η συμβολική χειρονομία τῆς κατάληψης, ἐδῶ, ἐδῶ κάτω, ἀπό μιά δλλη μεριά μᾶς προστατεύει ἀπό τήν καταστολή...» Οσοι θά είναι τά θύματα τῆς καταστολῆς, δσοι παραπεμφοῦν γιά παραβίαση τοῦ νόμου ἐνῶ θά ἔχουν κάνει τήν ἰδία συμβολική πράξη είτε πᾶμε στήν ἐπάνω αἴθουσα είτε μείνουμε στό ίσογειο, τίποτε δέν θά κερδίσουν ἀν πάμε ἐπάνω».

Ο Κόν-Μπεντίτ δυνατά πλάνα. Ή διάδα ξέρει διάδημα μέσα στό Ρουβίκωνα, θέλει νά δρυμήσει κατά τή μοκέτα τής έπάνω αιθουσας, νά καθίσει στήν έδρα τής έξουσίας. Τελικά δηλώνει: «*Άν ή πλειοψηφία θέλει νά πάμε έπάνω, θά πάω έπάνω*», άλλα ταυτόχρονα προτίνει ποντρά νά έκφραστούν δλοι. Άλλα ένας ριζοσπαστικός διαβλέπει τήν παγίδα. Μέ φωνή βαριά λέει δρυμητικά και γρήγορα: «*Είμαι άπολύτως σύμφωνος νά συνητήσουμε δλα αυτά τά προβλήματα μαζί. Μόνο πού δέν θά τό κάνουμε έδω, δρυθοι, ή, άν συνέχισουμε έτσι, σέ δέκα λεπτά οι μισοί θά τήν έχουν κοπανήσει.*» Υστερά δέν συμφωνούν μαζί σου, Ντάνυ, δταν λέει δτι είναι μόνο συμβολική ή πράξη μας. Δέν είναι μόνο συμβολική. (...) Είναι έπισης μέχρι ένα δρισμένο βαθμό μιά άλλαγή στό συσχετισμό δυνάμεων. Τό πρωι έπιασαν τέσσερις συντρόφους. Άπο τή στιγμή πού είμαστε σέ θέση, καί στό βαθμό πού είμαστε σέ θέση νά συσπειρώσουμε έδω τόσο κόσμο γιά τήν κατάληψη, γιά μιά πράξη πού κάπως βγαίνει από τό συνηθισμένο... Είναι σημαντικό νά συνηθίσει ή διοικηση από τή μιά μεριά καί ή δστυνομία άπο τήν άλλη στήν ίδεα δτι μπορούμε ν' άντιδράσουμε άμεσα. Κι αυτό δέν είναι μόνο συμβολικό».

Kαί νά τους στόν ιερό χώρο τής έξουσίας, στήν αιδίουσα τού συμβουλίου. Καί άρχην τό τόλμησαν. Ήταν λοιπόν τόσο άπλο. Μιά συγκινημένη σιωπή διαδέχεται τήν όχλαγωγία τής έκρηξης. Κάποιος τολμηρός κάθεται σέ μια πολυθρόνα. Οι άλλοι τόν μιμούνται. Είναι ή έξουσία. Άλλα τί νά κάνουν. Ο Ντάνυ μιλά γιά δμεση δημοκρατία. Υστερά δέ Μπέν Σαΐντ, δ πρώτος τροτσκιστής πού μυρίστηκε τόν ριζοσπαστικό νεωτερισμό τής δράσης τού Κόν-Μπεντίτ, προτίνει νά δριστούν έπιτροπές. Σχηματίστηκαν τέσσερις. Ή πρώτη, άφιερωμένη στό Πανεπιστήμιο, συμπεραίνει: «Οι φοιτητές, στίς μελλοντικές τους λειτουργίες, θά ψήστανται τήν έκμετάλλευση, άρα θά προλεταριοποιηθούν. Ο'άγωνας δέν διεξάγεται μόνο έναντίον τών άφεντικών άλλα καί έναντίον άδικληρου τού συστήματος.



Γι' αυτό πρέπει νά διεξάγονται κοινές άπεργίες έργατων φοιτητών».

Η δεύτερη, έπιφορτισμένη νά άναλυσει τό πρόβλημα τού καπιταλισμού στά 1968, θά γράψει «δέν μπορει νά υπάρχει σοσιαλιστική νησίδα στό Πανεπιστήμιο». Ή τρίτη, προσαντολισμένη πρός τίς Ανατολικές Χώρες και τούς κοινωνικούς άγωνες πού διεξάγονται έκει, περιέπεσε σέ παραλυσία λόγω διαφωνιών μεταξύ τών άντιπροσώπων τών διαφόρων πολιτικών δμάδων. Τέλος, ή τέταρτη, αυτή τών άντιμπεριαλιστικών άγωνων, κατακρίνει αύστηρα αύτές τίς ίδιες πολιτικές δμαδούλες πού «χρησιμοποιούν τίς Έπιτροπές γιά τό Βιετνάμ ώς βάση τής στρατολογίας τους, πράγμα πού έχηγει τήν άπεχθεια τών φοιτητών άπεναντι στόν άντιμπεριαλιστικό άγώνα».

Τέλος, συντάχτηκε μιά διακήρυξη. Άφού κατέγραψε δλες τίς κατασταλικές πράξεις τής έξουσίας, καταλήγει: «Τα φαινόμενα αύτά άντιστοιχούν σέ μια έπιθεση τού καπιταλισμού πού άντιμε-

τωπίζει δυσκολίες γιά τόν έκσυγχρονισμό και τόν έξορθολογισμό του. Θέλει νά προχωρήσει πρός τήν αύτοματοποίηση και τήν έπικράτηση τής κυβερνητικής στήν κοινωνία μας. Ό καπιταλισμός δέν μπορει πιά νά δολοπλοκεῖ. Όφειλονμε νά διακόψουμε τίς τεχνικές τής άμφισβήτησης πού δέν άποδίδουν πλέον τίποτε. Σέ κάθε φάση κλιμάκωσης τής καταστολής θά άνταπαντούμε μέ τρόπο όλοέναι και πιό ριζοσπαστικό».

Ο Κόν-Μπεντίτ, έχοντας ύπογράψει τό κείμενο πού ψηφίστηκε από 142 ψήφους ύπέρ, 2 κατά και 3 άποχές, τό κείμενο πού ίδρυσε τό «Κίνημα 22 τού Μάρτη», έξαφανίστηκε περίπου στίς 1.45'. Στίς 2.30' κατέφθασε ή άστυνομία.

Mιά έβδομάδα άργότερα, οι άρχες προτίμησαν νά κλείσουν τή σχολή παρά νά ψήσουν τούς «λυσασμένους» νά προβούν σέ μια νέα κατάληψη. Η ένταση άνεβαίνει, τά έπεισδια πολλαπλασιάζονται. Στίς 24 Απρίλιου, τροτσκιστές και

μαοϊκοί, έπιτέλους γιά μιά φορά σύμφωνοι, διώχνουν από τό χώρο τού πανεπιστημίου τόν Πιέρ Ζυκέν (μέλος τότε τής Κ.Ε. τού ΚΚΓ, ύπευθυνου γιά τά προβλήματα έκπαιδευσης). Στίς 26 Απρίλιου, τό κίνημα τής 22 Μαρτίου συσπειρώνει έξακόσια μέλη. Διατρανώνεται ή έλευθερία έκφρασης. «Είμαστε οι πρώτοι πού έκπλαγήκαμε βλέποντας δτι μέ τό νά διεκδικούμε τήν έλευθερία έκφρασης κινητοποιούσαμε τόσους άνθρωπους. Άλλα αυτό μάς ήρθε άνποδα δέν είχαμε πιά τί νά πούμε. Άποφασίσαμε λοιπόν νά δράσουμε», είπε μιά μέρα δ Ντάνυ.

«Ωστόσο τό νέο πολιτικό γεγονός είναι ή συμπαράταξη τών μαοϊκών. «Θεωρήσαμε άρχικά τό κίνημα τής 22 Μαρτίου άντιδραστικό», δήλωνε δέκπρόσωπος τής ΙJCML (Νεολαία τού Μαρξιστικού-Λενιστικού κόμματος, μαοϊκή τάση) πού στά γεγονότα στή συνέχεια έπιδιώκει νά άποτυπώσει μιά διάσταση βίαιη. Τά έπεισδια πολλαπλασιάζονται. Ο Κόν-Μπεντίτ συλλαμβάνεται και στή συνέχεια άπελευθερώνεται. Στή Ναντέρ τόν ίποδέχονται σάν ήρωα. Στίς 30 Απρίλιου, δ πρύτανις τής Ναντέρ άναγγέλλει δτι οι ταραξίες θά παραπέμπονται στό πειθαρχικό συμβούλιο. Στίς 2 Μαΐου, ύπάρχει φήμη δτι πεντακόσιοι «φασιστές» θά έπιτεθούν στή Ναντέρ, πού οι μαοϊκοί τήν έχουν όχυρωσει. Στίς 3 Μαΐου, ένω ή Ναντέρ έχει κλείσει και πάλι, άργανωνεται μιά συγκέντρωση στή Σορβόνη, σέ ένδειξη άλληλεγγύης πρός τούς δικτώ φοιτητές πού είχαν παραπεμφεί στό πειθαρχικό.

«Όταν ή άστυνομία έπενέβη (σ' αυτή τή συγκέντρωση κλείνοντας και τή Σορβόνη) ήταν σά νά βαζε φωτιά στή πυριδαποθήκη τού Μάη τού 1968. Ό γαλλικός Μάης, σύμφωνα μέ μιά δημοσκόπηση τού Λούι Χαρρίς, τόν Απρίλιο τού 1987, θεωρείται ως τό πιό σημαντικό γεγονός τής γαλλικής ιστορίας τού 20ού αιώνα —μετά τούς δύο παγκοσμίου πολέμους—, ένα γεγονός πού άποτελει άνεξιχνίαστο αινιγμα γιά κάθε γνωστή θεωρία: ένα πολιτικό άντικειμένο μή ταυτοποιήσιμο, μέ αιτίες σχεδόν άσυληπτες και άνεκτιμητες συνέπειες, ένα γεγονός παράφορο.

AOTOTEKNA

the following features are present: The head is large, with a broad, flat snout. The nostrils are located on the top of the snout, and the mouth is wide and shallow. The body is elongated and laterally compressed, with a deep, well-defined dorsal fin. The pectoral fins are long and pointed, and the pelvic fins are also long and pointed. The caudal fin is deeply forked. The scales are large and ctenoid, with a distinct lateral line. The coloration is dark brown or blackish, with a lighter, yellowish or cream-colored belly. The fins are also yellowish or cream-colored.



• [View Details](#)

www.kotyay.com

— ດາວໂຫຼດ ແລະ ດັບອຸປະກອນ ທີ່ ດັບ ດັບ ດັບ
— ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ
— ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ
— ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ ດັບ

የዕድል በዚህ የሚከተሉት ሰነዶች እንደሆነ የሚያስፈልግ ይገልጻል

Θεωρία και Κριτική

ἢ γιατί εἶναι σοφό νά διαπράττουμε τά ἀρχαιότερα ἀμαρτήματα κατά τόν πλέον σύγχρονο τρόπο.

Στή Νότια Ἀφρική μιά γιαγιά γέννησε τά ἐγγόνια της. Ἡ κ. Πάτ "Αντονυ, ἡλικίας 48 ἐτῶν, ἔκανε τρίδυμα σέ ἴδιωτικό μαιευτήριο τοῦ Γιοχάνεσμπουργκ, ὡς ὑποκατάστατη μητέρα γιά λογαριασμό τῆς κόρης της, χρησιμοποιώντας τή μέθοδο ἐμφύτευσης ὡρίων. Εἶχε προηγουμένως διαπιστωθεῖ ὅτι ἡ κόρη της δέν μποροῦσε νά κυνοφορήσει. Καί ἡ μητέρα καὶ τά τρίδυμα εἶναι καλά στήν ὑγεία τους.

(Οἱ ἐφημερίδες)

να ἀπό τά πιό ἀποκαλυπτικά καί ἐπίμαχα σημεῖα τῶν
καιρῶν μας στή σύγχρονη θεωρία τῆς λογοτεχνίας ἢ
στή διαμάχῃ ἀνάμεσα στήν κριτική καί τίς ἐπεκτατικές
διαθέσεις τῆς θεωρίας, ὅπως θά ἔλεγε ὁ Νάσος Βαγε-
νᾶς,¹ εἶναι ἡ σημασία πού ἀποδίδεται στούς ρητορικούς τρό-
πους καί κυρίως στή μεταφορά. Κάτι τέτοιο φάνηκε καθαρά
στό σχετικό ἄρθρο τοῦ Διονύση Καψάλη πού δημοσιεύτηκε
στόν Πολίτη πρίν ἀπό μερικούς μῆνες.² Πρόκειται γιά πρό-
βλημα τεράστιο καί καίριο, ἀλλά δέν θά καταπιαστοῦμε μέ αὐ-
τό παρά μόνο ἔμμεσα. "Ετοι ἡ ἀνωτέρω εἰδῆση δέν προσφέρε-
ται ως μεταφορικό σχῆμα πού κυριαρχεῖ συγχροτώντας καί
κατευθύνοντας τό λόγο μας ἀλλά, κάπως πεζά καί λιγότερο
φιλόδοξα, ως σχηματική διάτύπωση πού θά μποροῦσε νά λει-
τουργήσει ὑπαινικτικά καί ἐρεθιστικά σέ σχέση παράλληλη μέ
την ἐπιχειρηματολογία πού ἀκολουθεῖ. Κάτι ἀνάμεσα σέ μου-
σικό κλειδί καί ἀλληγορικό μοτίβο. Τί σημαίνει ἄραγε; Σέ
μιά πρώτη ματιά φαίνεται νά εἶναι μιά ἴστορία ἀλλόκοτη πού
μας ἀναγκάζει νά ξανασκεφτοῦμε δρισμένα πράγματα πού τό
νόημά τους θεωρεῖται κανονικά δεδομένο καί διόλου προβλη-

τοῦ Γιώργου Γιαννουλόπουλου

ματικό. Πράγματα όπως οι ἔννοιες τῆς μητρότητας/κυριότητας καὶ ή ἔννοια τῆς γραμμικῆς σχέσης μητέρας καὶ κόρης πού στήν προκειμένη περίπτωση ἔχουν ύποστεῖ μιά παραμορφωτική ἀνάληση ή ὅποια μᾶς ἀποπροσανατολίζει. Δέν εἶναι εὐχόλο νά καταλάβουμε τί ἔχει συμβεῖ. Τά νεογέννητα εἶναι παιδιά ή ἐγγόνια; Ποιά μπορεῖ νά εἶναι ή σχέση ἀνάμεσα σέ μια κόρη καὶ τή μητέρα της πού δέν γέννησε μόνο αὐτή τήν ἴδια ἄλλα καὶ τά παιδιά της; Ποιός ἔξαρταται ἀπό ποιόν καὶ ποιός προηγεῖται ὅταν ή κότα γεννάει καὶ τό αὐγό πού βγῆκε ἀπό το αὐγό της;

‘Η σημασία πού έχουν δλα αυτά για τήν άντιδικία θεωρίας και κριτικής, πού ήρθε τελευταία στήν έπιφάνεια και έκδηλωθηκε μέ τόση ένταση μέσα από τις σελίδες του Πολίτη, δέν είναι ούτε προφανής ούτε άπλη, γιατί μᾶς φέρνει άντικμέτωπους μέ ένα πρόβλημα πού δέν είναι εύκολο νά λύσουμε ένω τήν ίδια στιγμή είναι άδύνατο νά άποφύγουμε.’’ Αν είναι δύσκολο νά βγει χανείς έξω από τή λογοτεχνία για νά τήν συλλάβει θεωρητικά, δηλαδή όχι μέσα από τούς όρους τής πρακτικής κριτικής —κι ό N. Βαγενᾶς μᾶς λέει δτι είναι άδύνατο—, τότε είναι διπλά δύσκολο και διπλά άδύνατο νά σταθοῦμε σέ κάπιο σημείο πού δέν βρίσκεται ήδη μέσα στή θεωρία ή νά άνακαλύψουμε κάτι πού υπάρχει —για μᾶς— άτοφιο έξω απ’ αυτήν. Έπιπλέον ή έπαφή μέ τό άντικείμενο συνοδεύεται από τό άβιολο συναίσθημα δτι ό τρόπος μας διατρέχει τόν κίνδυνο νά άποδειχθεῖ άδιεξόδος. ή λαλιά μας νά γυούσει πίσω σάν άν-

1. Ν. Βαγενᾶ: «Θεωρία ή Κριτική;», *Ο Πολίτης*, Σεπτέμβριος 1987, σσ. 68-73.

2. Δ. Καφάλη: «Παράδοση και μεταφορά της 'νέας χριτικής'», 'Ο Πολιτις, 'Απριλίος 1987, σσ. 73-84, και 'Ιούλιος-Αύγουστος 1987, σσ. 90-100.

τιλαλος, δ λόγος μας νά κατασκευάσει τόν ἀντίλογο καί τόν ἀντίταλο του. Αἰσθανόμαστε σάν τήν γιαγιά πού ἔξακολουθεῖ νά γεννάει τά παιδιά τών παιδιών της. Σημεῖο τῶν καιρῶν μας κι αὐτό δεδομένου δτι μέχρι πρίν δύο αἰῶνες περίπου ἵσχε τό ἀντίθετο. Πρίν ἀπό τόν Κάντηταν εὔχολο νά ὑποθέσει κανείς δτι δ λόγος μας, ἀπροβλημάτιστα μεταβατικός καί μέ τήν ἀθωτήτη πού τοῦ ἔδινε διαφάνειά του, μποροῦσε νά ἀπευθυνθεῖ καί νά οίκειοποιηθεῖ κάτι πού βρισκόταν αὐτούσιο ἔξω ἀπ' αὐτόν. Δυστυχῶς δύμως κάτι τέτοιο, δτο καί νά μᾶς βολεύει, θεωρεῖται σήμερα καί ἀφελές καί μάταιο.

Στόν μετα-καντιανό κόσμο πού ζοῦμε εἴμαστε καταδικασμένοι νά προϋποθέτουμε σέ κάποιο μέτρο τά συμπεράσματά μας κάνοντας ἔτσι προβληματική τήν ἀπόσταση καί τή γραμμική κατεύθυνση πού διδηγεῖ ἀπό τήν ἀρχή στό τέλος μᾶς συζήτησης. Κι ὅταν καταπιανόμαστε μάλιστα μέ θέματα σάν τή λογοτεχνία τά πράγματα γίνονται ἀκόμα χειρότερα, γιατί πώς μπορεῖ κανείς νά ἀναλύσει τήν ἔννοια τοῦ νοήματος ἄν δέν τήν χρησιμοποιήσει; "Οπως θά δοῦμε ἀργότερα, ὅταν δική μας, πού γιά νά ξεκινήσει χρειάστηκε δρισμένα δεδομένα, καταλήγει στό συμπέρασμα δτι τά δεδομένα αὐτά ήταν ἀνυπόστατα, κι δτι ἀφίξη σημαίνει ἀναίρεση τής ἐκκίνησης, τότε δύ κύριος της κινδυνεύει νά γίνει φαῦλος. 'Η γιαγιά πού γένυησε τά ἔγγονια της στό Γιοχάνεσμπουργκ καί δι κόρη της πού ἔγινε ἀδελφή τῶν ίδιων τῶν παιδιῶν της παύουν νά ἀποτελοῦν γεγονός περίεργο καί δι ἀνακλαστική παραμόρφωση³ τῶν μεταξύ τους σχέσεων ἀντί γιά ἀπλή παραδοξολογία γίνεται τώρα μιά ἀλληγορία τής πνευματικής μοίρας πού μᾶς βαράνει. Φυσικά δλα αὐτά ἀγούν πρός μιά ὑποτυπώδη τουλάχιστον ἔννοια πλαισίου δι παράδοσης κι αὐτό ἀφήνει στό στόμα τή δυσάρεστη γεύση τοῦ προκαθορισμένου καί τοῦ ἀνυπέρβλητού δρίζοντα, ἀλλά δέν ὑπάρχει λόγος νά ἀνησυχοῦμε. Είναι μιά παράδοση γεμάτη ἀντιφάσεις καί ἔνας δρίζοντας πού ἐπιτρέπει πολλαπλές ἐπιλογές — τελικά ἔμεις θά ἀποφασίσουμε πῶς θά ὑπακούσουμε. Στίς θεωρητικές συζήτησεις τά παιδιά διαλέγουν τούς γονιούς κι δχι πάντα γιά νά τούς ὑπακούσουν πειθήνια.

«Ἀκολουθώντας τίς ἀρχές μου, δέν σκοπεύω νά ἐπιχειρηματολογήσω ἐναντίον τοῦ λεξιλογίου πού θέλω νά ἀντικαταστήσω. Ἀντίθετα, θά προσπαθήσω νά δείξω πόσο ἐλκυστικό είναι τό λεξιλόγιο πού προτιμῶ, δείχνοντας πώς θά μποροῦσε νά χρησιμοποιηθεῖ γιά νά περιγράψει μιά σειρά ἀπό θέματα».

Richard Rorty

«Ἡ ἐχθρότητα πρός τή θεωρία σημαίνει συνήθως ἀπόρριψη τής θεωρίας τῶν ἄλλων καί ἀποσιώπηση τῆς δικῆς μας».

Terry Eagleton

"Οπως φάνηκε ηδη, τό θέμα τοῦ ἄρθρου αὐτοῦ είναι γενικό — ἵσως πιό γενικό ἀπό δσο θά ἔπερπε — ἀλλά δι αφορμή του συγχεκριμένη: τό δοκίμιο «Θεωρία ἡ Κριτική;» τοῦ N. Βαγενᾶ, πού δημοσιεύτηκε πρίν ἀπό λίγους μῆνες στόν Πολίτη, καί μερικές ἀπό τίς ἀντιδράσεις πού προκάλεσε. 'Αφετηρία

τοῦ N. Βαγενᾶ ήταν διαπίστωση δτι δι «ἔξαρση τῆς θεωρητικῆς ἐπιθυμίας στή χώρα μας παρουσιάζεται σέ μιά ἐποχή πού τό θεωρητικό πάθος στό ἔξωτερο βρίσκεται σέ υποχώρηση» (σ. 63). Καί γιά νά στηρίξει τόν ισχυρισμό του παραθέτει μιά σειρά ἀπό μελέτες πού δημοσιεύτηκαν τά τελευταῖα χρόνια σέ ἀγγλοσαξωνικές χώρες. "Οπως φάνεται καθαρά ἀπό τούς τίτλους τους καί μόνο, δ στόχος είναι σαφής: δι θεωρία γεωκά καί ειδικότερα δι θεωρία τής λογοτεχνίας. Βάζοντας κατά μέρος τό ἔρωτημα κατά πόσο τά στοιχεῖα αὐτά είναι ἀρκετά γιά νά μᾶς δύηγήσουν σέ συμπεράσματα κι δχι ἀπλῶς σέ ἐντυπώσεις,⁴ θά πρέπει νά ἔξετάσουμε τά βασικά ἐπιχειρήματά τους μιά κι αὐτά συνθέτουν τό σκεπτικό πού προσπαθεῖ νά ἀνοίξει τό δρόμο πρός τήν τελική καταδίκη τής θεωρητικῆς «διαστροφῆς». Κι δχι μόνο γι' αὐτό τό λόγο. "Ολοι έρουμε δτι στό καθημερινό καί πρακτικό ἐπίπεδο είναι φυσικά δυνατό δύο δι καί περισσότεροι ἀνθρώποι νά συγχλίνουν στό ἰδίο σημεῖο ἔχοντας ξεκινήσει ἀπό διαφορετικές ἀφετηρίες καί ἔχοντας ἀκολουθήσει δι καθένας τους διαφορετικές διαδρομές. Πράγμα διόλου παράξενο ἐφόσον τό σημεῖο σύγχλισης παραμένει ἔνα καί τό αὐτό. Στίς «θεωρητικές» συζήτησεις δύμως τά πράγματα περιπλέκονται διότι είναι δύσκολο νά ἀπαλλαγοῦμε τελείως ἀπό τό δυσάρεστο συναίσθημα δτι δι φίξη ἔχει κάποια σχέση μέ τή διαδρομή. "Η λέξη «προορισμός» ἐμφανίζει τάσεις κυριολεξίας.

Γιά νά φτάσουμε λοιπόν στό «Θεωρία ἡ Κριτική;» θά λοξοδρομήσουμε ἀρκετά ἔξετάζοντας τά βασικά ἐπιχειρήματα ἐνός ἀπό τά κείμενα πού ἐπικαλεῖται δ N. Βαγενᾶς γιά νά μᾶς πείσει δτι δ μόδα τής θεωρίας ἔχει πιά περάσει κι δτι δική του προσέγγιση είναι δι σωτή: τό Against Theory τῶν Νάπ καί Μάικλς,⁵ πού ἀποτέλεσε τό ἔναυσμα γιά τό δύμωνυμο βιβλίο. "Οπως μᾶς λένε καθαρά οι δύο Αμερικανοί συγγραφεῖς, δ προβληματική τους θά πρέπει νά θεωρηθεῖ προέκταση καί ταυτόχρονα κριτική τής θεωρίας πού διατύπωσε γιά πρώτη φορά τάσεις κυριολεξίας.

3. 'Ο δρός «ἀνακλαστικός», τόν διότο δφειλω στόν Δ. Καφάλη, είναι ἵσως δι καλύτερη ἐλληνική ἀπόδοση τής «reflexive». Τό εύρυτατο νοηματικό πλέγμα τής «ἀνάκλασης» υπογραμμίζει τή σημασία της καί ἔχει τή δυσκολία πού ἀντιμετωπίζουμε στή μεταφρασή της. Πρόκειται γιά μιά κίνηση τής σκέψης πού ἔχει ἀναστροφικό χαρακτήρα γιατί μέ τόν τρόπο αὐτό σκέφτεται τόν ἔαυτό της καί τίς προϋποθέσεις της, κι δχι τό ἀντικείμενο πού βρίσκεται ἔξω ἀπ' αὐτήν.

4. 'Η δική μου ἐντύπωση είναι δτι δέν συμβαίνει κάτι τέτοιο. Σέ χώρες δπως δι 'Αγγλία καί δι 'Αμερική ἐκδίδονται κάθιε χρόνο ἐκατοντάδες βιβλία αὐτοῦ τοῦ εἰδόντος, κι ἐπόμενο είναι μερικά νά ἀντιχρούουν τή σύγχρονη θεωρία δι δοία δύμως φαίνεται νά ἔχει ἀδραιώθει στά Πανεπιστήμια. 'Η «μεταστροφή» στή διόταν ἀναφέρεται δ N. Βαγενᾶς ἔχει πάρει δύο μορφές. 'Η πρώτη είναι κριτική τοῦ μεταστρούκτουραλισμοῦ πού γίνεται μέ τήν ἐπικλησή δρισμένων παραδοσιακῶν ἀξιῶν, δπως π.χ. τά δσα ἔγραψε δ Todorov γιά τό ἀνθρωπο καί δ Said γιά τήν πολιτική. 'Η δεύτερη μορφή, δ δοία δρχίζει νά ἔχει μεγάλη πέραση, δέν είναι πραγματική μεταστροφή ἀλλά μετάφραση στοιχείων τής ἀπόδομητηκής μεθόδου (ἄν υπάρχει τέτοιος δρος) στή γλώσσα τοῦ πραγματισμοῦ, δπως θά δοῦμε στή συνέχεια.

5. W. J. T. Mitchell (editor): *Against Theory*, 1985.

6. E. D. Hirsch: *Validity in Interpretation*, 1967.

τη φορά το 1967 ό Xέρς στή μελέτη του *Validity in Interpretation*.⁶ Στόχος τού Xέρς τότε δέν ήταν φυσικά αύτό που σημερα θεωρεῖται σύγχρονη θεωρία δεδομένου ότι δέν είχε καλά καλά φθάσει στήν 'Αμερική ή πρώτη, στρουκτουραλιστική έκδοχή της. Γιά τόν Xέρς ό μεγαλύτερος κύνδυνος που διαγραφόταν στόν δρίζοντα έκεινη τήν έποχή ήταν ό έρμηνευτικός ρελατιβισμός που καταλόγισε στόν ιστορικιστή Γκαντάμερ και συγκεκριμένα στό έργο του *Warheit und Methode*.⁷ Ή λύση που προτείνει ό Xέρς είναι άπλη: τά λογοτεχνικά κείμενα έμπειροχουν δύο διαφορετικά στοιχεία — τό νόημα (meaning), που καθορίζεται άποκλειστικά από τόν συγγραφέα, και τή σημασία (significance), που έξαρταται άποκλειστικά από τόν άναγνώστη. Τό νόημα έντοπίζεται και δέν άλλαζει. Ή σημασία παράγεται και ποικίλει άναλογα μέ τήν ιστορική έποχή και τόν άναγνώστη.

Αύτά είναι τά άρχικά δεδομένα τών Νάπ και Μάικλς. Γιά νά καταλάβουμε δύμας καλύτερα τά έπιχειρήματά τους γιά τό νόημα στό πρώτο και «όντολογικό» μέρος τοῦ δρθρου τους, καλό θά ήταν νά: άρχιζαμε πρωθύστερα από τό δεύτερο μέρος που είναι άφιερωμένο στήν έπιστημολογική θεωρία τους γιά τίς πεποιθήσεις ή, δπως θά έλεγαν οι ίδιοι, στήν έπιθεση έναντίον τών έπιστημολογικών φιλοδοξιών τής «θεωρίας» που έξαπολύουν χρησιμοποιώντας σάν όπλο τή λειτουργία τών πεποιθήσεων. Καί σ' αύτή τή περίπτωση οι δύο 'Αμερικανοί συγγραφεῖς υίοθετούν μιά άποφη που διατυπώθηκε άρχικά από κάποιον άλλο — πρόκειται γιά τόν Στάνλυ Φίς⁸ — και ταυτόχρονα άσκον κριτική στό πρώτο διδάξαντα γιατί δέν είχε τή διορατικότητα ή τό θάρρος νά άντλησει τά συμπεράσματα που έπρεπε. Τή στρατηγική τους θά τήν καταλάβουμε καλύτερα άν μεταφράσουμε τά κύρια σημεία τής σέ δρους ποδοσφαιρικούς. «Οπως άλοι ξέρουμε τό πρωτάθλημα διεξάγεται γιά δύο λόγους. 'Ο πρώτος είναι ή δυνητική του προϋπόθεση, κατά κάποιο τρόπο — τό γεγονός δηλαδή ότι ύπάρχουν όπαδοι τών δύμαδων που πληρώνουν γιά νά παρακολουθήσουν τούς άγωνες — και ί δεύτερος τό άριστοτελικό τέλος τής ολης διαδικασίας — ή άναδειξη τής καλύτερης δύμάδας. Κι έδω προκύπτει μιά ένδιαφέρουσα άντίφαση: ί διπλός τής κάθε δύμάδας έχει ήδη άποφασίσει ότι ή καλύτερη δύμάδα είναι ή δική του και συνεπώς ή διεξαγωγή του πρωταθλήματος άποβαίνει στήν ούσια περιττή. Εύτυχως δύμας γιά τό ποδόσφαιρο οι θιασώτες του δέν διακρίνονται γιά τήν άναλυτική τους σκέψη κι έτοι τό πρωτάθλημα θά συνεχιστεί άγνοώντας τήν άντίφαση που τό συνιστά και τό καταργεῖ ταυτόχρονα, δπως θά έλεγε κάποιος που άσπάζεται τή σύγχρονη ριζοσπαστική θεωρία. 'Άλλα τό ίδιο δέν ισχύει στή περίπτωση τών Νάπ και Μάικλς. Φαίνεται νά έχουν άπολυτη συναίσθηση τής «ίδρυτικής» αυτής άντίφασης κι έτοι εύθαρσως καταλήγουν στό συμπέρασμα ότι έφόσον ή δική τους έκδοχη/δύμάδα είναι ή καλύτερη δέν ύπάρχει λόγος νά άρχισει κάν τό πρωτάθλημα/σύζητηση διότι οι ύπόλοιπες έκδοχές είναι έξ δρισμού λανθασμένες. "Η, άκόμα καλύτερα, ότι άλοι τελικά κερδίζουμε τό δικό μας πρωτάθλημα.

Τί έχει συμβεῖ; Κάτι άπλο και ταυτόχρονα πολύ διαφωτιστικό. Οι δύο συγγραφεῖς δέν καταδικάζουν τήν παραδοσιακή άποφη έπειδή άνακαλύψαν τή νέα μέθοδο τής περιβόητης άποδόμησης (deconstruction), δπως κάνουν δρισμένα μειράκια που ένθουσιάζονται εύκολα από τούς θεωρητικούς νεωτε-

ρισμούς — άντιθετα χρησιμοποιούν μερικά από τά πλέον σύγχρονα άποδομητικά έργαλεια γιά νά άνοιξουν τόν δρόμο σέ μια άναστηλωση τής παραδοσιακής θεωρίας ή όποια, έμβολιασμένη τώρα, δέν έχει πιά τίποτα νά φοβηθεῖ. Αύτό που μᾶς λένε είναι σχεδόν προφανές: έφόσον οι πεποιθήσεις μας δέν στηρίζονται πουθενά άπολύτως (άπλως έπιλεγονται), ή μόνη περίπτωση άνατροπής τους είναι από κάποια άλλη πεποιθηση που θά είναι φυσικά έξισου άστηρικτη. Καί τό συμπέρασμα, ίσσο περίεργο και νά φαίνεται, άκολουθει μοιραία: οι πεποιθήσεις μας είναι απόλυτες όχι έπειδή στηρίζονται, όχι έπειδή «πατατάνε» κάπου, δπως θά έλεγε ό τύπος τού έπιστημονα πού έχει κατασκεύασει ώς άντιβαρο ή λογοτεχνία γιά νά αύτοπροσδιοριστεί σέ άντιδιαστολή μέ αύτόν, άλλα άντιθετα έπειδή δέν στηρίζονται πουθενά.⁹ Μέ άλλα λόγια, πεποιθήσεις έχουμε δικαίωμα νά άλλαξουμε σεσ θέλουμε και διποτε θέλουμε, άλλα ποτέ δέν θά μπορέσουμε νά διατυπώσουμε κάτι πού δέν θά είναι πεποιθηση. Είναι προφανής ή άποτελεσματικότητα τής ρητορικής αυτής στρατηγικής γιατί όποιαδήποτε άμφισβήτηση τών έπι μέρους έφαρμογών της δέν τήν άποδυναμώνει. Πώς νά διαφωνήσεις μέ κάποιον δταν δέν προσπαθεῖ νά σε πείσει ότι έχει δίκιο, και τό μόνο πού ζητάει είναι νά άναγνωρίσεις τό γεγονός ότι έπιχειρηματολογεῖ; "Ετσι μέ μιά και μόνο κίνηση οι δύο συγγραφεῖς τοῦ *Against Theory* ίδιοποιούνται ένα άπό τά βασικά συστατικά στοιχεία τής σύγχρονης θεωρίας, τήν όποια δύμας δ N. Βαγενάς θά καταγγείλει έπικαλούμενος τούς Φίς, Νάπ και Μάικλς. Τό πρώτο τέτοιο στοιχείο είναι ότι δέν μπορούμε νά γιλιώσουμε, δέν μπορούμε νά βγοῦμε έξω άπό μιά βασική δομή πού λειτουργεῖ διαμεσολαβητικά στή σχέση μας μέ τόν κόσμο, και τό δεύτερο ότι ή άναγκαιότητα τής δομῆς αυτής δέν άφειλεται στό γεγονός ότι είναι «άντικειμενική» — αύτός ή φόβος έξελιπε στίς μέρες μας — άλλα, άντιθετα, στό γεγονός ότι δέν είναι. Ποιός άποδομει ποιόν σ' αύτή τήν περίπτωση;

"Ας περάσουμε τώρα στήν άκρως άποκαλυπτική διαφωνία τών Νάπ και Μάικλς μέ τόν Φίς. Οι δύο μαθητές άντιλαμβάνονται τόν κίνδυνο δταν δάσκαλός τους Φίς άφήνει νά έννοηθεί ότι οι ίδιες του γιά τή λειτουργία τών πεποιθήσεων συνιστούν μιά θεωρία γιά τίς πεποιθήσεις. "Αν δεχθούμε κάτι τέτοιο, ή έκθρονισμένη θεωρία έπανέρχεται θριαμβευτικά ώς άρχισυνωμότης και άργανωτής τοῦ πραξικοπήματος πού άδηγησε στήν πτώση τής. Τό μόνο πού κατορθώσαμε έτοι είναι νά άπαλλαχούμε άπό τήν παραμόρφωσή της έν δρόματι δύμας τής «αύθεντικής» έκδοχης. 'Η λύση πού προτείνουν είναι ριζοσπαστική: οι δικές μας θέσεις, λένε, δέν είναι θεωρία γιά τίς πεποιθήσεις άλλα πεποιθηση ή δικές μας θέσεις.¹⁰ Η άρχικη άποφιά ότι τό πρόβλημα λύθηκε μέ ύπερβολική εύκολία έπι-

7. Σέ άγγλική μετάφραση, *Truth and Method*, 1975.

8. Stanley Fish: «Is there a text in this class?», 1980.

9. Οι Knapp και Michaels έπικροτούν τή θέση τοῦ Fish ότι «beliefs cannot be grounded in some deeper condition of knowledge». *Against Theory*, σ. 26.

10. Γιά τόν Fish γράφουν: «Despite his explicit disclaimers, he thinks a true account of belief must be a theory about belief, whereas we think a true account of belief can only be a belief about belief». *Against Theory*, σ. 28.

βεβαιώνεται όταν άναλύσουμε τόν ίσχυρισμό τους — κι όχι μόνο αὐτό. Στήν επιφάνεια ανασύρεται μιά διάστασή του που θά την βροῦμε ξανά καὶ ξανά μέ διαφορετική μορφή. Είναι ή πρώτη παραλλαγή ένός έπιμονου θέματος καὶ γι' αὐτό θά πρέπει νά τήν έξετασούμε προσεκτικά. Ο ίσχυρισμός τους μπορεῖ νά άναλυθεῖ ὡς έξῆς: 1. Γιά ἔνα θέμα Α ἔχουμε πεποιθήσεις, καὶ καμιὰ ἀπ' αὐτές δέν εἶναι «Ἀληθινή» ὑπό τήν ἔννοια ὅτι ὅλες τους εἶναι «ἀληθινές» ἐφόσον τίς ἔχουμε. 2. Ἡ μόνη δυνατή πρόσβαση στό θέμα Α εἶναι μέσα ἀπό κάποια πεποιθήση Π. 3. Ἡ πρόταση (2) δέν εἶναι μιά ὁποιαδήποτε πεποιθήση Π ἀλλά αὐτή πού ἰσχύει, ἀρα ἀνατρέπεται ή πρόταση (1). Μέ ἄλλα λόγια, συγκεκριμένες πεποιθήσεις μποροῦμε νά ἔχουμε ὅσες θέλουμε, μέ τήν διαφορά ὅτι ἀναφορικά μέ τό θέμα «πῶς προσεγγίζουμε τό ἀντικείμενο» ή πεποιθήση ὅτι τό προσεγγίζουμε ἀναγκαστικά μέσα ἀπό κάποια πεποιθήση καὶ ὅχι διαφορετικά εἶναι ή Ἀλήθεια καὶ συνεπῶς ἀποκλείει ὅλες τίς ἄλλες.

Αὐτή εἶναι ή «ἰδρυτική» θεωρητική στιγμή τῆς ἐπιστημολογίας τοῦ *Against Theory*, καὶ θά πρέπει νά ἐπισημάνουμε δύο στοιχεῖα της. Τό πρώτο εἶναι ὅτι ή θεωρία ἐμφανίζεται τή στιγμή πού ὁ λόγος μας δηλώνει τήν ἐπιλογή πού κάνει καὶ γίνεται μεταβατικός. Στό σημεῖο αὐτό ὁ λόγος μας δέν ἀνακαλύπτει, ἀλλά προτείνει. Γιά νά τό ποῦμε μέ ἄλλα λόγια, ή ἔκκινησή μας εἶναι πάντα θεωρητική γιατί εἶναι ἀδύνατο νά ἀρχίσουμε ἄν δέν διαλέξουμε μιά ἀπό τίς πολλές ὑποθέσεις πού θά μποροῦσαν νά γίνουν γιά τόν δρισμό τοῦ ἀντικειμένου καὶ κατ' ἐπέκταση μιά ἀπό τίς πολλές μεθόδους πού θά μποροῦσαν νά ἐφαρμοσθοῦν γιά τήν προσέγγισή του. Στά βάθη ὅχι μόνο τῆς θεωρίας ἀλλά καὶ ὁποιαδήποτε στάσης ἀπέναντι στό ἀντικείμενο μας βρίσκεται μιά κύρια πρόταση μέ τό ρῆμα της στήν ὁριστική ἔγκλιση — κι αὐτό εἶναι κάτι πού μας ἐπιβάλλει ή ἴδια ή γλώσσα. «Οποιος ἀμφιβάλλει ἀς προσπαθήσει νά κατασκευάσει ἔνα λόγο χωρίς τούλαχιστον μία κύρια πρόταση, καὶ κύρια πρόταση σημαίνει: «ἔτοι ἔχουν τά πράγματα». Ἀλλά γιά νά προλάβω τίς δικαιολογημένες ἀνησυχίες ἔκείνων πού διαβλέπουν μέσα ἀπό μιά τέτοια στρατηγική κίνηση τήν ἐπάνοδο στήν προ-καντινή ἀφέλεια, σπεύδω νά τονίσω ὅτι ή λέξη «ὅρίζω» (δηλαδή γράφω καὶ μιλάω) σημαίνει «διακινδυνεύω», καὶ διακινδυνεύω διπλά: ὅχι μόνο τό νοηματικό περίγραμμα τῶν γλωσσικῶν σημείων πού χρησιμοποιῶ, ὅπως πολύ σωστά μας ὑπενθυμίζει ή σύγχρονη θεωρία, ἀλλά ταυτόχρονα καὶ τή σχέση πού ὁ συμβατικός συνδυασμός τῶν σημείων αὐτῶν προτείνει καὶ ἀπευθύνει ὑπό μορφή ἐρώτησης στόν κόσμο πού μας περιβάλλει ἔξω ἀπό τή γλώσσα. Καὶ τό δεύτερο στοιχεῖο, πού θά ἀποδειχθεῖ ἴδιατερα σημαντικό, εἶναι ὅτι, στήν περίπτωση πού έξετασούμε καὶ σέ ἄλλες πού θά δοῦμε ἀργότερα, ἐπειδή δέν διακυβεύεται τίποτα, ή θεωρητική στιγμή γιά νά λειτουργήσει παραμένει ἀναγκαστικά ἀθέατη. Είναι ἐπόμενο λοιπόν οι Νάπ καὶ Μάικλς νά μήν βλέπουν τή θεωρία μπροστά τους γιατί ἀπλούστατα τήν κουβαλάνε στήν πλάτη τους.

Ἐπανέρχομαι στό πρώτο μέρος τοῦ *Against Theory*: διαπιστώνουμε δύτι οι Νάπ καὶ Μάικλς ἔχουν συνδυάσει μιά ἐπιστημολογική προσέγγιση πού, ὅπως εἰδαμε, ἐπιδεικνύει ίσχυρές ἀποδομητικές τάσεις, μέ μιά ἄκρως συντηρητική ὀντολο-

γία τοῦ λογοτεχνικοῦ νοήματος. Αύτό μᾶς δίνει τό μέτρο ὅχι μόνο τῆς θεωρητικῆς σχιζοφρένειας πού διαπερνάει τό κείμενό τους ἀλλά καὶ τῆς ἀποτελεσματικότητάς του. Ό λόγος του εἶναι ἀκρατίος. Ο Φίς, ἔνα ἀπό τά πρωτοπαλίκαρα τῆς πρωτοποριακῆς θεωρίας στήν Ἀμερική, θά ἔπρεπε νά ἥταν πιό πρωτοποριακός, μᾶς λένε, καὶ ὁ Χέρς, πιό ἐκπροσωπεῖ ἐπάξια τήν παραδοσιακή πτέρυγα, πιό συντηρητικός. «Οπως εἴπαμε ἡδη, η ἀφετηρία τους εἶναι ή θέση τοῦ Χέρς ὅτι τό νόημα ἀνήκει δικαιωματικά στόν συγγραφέα καὶ γι' αὐτό εἶναι σταθερό. «Τό νόημα εἶναι ὑπόθεση τῆς συνειδήσης κι ὅχι τῶν ὑλικῶν σημείων η τῶν πραγμάτων», λέει ξεκάθαρα.¹¹ Οι δύο ἐπίγονοί του ὅμως σημειώνουν δύτι ὁ Χέρς κάνει τό σφάλμα νά δέχεται τήν πιθανότητα θεωρίας διότι ἀφήνει νά ἐννοηθεῖ ὅτι τό νόημα τοῦ κείμενου καὶ ή πρόθεση τοῦ συγγραφέα εἶναι δύο διαφορετικές στιγμές πού ἐμεῖς θά πρέπει ἐκ τῶν ὑστέρων νά συγκολάτσουμε.¹² Κάτι τέτοιο ὅμως, λένε καὶ ἔχουν ἀπόλυτο δίκιο, προϋποθέτει τόν στιγματικό τουλάχιστο διαχωρισμό τους, καὶ σ' αὐτό ἀκριβῶς τό χάσμα παρεισφύει καὶ φυτρώνει η θεωρία. Αντίθετα, ὑποστηρίζουν, η σωστή στρατηγική εἶναι νά ποῦμε δύτι ἀνάμεσα στό νόημα καὶ τή συγγραφική πρόθεση δέν μπορεῖ νά ὑπάρξει ὁποιαδήποτε σχέση γιατί οι δύο αὐτές στιγμές εἶναι στήν ούσια μιά καὶ μοναδική. Γιά νά προκύψει η θεωρία θά πρέπει νά προηγηθεῖ η πλαστή διάσπαση τοῦ ταυτόσημου καὶ νά ἀκολουθήσει η ὑπόθεση δύτι ἀνάμεσα στούς δύο κιβδηλούς πόλους ὑπάρχει τώρα κάποια, ὁποιαδήποτε, σχέση.¹³

Δέν θά ἥταν σκόπιμο νά ἀσχοληθοῦμε μέ τίς λεπτομέρειες τῆς φιλονικίας τῶν Νάπ καὶ Μάικλς μέ τόν Χέρς καὶ τόν Γιούλ,¹⁴ πού ἀκολουθεῖ πάνω κάτω τήν ἴδια γραμμή, γιατί η συζήτηση θά πήγαινε πολύ μακριά καὶ θά μᾶς ἀπομάκρυνε ἀπό τό μοτίβο τῆς ἀνάλαστης πού διαλέξαμε γιά ὁδηγό μας. Έκεῖνο πού ἔχει σημασία εἶναι τό εύρυτερο «θεωρητικό» πλαίσιο τῆς ἀντιθεωρητικῆς πολεμικῆς τοῦ *Against Theory*, πρόγευση τοῦ ὅποιου εἴχαμε ἡδη, καὶ ποιά σχέση μπορεῖ νά ἔχει τό πλαίσιο αὐτό μέ τή λεγόμενη «ἀρνητική θεωρία», δημοσιεύσατε στήν Νάπ καὶ Μάικλς τήν μέθοδο τῆς ἀποδόμησης,

11. E. D. Hirsch: *Validity*, σ. 4. Η διαμάχη Hirsch-Gadamer παρουσιάζει ἴδιατερο ἐνδιαφέρον γιατί μέσα ἀπ' αὐτή μποροῦμε νά παρακολουθήσουμε τίς τύχες τοῦ φαινομενολογικοῦ κινήματος. Ο Hirsch στηρίζεται ρητά στόν Husserl, ἐνώ ο Gadamer ἀκολουθεῖ στά βήματα τοῦ Heidegger.

12. «The mistake made by theorists has been to imagine the possibility or desirability of moving from one term (the author's intended meaning) to a second term (the text's meaning), when actually the two terms are the same». *Against Theory*, σ. 12.

13. Παρά τό γεγονός δύτι διάλογος στήν πολεμική της τέτοια συμπέρασμα τῶν δύο Αμερικανῶν συγγραφέων, η δική του ἀποφή γιά τήν πρόθεση τοῦ συγγραφέα συγκρούεται μετωπικά μέ τή δική τους: «Στήν ποίηση δέν εἶναι ή πρόθεση πού μετρά, ἀλλά τό ἀποτέλεσμα στό δόποιο ὁδηγεῖ ή προσπάθεια ἵκανοποίησής της. Στό τέλος τής προσπάθειας αὐτῆς ἐλάχιστα ἀπομένουν ἀπό τήν ἴδια τήν πρόθεση, γιατί η πρόθεση λειτουργεῖ μέσα στό χώρο του συνειδήτου, ἐνώ η ποίηση παράγεται ἀπό ἄγνωστα ὑλικά τοῦ συνειδήτου». N. Βαγενᾶς: «Ποίηση καὶ Πολιτική», ἐφημερίδα Τά Νέα, 29 Αύγουστου 1986.

14. D. Juhl: *Interpretation*, 1980.

και γενικότερα έκεινο τόν μεταστρουχτουραλισμό που κινεῖται στό έπίπεδο της γλώσσας και τῶν τρόπων της. Αύτός εξάλλου εἶναι και ὁ στόχος τῆς πολεμικῆς τοῦ N. Βαγενᾶ. "Εργο δύσκολο γιατί, δύναμις συμβαίνει σχεδόν πάντα σέ τέτοιου εἰδούς συζητήσεις, ή ἀποφασιστική σύγκρουση γίνεται σάν τους φόνους τῆς ἀρχαίας τραγωδίας ἔκτος σκηνῆς — στό χώρο δηλαδή τῶν ἀρχικῶν ὑποθέσεων πού συγκροτοῦν τὸν κάθε λόγο.

Σέ αντίθεση μέ τόν Χέρς πού προσπάθησε νά διασώσει τόν παραδοσιακό οὐμανισμό μέσα ἀπό μιά μάταιη και μετωπική σύγκρουση μέ τήν ἐρμηνευτική τοῦ Γκαντάμερ πρώτα, και τήν γλωσσολογικῆς και παριστημῆς προελεύσεως «φορμαλιστική» θεωρία ὕστερα, δό Φίς και οἱ ἐπίγονοι του κατάφεραν, πολύ πιο ἔξυπνα, νά διασώσουν μιά ἀλλή ἔκδοχή τῆς παράδοσης κινητοποιώντας μιά διαφορετική πτυχή τοῦ μεταστρουχτουραλισμοῦ. Γιά τόν Φίς και κυρίως τόν Ρόρτυ, πού συμμετέχει κι αύτός στό *Against Theory*, ή λεγόμενη γαλλική σχολή μέ ἐπικεφαλής τόν Ντεριντά ἥρθε μέ καθυστέρηση μερικῶν δεκαετιών νά δικαιώσει τήν μόνη αὐτοφυή ἀμερικανική φιλοσοφική σχολή — τόν πραγματισμό (*pragmatism*).¹⁵ Τό πρόβλημα θά μποροῦσε νά διατυπωθεῖ σχηματικά ως ἔξης: ή «ἀρνητική» πτέρυγα τῆς σύγχρονης θεωρίας, πού ἐνόχλησε τόσο πολύ τόν N. Βαγενᾶ, ἔκεινάει μέν ἀπό τή θεμελιακή διάκριση πού ἔκανε δό Σωσύρ ἀνάμεσα στή γλώσσα (*la langue*) και τήν δύμιλία (*la parole*) ἀλλά στή συνέχεια τήν ἀδρανοποιεῖ κινούμενη ἀποκλειστικά στόν χώρο τῆς πρώτης γιά νά καταλήξει στό χαρακτηριστικό συμπέρασμα δτι εἶναι ἀδύνατο νά βγοῦμε ἔξω ἀπό τή γλώσσα. Ή ἀμερικανική ἀντίδραση πού ἔκειται παρακάμπτει κι αύτή σωπτηρά τή διάκριση *langue/parole*, κινεῖται ἀποκλειστικά στό έπίπεδο τῆς δεύτερης και καταλήγει στό ἔξισου χαρακτηριστικό συμπέρασμα δτι εἶναι ἀδύνατο νά βγοῦμε ἔξω ἀπό τίς πεποιθήσεις μας. Καί στίς δύο περιπτώσεις ὁ ρόλος τῆς ἀρχικῆς διάκρισης ἀνάμεσα στά δύο έπιπεδα τῆς γλώσσας εἶναι τό κλειδί, δχι ἐπειδή λύνει τό πρόβλημα ἀλλά ἐπειδή προδίδει τήν ἔξης ἀδιέξοδη ἀπορία: ή διάκριση *parole/langue* ἀποτελεῖ ἀναγκαία προϋπόθεση γιά τή δημιουργία τοῦ χώρου δπού θά κινηθεῖ ή ἐπιμέρους θεωρία, ή δποία δμως — κι ἔδω εἶναι δό κόμπος — γιά νά κινηθεῖ θά πρέπει νά παραμείνει στό ἔνα μόνο ἀπό τά δύο έπιπεδα, ἀνατρέποντας ἔτοι ή ἔχενωντας τή δυνητική τῆς προϋπόθεση. Καί οἱ δύο ὑπό συζητηση ἔκδοχές δέν μποροῦν νά συλλάβουν τή γέννησή τους.

'Ακόμη και μέσα ἀπό αύτή τήν ὑπεραπλουστευμένη παρουσίαση τοῦ προβλήματος ἀρχίζουμε νά βλέπουμε, κάπως θαμπά στήν ἀρχή, τό περίγραμμα μιᾶς ἀντιδικίας συνένοχης πού δέν θά προέκυπτε ἄν δέν είχε προηγηθεῖ κάποια συμφωνία ή δποία διατηρεῖ τήν ἀποτελεσματικότητά της στό μέτρο πού δέν θεματοποιεῖται, στό μέτρο πού παραμένει ἀσύλληπτη και συνεπῶς ἀνομολόγητη. Κατ' ἀρχάς γιά νά ἐγερθεῖ θέμα σταθερότητας τοῦ νοήματος —κι αύτό κάνουν οἱ νεοπραγματιστές Νάπ και Μάικλς— θά πρέπει πρώτα νά διαισθανθοῦμε τουλάχιστον τήν ἀπειλή μιᾶς ὑπερεχειλισής του πού δέν ἐλέγχεται γιατί ἀναβρύζει ἀπό κάποιο χώρο ἔξω ἀπό τήν πρόθεσή μας. Μιά τέτοιου εἰδούς ὑπερεχειλισή ἀποτελεῖ τή βάση και τό ζητούμενο τῆς ἀποδημητικῆς μεθόδου. Τό «τέντωμα» δμως τοῦ νοήματος πού χαρακτηρίζει τίς μεταστρουχτουραλιστικές ἀναγνώσεις τῆς γαλλικῆς σχολῆς ἔχει μιά παραπλανητική μεταφορικότητα ἐπειδή ὑποδηλώνει ἔνα είδος ἀ-

πλώματος δριζόντιου, ἐνώ στήν πραγματικότητα ή κατεύθυνσή του εἶναι ἀρχικά κάθετη. Τό τέντωμα τῶν σημείων, τό ἀπλωμά τους, ή νοηματική τους διάχυση, ὅλα αὐτά μᾶς παραπέμπουν στή βάση τοῦ γλωσσικοῦ συστήματος (*langue*) ἀπό δπού ή συγκεκριμένη λέξη δέν μπορεῖ νά βγει ἐφόσον ἀναγκαστικά συμπαρασύρει ὀλόκληρο τό πλέγμα τῶν διαφορικῶν σχέσεων, ὅπως λέει και δό Ντεριντά. Ή σημείωση δέν ἔχει τέλος — ή, γιά νά παραφράσουμε τόν Πέιτερ, ή λέξη ἐπιθυμεῖ νά γίνει γλώσσα. Τό γλωσσικό σύστημα τοῦ Σωσύρ, δπως τό διαβάζει δό μεταστρουχτουραλισμός, ἀποκαλύπτει τήν ἀχίλλειο πτέρνα του στό σημεῖο ἀκριβῶς δπού οἱ δύο συστατικές του κατηγορίες ἀγγίζουν ή μία τήν ἀλλη. Τήν ἐπαφή ή μᾶλλον τή σχέση αύτή ή σύγχρονη θεωρία δέν μπορεῖ νά τήν σκεφτεῖ γι' αύτό και ἀναγκάζεται νά διαλέξει μόνο μιά ἀπ' αύτές.¹⁶

Γιά νά δοῦμε συγκεκριμένα τί σημαίνει αύτό γιά τήν «ἀρνητική» θεωρία πρώτα, ἀς ἀναλύσουμε τή φράση «ἐννοῶ δτι ἐννοεῖται ὅτιδηποτε» πού ἀποτελεῖ συμπύκνωση τοῦ μεταστρουχτουραλισμοῦ μηνύματος. Ή πρόταση αύτή δέν μπορεῖ νά σταθεῖ στά πόδια της διότι συνοψίζει ἔνα λόγο ὁ ὄποιος γιά νά ξεκινήσει θά πρέπει πρώτα νά αὐτοκαταργηθεῖ. Τό πρώτο σκέλος της, τό «τί ἐννοῶ» (ή *parole* δηλαδή), ἀναδύεται και τήν ἴδια στιγμή διαλύεται μέσα στό δεύτερο πού ἀντιπροσωπεύει τήν *langue*. Καί ή ἀρχική αύτή ἀναστροφική κίνηση γίνεται φαῦλος κύκλος διότι τό δεύτερο σκέλος δέν εἶναι μόνο ἔκεινο πού διαλύει, ἀλλά ἐπίσης ἔκεινο πού καθιστᾶ δυνατό τό πρώτο (τά σημεῖα ἀποκτοῦν τό νόημά τους μέσα ἀπό τό σύνολο τῶν διαφορικῶν τους σχέσεων μέ δλα τά ἀλλα σημεῖα) ἐπιπλέον δέ γιά νά πούμε κάτι τέτοιο θά πρέπει νά κινηθοῦμε στό έπιπεδο τῆς *parole*, νά χρησιμοποιήσουμε δηλαδή σημεῖα πού τό νόημά τους εἶναι και συγκεκριμένο και σταθερό. Πρόκειται γιά μιά ἀπορία δχι τελείως ἀγνωστη. "Οπως και μέ τή *Φαινομενολογία* τοῦ *Πνεύματος* καταλήγουμε στό συμπέρασμα δτι ἄν δό Χέγκελ είχε δίκιο, τότε δέν θά μποροῦ-

15. 'Ο ὑπότιτλος τοῦ *Against Theory* εἶναι «Literary Studies and the New Pragmatism».

16. 'Η βασική ἀντίφαση τοῦ γλωσσολογικοῦ μεταστρουχτουραλισμοῦ ἐντοπίζεται ἀπό τούς Νάπ και Μάικλς πού στό σημεῖο αύτό ἐπιδεικνύουν γιά ἀλλη μιά φορά τό σχιζοφρενικό μεγίμα δξεδέρειας και δμβλυσιωπίας πού διατερνά τό κείμενό τους. 'Αντιλαμβάνονται πολύ σωστά δτι η *parole* και η πρόθεση πού ἀναγκαστικά ἐμπεριέχεται σ' αύτην ἀποτελοῦν ἀπαραίτητο στοιχεῖο τῆς γλώσσας και μετά ἀπό πολύ (και περιττό) κόπο τό ἀποδεικνύουν. Τό συμπέρασμα δμως πού ἀντλοῦν δείχνει γιατί βλέπουν πολύ καθαρά μέ τό ἔνα μάτι και καθόλου μέ τό ἄλλο: ἐφόσον, λένε, εἶναι ἀδύνατο νά πάρει γλωσσική ἔκφραση χωρίς πρόθεση, τό νόημα τοῦ κείμενου και τό προθεσιακό νόημα πού ἀνήκει στόν συγγραφέα ταυτίζονται. Γιά νά καταλήξουν σ' αύτό τό συμπέρασμα ἀναγκάζονται νά διατρέξουν ἔνα χονδροειδές λογικό σφάλμα: ταυτίζουν τήν ἔννοια τοῦ ἀπαραίτητου στοιχείου μέ τήν ἔννοια τοῦ μοναδικοῦ ἀπαραίτητου στοιχείου. Είναι σάν νά πούμε δτι ἐφόσον δέν μποροῦμε νά ζήσουμε ἄν δέν ἀναπνέουμε δάνθρωπος ταυτίζεται μέ τό ἀναπνευστικό του σύστημα και δέν χρειάζεται νά τραφεῖ. 'Έκεινο πού ἀπορρίπτουν ἔμμεσα χωρίς κάν νά τό λάβουν ὑπόφη τους εἶναι ή πιθανότητα μιᾶς σχέσης ἀνάμεσα στά δύο έπιπεδα τῆς γλώσσας πού νά καθιστᾶ και τά δύο ἀπαραίτητα.

σε νά είχε γράφει τό βιβλίο, έτσι και μέ τά *Μαθήματα Γενικῆς Γλωσσολογίας* τοῦ Σωσύρ, ἃν ὡθήσουμε τήν προβληματική πού κατευθύνει τή σύγχρονη ἀνάγνωσή τους στά δρια πού προϋποθέτει, θά ἀναγκαστοῦμε νά θεωρήσουμε τό βιβλίο ἀνυπόστατο. Κι ἔτσι φθάνουμε στήν ἀποθέωση τοῦ ἀνακλαστικοῦ παραλογισμοῦ: δλόγος μας καταβροχθίζει τόν ἔαυτό του γιατί στήν ούσια λέμε πώς δλωσύρ είχε ἀδικο ἐπειδή είχε δίκιο ἥ/και τό ἀντίστροφο. Δέν ἔχουμε νά κάνουμε με μιά ἀντινομία τοῦ τύπου «Πᾶς Κρής φεύτης» γιατί στή φράση αὐτή συστεγάζονται τυχαῖα δύο προτάσεις πού ἀλληλοαναιροῦνται. Τό ίδιο θά μποροῦσε νά είχε πεῖ κάποιος πού δέν είναι Κρητικός ἥ ἔνας Κρητικός θά μποροῦσε νά πεῖ κάτι ἀλλο πού θά ἡταν ἀπλῶς φυεδές. Στήν περίπτωση πού ἔξετάζουμε δμως, ἥ ἀντινομία προκύπτει ἐπειδή τό δεύτερο σκέλος ἀποτελεῖ τή δυνητική προϋπόθεση καί ταυτόχρονα τήν κατάργηση τοῦ πρώτου. Ἡ σχέση τους δέν είναι τυχαῖα — είναι ἀναγκαία καί τήν ίδια στιγμή ἀδύνατη.

Ἐδῶ ἵσως νά ἐντοπίζεται τό βασικό καί ἀνεπίλυτο πρόβλημα τῆς σύγχρονης θεωρίας, δτι δηλαδή ὑποσκάπτει ἀνακλαστικά τίς δικές της δυνητικές προϋποθέσεις. Ἡν ἔξετάζαμε τό γιατί συμβαίνει κάτι τέτοιο, θά βγαίναμε πολύ ἀπό τό δρόμο μας, γι' αύτό ἄς περιοριστοῦμε στή σχηματική διατύπωση μιᾶς ὑπόθεσης: ἥ ἀνακλαστική ἀντινομία δέν είναι ἀναπόφευκτη, δπως διαπιστώνουμε μερικοὶ σύγχρονοι θεωρητικοὶ, ἀλλά προκύπτει δταν δλόγος μας ἐγκλωβιστεῖ στό γλώσσικό ἐπίπεδο πού συμπίπτει με τό νοηματικό. Είναι μοιραῖο ἀνάμεσα στή συγκεκριμένη πρόταση καί τό συστηματικό ὑπόβαθρο τῆς γλώσσας νά ἀρχίσει ἔνα ἀτέλειωτο παιχνίδι γιατί τά δύο αὐτά στοιχεῖα μοιάζουν με καθρέφτες πού ἀντικατοπτρίζουν ὁ ἔνας τόν ἀλλο. Ἀλλά ό χῶρος τοῦ νοήματος πού δημιουργεῖται ἔτσι είναι μέν ἀσταθής, πάντοτε δμως μέσα στά πλαίσια μιᾶς ἀπόλυτης αὐτάρκειας. Γιά νά βγοῦμε ἀπό τό ἀδιέξοδο (τήν αὐτάρκεια δηλαδή) θά πρέπει ἵσως νά τοποθετήσουμε τήν πραγματικότητα στό μεταίχμιο γλώσσας καί κόσμου. Ἡ προέλευσή της είναι σαφέστατα γλώσσική καί νοηματική, ἀλλά ταυτόχρονα ἀναφέρεται σέ κάτι καί διακυβεύεται σέ σχέση μέ κάτι πού βρίσκεται ἔξω ἀπό τή γλώσσα. Μέ τόν τρόπο αύτό δέν ἀποκλείεται νά διασώσουμε καί τή σχέση ἀνάμεσα στά δύο ἐπίπεδα τῆς γλώσσας καί τή σχέση ἀνάμεσα στή γλώσσα καί τήν πραγματικότητα. Φυσικά γιά νά στηρίξουμε μιά τέτοια θέση θά πρέπει νά ἐπιλέξουμε μιά ἐλάχιστη, ἀρχική καί μή διαπραγματεύσιμη πρόταση πού είναι ἀπλῶς δτι ζοῦμε σ' ἔνα κόσμο πού ὑπάρχει ἔξω ἀπό ἐμάς.¹⁷ Γιά νά ἔναντιγρίσουμε τώρα στό θέμα μας, δνεοπραγματισμός τῶν Νάπ καί Μάικλς καί ἥ πιό παραδοσιακή ἀκδοχή πού ὑποστηρίζει δ N. Βαγενᾶς προτίνουν μιά κάπως διαφορετική λύση. Ἀντί δηλαδή νά φέρουν στήν ἐπιφάνεια τήν ἰδρυτική ἀντίφαση τῆς προβληματικῆς τους καί νά τήν ἀγκαλιάσουν, δπως κάνουν οι καθαροὶ ἀποδομιστές, προτιμοῦν νά τήν ξεχάσουν. Ἡ ἀντίσταση στή θεωρία ἰσοδυναμεῖ μέ τήν ἀποσιώπησή της. Ἀλλά ἥ μεταξύ τους διαφωνία καί ἀντιπαράθεση προϋποθέτει τή συμφωνία πάνω σέ δύο καίρια σημεῖα πού θίξαμε ἥδη καί τά ὄποια συνδέονται καί ἀλληλοστηρίζονται. Ἡς τά συνοφίσουμε ἔνα: τό πρώτο είναι δτι ἔξω ἀπό τή γλώσσα μας ἥ τίς πεποιθήσεις μας ἥ πραγματικότητα είναι ἀπόλυτα παθητική καί ὑπακούει ἀδιαμαρτύρητα τό δποιο σχῆμα χρησιμοποιοῦμε γιά τήν πρόσληψή της. Καί τό δεύτερο, καί πιό ἀποκαλυπτικό, δτι μεταξύ

τῶν δύο βασικῶν ἐπιπέδων τής γλώσσας, δηλαδή *langue* καί *parole*, δέν μπορεῖ νά ὑπάρχει ὅποιαδήποτε ούσιαστική σχέση. Οι ἀποδομιστές ἀνάγουν τίς συγκεκριμένες λέξεις μας (role) στό συστηματικό ὑπόβαθρο τής γλώσσας (*langue*) ἐνώ οι Ἀμερικανοὶ νεοπραγματιστές σάν τούς Νάπ καί Μάικλς γαντζώνται ἀπό τά λόγια μας, ἀγνοοῦν τό ρόλο πού παίζουν γιά τή νοηματοδότησή τους οι διαφορικές τους σχέσεις μέ τά ὑπόλοιπα σημαίνοντα καί μᾶς λένε καθησυχαστικά δτι τό νόημά τους είναι πεντακάθαρο — ἐφόσον τίς ἐννοοῦμε. Ὁ λόγος πού καταργεῖ τή σχέση του μέ τήν πραγματικότητα καταργεῖ ταυτόχρονα καί τή σχέση ἀνάμεσα στά δύο συστατικά του στοιχεῖα.

”Αν βάλουμε κατά μέρος τό ἀντιθεωρητικό συμπέρασμα στό δποιο καταλήγει δ N. Βαγενᾶς καί ἔξετάσουμε τήν προβληματική πού τόν δδηγεῖ πρός τά ἔκει, θά βρεθοῦμε σέ ἔνα τελείως διαφορετικό ἐννοιολογικό χῶρο — τό σκηνικό ἔχει ἀλλάξει. Παρά τίς ἐπανειλημμένες ἀναφορές στούς Ἀμερικανούς θεωρητικούς πού ἀναφέραμε πιό πάνω καί παρά τήν υιοθέτηση τοῦ δρίσμου πού δίνουν αύτοί (καί κυρίως δ Φίς) στή θεωρία, καί ἥ ἐκκίνηση καί ἥ διαδρομή δέν φαίνεται νά ἔχουν ούσιαστική σχέση μέ τή νεοπραγματιστική σχολή τοῦ Φίς καί τοῦ Ρόρτου. Οι ἔννοιες-κλειδιά πού κατευθύνουν τά ἐπιχειρήματα τοῦ «Θεωρία ἥ Κριτική» είναι μᾶλλον τό ζεῦγος ἀφηρημένο-συγκεκριμένο, ή θυμική πρόσληψη τοῦ κειμένου, δ συνδυασμός διάνοιας καί αἰσθήματος. Ἡ συγκόλληση ἀνάμεσα σέ δύο διαφορετικές προβληματικές γίνεται εύκαιριακά καί δέν πάει ἀρκετά βαθιά. Στήν πραγματικότητα, χειραγωγοί μας είναι δ T. ”Ελιοτ καί δ I.A. Ρίτσαρντ, μέ τόν Σεφέρη δπως πάντα ἀπό κοντά, καί οι λύσεις πού είσηγεται παραπέμπουν στήν Νέα Κριτική ἥ μᾶλλον στήν βρετανική ἀκδοχή της.¹⁸ Κάθε μιά ἀπό τίς πάρα πάνω ἔννοιες θά μποροῦσε νά λειτουργήσει ως σημεῖο εἰσόδου στό «Θεωρία καί Κριτική»; ἀλλά, δπως φάνηκε ἥδη, ἥ ἀνάλυση πού ἐπιχειροῦμε ἔχει διαλέξει μιά συγκεκριμένη ὀπτική γωνία (πού δέν είναι σίγουρα ἥ μοναδική ἥ ἀκόμα καί ἥ καλύτερη) καί γι' αύτό θά ἀποφύγουμε τίς παρεκκλίσεις. Παραμένοντας λοιπόν στό ἐπίπεδο τοῦ ἀνακλαστικοῦ στοχασμοῦ θά μπορούσαμε, ως πρώτη ἀντίρρηση, νά ἐπαναλάβουμε τήν ἀποσιώπηση τῶν θεωρητικῶν προϋποθέσεων πού καταλόγισε δ P. Βέλλεκ στόν Φ. Λήβις τό 1937.¹⁹ Οι παρατηρήσεις τοῦ Βέλλεκ μᾶς βάζουν στό σωστό δρόμο γιατί ἐγέρουν θέμα θεωρητικῆς στιγμῆς ἥ δποια ἀναγκαστικά προηγεῖται τής πρακτικῆς, κι ἄς σημειώσουμε ἐν παρόδω δτι δ Βέλλεκ δέν διαφωνοῦσε μέ τά κριτικά συμπέρασμα τοῦ Λήβις — ἀπλῶς ζήτησε μεγαλύτερη σαφήνεια καί περισσότερη είλικρίνεια στή διατύπωση τῶν κα-

17. Γιά λόγους συντομίας δέν είναι δυνατόν νά ἀναλυθοῦν δπως θά ἔπειπε οι δροι πού χρησιμοποιοῦνται στήν παράγραφο αύτή, κι αύτό μέ ἀναγκάζει νά διαπράξω τό ἀμάρτημα τής αύτοπαραπομπῆς: βλ. Γ. Γιαννουλόπουλο: «Ἡ σύγχρονη ριζοσπαστική κριτική γιά τή λογοτεχνία», *Ο Πολίτης*, Οκτώβριος 1985, σ. 141-151.

18. Γιά τό θέμα αύτό δ έλληνική βιβλιογραφία πλουτίστηκε τελευταία ἀπό τό θαυμάσιο βιβλίο τοῦ Νίκου Καλταμπάνου: *Ἡ Νέα Κριτική*, 1986.

19. Τό ἀρθρό τοῦ Wellek πρωτοδημοσιεύθηκε στό περιοδικό *Scrutiny* τόν Μάρτιο τοῦ 1937.

τευθυντήριων ἀρχῶν του. «Η χαρακτηριστικά ἀγγλοσαξωνική ἀπάντηση του Λήβις ήταν ὅτι δέν εἶναι φιλόσοφος ἐπειδή φιλοδοξεῖ νά εἶναι κριτικός. Καί πάρα κάτω: «Μέ τὸν ὄρο κριτικός τῆς ποίησης ἐννοῶ τὸν πλήρη ἀναγνώστη — ὁ ἰδανικός κριτικός εἶναι ὁ ἰδανικός ἀναγνώστης. Τό εἶδος τῆς ἀνάγνωσης πού ἀπαιτεῖ ἡ ποίηση εἶναι διαφορετικό ἀπό ἔκεινο πού ἀπαιτεῖ ἡ φιλοσοφία... Λέμε ὅτι ἡ φιλοσοφία εἶναι ἀφηρημένη... καί ἡ ποίηση 'συγκεχριμένη'». ²⁰

«Οποιος γενικεύει εἶναι ἡλίθιος». William Blake

«Αν ἡ κριτική πράξη ἀποδίδει τόσο μεγάλη σημασία στίς προσωπικές μας ἀντιδράσεις, στό «ὑπόλοιπο φυχολογικῆς φύσεως» (σ. 72) ὅπως δρίζεται στο «Θεωρία ἡ Κριτική», εἶναι δύσκολο νά φανταστεῖ κανείς πώς θά μπορέσουμε νά ἀποφύγουμε κάποια τουλάχιστον δλίσθηση πρός τόν ἡμπερσιονισμό πού καυτηριάστηκε ἀπό τόν Λήβις καί ἀπορρίφτηκε ἀπό τόν N. Βαγενᾶ. Αλλά τό πρόβλημα δέν εἶναι ἔκει. Τά πράγματα ἀρχίζουν νά δυσκολεύουν γιά τά καλά δταν ἀναγκαστοῦμε νά μιλήσουμε «όντολογικά» —γιά τό τί ἔστι λογοτεχνία δηλαδή— ἡ, ἀκόμα χειρότερο, δταν διατυπώσουμε ὅπιαδήποτε γενίκευση σχετικά μέ τό θέμα μας. » Ας δοῦμε γιά παράδειγμα μιά συγκεκριμένη διαπίστωση πού κάνει ὁ N. Βαγενᾶς: «Η λογοτεχνικότητα μετριέται βέβαια μέ τό βαθμό καί τήν ἔνταση τῆς συγχώνευσης τοῦ σημαίνοντος μέ τό σημαινόμενο, ὅμως σέ συνδυασμό μέ τό βάθος καί τό πλάτος τῶν σημαινομένων» (σ. 72). Πρόκειται σαφῶς γιά ζεύξη ἐνός ὑποκειμένου (λογοτεχνικότητα) μέ ἔνα κατηγόρημα πού συνιστᾶ τήν ούσια του, ἡ, δπως λέει ὁ ίδιος δταν μιλάει γιά τήν ἀπαράδεκτη τάση τῆς θεωρίας νά στηρίζεται σέ γενικά ἔρμηντικά συστήματα, γιά ἔνα κατηγόρημα «πού πιστεύει πώς ἡ ἔγκυρότητά του δέν ἰσχύει μόνο γιά τήν ἐποχή του ἡ γιά περισσότερες ἐποχές καί γιά συγκεκριμένες ἀναγνωστικές κοινότητες, ἀλλά παραμένει πάντοτε ἀμετάβλητο» (σ. 69). Φυσικά ἔκεινο πού προβάλλεται καί μπορεῖ εύκολα νά μᾶς ξεγελάσει εἶναι ἡ εύκαμψία καί ἡ θήρα τοῦ συγκεκριμένου μακριά ἀπό δογματικές προδιαγραφές δεδομένου δτι τό φυχολογικό ὑπόλοιπο πού ἐπικαλεῖται ὁ N. Βαγενᾶς ὄντως ποικιλλεῖ ἀπό ἀνθρωπο σέ ἀνθρωπο. Αλλά ἡ ἐν λόγω εύκαμψία καί ἀνευ προκαταλήφεων θεώρηση τοῦ κειμένου καί τῆς πρόσληψής του κινεῖται μέσα σέ σαφέστατα δρια πού ἔχει προηγουμένως χαράξει μιάν ἀπολύτως ἀκαμπτη γενίκευση πού εἶναι θεωρητική γιατί τήν ἐπιλέγουμε — δέν μᾶς ἐπιβάλλεται. Καί δέν πρέπει νά ξεχνᾶμε δτι βασική λειτουργία ὅπιασδήποτε γενίκευσης εἶναι νά δημιουργήσει τό ἔδαφος δπου θά φυτρώσει τό συγκεκριμένο, κι δτι τό ἔδαφος αὐτό δέν ὑπάρχει —γιά τήν προβληματική μας— πρίν ἔμεταις οί ίδιοι τό δημιουργήσουμε. Συνεπῶς ἀποτελεῖ σφάλμα νά ὑπογραμμίζουμε τόν μή δογματικό χαρακτήρα τῆς «πρακτικῆς» κριτικῆς μας παρασιωπώντας τό θεωρητικό καί πολύ συχνά δογματικό τίμημα πού προκαταβάλλαμε γιά νά τήν θέσουμε σέ λειτουργία. » Ας τό ξα-

ναποῦμε: ἡ βασική θέση τοῦ N. Βαγενᾶ διαθέτει δλα τά πλεονεκτήματα τοῦ προφανούς πού κανένας δέν μπορεῖ νά ἀμφισβητήσει: ἡ πρόσληψη τοῦ λογοτεχνικοῦ κειμένου εἶναι καί ὑποκειμενική καί φυχολογική. Αύτο ἀποτελεῖ γεγονός πού διαπιστώνεται ἐμπειρικά. Τό ίδιο ὅμως ἰσχύει καί γιά πολλά ἀλλα ἐμπειρικά δεδομένα τῆς λογοτεχνίας, κι αὐτό τό ἔξισου ἀδιαμφισβήτητο γεγονός φέρνει στήν ἐπιφάνεια τή θεωρητική στιγμή τῆς μεταβατικῆς ἐπιλογῆς πού συναντήσαμε πιό πάνω, δταν ὁ λόγος μας, δηλαδή ἡ θεωρία μας, ἀναγκάζεται νά διαλέξει ἔναν ὄρισμό τοῦ ἀντικειμένου της καί τῆς μεθόδου πού θά ἀκολουθήσει. » Αν θεωρήσουμε ὅμως τήν ἐπιλογή αὐτή αὐτονόητη καί συνεπῶς ἀναγκαστική, τότε ἐπόμενο εἶναι ἡ θεωρία νά περισσεύει, γιατί ἔμεταις οί ίδιοι, παραβλέποντας τήν πραγματική της λειτουργία, τῆς ἀναθέτουμε ἀπλῶς ρόλο «νομοθετικό» σ' ἔνα χώρο πού ἀπό τή φύση του (ὅπως τήν ἔχουμε ἡδη προεξοφλήσει) δέν ἐπιδέχεται ἀνωθεν ἡ ἔξισθεν ἐπιβαλλόμενες δεσμεύσεις. Φαίνεται καθαρά δτι ὁ ἔναγκαλισμός τῆς κοινῆς λογικῆς καί τοῦ προφανούς ἔχει τίς καταβολές του σέ μιά ἀρχική πράξη ἐπιλογῆς, καί συνεπῶς ἀποκλεισμοῦ, πού εἶναι ἀνελέητη ἐπειδή ὑποκρίνεται δτι δέν ἔγινε. Η πιό σκληρή θεωρία εἶναι ἡ ἀνομολόγητη. Η ἐπίκληση τῆς ἐμπειρίας ἀποδεικνύεται ἔτοι εύφεστατο ρητορικό στρατήγημα. Καλούμαστε νά ἀποδειχτοῦμε τά προφανή συμπεράσματα μιᾶς πρακτικῆς καί συγκεκριμένης θεώρησης (σάν αὐτή πού ηθελε ὁ Λήβις), ἐνώ στήν πραγματικότητα αὐτό πού προσφέρεται εἶναι μιά πλήρης θεωρία μέ τίς προϋποθέσεις, τή μέθοδο καί τά πορίσματά της.

Εἰδαμε προηγουμένως δτι τό βασικό πρόβλημα τῆς σύγχρονης θεωρίας συνίσταται στό δτι καθιστᾶ ἀδύνατη τή συμβίωση δύο στοιχείων πού ἡ ίδια δημιουργήσει καί δτι τά δύο αὐτά στοιχεῖα εἶναι ἔξισου ἀπαραίτητα γιά τήν ὑπαρξη καί τή λειτουργία της. Η πιό παραδοσιακή θεωρητική ἐκδοχή, τήν δποία ἔχουν ἐν μέρει ἐνσωματώσει οί Νάπ καί Μάικλς καί ἔχει ἀποδειχτεῖ πλήρως ὁ N. Βαγενᾶς, ἀντιμετωπίζει παρόμοιες δυσκολίες γιατί δέν μπορεῖ νά συλλάβει τή σχέση ἀνάμεσα στά δύο ἐπίπεδά της. Αντί νά παραδεχτεῖ δτι ἡ ἀποτελεσματικότητά της στόν ἐμπειρικό χώρο ἔχει ἔξουσιοδοτηθεῖ ἀπό τή θεωρητική στιγμή πού δημιουργήσει τό χώρο αὐτό, ὑποκρίνεται δτι τό συγκεκριμένο ταυτίζεται μέ τό προφανές. Η σύγχρονη θεωρία, στίς πιό προχωρημένες θέσεις, ἔχει ἀπόλυτη συναίσθηση τῆς ἀντίφασης πού τήν διαπερνᾶ καί τήν ἀντίφαση αὐτή τήν ἀγκαλιάζει καί τήν διαλαλεῖ. Η παραδοσιακή θεωρία κάνει τίς συναλλαγές της μυστικά καί στή συνέχεια τίς καταγγέλλει ως ὡς ἀνεπίτρεπτες ἐπεμβάσεις τῆς «ἀντικειμενικῆς» καί «ἀφηρημένης» θεωρίας στά χωράφια τοῦ δημιουργικοῦ πνεύματος. Δικαίωμα τοῦ καθενός νά ἀσπαστεῖ τόν ἐμπειρισμό τῆς συγκεκριμένης βιωματικῆς πρόσληψης, ἐφόσον ὅμως ἔχει συναίσθηση δτι ἡ ἐπιλογή του δέν εἶναι οὔτε ἐμπειρική οὔτε βιωματική ἀλλά ἀρχική καί ἀναγκαστικά θεωρητική. Κι ἀν στό σημεῖο αὐτό διαισθανθεῖ δτι παραμονεύει κάποια αντίφαση, θά μπορέσει τότε νά καταλάβει καλύτερα τό πρόβλημα τοῦ ἀντίπαλου του πού κι αὐτός, δπως εἰδαμε πάρα πάνω, δέν μπορεῖ νά ἀρχίσει δὲν δέν αὐτοαναρρεθεῖ καί

20. F. R. Leavis: *The Common Pursuit*, 1962, σ. 212.

καταλήγει πάντα στό συμπέρασμα ότι δέν ἔπειρε νά είχε ξεχίνησε.

Από τίς θεωρητικές συζητήσεις δέν θά γλιτώσουμε ποτέ, δόχι μόνο ἔπειδή δσοι καταπιάνονται μ' αύτές κατασκευάζουν τά εύρήματά τους, ὅλα κυρίως ἔπειδή τό διάστημα ἀνάμεσα στήν ἔννοια «κατασκευή» καί στήν ἔννοια «ἀνεύρεση» είναι τό διάστημα τῆς γνώσης πού θά πρέπει νά προστατεύσουμε πάση θυσία διατηρώντας καί τούς δύο πόλους του. Ο θεωρητικός (κι ὅλοι εἴμαστε θεωρητικοί) «ἀνακαλύπτει» σέ κάποιο μέτρο —καί σέ ποιό μέτρο είναι ἵσως τό πιό καίριο φιλοσοφικό ἔρωτημα— δότι τοῦ ἔπιτρέπει τό ἔννοιολογικό του σχῆμα. Γι' αὐτό είναι ἀφελές καί ἀνώφελο νά κάνουμε ἐκκλήσεις στήν κοινή λογική ἡ τήν κοινή ἐμπειρία καί νά λέμε ότι φάχνοντας βρήκαμε ὥδεν βρήκαμε κάτι, διότι ἀπλούστατα ή θεωρητική στιγμή είναι δόρισμός τοῦ ἀντικειμένου πού ἀναζητοῦμε καί ταυτόχρονα ἡ ἐπιλογή τῆς μεθόδου πού χρησιμοποιοῦμε στήν ἔρευνά μας. «Οσο γιά τόν φόβο πώς μέ τόν τρόπο αὐτό ὥ καθένας βλέπει μόνο τό ἐσωτερικό τοῦ θεωρητικοῦ του κελιοῦ, είναι πραγματικός καί ἀντιπροσωπεύει κίνδυνο θανάσιμο. Γιά νά τόν ἑπεράσουμε ὅμως ὥς μήν προσπαθήσουμε νά φανταστοῦμε κάποιο σημεῖο ἔξω ἀπό τή θεωρία πού μᾶς δίνει τήν δυνατότητα νά τήν «θεωρήσουμε» καί ἵσως νά τήν ἀπορρίψουμε (αὐτό νομίζει ότι ἔπιτυγχάνει δό N. Βαγενᾶς λέγοντας ότι δέν μποροῦμε νά σταθοῦμε ἔξω ἀπό τή λογοτεχνία) γιατί —δυστυχῶς ἡ εύτυχως— τό σημεῖο αὐτό δέν ὑπάρχει. Τό δέν εἴμαστε καταδικασμένοι νά μείνουμε γιά πάντα στό θεωρητικό μας κελί δέν σημαίνει ότι ἡ μοίρα μας ἔχει κριθεῖ, γιατί τό κεντρικό πρόβλημα είναι πώς λειτουργοῦν οι τοῖχοι τοῦ κελιοῦ μας — αὐτό παίζεται. Οι νέες θεωρίες θέλουν νά μᾶς πείσουν ότι στήν ἐποχή μας οι τοῖχοι ἔχουν χάσει καί τή διαφάνεια καί τή σταθερότητα πού είχαν παλιά καί μᾶς καλοῦντά ρά νά ἀπολαύσουμε τό φαντασμαγορικό θέαμα τῶν ἀπειρων συνδυασμῶν πού μᾶς προσφέρει τό ἐσωτερικό τοῦ κελιοῦ μας. Οι παλιότεροι, μέ μιά αἰσιοδοξία πού στήν ούσια ἡταν ἐθελοτυφλία, πίστευαν ότι οι τοῖχοι δέν ὑπάρχουν. Η κατάσταση ὅμως είναι διαφορετική καί γιά νά ἔκφράσουμε τήν ζωτική σημασία πού ἔχει καί τό ἐσωτερικό τοῦ κελιοῦ μας καί ὥ ἔξω κόσμος ἀναγκαζόμαστε νά καταφύγουμε σέ σχήματα δέσμωρα ἡ καί παράλογα: μόνο μέσα ἀπό ἓνα τοῖχο μποροῦμε νά δοῦμε ἔκεινο πού ὑπάρχει ἔξω ἀπ' αὐτόν, κι ὥ τοῖχος είναι τό κείμενο, δηλαδή ἡ θεωρία καί ἡ γλώσσα.

«Χάσαμε τά δργια, ἀλλά στή θέση τους βάλαμε τήν τέχνη». Havelock Ellis

‘Ανοίγουμε παρένθεση. Οι ἀναγνώστες τοῦ Πολίτη σίγουρα θά διάβασαν τήν ἀντεπίθεση τοῦ Μιχάλη Τσιανίκα πού δημοσιεύτηκε στό τεῦχος τοῦ Δεκεμβρίου.²¹ Θά ἡταν νομίζω δύσκολο νά διαφωνήσει κανείς μέ δόρισμένες παρατηρήσεις τοῦ M. Τσιανίκα πού ἀγγίζουν τήν καρδιά τοῦ προβλήματος, δόπως γιά παράδειγμα τά δσα λέει γιά τήν ἀσάφεια πού περιβάλλει «τήν ἄκρως ἐνδιαφέρουσα διαφοροποίηση μεταξύ θεω-

ρίας (μήπως ἐννοεῖ κριτικῆς;) καί θεωρητικῶν γνωστικῶν πεδίων, δόπως ή κοινωνιολογία, ή φυχανάλυση, ή γλωσσολογία, ή φιλοσοφία κ.ά.» (σ. 66). Τό σφάλμα τοῦ N. Βαγενᾶ στήν περίπτωση αὐτή είναι ότι παρακάμπτει ώς εύκόλως ἐννοούμενες δρισμένες «ἀρθρώσεις» οι δόποις πολύ δυσκόλως ἐννοοῦνται ἔπειδή δέν είναι τό δεδομένο ἀλλά τό ζητούμενο. ‘Αλλά πέρα ἀπό τά σημεῖα μέ τά δόποια συμφωνῶ θά ζήθελα νά σχολιάσω τήν βασική κατεύθυνση τῆς κριτικῆς του στρατηγικῆς — καί ἀναφέρομαι στήν ἔπικληση τοῦ Ρολάν Μπάρτ. Τό θέμα είναι τεράστιο καί ἀναγκαζόμαι νά ἔκφραστῶ ἀποφθεγματικά. ‘Η ἔπικληση αὐτοῦ τοῦ συγκεκριμένου ἔκπρόσωπου τῆς σύγχρονης σχολῆς νομίζω ότι στάθηκε ἰδιαίτερα ἀτυχής. ‘Υπάρχουν ἄλλοι πιό σημαντικοί καί σαφῶς πιό πρωτότυποι ἀπό κάποιον πού λειτουργησε σάν τόν Κριστιάν N τιόρ τῆς παρισινῆς σκέψης. ‘Η κατηγορία είναι δύντως βαριά ἀλλά δέν διστάζω νά τήν διατυπώσω γιά κάποιον δόποιος, περισσότερο ἀπό δοποιονδήποτε ἄλλο, δημιούργησε τό πρότυπο τοῦ ὑπερσύγχρονου διανοούμενου ώς ναρκισσευόμενης Πυθίας, γιά κάποιον πού πρώτα χειροκρότησε τόν «θάνατο τοῦ συγγραφέα» καί στή συνέχεια ἔσπευσε νά γράψει τήν αὐτοβιογραφία του, κι ὥχι μόνο αὐτό — δέν δίστασε νά γράψει καί τήν κριτική τῆς αὐτοβιογραφίας του.

Φυσικά ὥ Μπάρτ είναι σήμερα «δόνομα», δόπως λένε. Στήν πραγματικότητα ὅμως τόν θαυμάζουν οι λογοτεχνίζοντες γιά τίς θεωρίες του καί οι θεωρητικολογοῦντες γιά τή λογοτεχνίκοτητά του. Τό ύφος του είναι αὐτάρεσκα οιδηματικό (στό δόρο θά ἐπανέλθω) καί φέρει μέρος τῆς εύθυνης γιά τήν τελευταία λέξη τῆς πνευματικῆς μόδας πού σαρώνει σήμερα τά πανεπιστήμια τῆς Εύρωπης καί τῆς Αμερικῆς δόπου στρατιές νεοφώτιστων ἔπιδεικνύουν τήν πρωτοποριακή τους ἔπιδειξιότητα μέ ἀσκήσεις συνειρμικῆς ἐτυμολογίας δταν ἡ γλώσσα τῆς ἡδονῆς ἐναγκαλίζεται τήν δήονή τῆς γλώσσας καί ἀλλα τήχηρά καί ἀνόητα παρόμοια. Είναι κρίμα γιατί αὐτό πού δονομάζουμε σύγχρονη ριζοστασική θεωρία ἔχει πάρα πολλά νά προσφέρει καί ἀξίζει τύχη καλύτερη ἀπό ἔκεινη πού τίς ἔπιφυλάσσουν δρισμένοι ἔπιτιθευμένοι λογοδαιδαλοί (καί δέν ἐννοῶ τόν M. Τσιανίκα). ‘Οσο γιά τήν κατηγορία του ότι δό N. Βαγενᾶς προδίδει μέσα ἀπό τά μεταφορικά του σχήματα μιά τάση λογοκρισίας, ἀν ἀναφέρεται στό κείμενό του κι ὥχι σέ κάτι ἄλλο, τότε νομίζω ότι ἔχει διαπράξει λάθος θεωρητικό. Γιατί δέν είναι δυνατόν κάποιος πού ἔπεινδύει τόσα πολλά στήν καριατία λειτουργία τῆς μεταφορᾶς νά μεταφράζει τό ρητορικό αὐτό σχήμα σέ κυριολεξία γιά νά πλήξει τόν ἀντιλέγοντα. ‘Αν μεταχειριστώ τήν φράση «γιά νά συλλάβουμε τό νόημά του», θά μποροῦσε κάποιος νά μοῦ πεῖ ότι τό ύφος μου είναι πεζό καί ἀστιλπνο, ἀλλά θά ἡταν δίκαιο νά μοῦ καταλογίσει τάσεις ἀστυνόμευσης; Καί κάτι ἄλλο. ‘Αν πούμε ότι ή ἐρμηνεία πού μᾶς προτείνει δό M. Τσιανίκας δέν είναι ἀπλῶς μιά ἀναγνωστική ἔκδοχή του κειμένου τοῦ N. Βαγενᾶς (γιά τήν δοπία δό N. Βαγενᾶς δέν εύθυνεται φυσικά) ἀλλά τό βαθύτερο καί πραγματικό του νόημα, δέν παραδεχόμαστε ἔτοι ἔμμεσα ότι τό νόημα είναι καθορισμένο κι ότι ἐμεῖς τό βρήκαμε καί τό ἀνασύραμε στήν ἔπιφάνεια; ‘Εφόσον ὥ συγγραφέας δέν χρησιμοποιεῖ μιά γλώσσα πειθήνια γιά νά ἔκφράσει τήν καθαρή πρόθεσή του ἀλλά ἀντίθετα ἡ γλώσσα μιλάει μέσα ἀπ' αὐτόν (κάτι τέτοια δέν ἔλεγε ὥ Μπάρτ);, τότε τί φταίει δό συγκεκριμένος ἀνθρωπός καί τά βάζουμε μαζί του; Δέν είναι ούτε σω-

στό ούτε δίκαιο νά καταγγέλλουμε πρώτα κάποιον ἀφελή ἐπειδή πιστεύει πώς τό νόημα τῆς γλώσσας είναι σταθερό καί ἔλεγχόμενο, καί στή συνέχεια, ἀφοῦ βροντοφωνάξουμε ὅτι τό νόημα πουλί είναι καί δέν πιάνεται, νά τοῦ ἔξηγγήσουμε τί ἀκριβῶς ή μᾶλλον τί στήν οὐσία ἐννοεῖ. Νά ἄλλο ἔνα σύμπτωμα, ή μᾶλλον ἐνδειξη, γιά νά μήν παρεξηγηθῶ, τῆς δυσκολίας που ἀντιμετωπίζει ή σύγχρονη θεωρία ὅταν ἀναγκαστικά κινεῖται στόν χῶρο τῆς ὄμιλίας (parole). Κλείνει ή παρένθεση.

«Στό δυτικό πολιτισμό, τό ρήγμα ἀνάμεσα στό χῶρο τῶν γεγονότων καί στό χῶρο τῶν ἀξιῶν συνήθως ἀποδίδεται στόν Ντεκάρτ.

Διαχωρίζοντας τόν ἑσωτερικό κόσμο τοῦ ἀνθρώπου, τόν κόσμο τῆς διάθεσης καί τῆς συγκίνησης, τῆς ἀξιολογήσης κρίσης καί τοῦ συναισθήματος ἀπό τόν κόσμο τῶν ἀντικειμένων καί τῆς φύσης πού ὑπάρχουν ἔξω ἀπό τόν ἀνθρωπο, ὁ Ντεκάρτ λέγεται ὅτι ἔχοψε τό λαμπό τῆς ποίησης».

Cleanth Brooks

Σ' ἔνα σημεῖο τοῦ ἄρθρου τοῦ «Θεωρία ή Κριτική;»²¹ ὁ Ν. Βαγενᾶς χαράζει τήν ὕστατη καί ἰσχυρότερη γραμμή ἄμυνας. «Η θεωρία, μᾶς λέει, «είναι ἔκεινη ή κατεύθυνση τῆς ἀσχολίας μέ τά λογοτεχνικά κείμενα πού ἐπιχειρεῖ νά προβεῖ στήν ἔρμηνεία τους ποριζόμενη τά κριτήρια τῆς ἀπό κάποιο γενικό ἔρμηνευτικό σύστημα, τό ὅποιο ἔχει συγχροτήσει κοιτάζοντας τό ἀντικείμενό της ἀπό μιάν ἀπόσταση, ἐκ τῶν ἀνω, η μέσα ἀπό τό πεδίο μιᾶς ἄλλης γνωστικῆς περιοχῆς» (σ. 69) (ὑπογράμμιση δική μου). Τό κλειδί ἔδω είναι ή ἐννοια τῆς ἀπόστασης πού διαχωρίζει καί κυρίως διαφοροποιεῖ. «Ἐννοια κρίσιμη γιατί ὁ διαχωρισμός καί ή διαφοροποίηση ἀποτελοῦν ἀπαραίτητες προϋποθέσεις πού θά πρέπει νά ἴχανοποιηθοῦν ἀν θελήσουμε νά καταστήσουμε τό λογοτεχνικό κείμενο ἀντικείμενο ἐνός μή λογοτεχνικοῦ λόγου ή μᾶς ἄλλης γνωστικῆς περιοχῆς.» Ετοί μετά ἀπό πολλές περιπλανήσεις καί ἀψιμαχίες βρισκόμαστε ἐπιτέλους στό σημεῖο ὅπου θά κριθεῖ ή μάχη.

«Ἄς δοῦμε τί συμβαίνει. Τό αἰσθημα πού διαπερνάει τό παραπάνω ἀπόστασμα είναι ὁ φόβος μήπως δέν εἰσακουστεῖ ή πρόταση πού μᾶς κάνει τό κάθε λογοτεχνικό κείμενο νά τό προσεγγίσουμε κατά ἔνα ὀρισμένο τρόπο γιά νά συσταθεῖ ὡς λογοτεχνικό. Είναι ὁ φόβος ὅτι ὁ ἀναγνώστης, ἀντί νά ὑπακούσει, μπορεῖ νά βγει ἔξω ἀπό τόν χῶρο τοῦ νοήματος πού τοῦ προτείνεται (δηλαδή, ποιό είναι τό νόημα αὐτοῦ τοῦ κειμένου;) γιά νά τόν συνδυάσει μέ ἄλλες γνωστικές περιοχές πού θά ἥταν πράγματι διαφορετικές.» Αν κάνει κάτι τέτοιο, ή πρόσληψη παύει νά διλισθάνει πρός τή μέθεξη καί ἀντικαθίσταται ἀπό τή γνώση γιατί ἀνάμεσα στό λόγο μας καί τό λογοτεχνικό κείμενο ἔχει διατηρηθεῖ ἀπό πού τόσο εὔστοχα ὁ Ν. Βαγενᾶς θέλει νά ἔξιστει — ή ἀπόσταση. Η πρότασή του. (καί σ' αὐτό συμπίπτει ἀπόλυτα μέ τούς ἀντιπάλους του) είναι νά μήν βγοῦμε ἀπό τό «ούσιαστικό» πεδίο τῆς λογοτεχνίας, τό πεδίο τοῦ νοήματος. «Οσο γιά τήν ἀντιδικία πού

μᾶς ἀπασχόλησε μέχρι ἔδω, αὐτή πρόέκυψε γιατί τό νοηματικό πεδίο μπορεῖ νά ἐννοηθεῖ κατά διαφορετικούς τρόπους: ώς γλώσσα, ώς πρόθεση ή ώς ἐμπειρία. Σέ κάθε μιά ὅμως ἀπό αὐτές τίς φαινομενικά ἀντίπαλες ἔκδοχές ή ἐπαφή μας μέ τό κείμενο προϋποθέτει τήν ἀρση καί τοῦ τελευταίου ἵχνους ἀνομοιογένειας ἀνάμεσα στό λόγο μας καί σ' αὐτό.» Αν ή λογοτεχνία είναι γλώσσα, τότε μόνο μέσα ἀπό τή γλώσσα τήν πλησιάζουμε· ἂν είναι πρόθεση καί πεποίθηση, μέσα ἀπό τίς προθέσεις καί τίς πεποίθησεις μας· ἂν είναι ἐμπειρία, μέσα ἀπό τίς ἐμπειρίες μας. «Ἡ ούσιαστική ἐπαφή κερδίζεται μόνον ώς αὐτοθεώρηση καί αὐτοαναφορά — ώς ἀρνηση τῆς ἐπαφῆς δηλαδή.» Ολα αὐτά μπορεῖ νά ἡχοῦν δυσνόητα καί μυστηρώδη, ἀλλά στήν πραγματικότητα είναι καί γνωστά καί τετριμένα — ή ὕστατη γραμμή ἄμυνας δέν είναι ἄλλη ἀπό τήν ἰδρυτική στιγμή τῆς σύγχρονης φιλοσοφίας: τό καρτεσιανό cogito.

«Οπως εἰδαμε πιό πάνω, ὁ Μπρούκς ἀποδίδει στόν Ντεκάρτ τήν εύθύνη γιά τόν φόνο τῆς ποίησης. Μᾶλλον τό ἀντίθετο συνέβη. Αὐτό πού παραβλέπει ὁ Μπρούκς είναι ὁ σύνθετος χαρακτήρας τοῦ καρτεσιανοῦ ἐγχειρήματος. Ὁ ἀπόλυτος δυϊσμός τοῦ Ντεκάρτ είναι ἀποτέλεσμα μιᾶς διπλῆς στρατηγικῆς κίνησης. Τό ἀνοιγμα είναι ή ἀπόλυτη ἀμφιβολία πού στό πέρασμά της σαρώνει τά πάντα, ἀπό τήν πιό ἐπιπλάια σκέψη μας μέχρι τό «δύο καί δύο κάνουν τέσσερα», κόβοντας ἔτσι τό νῆμα πού συνδέει τήν ὅποια σκέψη μας μέ τό ὅποιο ἀντικείμενό της. Καί τό χλείσιμο, ή ἀνακάλυψη ὅτι εἴμαστε σέ θέση νά

21. M. Τσιανίκα: «Φιλολογική σοβαροφάνεια, κριτική ἀνεπάρκεια καί λογοχρισία», Ό Πολίτης, Δεκέμβριος 1987, σσ. 65-72.

22. Γιά νά είμαστε δίκαιοι θά πρέπει νά ἀναγνωρίσουμε τό γεγονός ὅτι πολύ συχνά σέ ἔνα ἄρθρο ἀναγκαζόμαστε νά συντομογραφήσουμε παραλείποντας ὀρισμένες διευκρινίσεις, μή ἐξηγώντας μερικές θέσεις καί κάνοντας δλαματα πού συχνά δέν μπορεῖ νά παρακολουθήσει (πολύ φοβάμαι ὅτι τό δύο κείταις κείμενο ἀποτελεῖ εὐγλωττο παράδειγμα). Ἀλλά ἀκόμα καί μέ αὐτές τίς ἐπιφυλάξεις κατά νοῦ δέν είμαι σέ θέση νά συμμερισθῶ ή ἀκόμα καί νά καταλάβω μιά σειρά ἀπό παρατηρήσεις πού κάνει δ. Ν. Βαγενᾶς στό «Θεωρία ή Κριτική;». Γιά παραδείγμα, πότε ή «ἀρνητική θεωρία» (deconstruction) ἐπισήμανε «ὅτι οἱ νόμοι καί οἱ ἀρχές πού ή θεωρία ἐντοπίζει ἔξω ἀπό τήν ίστορία είναι κι αὐτά προϊόντα τής ίστορίας»; Άπ' διέρω, ἔνα ἀπό τά ἀδύνατα σημεῖα τής ἀποδομητικῆς μεθόδου είναι ή ἀνικανότητά της νά συλλάβει δχι μόνο τήν ίστορική στιγμή ἀλλά κυρίως τήν ἐμφάνιση της μέσα στόν ίστορικό χρόνο — γι' αὐτό λέει καί ξαναλέει ὅτι ή ίστορία είναι ἀπλῶς μιά ἀφήγηση δηπως οι δλλες. Αμέσως μετά δύμως τής ἀποδίδει τή θέση «ὅτι δέν ὑπάρχει ή δυνατότητα οι πεποίθησεις μας νά ἐλεγχθοῦν ἀπό κάτι τοῦ διπλού πηγή δέν είναι κι αὐτή μιά πεποίθηση» — καί ἔχει δίκιο, ἀλλά αὐτή ἀκριβῶς τήν ἀποφή ἔχουν πάρει ἀπό τήν ἀποδόμηση καί ἔχουν ἀναπτύξει εἰς τό ἐπακρον οι συγγραφεῖς πού ἐπικαλεῖται, δηλαδή οι Φίς, Νάπ καί Μάικλς. «Οσο γιά τήν κατηγορία τής «ἀντικειμενικότητας», θά μπορούσε νά διατυπωθεῖ ἐναντίον τοῦ κλασικοῦ στρουκτουραλισμοῦ, καί ॐτως διατυπώθηκε ἀπό τόν Ντεριντά τό 1966. Ή ἐπίθεση πού ἔχαπολύει τό «Θεωρία ή Κριτική;» κατά τής σύγχρονης θεωρίας θυμίζει κάπως τήν ίστορία τοῦ ἀπογοητευμένου ἐραστή πού ἔσπασε τό τζάμι τής γυναικάς πού δέν τόν ήθελε, ἀλλά, μέσα στήν δργή καί τή σύγχυσή του, δέν πρόσεξε καί ἔσπασε τό τζάμι τοῦ διπλανοῦ σπιτιοῦ.

πετύχουμε τήν ἀπόλυτη βεβαιότητα ὅταν τό ἀντικείμενο τῆς σκέψης μας είναι ή ἴδια. "Ἐτσι ἐπιτυγχάνεται ἡ στιγμή τῆς ἀπόλυτης γνώσης, ἡ σύμπτωση δηλαδή ὑποκειμένου καὶ ἀντικειμένου ἡ ὅποια δέν ἐπιδέχεται τήν παραμικρή ἀμφιβολία. Τό καρτεσιανό cogito είναι τό πρότυπο καὶ ἡ ἀκραία ἔκφραση τῆς ἀνάλησης πού συναντήσαμε ἡδη. Μέ αὐτό ἐπιτυγχάνουμε τήν τέλεια αὐτοαναφορικότητα μέσα στήν ὅποια ὅροι ὅπως ἀφετηρία, διαδρομή, ἄφιξη, ὑποκειμένο, ἀντικειμένο ἀρχίζουν νά χάνουν τό νοηματικό τους περίγραμμα γιατί ἡ ἔννοια τῆς ἀπόστασης πού τούς στηρίζει ἔχει ἔξαλειφθεῖ. Φυσικά στόχος τοῦ Ντεκάρτ ἡταν νά ἀνακαλύψει τό Ἀρχιμήδειο σημεῖο, τό «πᾶ στῶ», καὶ στή συνέχεια νά μᾶς συνδέσει ἔκανά μέ τόν ἔξω κόσμο μέσα ἀπό μιά ἀλάθητη μέθοδο πού δέν θά εἶχε τίποτα νά ζηλέψει ἀπό τήν γεωμετρία. Ἀλλά, δπως δλοι ξέρουμε, ἀπέτυχε, καὶ γι' αὐτό σήμερα δέν ὑπάρχουν «καρτεσιανοί» θεωρητικοί, ἀλλά μεταστρουκτουραλιστές, μαρξιστές, ἀναλυτικοί, φαινομενολόγοι καὶ κάθε λογῆς ἀλλοι. "Ισως ὅμως ἡ ὑποβάθμιση τοῦ Γάλλου φιλόσοφου νά δφειλεται στό γεγονός ὅτι εἴμαστε δλοι καρτεσιανοί ἀλλά δέν τό ξέρουμε. "Ισως ἡ θεωρία του νά ἔγινε ἀόρατη ἐπειδή λειτουργεῖ ὡς πλαίσιο πού κινεῖ τά νήματα τῶν ἀνύποττων μονομάχων. Τήν πιθανότητα αὐτή καλά θά κάναμε νά τήν πέρναμε στά σοβαρά. 'Ο ἀγεφύρωτος δυϊσμός καὶ ἡ τέλεια αὐτοαναφορικότητα ἀποτελοῦν τόν ὄριζοντα τῆς σύγχρονης σκέψης.

Φαινομενικά μόνο ἀπομακρυνθήκαμε ἀπό τό θέμα μας πού είναι ἡ λογοτεχνία καὶ ἡ θεωρία της, γιατί ὁ λογοτεχνικός χῶρος είναι ἔκεινος πού περισσότερο ἀπό δποιονδήποτε ἀλλο ἐνσαρκώνει τό πανταχοῦ παρόν καρτεσιανό cogito. Πού ἀλλού θά συναντήσουμε μιά τόσο ἀπόλυτη ἔκφραση τῆς αὐτοαναφορικότητας; 'Ο καθημερινός μας λόγος φαίνεται ἀθεράπευτα πρακτικός καὶ εύτελης παρά τή θεωρητική ἀνασκαφή του πού ἀρχισε πρίν ἀπό μερικές δεκαετίες. "Οσο γιά τόν ἐπιστημονικό λόγο, τά πράγματα ἔδω χειροτερεύουν γιατί είναι ἀδύνατο νά ἀπαλλαγοῦμε τελείως ἀπό τό δυσάρεστο συναίσθημα ὅτι κάπου ἔχω ἀπ' αὐτόν παραμονεύει ἔνα ἀλλόκοτο τέρας μέ προθέσεις δγνωστες — ὁ κόσμος. Μέσα στόν λογοτεχνικό χώρο ὅμως ἡ δύστροπη ἀνομοιογένεια ἔξαλείφεται, οἱ ἀντιθέσεις ἀμβλύνονται, τά ἐμπόδια ἔξαλώνονται, τά δρια ὑποχωροῦν, καὶ τό δημιουργικό πνεῦμα κάνει πανιά.

Φυσικά γιά νά τά ἀπολαύσουμε δλοι αὐτά θά πρέπει νά καταβάλουμε κάποιο τίμημα. Καί, γιά νά τό ποῦμε κάπως λογοτεχνικά, τό τίμημα είναι ὅτι δέν μποροῦμε καὶ δέν πρέπει νά ὀνειρευτοῦμε τή στιγμή πού μᾶς πῆρε ὁ ὑπνος. 'Η ἀντιδικία ἀνάμεσα στούς «παραδοσιακούς» καὶ τούς «πρωτοποριακούς» (οἱ δροι ἐπιλέγονται πρόχειρα) ἔχει νά κάνει μέ τό πῶς ἀντιμετωπίζουμε ἀναληστικά τή στιγμή αὐτή. Στούς μέν θά μποροῦσε κανείς νά καταλογίσει ἀφέλεια, ἀτολμία καὶ ἐθελοτυφλία γιατί ἐπιλέγουν νά ξεχάσουν τίς δυνητικές προϋποθέσεις τοῦ λόγου τους, καὶ στούς δέ ὑπέρμετρη ἀγάπη τῆς ἡλιγιώδους ἀντινομίας πού είχαν τό θάρρος νά φέρουν στήν ἐπιφάνεια. Οἱ παραδοσιακοί ζοῦν σ' ἔνα κόσμο σίγουρο δπου δέν ἐπιτρέπονται οἱ δύσκολες ἐρωτήσεις. Οἱ πρωτοποριακοί μοιάζουν μέ τόν τυφλό πού κυνηγάει μέσα σ' ἔνα σκοτεινό δωμάτιο μιά ἀνύπαρκτη μαύρη γάτα, γιά νά θυμηθοῦμε τή φράση τοῦ Ρίτσαρντς. Φυσικά στήν δλη ὑπόθεση ὑπάρχει μιά ἰσχυρή δόση εἰρωνείας τήν ὅποια ἀπλώς μνημονεύουμε δν καὶ θά ἀξιζε νά ἀναλυθεῖ προσεκτικά. 'Η νέα θεωρία καταγγέλλεται ὡς

ἐγκεφαλική, ἀντικειμενική, ἐπιστημονική καὶ ἀλλα παρόμοια ἀπό ἔκεινους πού προασπίζονται τή λογοτεχνία, ἐνώ στήν πραγματικότητα αὐτό πού ἐπιδιώκει δέν είναι νά κάνει τό λογοτεχνικό κείμενο φιλοσοφικό ἀλλά, ἀντιθέτα, τό φιλοσοφικό κείμενο λογοτεχνικό.²² Δέν ξέρω ἄν στήν περίπτωση αὐτή ταιριάζει ἡ λέξη πρόδος γιατί δέν είμαι σίγουρος τί θά σήμαινε, ἀλλά ὄρισμένα πράγματα θά πρέπει νά είτεθοῦν ἔκαθαρα. Χωρίς τή σύγχρονη θεωρία δέν θά είχαμε ἀντιληφθεῖ τόν κρίσιμο ρόλο πού παίζει ἡ γλώσσα καὶ τό νοηματικό σχῆμα τοῦ κείμενου στήν πρόσληψη τοῦ κόσμου, καὶ δέν θά είχαμε ἀπαλλαγεῖ ἀπό τίς ἰδεολογίες πού μᾶς σαγήνευσαν μέ τίς ἐπαγγελίες τους γιά μιά ἀμεση καὶ χωρίς προβλήματα πρόσβαση στήν ἀντικειμενική πραγματικότητα καὶ στόν ἀμόλυντο ἐσωτερικό μας κόσμο.

"Οπως ἐλπίζω νά φάνηκε ἡδη, δέν είναι ἀνάγκη νά ἀποδεχθεῖ κανείς δόλοκληρη τή σύγχρονη θεωρία γιά νά ἀναγνωρίσει τή συμβολή της πού συνίσταται πάνω ἀπ' ὅλα στό γεγονός ὅτι μᾶς ἀναγκάζει νά σκεφτοῦμε διαφορετικά. 'Η γλωσσολογική στροφή, ὁ μεταστρουκτουραλισμός, ὁ μεταμοντερνισμός — δπως θέλετε πέστε το — ἀποτελεῖ ποιοτικά διαφορετικό ἐρώτημα κι αὐτό είναι πού ἐρεθίζει τή σκέψη μας. Θά ἡταν τεράστιο λάθος νά υιοθετήσουμε τίς νέες θεωρίες μόνο καὶ μόνο γιατί τό ἰδιο κάνουν καὶ εἰς Παρισίους, καὶ ἔχουν ἡδη προκύψει ἐνδείξεις (πού ἀναφέρω μέ κάποια επιφύλαξη ἐπειδή δέν είμαι εἰδικός στά ἐλληνικά πράγματα) ὅτι ἡ «μόδα» τους ἔφτασε ἐπιτέλους καὶ στήν Ἐλλάδα. Τό λάθος ὅμως θά ἡταν ἀκόμα μεγαλύτερο ἄν δέν δεχτοῦμε τήν πρόκλησή τους. "Εχει ἡδη περάσει μισός αιώνας ἀπό τό διάλογο Σεφέρη-Τσάτσου, καὶ μέ τό νά τόν διατηροῦμε ἐν ζωῇ νομίζω ὅτι ἀδικοῦμε τούς δύο συνομιλητές γιατί τόν κάνουμε νά φαίνονται πιό ἀφελεῖς ἀπό δ, τι ἡταν. "Ας θυμηθοῦμε τούς στίχους τοῦ Τζών Ντάν, τοῦ ποιητή πού τόσο ἀγάπησε ὁ Τ. "Ελιοτ.

Doubt wisely; in strange way

To stand inquiring right is not to stray;

To sleep or run wrong is.

'Ο Νάσος Βαγενᾶς, πού διάβασε τό κείμενο τοῦ Γιώργον Γιαννουλόπουλον τό ὄποιο δημοσιεύουμε, θεωρεῖ ὅτι μέ τό ἀρθρο τοῦ «Θεωρία ἡ Κριτική; (β')» (πού δημοσιεύτηκε στό προηγούμενο τεῦχος μας καὶ τό ὄποιο ὁ Γ.Γ. δέν εἶχε ὑπόψη του ὅταν ἔγραψε τό κείμενό του) ἔχει ἡδη ἀπαντήσει στόν Γ.Γ.

Σιδώνα, σωτήριο ἔτος

και (πάλι) 1961

τον Μάριον Μαρκίδην οι λεπτοί που απέτυχαν στην πόλη της Αθήνας στις 20 Ιανουαρίου 1961, οι οποίες μετατράπησαν την πόλη σε έναν από τους πιο διάσημους και γνωστούς θερινούς προορισμούς στην Ευρώπη. Το πρώτο μέρος της σειράς αφορά στην προσπάθεια της αστυνομίας να απορρίψει την ενδεικτική παρέμβαση της Εθνικής Φρουράς στην πόλη, η οποία ήταν στην πόλη για την παρέλαση της Εθνικής Έταιρης. Το δεύτερο μέρος αφορά στην προσπάθεια της αστυνομίας να απορρίψει την ενδεικτική παρέμβαση της Εθνικής Φρουράς στην πόλη, η οποία ήταν στην πόλη για την παρέλαση της Εθνικής Έταιρης.

Δ έν ἔχω δρεξῆ νά κάνω σοβαρή δουλειά, μ' αὐτή τή μουσουλιά νά τρυπώνει ἀπ' δλες τίς χαραμάδες. Μέ αποθαρρύνει τής συνθέσεως ή βραδύτης. Οι Αἰγύπτιοι, λέει ὁ Αἰσχύλος, εἶναι μανοῦλες στίς πλεκτάνες, δεινοί πλέκειν τοι μηχανάς Αἰγύπτιοι. Θέλω νά πῶ, δτι καθόλου δέν τόν ἔγνοιαζε τόν Καβάφη νά μάθουμε πώς τόν αποθάρρυνε κάπου-κάπου ή βραδύτης ὑλοποιήσεως τής ἐμπνεύσεώς του, ἀλλά τόν ἔγνοιαζε, ἀντίθετα, πολύ νά μάθουμε μέ πόση στοχαστική βραδύτητα σχημάτιζε τούς σταλαχτίτες του, πόσο φρόντιζε νά φωλιάζει τό πολύ μέσα στό λίγο, πόσο ρεμβασμό κι ἡδονική περιπλάνηση ἔπαιρνε πρώτα ή μέρα του, προτού εύδοκήσει νά δώσει αύτό τό λίγο. Καί νά ξέρει κανείς πώς ή μίσθια ζώη του δέν ήταν, στ' ἀλήθεια, καθόλου τών σιδωνίων νέων, ωι δτι ή κάμαρά του δέν ἔβγαζε σέ κανέναν ἀπολύτως κῆπο.

Κοιτάζω τὴν εἰκόνα του, ἀπ' τὸν Χατζηκυριάκο-Γκίκα: ἔτσι πρέπει νά γήτανε, τελετουργικά κομψός, σά νά 'χε μόλις παντρέφει κάποιον τῆς «σειρᾶς» του, δῆθεν ἄνετα καθισμένος στή γωνία τοῦ καναπέ, — ὅμως πουθενά τό λοξό βλέμμα, πουθενά δέν αἰσθάνεται κανείς τό ήμιφως, τό ήμιφως τῆς ιστορίας ἐννοῶ. Κι ὑστερα, ύπερβολικά λεπτά χαρακτηριστικά, για μιὰ ἐλληνιστική φυσιογνωμία πού ἔσπιξαν μέσα της τόσα διαφορετικά ἥλιοφημένα αἴματα, καὶ πού οἱ αἰώνες τήν ταξιδεψαν τόσο πολύ μακριά ἀπ' τό μητροπολιτικό κλίμα. Μά τό σχέδιο τῶν σιδωνίων νέων ἔχει ἐπιπλέον καὶ κάτι φυγρό, χωρίς νά μπορῶ καλά-καλά νά καταλάβω τί βαραίνει τόσο γιά τή χαμηλή του θερμοκρασία. Τώρα πού γράφω, ξαφνικά, νομίζω πώς τό βρίσκω: πολύ ὅμορφοι, πολύ ἐλληνικοί, μά κανένα σῶμα δέν δείχνει τή διάθεση ν' ἀκουμπήσει στό διπλανό του. Θά μέ καταλάβουν, φαντάζομαι, δσοι ἀνα-

-Η', ελλειπής ή πανέγιας για στρατηγός τον ίδιον από την ανάστασή της, αφήνοντας δύτη στρατηγού την Αθηνά, πάντα -αρχής της οποίαν πρέπει να λαμβάνει όποιος επικεφαλής της είναι) καταπληκτικής, αποδεικνύοντας την πάντα μεγάλη δύναμην της γενεαλογίας της μετανάστη, που
1951

γνωρίζουν στό ποίημα, άπό τήν ἀποφή τῆς συναισθηματικῆς σκηνοθεσίας, τήν καβαφική ἔκδοση τοῦ Συμπόσιου, ως ὅσοι συμφωνοῦν πώς δέν γίνεται νά διαβάσεις τό Συμπόσιο ἀφαιρώντας του τόν διάχυτο ἐρωτισμό του, — ὅχι τίποτα ἀπρεπες κινήσεις, κάτι σάν ἔνα ἀνάλαφρο ἄγγιγμα μόλις στηριγμένο πάνω στό ἐπιχείρημα, σάν ἔνα λαχανισμένο χάδι, πού δύο εἶναι νά ἔρθει καί ποτέ δέν ἔρχεται. Ὁ ζωγράφος δούλεψε, θά ἔλεγα. σέ μέρες ἀνερωτικές.

”Εφτασα στούς σιδώνιους νέους μ' ἔναν συνειρμό πού δέν είναι κατά βάθος καί τόσο παράξενος, ἀφοῦ τίς τελευταῖς μέρες ξεφυλλίζω τά Ἀποσπάσματα τοῦ Αἰσχύλου. Φέρνω στό μυαλό μου τόν Γ. Σεφέρη νά ἀνάβει γιά λογαριασμό τοῦ τραγικοῦ, νά ἀναλαμβάνει τήν εὐθύνη τοῦ Μαραθώνα («πολέμησα μέ τήν τραγωδία μου...»), νά στενοχωριέται βλέποντας τούς πιό στέρεους στίχους τοῦ Καβάφη βουλιαγμένους, μαζί μέ τά εύαίσθητα παλικαράκια του, μέσα στά μυρωδικά... Άδύνατο νά καταλάβω, μέ ποιό τρόπο οι στίχοι τῆς Ὁρέστειας συντρίβουν τά ἀσιατικά δόρατα. Μά τό πραγματικά παράξενο βρίσκεται ἵσως ἄλλο, στή συνάντηση: πῶς γίνεται, στή Σιδώνα, πού στό κάτω-κάτω δέν είναι στό δρόμο μας, νά συναντήσω μαζί, ἄς ἀφήσω τούς ἄλλους πού πέρασαν πρίν, τόν Καβάφη καί τόν Δημουλᾶ, — πᾶν δύο χρόνια πού πέθανε κι ἀχόπου δέν ἔγει πεθάνει.

Κι ούτε είναι παράξενο πού ό Καβάφης βρέθηκε στή 'Ασιά, γιατί ή Σιδώνα, αυτή ή καλοβαλμένη φοινικική πόλη, — καλοβαλμένη, καθαρή, μέ ἄφογη ρυμοτομία, μά πάντως δεύτερη, μιά ἀνάστο μακριά ἀπ' τό θόρυβο τῆς Τύρου, μέ τά δύο λιμάνια της, μέ τήν ἐλληνική της παροικία, μέ τούς ἐμπόρους καί τούς βιοτέχνες της ἀνάμεσα, ἀκόμη, στόν Ἐρμῆ καί τόν Ναζωραῖο, ή Σιδώνα, μέ τούς ἐλληνικούς θιάσους νά περνοῦν

δύο φορές τουλάχιστο τόν χρόνο, μέ Εύριπιδη, Αἰσχύλο, Ἡρώνδα, ἐκλεκτά ἐπιγράμματα στό ρεπερτόριο, ή Σιδώνα δέν ήταν Σοῦσα (νά σέ χειροκροτοῦν καί νά μένεις πικρά ἀδιάφορος, πονώντας τό «ἔλληνικόν βιβλιοπωλεῖον», πονώντας τόν ἔπαινο τοῦ δήμου καί τῶν σοφιστῶν), Σιδώνα ἵσον 'Αλεξάνδρεια.

'Η ἀλήθεια εἶναι πώς δ Δημουλᾶς, πού δέν ξέρω γιατί τόν θεωρῶ ἀνθρωπο μᾶλλον ἀταξίδευτο (ἄν ταξίδι λέμε τίς γήινες ἔξαρτήσεις τῶν βημάτων μας), δέν εἶχε λόγο νά φτάσει μέχρι τήν ἔξορία αὐτή τοῦ 'Αδάμ, ἐκνευριστικά ἀνήσυχος δπως ήτανε πάντοτε ν' ἀποφεύγει τίς ἄγνωστες σκόνες καί τά ρεύματα, ἐκτός πού ήταν δ συντομότερος δρόμος νά μπει ἀνάμεσα στόν Αἰσχύλο καί τόν Καβάφη (γιά μᾶς θά γίνει δ μακρύτερος). Καί νά πώς:

Διαβάστηκαν Μελέαγρος, καί Κριναγόρας, καί Ριανός.

— Γιατί, τάχα, «διαβάστηκαν»; τό φυσικότερο δέν θά ήταν νά περιμένει κανείς μιά «ἀπό στήθους», ἀδιαμεσολάβητη, ἀπαγγελία, καί μάλιστα ἀπό ἔναν ἐπαγγελματία τῆς δραματικῆς μνήμης; («Ο ήθοποιός πού ἔφεραν γιά νά τούς διασκεδάσει...»). Πώς ἔκενος ἐδιάβαζε, ξετυλίγοντας, σάν μεσόκοπος ἐλληνοδιάσκαλος μέ κουρασμένα μάτια, τόν κύλινδρο του, ὅταν τό ἴδιο τό ζωηρό ἀκροατήριο ἥξερε, κατά πάσα πιθανότητα, τά ἐπιγράμματα ἀπ' ξένω κι ἀνακατωτά, δπως ἔμεις ἀνακαλοῦμε, γιά παράδειγμα, ἀβίαστα στή γλώσσα μας δσα λυπήθηκε ή θεά κι ἔχουν μείνει ζωντανά ἀπ' τόν Καβάφη, τόν Βάρναλη, τόν Καρυωτάκη, τόν Σεφέρη; 'Ισως γιατί «διαβ(ιβ)άζω» ἔξεπε μόνο στούς νεοελληνικούς χρόνους μας, μέ τίς ἐσωτερικές παραλύσεις του καί τίς νοηματικές μετατοπίσεις, νά σημαίνει «διεξέρχομαι ἀπό τήν ἀρχή ὡς τό τέλος τίς σειρές μιᾶς γραμμένης σελίδας», καί πρόν περιπέσει σ' αὐτή τή χαρτοφιλική διάθεση, πού μερικές φορές μάλιστα εἶναι κι ἀπολύτως ἀμετάβατη (ὅταν κανείς διαβάζει «ἀπό μέσα» του), τό ρῆμα λειτουργοῦσε μέ τήν ἀποστολή τῆς «μεταβίβασης» μᾶλλον, τῆς «μεταφορᾶς»: κι δ Καβάφης (χώρια πού ἀλλιώς θά εἶχε, μέσα σέ λίγους στίχους, νά ἐπαναλάβει τρεῖς φορές τόν ἥχο «ἀπαγγέλλω»), τό πιέζει νά ξαναλειτουργήσει ἔτσι. Μέ τήν προσοχή στή μυρωμένη αἰθουσα, τό τέχνασμα μᾶς διαφεύγει.

Μά σάν ἀπήγγειλεν δ ήθοποιός

«Αἰσχύλον Ἐύφορίωνος Ἀθηναῖον τόδε κεύθει» —

(τονίζοντας ἵσως ὑπέρ τό δέον

τό «ἀλκήν δ' εὐδόκιμον», τό «Μαραθώνιον ἄλσος»),

πετάχθηκεν εὐθύς ἔνα παιδί ζωηρό,

φανατικό γιά γράμματα, καί φώναξε.

«Ἄ δέν μ' ἀρέσει τό τετράστιχον αὐτό.

Ἐκφράσεις τοιούτου εἴδους μοιάζουν κάπως σάν λειποψυχίες...

「Ισως νά μήν ᔹχει ἀκόμη χάσει, ἵσως πάλι καί νά ᔹχει χάσει δι Αἰσχύλος ἀπό τόν Σοφοκλῆ (τότε εἶχε νόημα νά χάνει καί νά κερδίζει ἔνα ποίημα, — σήμερα ᔹγινε ἀνοστος πρωταθλητισμός), ὅταν συνθέτει τό ἐπίγραμμα (τήν «λειποψυχίαν») γιά τόν ἴδιο του τόν τάφο, ἔτσι κι ἀλλιώς δμως ᔹχει συνείδηση κι ἀναγνώριση μεγάλου ποιητῆ (δγδόντα ἔργα — γιά νά μήν πῶ τίποτα ἄλλο...)

Κι ἄν εἶμαι ἔνας μόνο, καθώς λένε οί σύμμαχοί μου, ή ἀπονοία μου ᔹγειρε τήν πλάστιγγα τής μάχης. Δέν εἶμαι λοιπόν ἔγω τά πάντα γιά τό ἀσκέρι τῶν 'Αχαιῶν;

Δέν ντρέπομαι νά λέω τέτοιο λόγο.

‘Ο ἀητός ζυγίζεται κιδόλας πάνω ἀπ' τό κεφάλι του. ‘Ο Αἰσχύλος ἔρει μέ τί νόμισμα πληρώνεται δι λόγος του, — καί ποιός πληρώνει. Μά αὐτή ή συνειδήση (δέν υπερβαίνει τά μέτρα, πού λέει δι Ήράκλειτος, ούτε κι ᔹχει κατέβει ἀκόμη ἀνάμεσα στούς ἔλληνες ή σκιά τής ἀμαρτίας πίσω ἀπό τήν περηφάνια) δέν τόν ἐμποδίζει νά διεκδικεῖ τήν ὑστεροφημία καί τοῦ «μαραθωνομάχου», — 'Αμείνιος, Κυναίγειρος, Αἰσχύλος, τρία ἀδέρφια, καί οί ἀσπίδες τους, βασανισμένες ἀπ' τό περσικό σίδερο, βγαλμένες ἀπ' τό χέρι τοῦ ἴδιου ἀθηναίου τεχνίτη. ‘Η ποίησή του θά ᔹμενε στόν αἰώνα, σά μιά θάλασσα πού δέν μπορεῖ κανείς νά τήν ἀδειάσει... Μά ποιά μνήμη ἀνθρώπινη, μέ τήν κλίση πού ᔹχει ή ἀνθρώπινη μνήμη στήν ἐπιλογή καί τό θάψιμο, θά ᔹσωζε στούς ρεμβασμούς τῶν ἔλλήνων τή θητεία τοῦ Αἰσχύλου στόν Μαραθώνα; Τό μειζόν ἐπίτευγμα πλακώνει ἀσφυκτικά τό ἔλασσον, — κι δισ μεγάλος κι ἄν ήταν δι Αἰσχύλος τοῦ Μαραθώνα, ήταν μεγαλύτερος δι Αἰσχύλος τῶν Περσῶν (καί πιό μεγάλος κι ἀπ' τούς δυό ήταν δι Κυναίγειρος, μεγάλος κατά τό μέγεθος τοῦ «περάσματος στήν πράξη», — πάντως, αὐτό εἶναι τό σχόλιο τοῦ Δημουλᾶ, δπως ᔹγω τό διαβάζω, καί θά ᔹπανέλθω σ' αὐτό παρακάτω).

‘Ο Αἰσχύλος δέν θέλει νά βουλιάξει στή λησμονία ή μέρα του ᔹκείνη στό Μαραθώνα, μακάρι καί νά θυμούνται γιά πάντα τίς μέρες του στό θέατρο. Ζητάει πολλά ἀπ' τό ἀνθρώπινο θυμητικό πού δέν τοῦ ἀρέσουν τά πολλά δρομολόγια, καί τό ᔹρει, ὥστε δέν μπορεῖ νά τοῦ ἐμπιστευθεῖ τό ὄνομά του, — τά ὄνόματα δσων πολέμησαν τά τρώει σιγά-σιγά δ καιρός καί νά τά κάνει ἀγνωστους στρατιώτες. ‘Η δοκιμασία δέν ᔹρει ποιά στράτα νά διαλέξει, δπως ή ὥρα πού γέρνει δέν μπορεῖ ν' ἀποφασίσει μέ τί θά συνταξιδέψει. Μά τό πρόβλημα φαίνεται ἀλυτο μονάχα σέ κείνους πού δέν ᔹχουνε ἀσκηθεῖ στά κόλπα τῆς γλώσσας, στή θαυμαστή ίκανότητα συστολῆς καί διαστολῆς της, — μιλῶ γιά τά κόλπα παρουσίας καί ἀπουσίας πού εἶναι τό ἐμπόρευμα τῆς ρητορικῆς καί τό νευρικό σύστημα τῆς τέχνης: τό τετράστιχο ἐπιτύμβιο (δση ὥρα μπορεῖ νά κρατήσει μιλώντας μιά ψυχή), ὅταν ή ὥρα τοῦ Αἰσχύλου γέρνει, δέν «βάζει γιά μνήμη» τόν 'Αγαμέμνονα, τόν θαυμαστό Προμηθέα, τίς παρουσίες τοῦ 'Ορέστη καί τῆς Κασσάνδρας, τούς καταραμένους 'Επτά, — ούτε λέξη, ἀλλά δι' αὐτῆς ἀκριβώς τῆς ὄδού εἶναι πού παραπέμπει ζωηρότερα στής Τραγωδίας τόν Λόγο τόν λαμπρό, δηλαδή διά τῆς σιγῆς, διά τῆς «ἀποσιώπησης», σέ αὐτιά πού ᔹχουν ρόλο νά ἀκοῦν καί ᔹχουνε «ἀκούσει», — μέ τήν παντελῆ ἔλλειψη ἀναφορᾶς, πού σά ν' ἀκολουθεῖ κι αὐτή ᔹχει προσωδιακό βήμα. Τό ἔν διά τοῦ ἐτέρου (θεέ μου, δέν πρόκειται γιά πρόθεση, ἔνα, δύο, τρία), θά ᔹλεγε δι Καβάφης, τό τοιούτον εἶναι στή φύση τῆς γλώσσας μου, ή γλώσσα μου, μ' ἀλλα λόγια τό υφος μου, αὐτό πού δέν λέω γιά νά ἡχήσει ᔹτσι μέσα στή σιωπή μου ἔκκωφαντικά, εἶναι δι κόσμος μου. Μ' ᔹναν σμπάρο, δύο τρυγόνια.

“Ας σκεφτοῦμε σοβαρά: θά ᔹχαναν τάχα σέ ποιητικό κύρος (δσο κύρος ᔹχουν χερδίσει) δι 'Οδυσσέας 'Ελύτης κι δι Μανούσος Φάσσης, γιά νά μήν πάω μακριά, ὃν υπέγραφαν λιτά, ὃς

πούμε ἔνα βιογραφικό τους σημείωμα, ώς ἀντιστασιακοί ή βετεράνοι τῆς Ἀλβανίας; ('Ο Μανούσος Φάστης δέν θά κάτερες, ίσως, κατά πόσο συνεχίζει τὴν πλάκα του, μά δ' Οδυσσέας Ἐλύτης, ἔξω ἀπ' τὴν ἐθνική σεμνότητα, θά δημιουργοῦσε κι ἔνα πάτωμα, γιά νά περπατήσουν πειστικά οἱ Ἀλβανιάδες.) Ἀπό τίς δύο ἴδιότητες, ὁ ποιητής προτιμάει καί τίς δύο ἡ, τουλάχιστο, ἐπενδύει στὴν μαχητική, γιά νά εἰσπράξει τοὺς τόκους ἡ αἰσθαντική κι ἡ στοχαστική, — δέν εἰρωνεύομαι καθόλου. Ἀν ὑπάρχουν ἐποχές ἀμφισβήτησης τῆς ἴδεολογικῆς ἔνταξης καί τῆς ἱστορικῆς δράσης, πού δλες οἱ ἐπενδύσεις τῶν ποιητῶν συμφέρει νά γίνουν στὴν καθαρή ποίηση (ώς πρός τὴν μόνη διέξodo ἀπό τὸ ἀδιέξodo, ώς μόνη ἀσφαλή στέγη ἀπό κάθε κακοτοπιά), αὐτὸς εἶναι ἔνα ἄλλο ἐνδιαφέρον θέμα, πού δέν ἀφορᾶ τὸν Αἰσχύλο, — δέν εἶχε τεθεὶ ἀκόμη αὐτὸς τὸν ἱστορικὸν πρόβλημα. 'Ομως, μπορῶ νά πῶ τοῦτο: ἡ ἐπένδυση στοὺς «νόμους» τῆς ἱστορίας δέν κέρεις ποτέ ἄν θά σε βγάλει σέ καλό ἡ σε κακό (κι ὅταν τὸ κέρεις, πώς οἱ προφῆτες σέ ἔξαπάτησαν, εἶναι ἀργά), — κι αὐτὸς τὸ γύρισμα τῆς διάθεσης σέ βάρος τῆς ἴδεολογίας, κίνηση ἀνθρώπου πού δέν διακινδυνεύει τὴν ἱστορική ἀπογοήτευση καί τὸν πολιτικὸν ἔξευτελισμό, ἐκφράζει ὁ ἀρωματισμένος σιδώνιος νέος. Καί δέν πρέπει καθόλου νά τὸν ὑποτιμοῦμε, — ἀλλιώς, βαυκαλίζομαστε. Ἡ ἀπάντηση στὸν Ναπολέοντα Λαπαθιώτη δέν εἶναι ὁ Γιάννης Ρίτσος, οἱ φιλοδουλεμένες αὐτοκτονίες τοῦ παρόντος δέν ἔξαγουν στὶς φωνασκίες τοῦ μέλλοντος.

Θέλω δημαρχός, ἀφοῦ λαχάνιασα τὸν ἀναγνώστη ἔκτός σχεδίου πόλεως, νά κάνω καί τὴν ἔξῆς συμπληρωματική παρατήρηση (τὸ μόνο σημεῖο, στὸ ὅποιο συμφωνῶ μὲ τὴν καβαφολογία, ἀνεξάρτητα ἀπό τὴν ἔκτιμηση πού τρέφω στὴν αἰσθητική ἐμβέλεια τοῦ Τίμου Μαλάνου, — μά περιπλανήθηκε κι αὐτὸς πέραν τοῦ δέοντος στοὺς δρόμους τῶν «ἀποδείξεων», εἶναι πώς οἱ «Νέοι τῆς Σιδώνος» συνιστοῦν αὐτοβιογραφικό κείμενο): ὁ καβαφικός κύκλος τῆς Ἀλεξάνδρειας (ποιᾶς Ἀλεξάνδρειας; μυρουδιά ἀσύδοτου ἰθαγενοῦς κάτουρου, θά γράψει κάποιος, κι ἐμεῖς ἀκόμη νομίζουμε πώς ἡ Ἀλεξάνδρεια ἥταν ἡ Ἀλεξάνδρεια τοῦ Καισαρίωνος καί τοῦ Μπενάκη) ἀποτελεῖται ἀπό «ἀστυνόμους», δπως θά 'λεγε ὁ Σεφέρης, — ἀστυνόμους πού δέν εἶναι, ἄλλωστε, δλοι ἔξυπνοι. 'Οταν ἀκοῦν γιά Αἰμιλιανό Μονάχη, φάχουν ν' ἀνακαλύφουν πάνω του τὰ φέματα. Ἀδύνατο νά μετακινηθοῦν ἀπ' τὴν κυριολεξία τοῦ καβαφικοῦ στίχου, σά νά μήν ἔχουν νά κάνουν μέ τῇ μεταφορική καί διαθλαστική κλίμακα τοῦ ποιήματος, μά μέ τὰ πρακτικά τοῦ Foreign Office. Τῶν ἀδυνάτων ἀδύνατο νά καταλάβουν δτὶ ποίηση λέγονται οἱ «έλλειφεις», τά γκρεμίσματα τοῦ ποιήματος. Οἱ ἀλεξανδρινοί, οἱ ἀναγνώστες μας, τά ἐρωτικά μας ἵνδαλματα, οἱ διάκονοί μας εἶναι, γιά νά τὸ πούμε χοντρά, μᾶλλον ἀφελεῖς. Ξέροντας ποῦ κρύβουμε τά λεφτά μας, περιπλανῶνται μέσα στὶς ἀμφιστημίες μας, νομίζοντας δτὶ κέρουνε ποῦ κρύβουμε τά νοήματά μας (γεγονός ἱστορικᾶς ὅχι αἰφνιδιαστικό, ἀφοῦ καί οἱ συγγενεῖς ἔξ αἴματος ἀκόμη τῶν ποιητῶν σπάνια καταλάβαιναν τίποτα).

'Ο σιδώνιος νέος, λένε οἱ μέν, ἔχει ἀπό τὴν ἀρχή ὡς τὸ τέλος του σάν ὑποβολέα τὸν Καβάφη, — ὁ αἰσθητισμός διαγράφει τά καθήκοντά του καί μαλλώνει τὸν πατριωτικό ζῆλο.

Δόσε — κηρύττω — στὸ ἔργον σου δλην τὴν δύναμί σου,

ὅλην τὴν μέριμνα, καί πάλι τὸ ἔργον σου θυμήσου μές στὴν δοκιμασίαν, ἡ ὅταν ἡ ὥρα σου πιά γέρνει.

«Δέν πρέπει νά λησμονῶμεν δτὶ ὁ Καβάφης ἡτο φανατικός ἐθνικόφρων», λένε οἱ ἄλλοι, — ἐκεῖνοι εἶναι κι ἄν εἶναι. Αὐτό βγαίνει ἀπό τὸ ποίημα, ἡ ἐθνικοφροσύνη (μ' ἔναν κομφορμισμό τῆς ἱστορικῆς φαντασίας μπορεῖ νά ξεφυτρώσει ἡ ἐθνικοφροσύνη παντοῦ, ἀκόμη κι οἱ Δελφοί κατάφεραν στὸ τέλος νά βγοῦν ἐθνικόφρονες). 'Ο σιδώνιος νέος εἶναι, λοιπόν, κάτι πού ἀποστρέφεται ὁ «έλληνικός» Καβάφης, — ἀν δέν τὸν ἀποστρέφεται, ὁ Καβάφης ἔχει ἀποτύχει, τό στοχαστικότερον (πού διακινδύνευσε αὐτή τὴ φορά μιά διαδρομή, ὅπως λέει ὁ Ξενόπουλος, κάπως λιγότερο «καλλιτεχνική»), — ξέχασα νά πῶ δτὶ στοὺς ἀλεξανδρινούς συμπεριλαμβάνων καί τὸν Ξενόπουλο) ἔξωκειλε στὸ ἀνελλήνιστον, ἡ αἰσθαντικότητα ἐμήδισε. 'Αστυνόμοι, — ἐν πάσῃ περιπτώσει, τό εἰπε γιά κείνον πού ἥταν Ἰσως ἀπ' τοὺς λιγότερο. 'Οσο γιά τὸν ἴδιο τὸν Σεφέρη, δύσκολα κι αὐτός θά σιγοντάριζε τά αἰσθητικά τσακίσματα, σέ βάρος τῶν «ἐθνικῶν κυριολεξιῶν». 'Ο Αἰσχύλος εἶναι ἡ μάχη τοῦ Αἰσχύλου, μέγεθος ἔχουσα τραγικοῦ λόγου. Κι ὁ Καβάφης, ἐδῶ, τά μπέρδεψε.

Στήν πραγματικότητα, ὁ Καβάφης, ἔνα ἄθροισμα πολύ μεγαλύτερο ἀπό τὸν ὑποβολέα σύν τὸν ἐθνικόφρονα, βαριέται τίς ἀπόφεις τοῦ σιδώνιου νέου, τά μονότονα σημαίνοντά του, κατώτερα πάντα ἀπ' τά σημαίνοντα τοῦ Μελέαγρου καί τοῦ Ριανοῦ πού δονοῦσαν τὴν αἰθουσα, ἀκόμη καί τὸν ὑποτιθέμενο φανατισμό του γιά τά γράμματα, στὸν ἴδιο βαθμό πού διφάει γιά τά φιλιά του. 'Ο Καβάφης, σάν στόμα πού γυρεύει παντοῦ σῶμα, ζεῖ κάπου στά 400 μ.Χ., σέ μιά πληκτική βυζαντινή ἐπαρχία, ἀνάκατη περασμένη δόξα κι ἰθαγενή ἀθλιότητα, ἀνάμεσα στὶς ἀχρηστες πιά κλασικές κολῶνες πού ἀρχίζουν νά χτίζονται στούς τοίχους τῶν χριστιανικῶν βασιλικῶν. 'Ο Καβάφης, σάν σῶμα πού γυρεύει στόμα, σέ μιά ἐποχή πού τὸ στόμα δέν προσφέρεται πιά τόσο εὔκολα οὕτε τόσο ἀφιλοκερδῶς, ἀν δέν εἶναι ἔνας ἀπό τοὺς πέντε σιδώνιους νέους, εἶναι ἔνας ἀπ' αὐτούς πού δέ μιλοῦν καθόλου, — τί νά πεῖ πού νά μήν εἶναι παραδοξολογία καί πού νά τό καταλάβουν; Πάντως, τό θέμα εἶναι ὁ ποιητής Καβάφης. Κι ὁ ποιητής Καβάφης, νά τό καταλάβουμε, εἶναι πέραν τῶν σιδώνιων νέων (δέν ὑπάρχει πιό ἀποστασιοποιημένος ποιητής ἀπ' τὸν Καβάφη) καί σ' αὐτό τὸ «πέραν» ἐλπίζει πώς μποροῦμε νά τὸ συναντήσουμε. 'Απευθύνεται σέ μᾶς (ἐντεῦθεν ἡ ἀγωνία τοῦ ἀνθρώπου, γιατί δέν γίνεται νά μᾶς ξέρει), — δέν ἀπευθύνεται πάντως, ἀντίθετα ἀπ' δι, τι ἔκανε ὁ Σολωμός, στοὺς ἀλεξανδρινούς, ἀνθρώπους πού σταδιοδρομοῦν μέ τά ἀνέκδοτά του καί γιά τοὺς ὅποιους δ Καβάφης εἶναι κάτι σάν τὸν Παναθηναϊκό τῆς Ἀλεξάνδρειας. 'Ο Καβάφης κάτερε νά περιμένει, κι ἀντέχει νά περιμένει, πράγμα πού συμβαίνει μέ πολύ λίγους ποιητές.

Τώρα, ὁ Αἰσχύλος πάλι, ὁ Αἰσχύλος πού παρεμβαίνει, μετά τή συνάντηση τοῦ Σεφέρη μέ τὸν Καβάφη, γιά νά συναντήσει τὸν Καβάφη δ ἀξέχαστος φίλος μου, δ 'Αθως Δημουλᾶς. 'Η συνάντηση αὐτή πραγματοποιεῖται, καθώς ὑποστηρίζω, στὸ «πέραν», τή στιγμή ἀκριβῶς πού δ Καβάφης ἔχει συλλαβεῖ τή λογική τοῦ σημαίνοντος στὸν Αἰσχύλο καί τήν

«ήθική», νά έκφραστω ἔτσι, τοῦ ἐπιτύμβιου ἐπιγράμματος, αὐτό πού δὲ ίδιος ὁ Αἰσχύλος θά ἔλεγε

ἀπάτης δικαίας οὐκ ἀποστατεῖ θεός

— ὑπάρχει ἔνα δίκαιο φέμα, πού τό προστατεύει ὁ θεός. Ὁ τραγικός λόγος περιέχεται στό ἐπίγραμμα, εἶναι, ἃς πούμε, τά κενά ἀνάμεσα στίς λέξεις κι ἡ «στίξη» τοῦ ἐπιγράμματος. «Τσερα, οἱ αἰώνες περνοῦν, ὁ Αἰσχύλος μένει (πολλοὶ ἄλλοι δέν ἔμειναν), καί δέν χρειάζεται κανείς νά φάξει ποῦ βγάζει τό ἐπίγραμμα. Ὁ Αἰσχύλος μένει: κι ὁ Καβάφης ταξιδεύει τήν ἀνάγνωσή του ἀπό τόν 4ο λυκοφωτικό αἰώνα τῆς Σιδώνας σ' ἔνα ἀκαταπόνητο ἐρώτημα, πού ξέχασε τό ίδιο τήν ἀπάντησή του. Πάρουσία τῆς Κασσάνδρας καί τοῦ Ὁρέστη ἢ Μαραθώνιο ἄλσος;

Ἐπιτέλους, λέει ὁ Δημουλᾶς, ἀπό ἴστορικά ὑλικά εἶναι χτισμένος κι ὁ Αἰσχύλος, καί δέν ὑπάρχει τίποτα πιό ἀνθρώπινο ἀπ' τό ἴστορικό, — τόσο πολύ, ώστε γιά νά κρατήσουμε στήν ἀνθρώπινη διάστασή τους κάποιους ἀνθρώπους πού κινδυνεύουνε νά βουλιάζουνε στόν θρύλο, χαλκεύουμε γιά χάρη τους μιά τεκμηριωμένη ἴστορια (γιά τόν ίδιο τόν Αἰσχύλο, λ.χ., σκαρώθηκε ὅ ούρανόθεν θάνατος, — ἔνας μύωπας ἀγότος, πού δέν ἔβρισκε ποῦ νά σπάσει τή χελώνα του, πῆρε τό κεφάλι τοῦ Αἰσχύλου γιά πέτρα). Ὁ Αἰσχύλος δέν χρειάζεται μόνο ὅλο τόν Αἰσχύλο, θέλει νά ἔχει κι ὅλο τόν Κυναίγειρο, — κι ἄν ὁ Κυναίγειρος ἔκείνης τῆς ἀπαράμιλλης δράσης (κι ἀρκετά βάρβαρης, ἐδῶ πού τά λέμε, εἶναι λάθος νά πιστεύουμε στή νά ἐλληνική συμπεριφορά είχε φιλολογικές εύαισθησίες), μέ τά νύχια καί μέ τά δόντια, εἶναι ἀδερφός του, ἔνας λόγος παραπάνω.

Τήν περσική τριήρη ὅσο μπορεῖς
συγκράτησε, Κυναίγειρε.

Κι ἄν δέν μπορεῖς πιά μέ τά χέρια,
μέ τά δόντια κράτα την.

Σπεύδοντας, οἱ ἄλλοι ἐμεῖς
τούς καρπούς θά δρέφουμε
τοῦ μοναδικοῦ σου ἄθλον.

Κι δέλφος σου ὁ Αἰσχύλος,
χωρίς ἐσένα, ὁ Κυναίγειρε,
πῶς θά ξεχνοῦσε
τοῦ πνεύματός του τά μεγαλουργήματα
(ἄλλους ἄθλους)
περήφανος μονάχα
γιατί πολέμησε κι αὐτός στό Μαραθώνα;

(Τά Ποιήματα 1951-1985, — «Οι ήρωες»)

Δέν συζητῶ ἐδῶ τήν ἀξία τοῦ ποιήματος, δὲ Ἀθως Δημουλᾶς, διοχετεύοντας τήν ἐπιθυμία του στούς ἀνέμους καί τά καπρίτσια τῆς μνήμης του (βλ., λ.χ., τό πρώιμο ποίημα «Θύμηση κι Ἐπιθυμία», δηνούς ή ΕπιθΥμία φωλιάζει καί τήχητικά μέσα στή ΘΥΜΗΣΗ), ἔχει γράψει πολύ καλύτερα. Λέω μόνο πώς δηνούς Δημουλᾶς, φωτίζοντας σάν ἀπωθημένο δέξονα τῆς ἴστορίας μας τήν ἔξαλη φυσιογνωμία τοῦ Κυναίγειρου, πού δηνούθηκε μιά μόνη, καί μάλιστα πρός οἰκειοποίηση ἀπό τούς ἄλλους, δόξα, ἔκει πού δεύτερος ἀδερφός δέν ἀξιώθηκε καμιά, κι δὲ Αἰσχύλος, δ τρίτος, γύρεφε δύο, δργανώνει τήν ἀπάντησή του στό καβαφικό ἐρώτημα, — ἔνα ἐρώτημα γλιστερά διατελευτικό (τόσο ὑποβλητική ήταν δύναμη τῆς διάζευ-



ξης, ώστε τήν παρακολούθησε κατά πόδας κι ὁ ίδιος ὁ Σεφέρης, λές καί τό μόνο πού περίσσευε ἀπ' τόν ἔθνικό δργανισμό ἥτανε οἱ παρφουμαρισμένοι ἐστέτ, καί τό μόνο πού τελοῦσε ἐν σπανιότητη οἱ ἐθελοντές στρατιώτες), στήν κλίμακα τοῦ ἴστορικοῦ ρήγματος, πού εἶναι ἡ πικρία τῆς ἴστορικῆς αἰσθησης: 400 μ.Χ., 1951 μ.Χ., 1961 μ.Χ., τί ἀπόμεινε ἀπό τό Μαραθώνα; Γοητεία τῶν πινακίδων, «Ἐρέτρια», ἢ «Χαλκίς», ἢ «πρός Μαραθώνα».

Ἐκεῖ, Ἀθηναίων γενναιότερος Κυναίγειρος.

Πού πολύ ζωηρά τόν φαντάζομαι

— τό ἔνα χέρι, καί τό ἄλλο, καί τό στόμα
πεισματικά νά συγκρατοῦν τήν ἐχθρική
τριήρη — καί πολύ κοντά: πέντε λεπτά
ἀκόμη, μέ τό αὐτοκίνητο, πρός Μαραθώνα.

(«Κυναίγειρος»)

· Η συνειδητοποίηση τοῦ ἴστορικοῦ ρήγματος, αὐτός εἶναι ὁ λόγος πού δηνούς Δημουλᾶς, μονήρης κι ἀπό τήν ίδιο συγκρασία του, δέν ἀνοίγει κουβέντα μέ τούς ἀρωματισμένους σιδώνιους νέους (στήν πραγματικότητα, δηνούς Δημουλᾶς δέν ἔχει ἐπισκεφτεῖ ποτέ τή Σιδώνα, — δηνούς μποροῦμε νά συμπεράνουμε, τουλάχιστο, ἀπ' τήν διλοκληρωτική ἀπουσία μυρωδικῶν στό ἔργο του). Αὐτή η ἀντιπάθεια γιά τίς ἀπότομες ἐναλλαγές κλίματος καί γιά τήν «ἀδέσμευτη φαντασία», πού ἀποφεύγει, σάν ἀνοξιόπιστα, τά πολύ θερμαντικά σώματα, μόνο μέ τόν Καβάφη δέχεται νά κουβεντιάσει (ἄλλη «σφιγμένη» φαντασία, — πῶς μπόρεσαν, ἀλήθεια, νά συσχετίσουν τόν Καβάφη μέ τόν Robert Browning;), νά κουβεντιάσει γιά τίς «ἐνέδρες» του, γιά τίς ἀμηχανίες του, δχι πάντως γιά τά φευγαλέα ἀντικείμενα τοῦ ἔρωτά του. Είτα, νά κουβεντιάσει: καλύτερα, νά προφέρει τό «ἄλλα» του, δινοντας μιάν ἔκ-κεντρη ἀπόκριση σ' ἔνα πολύ κεντρομόλο ἐρώτημα. Θέλω νά πῶ, δείχνοντας μέσα στίς «σποραδικές κι ἀσύνδετες» ἴστορικές μνήμες, μέσα στή γοητεία τῶν «ἀβέβαιων» γεγονότων, στίς προαισθήσεις, ἀκόμη, πού δέν προαισθήσανται τό θάνατό τους («Ἡ προαισθήση»), πότε τόν Λαοκόντα, πότε τή Μήδεια, πότε τόν Κυναίγειρο, τόν κουτσουρεμένο ἀπ' τό περσικό σπαθί Κυναίγειρο, πού εἶναι ταυτόχρονα προϋπόθεση καί τρομα-



κτικό δριο της έλληνικής ιστορίας, — πέντε λεπτά μέ το αύτοκίνητο, καθώς βγαίνεις στό δρόμο γιά τό Μαραθώνα. Αύτό τό «άλλα», τοῦ Κυναίγειρου, στή διχάλα «Κασσάνδρα ή Μαραθώνιο ἄλσος», δ Καβάφης, ἐπειδή εἶχε κι αὐτός, καὶ χωρίς τόν μαρξισμό μας, τό ἀνατρεπτικό χάρισμα τῆς ιστορικῆς αἰσθησης, ήταν ἔτοιμος νά τό ἀκούσει. Τουλάχιστο, δλα ἔτσι δείχνουν.

“Οχι πώς τέλειωσα μέ τή θεματική τοῦ Δημουλᾶ, — τό «ἄλλοτε», τό «άλλου», τό «πεπρωμένο», τήν «ἀνάμονή», τήν «έλπιδα», τήν «άκινησία», τήν «ἀπουσία», τή «θλίψη», μιά θλίψη, εἰρήσθω ἐν παρόδω, πού ποτέ δέν ἐπιτρέπει φηλούς τόνους στά πένθη τῆς. Γιατί τό συνηθισμένο ποιητικό ύλικό τοῦ “Αθου” (ἔτσι τό ἔγραφε...) Δημουλᾶ εἶναι ἔνας πληθωρισμός ἀφηρημένων ούσιαστικῶν πού προσπαθοῦν νά χρυσταλλωθοῦν σέ πρόσωπα, χωρίς πάντα νά τό καταφέρουν, δύνοματα πού δέν ρίχνουν πίσω τους σκιά, ἔνα τοπίο γυμνό πού τό διατρέχει μιά ἀνατριχιλα τοῦ χρόνου, μιά δργάνωση ἐσωτερικοῦ κόσμου πού ἔχεις τήν ἐντύπωση πώς δέν ἀποτελεῖται παρά ἀπό καλώδια, — καλώδια πού πικραίνονται μέ τή μοίρα ή ἀφήνουν νά διορθώσει τά ἐλαττώματά τους ὁ θάνατος.

Τά πράγματα δέν ηρθαν ὅπως τά ἥθελες. “Οπως τά ἐκυνήγησαν οἱ πόθοι σου καὶ οἱ πράξεις.

Πάντοτε κάτι ἔφταιγε — λίγο ή πολύ. ‘Ο τόπος δπον μένεις, οἱ δικοὶ σου (πῶς νά τούς ἀλλάξεις;)

Τώρα μιλᾶς μέ πίκρα καὶ μέ πεῖσμα γι' ἀτυχία καὶ γι' ἀδικίες. “Οχι μονάχα βέβαια γιά νά πείσεις —θά τανε λίγο— ἐμᾶς, τούς δμοιούς σου στήν ἀστοχία.

“Άλλος ὁ στόχος σου (κάθε παράπονου): τήν ἀδιαφορία τῆς Μοίρας τῆς ἀνθρώπινης νά ἐπιτιμήσεις.

(«Πρός τόν καθένα»)

Μά, ξαφνικά, στίς σχεδόν ἀσυγκίνητες ἐπιγραφές τῶν καλωδίων, — «δισταγμός», «τόλμη», «ύπομονή», «ἀπόφαση», «προσδοκία», «γαλήνη», συμβαίνει μιά ἀφυπνιστική στροφή, ἀκούγεται ὁ γδοῦπος τῆς ἀδράνειας πού γκρεμίζεται, τό ὑποκείμενο τῆς ιστορίας ἀνάβει τά φῶτα του, βάζει μπροστά τά ἐργαλεῖα του, τήν εἰρωνεία, τήν καχυποφία, τήν πρόγνωση τοῦ καιροῦ, τήν παροιμιακή ἔκφραση, — βγαίνει ἀπό τόν λήθαργό του κι ἀκυρώνει τή γαλήνη, τόν σκοπό κάθε καλωδιακοῦ συστήματος:

Θά συνεχίσω βήματα σταματημένα
κάπον, ἀνανεώνοντας τίς θέσεις
ἀνάμεσα στόν κόσμο καὶ σέ μένα...

(«Θά συνεχίσω...»)

Κι αὐτές εἶναι οἱ στιγμές τοῦ “Αθου Δημουλᾶ πού πισ πολύ μ' ἀρέσουν, καὶ γι' αὐτές τίς στιγμές, πού ή μοίρα παύει γιά λίγο νά καγχάζει, ἀν θέλει ὁ θεός, θά ξαναγράφω.

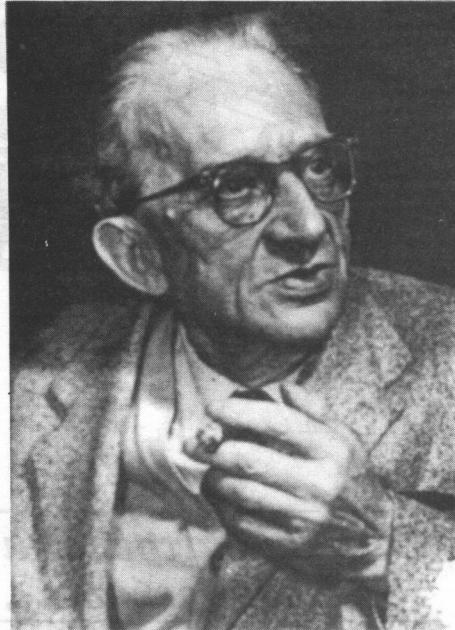


ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΣ

ΕΦΗΜΕΡΟΣ ΕΙΔΗΣΗΣ ΓΑΛΑΖΑΝΤ

ΓΚΕΟΡΓΚ ΛΟΥΚΑΤΣ:

Άστική και σοσιαλιστική δημοκρατία
Εἰσαγωγή-Μετάφραση Α. Τσίτσοβιτς.
Έκδόσεις ΚΡΙΤΙΚΗ. Αθήνα 1987, σελ.
190, 880 δρχ.



Η πρώτη παγκόσμια έκδοση στή χώρα μας του τελευταίου πολιτικού δοκιμίου ένός κομμουνιστή θεωρητικού, με τήν ίστορια και τήν έμβελεια του Γκέοργκ Λούκατς, είναι άσφαλώς καθ' έαυτό ένα γεγονός που προκαλεί έντονο ένδιαφέρον. Γιατί ό Λούκατς ο πήρε μιά άποκείνες τίς, σπανίουσες πιά, πρωσαπικότητες στό διεθνές κομμουνιστικό κίνημα που είχαν τή θέληση και τήν ίκανότητα νά συνδυάζουν γόνιμα τή θεωρητική έρευνα μέτην πολιτική δράση.

Πέρα δημος από τήν πρωσαπικότητα του συγγραφέα και τή συγκυρία τής έκδοσης, τό δοκίμιο παρουσιάζει ένδιαφέρον, γιατί είναι μιά άποκείνες έλαχιστες γνωστές σύγχρονες πραγματείες του κεντρικού ζητήματος τής συγκρότησης του σοσιαλιστικού κράτους που προέρχονται από τής χώρες τής Ανατολικής Ευρώπης και δέν είναι ούτε άπολογητική προπαγάνδα του σταλινισμού ούτε άνιστρη έξιδανίκευση των μορφών του σύγχρονου άστικού κράτους. Ο Λούκατς χρησιμοποιεί με κλασικό, άπο μεθοδολογική σκοπιά, τρόπο τή μαρξιστική ίστορικη κριτική μέθοδο γιά νά άναλυσει τήν άστική δημοκρατία, όντες έποικοδόμημα που άντιστοιχεί και έξυπηρετει τής διάφορες φάσεις τής καπιταλιστικής έξέλιξης, και τό σταλινισμό ώς συγκεκριμένο έποικοδόμημα μιᾶς μεταβατικής περιόδου βίατης δημιουργίας των υλικών-παραγωγικών προϋποθέσεων του σοσιαλισμού σέ μιά ύπαντη πολιτιστικά και πολιτιστικά χώρα, δημος ήταν ή Ρωσία κατά τήν έποχή τής 'Οκτωβριανής 'Επανάστασης και τού 'Εμφυλιου Πολέμου. Οι δύο αύτές «ψφεδεῖς» έναλλακτικές έπιλογές συγκρό-

τησης του κράτους στή σοσιαλιστική κοινωνία άπορριπτονται ριζικά και άπο θεωρητική άποψη — μέ άναλυτική άναδρομή και παράθεση των μαρξικῶν και λενινιστικῶν άποψεων — άλλα και άπο πρακτική άποψη — μέ κατάδειξη τής κλασικής άντιφασης, που ένυπάρχει και στίς δύο μορφές κοινωνίας, άν και μέ διαφορετικά έπιφαινόμενα, μεταξύ των έπιπεδων άναπτυξης των παραγωγικῶν δυνάμεων και των παραγωγικῶν σχέσεων.

Κεντρική σημασία γιά τής μελλοντικές προοπτικές των σοσιαλιστικῶν κοινωνιῶν άλλα και τού διεθνούς έργατο κινήματος έχει, γιά τόν Λούκατς, ή άναπτυξη τής σοσιαλιστικής δημοκρατίας που έχει βασικό χαρακτηριστικό τήν ούδιστη συμμετοχή των μαζών στήν πολιτική άπο τό έπίπεδο τής καθημερινότητας μέχρι τά «μεγάλα» πολιτικά ζητήματα. Ο Λούκατς άπορριπτει σαφώς τήν άποψη δτι ή άπαλλοτρίωση των άπαλλοτριωτῶν, ή κοινωνικοποίηση των μέσων παραγωγής και δ κεντρικός σχεδιασμός τής οίκονομίας είναι έπαρκη στοιχεία γιά τήν οίκοδόμηση του σοσιαλισμού. Έπαναθέτει τή μαρξιστική άποψη, που ύπερασπισει και δ Λένιν, δτι δ σοσιαλισμός είναι μεταβατικός κοινωνικός σχηματισμός πρός τών κομμουνισμού. Η κοινωνικοποίηση των μέσων παραγωγής και δ κεντρικός σχεδιασμός είναι άπαραίτητες υλικές προϋποθέσεις γιά τή μετάβαση άπο τό «βασίλειο τής άναγκαιότητας» στό «βασίλειο τής έλευθερίας». Όμως τό στοιχείο πραγμάτωσης τής μετάβασης δέν είναι οίκονομικό, βρίσκεται «έπεκεινα» τού «βασίλειο τής άναγκαιότητας», είναι στοιχείο πολιτικής και

κοινωνικής συνειδητότητας και συνειδητοποίησης των μαζών: ή σοσιαλιστική δημοκρατία.

Έξετάζοντας τήν ιστορική τύχη του κινήματος των σοβιέτων, πού ήταν στήν έπαναστατική και τά πρώτα χρόνια τής μετεπαναστατικής περιόδου ή συγκεκριμένη μορφή τής σοσιαλιστικής δημοκρατίας στή Ρωσία, δ Λούκατς διερευνά τίς ιστορικές πηγές και έκφρασεις του σταλινισμού μέσα στίς συγκεκριμένες συνθήκες και άναλυει τή σαφή ρήξη που ύπάρχει μεταξύ τής λενινιστικής πολιτικής και τής στάσης των έπιγονων. Ή ψυχρή άνατομία τής σοβιετικής κοινωνίας και πολιτικής και οι

προτάσεις που κάνει άκολουθα γιά τήν άνανέωση τής θεωρίας και πράξης του κομμουνιστικού κινήματος δείχνουν μιά πραγματικά έκπληκτη διόραση των έξελιξεων και έχουν άμείωτη άξια γιά τόν σύγχρονο άναγνωστη.

Η τελευταία αυτή ίνποθήκη του Λούκατς πράγματι συνεισφέρει και στή γνώση και στό θάρρος των κομμουνιστών, πού έξακολουθούν νά βαδίζουν, δπως τούς προτρέπει δ γέρο-έπαναστάτης, στό δρόμο που έδειξε δ Μάρκς πρός τό άκομα μακρινό άλλα δχι λιγότερο άναγκαιο «βασίλειο τής έλευθερίας».

Αλέκος Γυφτόπουλος

Σύρος
ΚΑΙ ΣΤΟΝ ΠΕΙΡΑΙΑ
φθηνά ΠΟΛΥ φθηνά βιβλία

Έγκυκλοπαίδειες μισοτιμῆς
Εύκολίες πληρωμῆς



ΜΗΧΑΝΙΚΑ ΛΑΖΑΡΟΥ · ΕΙΔΗ ΤΟ ΦΩΤΕΝΟ ΒΙΒΛΙΟ
ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 92, ΠΕΙΡΑΙΑΣ ΕΠΑ. 4112258



"Όταν έπιτρέπεται τό άπαγορεύεται...

Οι κεφαλές του υπουργείου Δημοσίας Τάξεως άνακαλύψαν προσφάτως τήν καταξιωμένη φόρμουλα τῶν «έγκυρων πληροφοριῶν διτι στή συγκέντρωση θά παρεισφήσουν άντικοινωνικά στοιχεῖα μέ στόχο τήν πρόκληση έπεισδίων». Κατόπιν τούτου, άπαγορεύονται οι συγκεντρώσεις. Βέβαια, οι «έγκυρες πληροφορίες» δέν είναι παρά δ τσαμπουκάς τῆς έξουσίας, ή «πολιτική της βούλησης» στήν καθομιλουμένη νεοπασοσική. Δέν θέλουμε — δέν σᾶς άφηνουμε. Στό κάτω κάτω, δικό μας είναι τό Σύνταγμα. Δέν δικαιούσθε λοιπόν νά τό χρησιμοποιείτε σάν έπιχείρημά σας.

Η δοκιμή έγινε δύο φορές, μέ θύμα τό χώρο τῶν άναρχικῶν. Τό σχέδιο πέτυχε, άφού οι άντιδράσεις δέν ήταν ίδιαίτερα σημαντικές. Καί δέν θ' άργήσει νά γενικευτεί ή χρήση τού μέτρου, διτε έπιτέλους νά βρει τήν ήσυχία του δ πολιορκούμενος Τρίτσης και οι έν τή Βουλῇ σταυροφόροι και λιστοτρόφοι.

Καί άφού δλα άπαγορεύ-

ονται, πλήν φυσικά έκεινων πού άπλως δέν έπιτρέπονται, οι άλλεπάλληλες προτάσεις τῆς Αύριανής δέν θ' άργησουν νά γίνουν νόμοι τού κράτους. Δέν θά ναι δλωστε ή πρώτη φορά πού τό κάστρο τού Ταύρου θά δώσει γραμμή στό Καστρί. Μ' ένα καλό πρόσχημα, νομιμοποιούνται άκομη και φασίζοντα μέτρα.

«Γιά νά προστατευτεί δ κόσμος άπό τούς τσαντάκηδες και τούς τρομοκράτες», άπαιτει, λοιπόν, ή Αύριανή «νά άπαγορευτεί νά κουβαλᾶν δύο άτομα σέ μοτοσικλέτες». Ίδιού οι σαφέστατες έξηγήσεις της:

«Έπειδή πάρα πολλοί άστυνομικοί... KOIMOYNTAI ή μᾶλλον ένδιαφέρονται μόνο γιά τήν... KONOMA, και γι' αύτό ένα σωρό τσαντάκηδες, λωποδύτες, δολοφόνοι και τρομοκράτες καβαλᾶν τίς μηχανάρες τους και άρπάζουν τσάντες και σκοτώνουν, προτείνουμε στήν κυβέρνηση νά άπαγορεύσει, δοκιμαστικά γιά 1-2 χρόνια, νά κυκλοφορούν μοτοσικλέτες μέ ΔΥΟ άτομα.

Όταν ένα άτομο άδηγε

μηχανή είναι λιγάκι.. δύσκολο ή μᾶλλον άδύνατο, ν' άρπάξει τσάντα ή νά βγάλει τό περίστροφό του και νά σκοτώσει, γιατί θά φάει τά μούτρα του!...

Έχουμε τή γνώμη πώς δν ληφθεῖ ένα τέτοιο μέτρο, τό όποιο ή έφημερίδα μας τό χει προτείνει έδω και 2-3 χρόνια, ο κόσμος θά γιλιώσει άπό πολλές έγκληματικές ένέργειες, άφου ζηταν κάποιος βλέπει δύο πάνω σέ μιά μηχανή θά πάρνει έγκαιρα τά μέτρα του...».

Έπομενο βήμα; Νά άπαγορευτεί ή συνεύρεση άνω τῶν τριών άτομων γιατί σύν δυό-σύν τρεῖς μπαίνουν στό πειρασμό νά δραγανώσουν «πυρήνα». Νά άπαγορευτεί ή ένοικιαση ύπογείων (ιδίως στήν Κυψέλη και στού Γκύζη) γιατί κάθε ύπογειο είναι δυνάμει γιάφκα. Νά άπαγορευτεί διά ροπάλου δ ξρωτας (μέ πρόσχημα π.χ. τό AIDS), διότι συνήθως παράγει άπελπισμένους, τουτέστιν ύποψήφιους «τρομοκράτες». Κτλ. κτλ.

Απίθανα και γελοϊα φαντάζουν δλα τούτα — άρα, ή βιαστική σιγουριά, κανείς δέν θά τολμήσει νά τά διανοηθεί κάν. Άλλα ήταν λιγότερο γελοϊα κι άπιθανη ή πρόταση τού Κουτσόγιωργα νά γίνονται οι διαδηλώσεις μόνον έπι πεζοδρομίου, μέ πρόσχημα τήν οίκολογική προστασία; Κι άν πρός τό παρόν ή άποφαση πάγωσε, ή κοινωνική άντισταση ηδη έλεγχθηκε και καταμετρήθηκε. Καί βρέθηκε μᾶλλον μικρή. «Πως μικρή είναι τή στιγμή πού δολοφόνος τού Καλτέζα, δάστυνομικός Μελίστας, άθωώνεται μετά πολλών έπαινων. Η δ Μπουκουβάλας και ή Βογιατζή κρατούνται έπι έξαμηνο χωρίς στοιχεῖα είς βάρος τους και χωρίς δίκη...

Παντελής Μπουκάλας

Καημένε

"Ομηρε...

Ως πότε λοιπόν θά μᾶς σώζει δάιμων τού τυπογραφείου; Ή Ως πότε θά τού φορτώνουμε τήν άγνοια και τή βιασύνη μας; Τήν παχυλή μας άγραμματούνη, πού μάλιστα κάνει και άστηρη δίαιτα, άντιστεκόμενη στόν πειρασμό τῶν λεξικών και τῶν πρωτοτύπων.

Ως πότε θά παριστάνουμε τούς έγγραμμάτους έπειδη κάπου κάτι δράπαξε τ' αυτί μας ή κορφολόγησε τό μάτι μας σέ επιπολῆς άναγνώσεις; Γιατί βέβαια δέν κινδυνεύει ή φλούδα άλλα τό μεδούλι. Όταν δέν μπορεί δάναγνώστης νά άναγνωρίσει κάτι, δέν μπορεί φυσικά και νά τό γνωρίσει.

Μάς λέει λοιπόν «Κασσάνδρα» τής Έλευθεροποίης, στίς 19 τού Μάρτη, πώς εισάγονται έξ Ιταλίας μπλουζάκια πού πάνω τους είναι γραμμένη έλληνιστί «ή πρώτη στροφή (νά διαβάσουμε «κοίχος»); από τήν Όμηρου Ό-

Εισαγόμενος και ο Ομηρος!
Μπορεί οι εγχώριες βιοτεχνίες να παράγουν μπλουζάκια με ένδογλωσσες επιγραφές του τύπου «I LOVE...», αλλά και οι ιταλικές δεν κάθονται με σταυρωμένα τα χέρια. Ήδη κυκλοφόρησαν στην αθηναϊκή αγορά μπλουζάκια εισαγόμενα από την Ιταλία, που μπροστά γράφουν με ελληνικά γράμματα την πρώτη στροφή από την Όμηρου Οδύσσεια. **«Άνδρα μοι ένετε, μούσα πολύτροπος, ως μάλα...!»** Κανύμενε Οδύσσεα, περιπλανήθηκε σε τόσες χώρες για να γυρίσεις στην πατρίδα σου μπλουζάκι!

δύσσεια». Ίδιού λοιπόν σύμφωνα μέ τήν (άν)ορθογραφία τής «Κασσάνδρας» ή πρώτη «στροφή»: «**“Άνδρα μοι ένεπε, μούσα πολύτροπος, ως μάλα...!”** (τό θαυμαστικό τής «Κασσάνδρας»· ίσως άπορει

καὶ ἡ ἴδια πῶς τά κατάφερε). Πρόκειται γιὰ ρεκόρ δηλαδή, δξιο νά το φιλοξενήσουν τά ἀρμόδια «βιβλία Γκίνες». Σέ ἐφτά λέξεις λάθη πέντε. Ἀντιγράφουμε ἀπό τίς ἐκδόσεις τῆς Ὀξφόρδης: «Ἀνδραὶ ἔννεπε, Μοῦσα, πολύτροπον, ὃς μάλα...». Τουτέστιν: Τρῶμε πρώτα πρώτα τὸ ἔνα νί τοῦ ἔννεπε (χάριν ἀπλοποίησεως, ὅπως κάνονυμε στίς ἑνόφερτες λέξεις). «Υστερα... πεζοποιοῦμε τή Μούσα, ἀφοῦ κι ἡ ζωὴ μας εἶναι πεζή — ἀλλά αὐτὸ ἄς το πάρει τό ποτάμι.

Καὶ μετά, ἄ μετά κλέβουμε τό χαρακτηρισμό τοῦ Ὀδυσσέα καὶ τόν ἀποδίδουμε στή Μούσα. Πολύτροπος δηλαδή αὐτή καὶ δχι ὃ «καημένος Ὀδυσσέας». Λεπτομέρειες... Κι ἄς ἔχουν πονοκεφαλιάσει γενιές καὶ γενιές φιλολόγων καὶ μεταφραστῶν γιὰ νά μεταφέρουν στά καθ' ἡμᾶς αὐτό τό

πολύτροπο «πολύτροπος». Κατόπιν αὐτῶν, δέν χρειάζεται νά ναι πολυμήχανος κανεῖς γιὰ νά μετατρέψει τό «όδς» σέ «ως». Ἰδιος ὁ ἥχος στό κάτω κάτω. Καὶ εἴπαμε: Ἀκουστική εἶναι πλέον ἡ σχέση μας μέ τά πράγματα.

Κι ἀπό τή μύγα ξίγκι θά πειτε. Δικαίως ἵσως. «Ἄς ἔπαναν τουλάχιστον οἱ ἐφημερίδες νά λοιδοροῦν τούς μαθητές πού δέν ξέρουν τήν «ἀρωγή» καὶ τήν «εύδοκιμηση» ἡ γράφουν ἀνορθόγραφα τά συνθήματά τους. Γιατί μπορεῖ ἡ ἀρχαία Κασσάνδρα νά σερνε τήν κατάρα της καὶ κανεῖς νά μήν πίστευε τά μαντεύματά της, διμως τίς σημερινές «Κασσάνδρες» καὶ «Σιβυλλές» δλοι τίς πιστεύουν, ἀφοῦ ὃ τύπος εἶναι ἔξουσία. Κι δλοι (ξε)μαθαίνουν γράμματα ἀπό τά δικά τους γραπτά. «Η δχι;

Τ.Σιμπούρης

Μίκης ὁ ἀμίμητος

Νάτος πάλι. Ἀπρόβλεπτος. Ὁβιδιακός. Δισέγγονο τοῦ Πρωτέα. Ἐπικίνδυνος. Ἐθνικός κι αὐτός. Ἐθνικός σάν τόν Σαββόπουλο ἀλλά χωρίς τό ἀναρχο χιοῦμορ ἐκείνου. Ἐθνικός σάν τόν Χατζιδάκι ἀλλά δίχως τή δεξιόστροφη εἰρωνεία του. «Ο Μίκης. Πού τό '85 ἔλεγε τό ΠΑΣΟΚ νεκροθάφτη τής δημοκρατίας. Καὶ τό '86 ὃ Ἀνδρέας χαρακτήριζε «ἀσυγχώρητη πράξη» τήν ύπο τοῦ Μίκη ἰδρυση τής Ἐπιτροπής Ἐλληνοτουρκικῆς Φιλίας.

Λάλος. Λαλίστατος. Ἐπί παντός. Καὶ προπαντός ἐπί θεμάτων — λέει — ἐθνικῶν. Ρεαλιστής δταν οἱ ἀλλοι ὀνειρεύονται. Κι δταν οἱ ἀλλοι ρεαλίζουν, αὐτός νά ὀνειρεύεται πώς ὀνειρεύεται.

Βιαστικός. Νά μή βουτάει πάντα τή γλώσσα του στό μυαλό του. Ὁγκώδης. Νά τά καλύπτει δλα. «Ἡ νά θέλει νά τά καλύπτει δλα. Καὶ τοῦτα καὶ κείνα. Καὶ Ἀνδρέα καὶ μή Ἀνδρέα. Καὶ Καραμανλή καὶ μή Καραμανλή. Καὶ ΚΚΕ καὶ μή ΚΚΕ. Καὶ ἀνανέωση καὶ μή ἀνανέωση. Καὶ Κύπρο καὶ Τουρκία. «Ολα πατρίδα του. Ἀνάλογα μέ τό πρωινό ξύπνημα. Ἀνάλογα μέ τίς ἐκά-

στοτε ἀνάγκες του γιά ἔξουσία. Πότε τή θέλει λαϊκή, πότε ἑθνική. Πότε κομματική καὶ πότε παμμεσογειακή.

Μαζοχιστής. Φτύνει κι ὑστέρα ἀσπάζεται δλ, τι ἐφτυσε. «Οπως τώρα τόν Ἀνδρέα. Λοιδορεῖ γιατί δέν ἀντέχει δίχως τό δικό του μερίδιο λοιδορίας. Μέ μιά διαφορά: σέ δλους τούς ἀλλους κοστίζει πολύ νά τόν λοιδοροῦν. Γιατί σάν νά λοιδοροῦν τόν ἔαυτό τους.

Σαδιστής. Δέν τόν χωράει τό πεντάγραμμο. Καὶ πάλι γράφει. Δέν τόν χωράει ἡ Ἑλλάδα. Καὶ πάλι ἐδῶ εἶναι. Φίλαυτος. Ἀκριβῶς δπως τόν κατασκευάσαμε.

Παίζει. Νομίζει πώς παίζει. «Ομως τά μεγάλα παιγνίδια ἀλλοι τά κανονίζουν. Νά, κάποιοι σάν τόν Ἀνδρέα Γεωργίου Παπανδρέου. Πού ποτέ δέν χάνει. Πού κερδίζει γιατί οἱ ἐχθροί του είναι τόσο σταθεροί δσο οἱ δικές του ίδεες. «Οταν, δηλαδή, ἀκόμα καὶ τό καθόλου φαίνεται λίγο κι ἀχαμνό.

«Ο Μίκης. Ο ἐπόμενος πρόεδρος τής Ἐλληνικῆς Δημοκρατίας. Καὶ σ' ἀνώτερα;

Πα.Μ.

Οἱ γυναικὲς ἀνδρώνονται...

Καὶ στίς ἀλλαγές φύλου τά καταφέρνουν ἱκανοποιητικά τά ἡμερήσια φύλλα. Τό «Ἐθνος λόγου χάρη κατόρθωσε νά ...ἀνδρώσει τήν «κομισάριο» Βάσω Παπανδρέου, κατόπιν ειδικῶν χειρουργικῶν ἐπεμβάσεων στό σῶμα τής γλώσσας. Κονδυλοφόροι λοιπόν ἡ φαλοφόροι; Ἀρσενική καὶ ἡ γλώσσα; Ἀνδρόγυλωσσα; «Ἡ θυμήθηκαν ἐκεῖνο τής Γενέσεως; «Ἄυτη δέ κληθήσεται γυνή ὅτι ἐκ τοῦ ἀνδρός αὐτῆς ἐλήφθη αὐτή»;...

Τό δράμα σημειώθηκε στίς 10 Μαρτίου. Ἐπρόκειτο ἵσως γιά πρωτότυπη καὶ κατά δύο ἡμέρες καθυστερημένη συμβολή τής ἐφημερίδας στή «Γιορτή τῆς Γυναικάς». Νά κάτι γράμματα: «Βάσω Παπανδρέου: Ἀνδρώθηκε στό κίνημα — πιστεύει στό «λιφτινγκ»». Κι ἐμεῖς σέ ποιόν θεό νά πιστέψουμε, τώρα πού καὶ τίς πιστεύεις βουλές τίς γράφουν στά παλιά τους τά κατάστιχα οἱ κονδυλοφόροι πού δέν σέβονται οὕτε κάν τό DNA τῶν ἀνθρώπων.

ΒΑΣΩ ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ

ΕΘΝΟΣ — Πέμπτη 10 Μαρτίου 1988

Ανδρώθηκε στο κίνημα - πιστεύει στο «λιφτινγκ»

«Ἡ λέτε νά γνώριζαν οἱ τιτλοδότες τή σημασία πού πήρε τό ρήμα ἀνδρώνομαι κατά τό Μεσαίωνα, δταν τό χρησμοποιοῦσαν ἐπί γυναικῶν μέ τήν ἔννοια τοῦ διακορεύομαι («ἀνδρωμένη παρθένος ἡ γεγαμηένη» κατά Φώτιον). Ἀλλά, τότε, ως καὶ μήνυση θά μποροῦσε νά ὑποβάλει ἐναντίον τοῦ «Ἐθνους ἡ κ. Βάσω Παπανδρέου, γιά συκοφαντία καὶ δυσφήμηση».

Ἐύτυχῶς, πάντως, ὁ φυλομετατροπέας τίτλος ἐμφιλοχώρησε στή «μεγάλη ἔρευνα» τοῦ «Ἐθνους» γιά τό «πολιτικό μέλλον τής Ἐλλάδας — μπροστά στό 2000». Γιατί γιά σκεφτεῖτε τί θά υποστοῦμε δταν θ' ἀρχίσουν ἀνάλογες καμπάνιες γιά τό «γλωσσικό μας μέλλον». Τότε πιά θά μᾶς ἀλλάξουν καὶ τά φύλα καὶ τά φωτα.

Φ.Ε.Υ.

Εταιρεία «Η Σκηνή» θεάτρου

κείνη τη θεατρική «σαιζόν» του '82-'83, ένα γεγονός ήταν, που ξέφυγε από τα είωθότα: ή λειτουργία της «Σκηνής» στήν όδό Κυκλαδών. «Οχι γιατί ώς τότε δέν είχαν υπάρξει άλλα θεατρικά «σχήματα» νέων άνθρωπων που νά προσπαθούσαν νά έπιβιώσουν αυτοδύναμα ή «έκτος τῶν τειχῶν». Ούτε γιατί ή πρώτη τους παράσταση ήταν πολύ καλή. Κι άλλες καλές παραστάσεις είχαμε δεῖ από διμάδες ή θιάσους.

Τόξευωριστό σ' αυτήν την προσπάθεια, ήταν πώς είχε δηλωμένο στόχο της τή δουλειά του ήθοποιού γιά νά άναδειχτεί τό έργο, καί οχι τήν «άποψη» του σκηνοθέτη «πάνω» σ' αυτό. Φιλοδοξία ήταν νά ξαναγίνει δ ήθοποιός τό κεντρικό πρόσωπο στήν παράσταση. Ο σκηνοθέτης, ήθοποιός κι αυτός, θά ήταν «άπλως» τό «άπεξω» μάτι που θά παρατηρούσε βέβαια, καί θά υποδεικνύει πρόσφορους δρόμους. Ή έξερεύνηση, θά ήταν πάντα έργο του ήθοποιού, καθώς καί ή ευθύνη γιά τό ρόλο.

Νά λοιπόν μιά διμάδα άνθρωπων του θεάτρου που θέλησε ν' απομακρυνθεί από τήν αντίληψη τής «παντεποπτείας» του σκηνοθέτη τόσο, δσο καί απ' τήν παραχημένη αντίληψη τής «συλλογικῆς» δημιουργίας.

Έπιστης σημαντικό, γιά μένα τουλάχιστον, ήταν καί τό γεγονός δτι όλα αυτά δέν προέκυπταν από κάποιες ίδεολογικές τοποθετήσεις ή ξεκομμένες θεωρητικές άναζητήσεις. Ήταν άναγκες ζωτικές, κάποιων άνθρωπων που είχαν ήδη δοκιμάσει πολλά στό θέατρο, είχαν δοκιμαστεί καί οι ίδιοι, καί είχαν ποιός λίγο, ποιός πολύ, νοιώσει τήν άναγκη νά άνιχνεύσουν μιά νέα προσέγγιση τής δουλειᾶς τους. Άπο τά είκοσιένα μέλη τής έταιρειας, τά έφτα που είχαν άμεση σχέση μέ τό θέατρο, ή βασικός πυρήνας δηλαδή, ήταν όλοι ήθοποιοί. Στή νεώτερη Έλλάδα, είναι ή πρώτη φορά που γίνεται κάτι τέτοιο.

Ένδεικτικό, έπισης, είναι δτι αύτοί που συνυπέγραψαν τήν πρώτη σκηνοθεσία («Σπασμένη στάμνα» του Κλάιστ) δ Λευτέρης Βο-



γιατζής καί ο Βασίλης Παπαβασιλείου, ήταν καί οι δύο ήθοποιοί, που πρώτη φορά, άν δέν άπατωμαι, έπωμίζονταν τή σκηνοθετική ευθύνη.

Πράγματι λοιπόν, δλες οι προϋποθέσεις ήταν συγκεντρωμένες, γιά νά άρχισει νά γίνεται μιά δουλειά που σέ ένα πρώτο στάδιο θά έξασφάλιζε άρτιες παραστάσεις, άπαλλαγμένες από τήν έντονη παρουσία του σκηνοθέτη, που πολλές φορές υποχρεώνει τόν ήθοποιό νά πάει ένάντια στά δικά του έντικτα, μόνο καί μόνο γιά νά έξυπηρετήσει τή δική του «δραστική γωνία». Σέ ένα δεύτερο στάδιο, έλπιζαμε δλοι πώς τό έγχειρημα τής «Σκηνής», θά δημιουργούσε μέ τόν καιρό ένα καινούργιο «στύλο»: «Οπου δ λόγος, ή κίνηση καί ή συγκίνηση, δουλεμένα «έκ τῶν έσω» θά συνθέτουν λίγο λίγο

τό ρόλο, καί διάθετος θά συνδέεται μέ τόν άλλο, μέσ' απ' τήν ίδια αυτή δημιουργική διαδικασία.

Γιά νά γίνουν δλ' αυτά, γιά νά έπιωσεις αυτό τό καινούργιο σκηνικό ήθος, μήπως έπρεπε αύτοί οι ήθοποιοί νά κατακτήσουν κι ένα καινούργιο προσωπικό-κοινωνικό ήθος; Μήπως οι καινούργιες σκηνικές συμπεριφορές θά σμίλευαν σιγά σιγά καινούργιες κοινωνικές συμπεριφορές; «Η μήπως ή άντιστοιχία δέν θά ήταν άπαραίτητη; Τά έρωτήματα αυτά, τότε τό '82, ήταν άνοιχτά καί ένδιαφέροντα. Και δλ' αυτά τά χρόνια, παρά τίς έντάσεις στό έσωτερο του θεάτρου, παρά τίς διογκωμένες φήμες, δλοι δσοι πονούσαμε τή «Σκηνή» γιατί μάς ένδιέφερε τό πείραμά της, έλπιζαμε πώς αυτά τά έρωτήματα θά εύρισκαν τήν άπαντησή τους μέ τόν καιρό, καί θ'



άποτελούσαν άκομη, ἔνα κεκτι-
μένο.

Ο φετεινός χειμώνας, μᾶς ἐπε-
φύλαξε δύο δυσάρεστες ἐκπλή-
ξεις, πού μᾶς προσγείωσαν στήν
ῷμή πραγματικότητα.

Ἡ πρώτη, ἦταν ἡ ἀντιδικία πού
ἀρχισε δ Γ. Διαλεγμένος, συγγρα-
φέας τοῦ ἔργου «Σέ φιλῶ στή μού-
ρη» πού ἦταν καὶ τό τελευταῖο τῆς
«Σκηνῆς». Ἡ ἀντιδικία αὐτή πού
ἀφοροῦσε τόν ἀριθμό τῶν παρα-
στάσεων τήν ἑβδομάδα, τροφοδό-
τησε τίς καλλιτεχνικές καὶ παρα-
καλλιτεχνικές στήλες τῶν ἐφημε-
ρίδων, τά κουτσομπολιά καὶ τά
σχόλια τοῦ καλλιτεχνικοῦ κό-
σμου, καὶ λύθηκε τελικά σέ τακτι-
κή δικάσιμο, χωρίς πολλές πολ-
λές ζημιές. Ἡ ἄλλη ἐκπληξη δ-
μως, ἦταν πάρα πολύ ξαφνική,

δυσάρεστη, καὶ, φοβούμαι, μὲ πο-
λὺ μεγάλες καὶ ἀπρόβλεπτες ἀκό-
μη συνέπειες. Τά ἔξωτερικά στοι-
χεῖα τῆς κρίσης, είναι σ' δλους λί-
γο πολὺ γνωστά. Ἀποχώρηση τῆς
ἡθοποιοῦ "Αννας Κοκκίνου" ἀπό
το θέατρο στή μέση τῆς παράστα-
σης, ἀνοικτὴ ρήξη μὲ γράμματα
στίς ἐφημερίδες μερικῶν βασικῶν
ἡθοποιῶν-στελεχῶν τῆς «Σκη-
νῆς» μὲ τόν Λευτέρη Βογιατζή
σύγκλιση τοῦ Δ.Σ. τῆς ἐταιρείας
θεάτρου ἡ «Σκηνή» πού στήριξε
τόν ἐμψυχωτή αὐτοῦ τοῦ σχήμα-
τος, τόν Λευτέρη Βογιατζή, σ' αὐ-
τή τή δύσκολη στιγμή «ἀποστα-
σίας» καὶ δημόσια δήλωση τοῦ
Λευτέρη Βογιατζή δτι θά συνεχίσει
νά στηρίξει τή «Σκηνή» καὶ τό θέ-
ατρο δπως μπορεῖ, μέ δλες του τίς
δυνάμεις.

"Ολ' αὐτά, γνωστοποιήθηκαν

ἀρκετά, τά «ἐν οἴκω» βγῆκαν ἀ-
προσχημάτιστα καὶ χωρίς λόγο
«ἐν δήμῳ», οἱ δημοσιογράφοι ἔ-
τριβαν τά χέρια τους, καὶ τώρα ἔ-
χουμε μείνει δλοι μέ τή μοναξιά
μας, λίγο δυστυχέστεροι καὶ σί-
γουρα θεατρικά φτωχότεροι. Φτω-
χότεροι, ὅχι μόνο γιατί ἔκλεισε ἔ-
να πολύ καλό θέατρο κι ἔμεινε
στή μέση μιά καινούργια προσπά-
θεια, ἀλλά γιατί, τελικά, ὁ καυγᾶς
δέν ἔγινε, ἢ δέν ἦταν τέτοιος πού
νά προχωράει τόν προβληματισμό
μας γιά τή θεατρική πρακτική.
"Οσοι ἀντιπαρατέθηκαν στό Λευ-
τέρη Βογιατζή, δέν προέταξαν κα-
νένα ἐπιχείρημα πού νά ξεπερνάει
τά θέματα ἀνθρώπινης συμπερι-
φορᾶς ἢ νά τά ἔντάσσει, ώς μέ-
ρος, σέ μιά γενικότερη προβλημα-
τική, σέ μιά διαφορετική ἀντιμε-
τώπιση τῆς θεατρικῆς πρακτικῆς.
Βέβαια δλοι ξέρομε πόσο μεγά-
λες ἔντάσεις ἀναπτύσσονται με-
ταξύ τῶν συντελεστῶν μιᾶς δμά-
δας, ἰδίως στό θέατρο δπου ἡ ὅ-
ποια πράξη, ἔχει ἀντίκτυπο καὶ σέ
ἄλλους. "Ομως δέν είναι δυνατόν
νά παραδεχτοῦμε πώς μόνο αὐτοί
οι παράγοντες ὅριζουν τή στάση
μας ἀπέναντι στά θεατρικά πράγ-
ματα πού φιλοδοξοῦμε —κατά τά
ἄλλα— νά ἐπηρεάσουμε καὶ ν' ἀλ-
λάξουμε.

Τό δτι, λοιπόν, κάποιοι παρα-
μέρισαν τά ἐρωτήματα πού οι ἴδιοι
πρίν λίγα χρόνια είχαν θέσει στόν
ἔαυτό τους είτε ἄμεσα είτε ἔμμε-
σα, καὶ ἔδρασαν μέ μόνο γνώμονα
τίς αὐτηρά προσωπικές τους πι-
κρίες ἢ φιλοδοξίες, αὐτό ἦταν γιά
δλους ἐμᾶς τούς «ἀπέξω», ἥ πρώ-
τη χασούρα.

Τό δτι ἡ «Σκηνή» καὶ ὁ Λευτέ-
ρης Βογιατζής θ' ἀναγκαστοῦν Ἰ-
σως, γιά νά κρατηθοῦν, νά πατή-
σουν σέ ἀσφαλέστερο ἔδαφος ώς
πρός τό θέμα τῆς σχέσης ἡθοποιοῦ-
σκηνοθέτη πρίν δλοκληρωθεῖ ἔνας
ἐνδιαφέρων κύκλος δουλειῶν, εί-
ναι ἡ δεύτερη χασούρα.

Τό δτι οἱ ἡθοποιοί πού ἔρχονται
σέ ρήξη μέ ἔνα σχῆμα στό δόποιο ύ-
πηρξαν βασικοί συντελεστές, Ἰ-
σως δέν θά ξαναβροῦν ποτέ τό Ἰ-
διαίτερο κλίμα μέσα στό δόποιο
δημιούργησαν μοναδικούς ρό-
λους, αὐτό είναι ἡ τρίτη χασούρα.

Σ' αὐτά τά δύο τελευταῖα ση-
μεῖα, εδχομαι, κι ἐλπίζω, νά πέφτω
τελείως ἔξω.

Νίκος Πολίτης

Έπισημάνεται

Επιχειρήματα

Στό τεύχος 5 τῶν Έπιχειρήματων δ. Α. Παππᾶς ἐπανέρχεται στὸ σημεῖο ἐκεῖνο πού δέν ἔχουν βαρεθεῖ δλοὶ οἱ ἀρθρογράφοι τῆς Αὐγῆς νά ἐπισημαίνουν. Γράφει λοιπόν: «Τό βασικό ἔρωτήμα πού διατυπώνεται —καί θά ἐξακολουθήσει νά διατυπώνεται— ἀπό δλους δσους παρακολούθησαν ως παρατηρητές η ἀκροατές τό Συνέδριο τοῦ KKE ἐσ. —'Ανανεωτική 'Αριστερά είναι: 'τί ἀπ' δλα δσα ἐγκρίθηκαν, εἰπώθηκαν η ἔγιναν δέν χωροῦσε σ' ἔνα ένιαϊο, πολυφωνικό κόμμα τῆς ἀνανεωτικῆς 'Αριστερᾶς';»

Η ἀπάντηση είναι: τίποτα. «Ολα χωροῦσαν, δλα χωράνε, δ νέος φορέας φτιάχτηκε γιά νά χωράνε, καί μάλιστα τώρα γίνεται καί νέα πρόταση γιά νέο «σχηματισμό», στό δποιο θά χωράνε καί δσα δέν χώρεσαν τήν πρώτη φορά.

Νόμιμη λοιπόν καί κατανοητή η ἀπορία τῶν ΕΑΡΙΝῶν ἐντύπων. Εξίσου νόμιμη (καί σωστή) καί η ἀπάντηση: δέν χωράνε μόνο ἐκεῖνοι πού δέν ἔνδιαφέρονται γιά ἔνα κόμμα δπου δλα χωράνε.

σχηματισμός

«'Αν θέλουμε νά φύγουν οι βάσεις ἀπό τήν Ελλάδα, θά πρέπει νά τό ζητήσει ὁ 'Ελλη-

νας πρωθυπουργός ἀπό τόν Γκορμπατσώφ. Νά τοῦ πεῖ: ἐφόσον μᾶς ἀγαπᾶς σύντροφε, ἀπόσυρε ἐσύ τό X% τῶν βάσεων σου γιά νά ἀποσύρουν καί οι 'Αμερικανοί τό ἀντίστοιχο X% πού ἐκπροσωποῦν οι βάσεις τους στήν Ελλάδα».

Αὐτά διά στόματος Μίκη Θεοδωράκη σέ συνέντευξή του στό Σχολιαστή κοντά σέ ἄλλα πολλά μετά τό πολύκροτο ταξίδι του στήν Τουρκία καί τόν ἔθνοσωτήριο μεσολαβητικό του ρόλο, λίγο πρίν ἀναλάβει καί ἐπίσημους ρόλους, πρεσβευτῆ, ὑπουργοῦ η δ, τι ἄλλο θήθελε προκύψει.

Κατόπιν τούτου δέν ἀπομένει παρά οἱ διαδηλώσεις ἐναντίον τῆς παραμονῆς τῶν βάσεων στήν Ελλάδα νά γίνονται στό Καστρί ὅστε νά δεήσει δ πρωθυπουργός νά τό ζητήσει ἀπό τόν Γκορμπατσώφ νά μᾶς ἀπαλλάξει ἀπό τίς βάσεις. «Οπως καί νά 'χει τό πράγμα, διαδηλώσεις στήν ἀμερικάνικη πρεσβεία τέρμα. » Η σεβόμαστε τόν διπολισμό η δχι. «Αλλωστε ὡς τώρα, κατά τόν Θεοδωράκη, «βάλλαμε τή νεολαία νά παλεύει μέ σκιές γράφοντας ἐκατομμύρια φορές στούς τοίχους » "Έξω οι βάσεις τοῦ θανάτου". Τήν κοροϊδέψαμε βγάζοντάς την ἀπό τά πραγματικά προβλήματά της, μαθαίνοντάς την τελικά νά ἀδιαφορεῖ». Φυσικά, δέν πέρασε ποτέ ἀπό τό μυαλό τοῦ Θεοδωράκη δτι δσα καί δ ἴδιος είτε κι ἐπραξει κατά καιρούς ήταν καθαρός ἐμπατιγμός τῆς νεολαίας. Π.χ. ἐκεῖνο τό «γενίτσαροι τῆς KNE», κι ἄλλα ὧν ούκ ξστι ἀριθμός. Ο καθένας καταλα-

βαίνει σέ πόσο καλά χέρια ἔχει ἀνατεθεῖ η Ἑλληνοτουρκική φιλία καί οι Ἑλληνοτουρκικές διαπραγματεύσεις ὅταν οι πρεσβευτές της διαθέτουν τέτοια θιθικά καί πνευματικά ἐφόδια.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΣ

ΔΡΟΜΟΣ



«... Ο ἀποκλεισμός ἔγινε συστατικό, μέ διαδοχική κατεργασία, ἀπό τήν ἐπιθετικότητα τῶν ἔχουσιαστῶν καί τή λιτοψυχία τῆς "Αριστερᾶς" είτε πρόκειται γιά ἀντούς πού ηδη ἔκαναν ἐπιλογή (τί εὐφημισμός) ἀρνητικής η καταψυγίου, είτε γιά ἀντούς πού ἔτοιμάζονται γιά μιά ἀκόμη φορά μέ τά νύχια καί τά δόντια πού τούς πέφτουν, νά ψηφίσουν, μέ τήν τανάλια στή μύτη, "χρήσιμα", δηλαδή, ἀπό λάθος καί ἀπό ἔλλειψη ἐπιλογῆς, γιά τό σύστημα... μένω ἔκπληκτος ἀπό τήν πρόσφατη ἀνοδο τῆς δουλοπρέπειας τῶν δημοσιογράφων τοῦ κατεστημένου πού περιτρανα ἀποδεικνύεται ἀπό τίς ιδιωτικοποίησεις καί τήν διληγοπάληση τοῦ Τύπου καί τό φόβο τῶν ποινῶν πού συνεπάγονται. Η ξύλινη γλώσσα, πού δέν είναι ἀποκλειστικό προνόμιο κανενός κομμάτος ἀλλά τό όφος δλων, συγκαλύπτεται καί ἐνισχύεται κάτω ἀπό τά γλειφιτζούρια τῶν διορισμένων στήν παραπληροφόρηση...».

Πρόκειται γιά ἔνα μικρό ἀπόσπασμα ἀπό τό ἄρθρο τοῦ γάλλου μαρξιστή φιλόσοφου Ζώρζ Λαμπικά πού δημοσιεύεται στό 'Αντί (τεύχος 368) μέ θέμα τόν ἀποκλεισμό ἀπό τίς κοινωνικές καί πολιτικές διαδικασίες δλο καί περισσότερων ἀνθρώπων. Η «περιθωριοποίησή» τους περνάει μέσα ἀπό τά κανάλια τῆς αύτονόμησης τῆς «πολιτικῆς τάξης», αύτῶν τῶν ἐπαγγελματιῶν τῆς πολιτικῆς πράξης, καί βέβαια μέσα ἀπό τή Μεγάλη Συναίνεση πού ἀπολαμβάνουν.

«60 χρόνια πού ἄλλαξαν τόν κόσμο» τιτλοφορεῖ ο Οικονομικός Ταχυδρόμος (3.3.88) τό πλούσιο καί πολυσχιδές ἀφιέρωμά του στίς «κοσμογονικές ἔξελίξεις σέ ἑθνική καί παγκόσμια κλίμακα», στή «ραγδαία ἀνάπτυξη τοῦ καπιταλιστικοῦ συστήματος χάρη κυρίως στήν ἔκρηξη τῶν τεχνολογικῶν ἀνακαλύψεων». «'Εποχή τοῦ φωτός» τιτλοφορεῖ δ. Σ. Χαϊκάλης τήν ἐποχή πού μᾶς ἔρχεται, κάτι ἐπειδή «τό μέλλον ἀνήκει στό φωτόνιο», κάτι ἐπειδή τό μέλλον αύτό είναι φωτεινό. «Οπως γράφει δ. Σ. Χαϊκάλης «δο 'Οργανεύθει θά πρέπει νά είναι πολύ εύχαριστημένος ἐκεῖ πού ἀναπαύεται... Οι ἐφιαλτικές προβλέψεις του στό 1984 εύτυχῶς δέν ἐπαληθεύτηκαν. (...) Ο ἀνθρωπος διαψεύδοντας δπως πάντα τούς ἀπαισιόδοξους κατορθώνει σιγά σιγά νά σπρώχνει τήν τεχνολογία πρός μιά λιγότερο ἀρνητική ἐκμετάλλευση τῆς τεχνολογίας. Φέρνει στήν ἐπιφάνεια ἐκεῖνες τίς δυνάμεις της πού ἀντιμάχονται τήν —κυρίαρχη, είναι η ἀλήθεια, μέχρι σήμερα— εἰκόνα τῆς καταστολῆς, τῆς μαζοποίησης τοῦ πολίτη. Μπορούμε νά ἐπιτίζουμε λοιπόν πώς στά ἐπόμενα 20-30 χρόνια τά ἀδιέξοδα τοῦ βιομηχανικοῦ καί τοῦ ἀναπτυσσόμενου κόσμου θά δλοκληρώσουν τήν ἀντίστροφη μέτρηση...».

Γενικά είναι ἔνα αἰσιόδοξο ἀφέρωμα, τό ἀφέρωμα τοῦ Ο.Τ. 'Αρκεῖ η κοινωνία νά ἀφομοώσει τή νέα τεχνολογία πού στίς συγκεκριμένες ἐκφάνσεις της διαφημίζεται στίς σελίδες του περιοδικοῦ κι αύτη πά, ἀπό μόνη της, θά μᾶς ἀπελευθερώσει. Τί σού είναι αύτή η νέα τεχνολογία, θαύματα κάνει...



Τό μικρό (σέ μέγεθος) περιοδικό, που έκδίδεται από μιά δύμα στο Χαλάνδρι, ή Ακροβασία, έφτασε αισίως στο 9ο τεύχος της. Άναδημοσιεύουμε έδω έκτεταμένα αποσπάσματα από τό δρόθρο του Γ. Παρασκευόπουλου «Η πόλη πέρα από την πόλη».

"Εχουμε ποτέ σκεφτεῖ σε τί έκταση άπλωνται μιά σημερινή μεγαλούπολη, καί τή δημιουργεί γύρω της; "Ας πάρουμε ένα παράδειγμα: τήν Αθήνα καί τή δυτική της πλευρά. Λίγο μετά τό Χαϊδάρι οι πολυκατοικίες σταματάνε. Σταματάει ή Αθήνα έκει; 'Αμέσως πιό κάτω, τά φτηνά ξενοδοχεία τού Σκαραμαγκά δείχνουν καθαρά πώς ή πόλη συνεχίζεται. Οι μεγάλες καμινάδες που άπλωνται από τό Ασπρόπυργο ώς τούς "Αγιους Θεόδωρους δέν είναι παρά κομμάτι τής πόλης καί τού νέφους της. Οι άπεραντες έκτασες μέ τά λυόμενα καί τ' αύθαίρετα στήν Κινέττα, τούς "Αγιους Θεόδωρους, τά "Ισθμια κι άκόμα πιό πέρα στήν παραλία τού Κορινθιακού, δλα αύτά άνήκουν σέ 'Αθηναίους, κατοικούνται —δταν κατοικούνται— μόνο από 'Αθηναίους, άνήκουν λοιπόν κι αύτά στήν πόλη. 'Ακόμα καί στήν Επίδαυρο, οι θεατές μας δποιασδήποτε καλοκαιρινής παράστασης είναι πάλι 'Αθηναίοι, στήν Ιδια σχεδόν άναλογία μέ τίς έκδηλωσεις στό Ήρώδειο ή τό Λυκαβηττό. Αύτή ή πόλη μοιάζει νά μήν τελειώνει πουθενά: μας κυνηγάει δεκάδες κι έκατοντάδες χιλιόμετρα πέρα από τά συμβατικά δρια τού πολεοδομικού της ίστού.

Μιά μεγαλούπολη δέν είναι ποτέ μεγάλη μόνο στόν δριμό τών κατοίκων της. Είναι μεγάλη καί στήν έκταση, στίς άναγκες της, στά προβλήματα πού δημιουργεί, στίς είσροες καί τίς έκροές της. Ν' άναφερθούμε έπιγραμματικά σέ δυό από τίς είσροες: ήλεκτρισμός καί υ-

δρευση. 'Από τό Αδριάνειο φτάσαμε στό Μαραθώνα, από τό Μαραθώνα στήν 'Υλικη, απ' τήν 'Υλικη στό Μόρνο, κι αύριο ίσως νά δεσμεύουμε καί δι, τι μείνει από τήν έκτροπή τού 'Αχελώου. Γιά τό ρεῦμα, λιγνίτης κι οι τσιμινιέρες τής Μεγαλόπολης μας βγάζουν γιά 25-30 χρόνια άκόμα (γιά μετά, οι τεχνοκράτες μας παραπέμπουν στήν εφιαλτική προοπτική τῶν πυρηνικῶν άντιδραστήρων). "Οσο γιά τίς έκροές, αύτές αποτελούν άκόμα μεγαλύτερο πρόβλημα: ή κοινωνία τῶν σκουπιδῶν ψάχνει έναγωνίως γιά νέες χωματερές, καθώς τό Σχιστό καί τά "Ανω Λιόσια σέ λίγα χρόνια θά είναι τελείως γεμάτα.

Τό άποχετευτικό δίκτυο τής πόλης δριστικοποιεί τό θάνατο τού Σαρωνικού κάθε μέρα καί πιό πολύ. Τά δισεκατομμύρια τού περίφημου έργου τής Ψυττάλειας δέν φαίνονται ήκανά νά άντιστρέψουν αύτή τήν πορεία, καί τά πλήθη που κάποτε συνωστίζονταν στίς πλάζ τής Βουλιαγμένης καί τής Βάρκιζας, τώρα προτιμούν νά καταστρέψουν δλλες παραλίες, λιγότερο έπικινδυνες γιά τήν υγεία τους. (...)

'Η συγκοινωνιακή αύτή υποδομή αποτελεί ένα άκόμα συντελεστή τής έπέκτασης τής πόλης έξω από τήν πόλη. Οι αύτοκινητόδρομοι πλαισώνονται σιγά σιγά από μιά άτελειωτη παράταξη από βενζινάδικα, έστιατόρια, μοτέλ, έκθεσεις, βιοτεχνίες, κι δι, τι άλλο, ένω οι γύρω πόλεις ένσωματώνονται σιγά σιγά στό πολεοδομικό συγκρότημα τής μεγαλούπολης: Θήβα, Χαλκίδα, Κόρινθος. Τά άεροδρόμια έξαφανίζουν τεράστιες έκτασεις γιά νέες έγκαταστάσεις που θά έχουν κι αύτές κορεστεί λίγα χρόνια μετά τά έγκαινιά τους. Τά λιμάνια ζητάνε κι αύτά συνεχῶς νέες προβλήτες κι αποθήκες, καθώς κι νέα βοηθητικά λιμάνια: ή 'Ελευσίνα, τό Λαύριο, ή Ραφήνα δέν είναι πιά παρά παραρτήματα τού Πειραιᾶ. "Άλλωστε γύρω από τίς έγκαταστάσεις αύτές ξεφυτρώνουν διαρκώς βιοτεχνικά πάρκα καί δποθηκευτικά συγκροτήματα γιά τή βιομηχανία καί τό χονδρεμπόριο. (...)

"Ομως θα βασικότερος συντελεστής γιά τήν έξαπλωση τής πόλης είναι ή παραθεριστική κατοικία. Πρόκειται

γιά άπέραντες θάλασσες από λυόμενα καί προκατασκεύες —κυρίως— που κατακλύζουν έκτασεις άσυγκριτα μεγαλύτερες από τήν καθαυτό έπιφάνεια τῆς μεγαλούπολης. Παραλίες, βάλτοι, άγροτικές έκτασεις, ρέματα, άκόμα καί δάση, δλα σαρώνονται από τήν έπελαση τῆς οίκοπεδοποίησης, γιά νά δώσουν τή θέση τους σ' ένα συνοθύλωμα έξοχικῶν χωρίς έξοχη. 'Ατέλειωτες παραγκουπόλεις μέ δεκάδες χιλιάδες κατοίκους τό καλοκαίρι καί τά γιορταστικά τριήμερα, έρημες δλο τόν ύπόλοιπο χρόνο, μέ ύψη κυριαρχημένη από τίς έλλεντί στέγες καί τίς περιφράξεις τῶν οίκοπέδων. 'Αποχέτευστ δέν υπάρχει ούτε κατά διάνοια, ή υδρευση σχεδόν πάντα προβληματική, τούς έλευθερους χώρους τούς ψάχνεις μέ τό φανέρι. Σ' αύτά τά σεληνιακά τοπία, δημού έλλαχιστοι δρόμοι ξεπερνούν τό πλάτος ένδοι μονοπατιού, δ παραλο-

γισμός τού IX φτάνει στήν άποθέωσή του. Στίς τεράστιες άποστάσεις που πρέπει νά καλύψει γιά νά πιεῖς ένα καφέ, νά δεῖς κάποιο γνωστό, νά κολυμπήσεις ή νά ψωνίσεις μιά φρατζόλα ψωμί, τό IX είναι συχνά ή μόνη δυνατότητα, δταν οι έδαφικές κλίσεις γίνονται άπαγορευτικές γιά τό ποδήλατο. Ούρες έκατοντάδων IX μποτιλιαρισμένες στούς παλιούς οίκιστικούς πυρήνες δπου κατεβαίνουν γιά ψώνια ή ψυχαγωγία, άμαξια παρκαρισμένα σέ κάθε σημείο που προπενά νά φανταστεῖ δ ανθρώπινος νούς, κι δλος αύτός δ κόσμος σέ κάθε μαζίκη έπιστροφή νά συνωστίζεται στούς αύτοκινητόδρομους, παγιδευμένος άναμεσα σ' ένα γεμάτο πορτ-μπαγκάς καί μιά άναμμένη μηχανή. Τί νά κάνουμε, στή μεγαλούπολη άκόμα κι ή φυγή έχει τό κόστος της. (...)

Γιάν. Παρασκευόπουλος

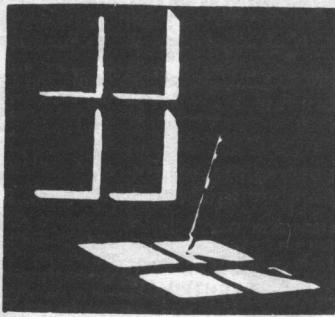
ΟΙ ΝΕΟΙ ΚΑΙ ΤΑ ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ

Τά κορίτσια διαβάζουν πιό συχνά περιοδικά από τά άγορια συμπεράνει μιά έρευνα τού EKKE που κυκλοφόρησε πρόσφατα (Νέοι: Διάθεση χρόνου — διαπρωσωπικές σχέσεις, 'Αθήνα 1987). Αύτό τό συμπέρασμα έπιβεβαιώνεται στίς άστικές, τίς ήμιαστικές καί τίς άγροτικές περιοχές. Οι νέοι καί νέες ώστόσο προτιμούν κατά τή έρευνα αύτή τά κόμικς, ποικίλης όλης περιοδικά, τά όνομαζόμενα έφηβικά (ύποθέτουμε τύπου «Μανίνας» ή «Κατερίνας» κ.λπ.), ή παιδικά. Τά ποσοστά άναγνωσης περιοδικών καί στά δύο φύλα πέφτουν κατακορύφως δταν πρόκειται γιά καλλιτεχνικά, λογοτεχνικά καί πολιτικά περιοδικά. Μιά άλλη ένδιαφέρουσα μέτρηση δείχνει δτι τά κορίτσια προτιμούν πολύ λιγότερο αύτές τίς κατηγορίες περιοδικών από τά άγορια, μέ έξαιρεση τά λογοτεχνικά περιοδικά δπου ή μεταξύ τους διαφορά είναι άσημαντη. Και μιά άλλη παρατήρηση: στίς άγροτικές περιοχές, πάντα κατά τήν έρευνα, νέοι καί νέες έλλαχιστη προτίμηση δείχνουν γιά τά λογοτεχνικά, πολιτικά καί καλλιτεχνικά περιοδικά. Σώζονται μόνο κάπως τά «τεχνικά» (ύποθέτουμε, έντυπα γεωργικής έπιμόρφωσης κ.λπ.).

Οι μετρήσεις τής έρευνας αύτής δέν έπιτρέπουν γενικότερα καί άσφαλέστερα συμπεράσματα γιά τίς συμπεριφορές τών σημερινῶν νέων. Ήστόσο αποτελούν μιά σοβαρή ένδειξη. Πάντως δν έτσι έχουν τά πράγματα (καί πληθώρα άλλων έμπειρων ένδειξεων έπιβεβαιώνει τό ίδιο συμπέρασμα), δέν θά λέγαμε βέβαια δτι ή νεολαία πήρε τόν «κακό δρόμο» γιατί έτσι κι άλλιως δέν είχε ποτέ καλές σχέσεις μέ τό διάβασμα. Πόσο έξω πέφτουν δμως τόσοι που φαντάζονται διαφορετική τήν πραγματικότητα...

"Ας πούμε στόν τρόπο που οι πολιτικές νεολαίες μιλούν γιά τούς νέους καί τά ένδιαφέροντά τους.

ΕΠΙΣΤΟΛΕΣ



Κύριοι

Αναγνώστης τους περιοδικού από μακρού χρόνου υπήρξα ίδιανικός δέκτης: όχι κατ' άναγκην παθητικός, πάντως άφωνος μέχρι άγανακτήσεως. Παραδόξως μιά παρόμοια διέγερση του θυμικού μέδημας έγινε στή σύνταξη αυτού του γράμματος. Ως πρώτη καταγραφή δέν κινδυνεύει από ίδεο πληξία. Νά μιλήσω όσο το δυνατό πιό κοντά στο λαχανισμά μου και την άταραξία μου. Νά την κάνω ψώνιο, ήθελα, λιγάκι. Γι' αυτό και δέν ζητώ την έπιεικία σας.

Το Λαζόπουλειον ἔπος
ἢ
διερί άποστρατεύσεως
ἀπόλογος

Παρακολούθησα έξαρχῆς μέ πολλή εύθυμια ἀλλά καὶ συμπάθεια τῇ στρατιωτικῇ περιπέτεια τοῦ κ. Λαζόπουλου, υποψιαζόμενος βασίμως διτὸ υπῆρξε θύμα σκοτιμότητας (παραδειγματισμοῦ); γιά νά μήν πῶ ἐκδικήσεως, ἐκ μέρους τῶν κρατούντων.

Διάβασα δώμας τήν πρόσφατη συνέντευξή του («Ε», 12-3-88) καὶ ἔγινα ξαφνικά δύσθυμος. Τόσο πού ἡ περίσσια ἀνακούφιση τοῦ ἀνθρώπου πού λυτρώνεται ἀπό τίς ψευδαισθήσεις του νά μήν μπορεῖ νά ισοφαρίσει τήν ἀπέχεια γιά τόν τύπο πού ἀναδύεται ἀπό τά ἔπη τοῦ κ. Λαζόπουλου. Μιά ἀπέχεια ἄμεση, «ψυσική» θά λεγα, τοῦ ἀνθρώπου πού θίγεται, καιγεται πάνω στό πετσί του, ἀν δέν ηταν μολαταῦτα ἔλλο-

μ. Κι ἐπειδή οἱ ίδεες ἀφοροῦν διποσδήποτε καὶ στήν ἐπιδερμίδα, τήν ἀφή καὶ τήν ἐν γένει συνάφεια, ἵσως κάποιοι νά προτιμοῦσαν έναν Λαζόπουλο πιό βολικό, δηλαδή ἀσχετο καὶ κόπανο ἡ τέλος

πάντων ένα σαφῶς πολυπληθέστερο εἰδος ύψηρδίου (ἔγινε εἶδος!), τύπου μισθούρβαρου - μισοπολιτισμένου ἐπαρχιώτη καὶ πληκτικοῦ ἀστοῦ πού, γιά νά χρησιμοποιήσουμε καὶ τό ἀντίστοιχο γλωσσικό κονδύλωμα, «ψάχνει νά τή βρεῖ» (καὶ «τή βρίσκει» δπως λάχει) χωρίς νά πολυσκοτίζεται γιά τά ρεστα.

Ἐγώ δώμας προτιμῶ τόν κ. Λαζόπουλο δπως είναι, δηλαδή έναν προβληματισμένο νέο πού δηλώνει «αὐτό είναι τό πρόβλημά μου» («Ε», 12-3-88) κατί πού αὐτομάτως τόν βγάζει ἀπό τίς παραπάνω ἐμπειρικές κατηγορίες καὶ τόν μεταφέρει στό χώρο τής μεταφυσικῆς ἐκλεκτικῆς συγγένειας ώς φορέα τοῦ τελικοῦ του προβλήματος.

Πάντως, είναι ἀλλήθεια, ούτε ἄγαρμπα τό λέει, ούτε ἔξαρχῆς, όχι βέβαια γιατί τοῦ λείπει ὁ τσαμπουκάς, ἀλλά γιατί πιστός στήν ἀριστοτελική ποιητική ἀπορρίπτει τήν ἀπό μηχανῆς θεοῦ λύση τής τραγωδίας.

Τό πράγμα ἔξωραίζεται, βάφεται μέ τήν κατάλληλη ἰδεολογική μπαντανόβουρτσα γιά νά ἔχει βάθος καὶ προοπτική. Γίνεται δηλαδή και ὑπόθεση ἀρχῶν.

Καταρχήν λοιπόν δ κ. Λαζόπουλος καταπιάνεται νά «ἐκλογικέσσει» τήν περιπέτειά του, νά τής δώσει νόημα (π.χ. γράφει καὶ βιβλίο) καθορίζοντας τίς σωστές, κατά τή γνώμη του, ἰδεολογικές νόρμες. Καὶ ἀποδεικνύει αἴφνης διτὸ δ κ. Ζωγράφου π.χ. δέν είναι, ἀν μή τί ἀλλο, «δημοκράτισσα γενικῶς» ἐνώ δ ἴδιος θέλει νά είναι καὶ είναι «δημοκράτης γενικῶς».

Ομως, κ. Λαζόπουλε, ἐδῶ νομίζω διτὸ παραβιάζετε ἀνοικτές θύρες. «Αν καὶ δέν φαντάζομαι διτὸ δ κ. Ζωγράφου θά διεκδικοῦσε ή θά ἀποδεχόταν ποτέ ἔναν τέτοιο τίτλο, τό βέβαιο είναι διτὸ τουλάχιστο μετά τή μεταπολίτευση διοί οι «Ελλήνες ἐν γένει είναι δημοκράτες». Ο ἐμφαντικός λόγος τής κ. Ζωγράφου (πόλεμος, χαράκωμα, τουρκαλάδες ή βιασμός μέ κόκα-κόλα καὶ κλύσμα μέ τζατζίκι), πού ἔσεις κ. Λαζόπουλε ἀποκαλεῖτε ἐσατζίδικο, δέν είχε σκοπό, νομίζω, νά καλλιεργήσει κανένα σοβινισμό, σεξισμό κ.λπ. ού-

τε νά διεγείρει τήν ἀνύπαρκτη ἀγιοσύνη τής ράτσας καὶ καμιά ἀγιοσύνη ἀλλωστε.

Αντίθετα αὐτό πού διποτίθεται, είναι διακηρυγμένη πλέον σέ δλους τούς τόνους κοινωνική ἀποστράτευση τῶν νεοελλήνων τής δποίας ἔσεις, ώς πλήρες ὑποπροϊόν, είστε διτό ιδιαίτερος ἐκφραστής.

Η ἀποστράτευση τής νεοελληνικῆς κοινωνίας σήμερα (δχι δική σας) είναι βέβαια, κ. Λαζόπουλε, πρόβλημα εύρυτερο. «Οταν δ Ἀττίλας βρίσκει ἀνώτερους ἀξιωματικούς νά λουφάρουν, δταν δ κ. Αβραμίδης, ἐγκύποντας σέ κάποιο ἀλλο πρόβλημα, λανσάρει τόν περιβόητο περί τριμηνιτῶν νόμο, δταν αὐτοί οι τριμηνίτες γίνονται ἀμέσως ὑστερα ἀνώτεροι ὑπάλληλοι τοῦ Ἑλληνικοῦ κράτους, δταν τά κόμματα καλλιεργώντας τήν ἐκατέρωθεν καὶ ἀπανταχοῦ ἰδιοτέλεια «μαστουρώνουν» τίς νεολαΐες μέ κείνη τή θλιβερή, μικροπολιτική καὶ τρισαχεπίσαχλη φρεναπάτη πού τήν ὄνμασαν πολιτικοποίηση... γίνεται κατανοητό γιατί δ ἰθύνων λόγος ἀπό πολιτικός, ἐπί τῶν πραγμάτων καὶ τῶν ἰδεῶν πού δ φειλε νά είναι, μετουσιώθηκε σέ φληνάφημα (μπουρδολογία), ἔξαερθηκες καὶ ἐκπέμπεται τοῦ λοιποῦ, ἀπό τούς πάσης φύσεως δεκαρολόγους ιερεμίες καὶ ἀστράτευτες χῆρες, δίκην φυσικῆς ἀνάγκης, ώς ἐδραίον «πνεῦμα», δηλαδή ώς λόγος ἔμψυχος.

«Αν διαβάζετε διακάλλον ἀνάκουτε καλά, κ. Λαζόπουλε, δέν φταίτε ἔσεις γιά τό διτὸ οι συμπατριώτες σας ἀπόχτησαν ψυχή καὶ μάλιστα εύρεια ψυχή, ψυχικάρα. «Εσεῖς ἀπλῶς τήν ἐκφράζετε στήν ἐντέλεια αὐτήν τήν ψυχή μέ τόν λατρεύετε τόν ἀτερμόνως διμφαλοσκοπούντα ἐαυτούλη σας. Γιατί πόσο σημαντική μπορεῖ νά είναι δ τρίμηνη θητεία σας καὶ μάλιστα ἔπλαστρα στό ιατρεῖο τής μονάδας; Αὐτή είναι δ ἔννοια τής δύνης; Κι δέν μιλούσαμε γιά τήν ἔννοια τής συμμετόχης, τής προσφορᾶς καὶ τής θυσίας; Αὐτά δέν είναι ἀπλά ψυχο-

δράματα καὶ δέν σας ἐνδιαφέρουν.

Από τή στιγμή δμως πού είστε δημόσιο πρόσωπο καὶ μέ πνευματικές ἀπατήσεις, δέν είστε ούτε κι ἐσεῖς ἀμοιρος εύθυνων. Γιατί ἀρρώστια χωρίς φορεῖς δέν προχωράει. Εκλείπει.

Λοιπόν, κ. Λαζόπουλε, δέν ἔχετε δίκιο. Τό μικρό σας πρόβλημα ὑπάρχει καὶ σίγουρα δέν ἀναφείται ἀπό τό μεγαλύτερο. Σωστά. Ποιός σας είπε δμως διτὸ δινήθετη είναι ἀλληής; Δέν ἔχετε κανένα δικαίωμα νά διαστέλετε τό πρόβλημά σας σέ κοσμική κλίμακα γιατί τότε θά χονμε big bang καὶ πρόβλημα δέν θά ὑπάρχει κανένα, ούτε τό δικό σας. Κανείς μας δμως δέν θά θελε κάτι τέτοιο. Ο γενετήσιος ναρκισσισμός μας δέν μᾶς τό ἐπιτρέπει. Πιό ἀπλά, είναι ζήτημα αὐτοσυντηρήσεως.

Βέβαιως, κ. Λαζόπουλε, κανείς δέν μπορεῖ νά σας στερήσει τό δικαίωμα νά λέτε τόν πόνο σας καὶ δημόσια. Σκεφτεῖτε μόνο πόσο δ πόνος σας είναι πόνος καὶ πόσο διάλλοι, μεγάλα καὶ μικρά, θέλησαν καὶ μπόρεσαν νά πονή καὶ νά μήν πονήν. Αὐτοί πού δινήσαντο, καὶ ἀνόνυμοι, ξέμακροι, σωπηλοί ἀλλά ἰλιγγιωδῶς παρόντες, ΔΕΝ τό βούλωσαν καὶ ΔΕΝ τό βούλωνταν μπροστά στή δύναμη. Καὶ δχι μόνο δέν ἐνοχλούν τό διπλανό τους, τόν παραδιπλανό τους καὶ τήν Ελλάδα δηλη μέ τίς γκομενίστικες, μοχθηρές, λιγούρικες καὶ σπαραξικάρδιες κραυγές τους, ἀλλά έχουν δήθος ἔλληνικό (χωρίς νά ντρέπονται γιά αὐτό) καὶ ἀμείλικτα ἀνθρώπινο.

Λοιπόν, κ. Λαζόπουλε, ἀφῆστε τίς ψευτοαισθητικότητες καὶ τίς πρός τά γκαρσόνια ψευτοεγγένειες. Πάψτε νά είστε ἐγγαστρίμυθος. Στήν Ελλάδα είμαστε ἀπολίτιστοι, σκληροί καὶ ὑπολογιστές δσο κι δταν μπορούμε. Είμαστε λίγοι καὶ γνωρίζομαστε. Κοιτάμε τήν πάρτη μας. Ο λυρισμός δέν σας πάει.

Αλήθεια μέ τί δπλα νά παιξουμε τίς τρυφερές ψυχές δταν δ δύνατος είναι δήδη μέσα στό κορμί μας;

Δημήτριος Κεμεντζές
Αγαθίου 10 - Αθήνα